

IICA  
 BIBLIOTECA VENEZUELA  
 25 NOV 1996  
 GAMITANA

ASOCIACION VENEZOLANA  
 DE BIBLIOTECARIOS Y  
 DOCUMENTALISTAS AGRICOLAS

# VOCABULARIO AGRICOLA EN ESPAÑOL



**IICA**

CENTRO INTERAMERICANO DE DOCUMENTACION E INFORMACION AGRICOLA  
 SISTEMA INTERAMERICANO DE INFORMACION PARA LAS CIENCIAS AGRICOLAS

- No. 1. AGRINTER; bases para su establecimiento, 1973 (español, inglés)
- No. 2. Manual para Descripción Bibliográfica, 1974
- No. 3. Categorías de Materias, 1974
- No. 4. Lista de Publicaciones Periódicas y Seriadas, 1974
- No. 5. Directrices para la selección de documentos en los Sistemas AGRINTER y AGRIS, 1976
- No. 6. Recomendaciones para la VI Mesa Redonda, 1974 (español, inglés)
- No. 7. Vocabulario Agrícola en Español, 1978
- No. 8. Normas de enriquecimiento de títulos para los Sistemas AGRINTER y AGRIS, 1975
- No. 9. AGRINTER: origen y evolución; bibliografía anotada, 1976
- No. 10. Computerization of the AGRINTER/AGRIS production flow at IICA-CIDIA in Turrialba, Costa Rica, February 10-March 4, 1975
- No. 11. Tabla de equivalencias; Categorías de Materias de AGRIS y Clasificación Decimal de Dewey, 1976
- No. 12. Recomendaciones de la VII Mesa Redonda, 1975 (español, inglés)
- No. 13. Recomendaciones de la VIII Mesa Redonda, 1976 (español)
- No. 14. Banco de Datos de Bibliografías Agrícolas de América Latina y el Caribe; índice acumulado, 1977

IICA

DIA-63 Galrao, María José

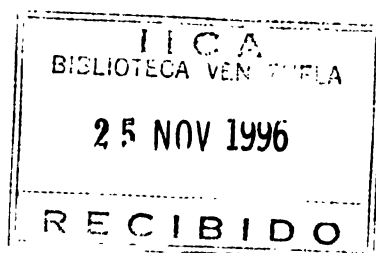
Vocabulario agrícola en español. San José, Costa Rica, Centro Interamericano de Documentación e Información Agrícola, 1978.

307 p. (IICA. Documentación e Información Agrícola, no. 63).

1. Vocabularios agrícolas. 2. Indización. I. Título. II. Series.

CDD 025.43018

AGRIS U20



# VOCABULARIO AGRICOLA EN ESPAÑOL

María José Galrao  
Especialista en Información  
y Documentación, CIDIA

AIBDA  
ASOCIACION INTERAMERICANA  
DE BIBLIOTECARIOS Y  
DOCUMENTALISTAS AGRICOLA:  
112A, Turrialba, Costa Rica

00008054

DOCUMENTACION E INFORMACION AGRICOLA

1. Colección de referencia de la Biblioteca Comemorativa Orton. 2 ed. 1967.
2. Publicaciones periódicas de la Biblioteca Comemorativa Orton. 1964.
3. Tesis de la Escuela para Graduados 1947-1968; resúmenes. 2 ed. rev. y ampl. 1969.
4. Redacción de referencias bibliográficas; normas oficiales del IICA. 2 ed. 1972.
5. Directorio de bibliotecas agrícolas en América Latina. 1964.
6. Catálogo de publicaciones periódicas de la Biblioteca Comemorativa Orton. 2 ed. rev. y ampl. 1970.
7. Estado actual de bibliotecas agrícolas en América del Sur; resultados de una encuesta personal. 1966.
8. Administración de bibliotecas agrícolas. 1966.
9. Guía de publicaciones periódicas agrícolas de América Latina. 1966.
10. Bibliografía de bibliografías agrícolas de América Latina. 2 ed. rev. y ampl. 1969.
11. I Mesa Redonda sobre el Programa Interamericano de Desarrollo de Bibliotecas Agrícolas, Lima. 1968.
12. Contribuciones del IICA a la literatura de las ciencias agrícolas. 2 ed. rev. 1977.
13. Directorio de siglas en ciencias agrícolas. 2 ed. 1971.
14. Guía básica para bibliotecas agrícolas (ed. en portugués y español). 1969.
15. II Mesa Redonda sobre el Programa Interamericano de Desarrollo de Bibliotecas Agrícolas, Bogotá. 1969.
16. Recursos de bibliotecas agrícolas en América Latina. 1969.
17. 2000 libros en ciencias agrícolas en castellano. 1969.
18. III Mesa Redonda sobre el Programa Interamericano de Desarrollo de Bibliotecas Agrícolas, Río de Janeiro. 1969.
19. Publicaciones periódicas y seriadas de América Latina. 1971.
20. Índice Latinoamericano de tesis agrícolas. 1972.
21. Trópico Americano: situación de los servicios bibliotecarios y documentación agrícola. 1972.
22. 3000 libros agrícolas en español. 1973.
23. Bibliografía sobre frijol de costa (*Vigna sinensis*). 1973.
24. Sistema Interamericano de Información para las Ciencias Agrícolas-AGRINTER: bases para su establecimiento. 1973.
25. Bibliografía sobre especies de la fauna silvestre y pesca fluvial y lacustre de América tropical. 1973.
26. Bibliografía sobre plantas de interés económico de la región Amazónica. 1974.
27. Bibliografía sobre sistemas de agricultura tropical. 1974.
28. Bibliografías agrícolas de América Central: PANAMA. Suplemento. 1974.
29. Bibliografía sobre catastro rural en América Latina. 1974.
30. Índice Latinoamericano de Tesis Agrícolas. Suplemento no. 1, 1968-1972. 1974.
31. Bibliografía peruana de pastos y forrajes. 1974.
32. Bibliografías agrícolas de América Central: EL SALVADOR. 1974.
33. Ecología del trópico americano. 1974.
34. Bibliografías agrícolas de América Central: HONDURAS. 1974.
35. Bibliografía selectiva sobre reforma agraria en América Latina 1964-1972. 1974.
36. Manual para Descripción Bibliográfica. Trad. y adapt. del Manual de AGRIS. 1974.
37. Categorías de Materias. Trad. de las Categorías de AGRIS. 1977.
38. Índice de mapas de América Latina y el Caribe existentes en el IICA-CIDIA. 1975.
39. Bibliografías agrícolas de América Central: GUATEMALA. 1975.

40. Bibliografía selectiva sobre derecho y reforma agraria en América Latina, 1972-1974. 1975.
41. La mujer en el medio rural; bibliografía. 1975.
42. Bibliografía colombiana de pastos y forrajes. 1975.
43. Bibliografía sobre silvicultura y ecología forestal tropical. 1975.
44. Silvicultura de bosques tropicales; bibliografía. 1975.
45. Bibliografía internacional sobre la quínuva y cañahua. 1976.
46. Bibliografía sobre camélidos sudamericanos. 1976.
47. Bibliografía sobre bovinos criollos de Latinoamérica. 1976.
48. Manual de organización, planificación y operación de los Comités Nacionales de Coordinación (PIADIC). 1976.
49. AGRINTER: origen y evolución. Bibliografía anotada. 1976.
50. Bibliografía universitaria de la investigación agrícola en el Perú. 1976.
51. Directrices para la selección de documentos en los Sistemas AGRINTER y AGRIS. Rev. 1976.
52. Lista de publicaciones periódicas y seriadas. 1976.
53. Bibliografía sobre formas asociativas de producción en el agro. 1977.
54. Camote, maní y soya en América Latina 1970-1975; una bibliografía parcialmente anotada. 1977.
55. Bibliografía sobre aspectos sociales de la producción agropecuaria. 1977.
56. Bibliografía selectiva sobre recursos naturales de Colombia. 1977.
57. Bibliografía colombiana sobre desarrollo rural. 1977.
58. Bibliografía selectiva sobre comercialización agrícola. 1977.
59. Bibliografía sobre reforma agraria en América Latina 1974-1976. 1977.
60. Royas del cafeto (*Hemileia* spp.): bibliografía. 1977.
61. Banco de datos de bibliografías agrícolas de América Latina y el Caribe: Índice acumulativo. 1977.
62. Normas de enriquecimiento de títulos. 1978.

6000 TERMINOS AGRICOLAS EN ESPAÑOL

*Porqué y para qué?*

El Centro Interamericano de Documentación e Información Agrícola-CIDIA, en su carácter de Centro Coordinador del AGRINTER, oportunamente identificó como una de sus importantes responsabilidades, contribuir al desarrollo de un *Vocabulario en Ciencias Agrícolas en idioma español*. El lanzamiento de esta empresa por parte del CIDIA forma parte de un esfuerzo de cooperación internacional que se detalla más adelante (véase Metodología).

El propósito fundamental de la construcción del Vocabulario fue: 1) mejorar la utilización y consistencia de la indización de la información procesada por los participantes del AGRINTER; 2) mejorar la recuperación convencional o automatizada de temas específicos por parte de los usuarios.

La Dirección del CIDIA se ha sentido responsable en prestar todo el estímulo y apoyo sistemático a la enorme labor intelectual y técnica que ha significado la construcción de este Vocabulario.

Su autora, Srta. María José Galrao, contó a través de casi un cuatrienio, en mayor o menor grado, con la invaluable colaboración de casi medio centenar de especialistas en la materia, en su mayoría técnicos e investigadores del Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas-IICA, Centro Agronómico Tropical de Investigación y Enseñanza-CATIE, también de la Universidad de Costa Rica, Oficina Nacional de la FAO en Costa Rica, y un continuo intercambio de ideas con algunos especialistas en información del CIDIA. A todos ellos el Centro Coordinador AGRINTER les expresa un profundo reconocimiento.

El Vocabulario incluye 6000 *términos agrícolas en español*. Los 6000 nombres comunes y sus sinónimos (regionalismos) se encuentran traducidos al inglés y acompañados de sus respectivos nombres científicos.

Esta primera versión del *Vocabulario Agrícola en Español* constituye un instrumento importante de trabajo, en particular para los centros participantes del AGRINTER, los analistas y programadores de sus bases de datos y para sus especialistas en indización, así como para todos los investigadores, técnicos y especialistas en información agrícola interesados de América Latina y el Caribe.

6,000 AGRICULTURAL TERMS IN SPANISH

*Why and what for?*

The Inter-American Centre for Agricultural Documentation and Information-CIDIA, as Coordinating Centre of AGRINTER, has considered as one of its most important responsibilities, the preparation of a *Vocabulary in Agricultural Sciences in Spanish*. This task, carried out by CIDIA, is part of an international cooperative effort (see Methodology).

The fundamental purpose of this Vocabulary was: 1) to improve the utilization and indexing consistency of the information processed by the AGRINTER participants; 2) to improve the conventional recuperation or automatization of specific terms utilized by the users.

The Director's Office of CIDIA has felt as its responsibility to give the encouragement and systematic support necessary for the development of this enormous intellectual and technical task as is the preparation of this Vocabulary.

Its author, Miss María José Galrao, during a period of four years, more or less, counted with the valuable collaboration of almost one hundred specialists in the matter, most of the technicians or research workers of the Inter-American Institute of Agricultural Sciences-IICA, the Tropical Agricultural Research and Training Center-CATIE, the University of Costa Rica, National Office of FAO in Costa Rica, and a continuous exchange of ideas with some information specialists of CIDIA. To all of them the AGRINTER Coordinating Centre hereby expresses its gratefulness.

The Vocabulary includes 6,000 *agricultural terms in Spanish*. The 6,000 common names and their synonyms are translated into English followed by their corresponding scientific name.

This first version of the *Agricultural Vocabulary in Spanish* constitutes a very important working tool, especially for the centers that participate in AGRINTER, the analysts and programmers of data basis and for the indexing specialists, as well as for all the research workers, technicians and agricultural information specialists of Latin America and the Caribbean.

Una activa colaboración por parte de los diferentes tipos de usuarios de este instrumento de trabajo será bienvenida para enriquecer, refinar, y mantener actualizado el Vocabulario.

María Dolores Malugani  
Directora del CIDIA

Centro Coordinador AGRINTER  
San José, Febrero, 1978

An active collaboration by the different types of users of this working tool will be welcomed in order to enrich and to maintain the Vocabulary up-to-date.

María Dolores Malugani  
Director of CIDIA

AGRINTER Coordinating Centre  
San José, February, 1978



## 1. Antecedentes

El *Vocabulario Agrícola en Español* que el Centro Coordinador del AGRINTER presenta en esta oportunidad, incluye alrededor de 6000 términos agrícolas originados de dos fuentes básicas las cuales se mencionan a continuación:

- a. términos seleccionados del Vocabulario de la FAO y del Macrotresaurus de la OECD, los cuales fueron traducidos del inglés al español por este Centro como una labor de colaboración con las instituciones mencionadas
- b. palabras claves contenidas en los índices KWIC elaborados por métodos automatizados de publicaciones editadas por el CIDIA y por el AGRINTER y citadas a continuación:
  - 1) Bibliografía Agrícola de América Latina y el Caribe (1972-1974)
  - 2) Índice Latinoamericano de Tesis Agrícolas (1972)
  - 3) Bibliografía sobre Juventudes Rurales (1972)
  - 4) Índice Agrícola de América Latina y el Caribe (1973-1977)

Esta cantidad considerable de términos agrícolas fue objeto de un estudio *analítico* por parte del CIDIA y *selectivo* por parte de especialistas que trabajan en el campo de las ciencias agrícolas en América Latina y el Caribe. El *Vocabulario Agrícola en Español* que se presenta en esta oportunidad, constituye el resultado de este esfuerzo conjunto.

## 2. Objetivos

En la organización de la información contenida en este documento se tuvo en mente alcanzar varios objetivos que serán mencionados a continuación considerando el grado de prioridades:

- a. Contar con un instrumento que permita la indización normalizada de la información
- b. Hacer más eficiente la recuperación de la información por parte de los usuarios

## 1. Background

The *Agricultural Vocabulary in Spanish*, which is presented in this opportunity by the AGRINTER Coordinating Centre, includes around 6,000 agricultural terms which were selected from two basic sources:

- a. agricultural terms of the FAO Vocabulary and OECD Thesaurus which were translated from English to Spanish by this Centre as a collaboration effort with the mentioned institutions
- b. key-words listed in the KWIC indexes generated by computer of the following publications edited by CIDIA and AGRINTER:
  - 1) Bibliografía Agrícola de América Latina y el Caribe (1972-1974)
  - 2) Índice Latinoamericano de Tesis Agrícolas (1972)
  - 3) Bibliografía sobre Juventudes Rurales (1972)
  - 4) Índice Agrícola de América Latina y el Caribe (1973-1977)

This amount of terms was identified and analyzed by CIDIA and selected by agricultural specialists of Latin America and the Caribbean. In this way the *Vocabulario Agrícola en Español* presented now, represents the result of this cooperative effort.

## 2. Objectives

The information included in this document was organized in such a way to permit to reach the following objectives which are listed below, considering grades of priorities:

- a. Counting with a work instrument to be used for indexing
- b. Making more efficient the information retrieval
- c. Contributing to the development of selected information services to the users
- d. Serving as a guide in the process of title enrichment of the documentary units included in the System

- c. Contribuir al desarrollo de servicios selectivos y específicos de información
- d. Servir de guía en el enriquecimiento de títulos de las unidades documentarias procesadas para el AGRINTER
- E. Colaborar con los componentes del AGRINTER en la labor de traducción al inglés de los títulos de las unidades documentarias incluidas en el Sistema
- f. Contribuir con el proceso de categorización para el AGRINTER, proporcionando un código probable de categoría, objeto, o geográfico que pueda corresponder a cada descriptor incluido en el Vocabulario.

- e. Collaborating with AGRINTER's components in the translation into English of the titles recorded for the System
- f. Facilitating the categorization process pointing out probable category, object or geographical codes corresponding to the terms included in the Vocabulary.

### 3. Organization

Due to the situation which exists in Latin America, as far as agricultural terminology is concerned, multiplicity of common terms to naming a crop, an animal, a pest, it was considered necessary to provide those terms with their corresponding scientific names.

This policy was adopted due to the fact that the scientific term is the identifier element among different common names used for naming a certain crop or insect in the different regions of Latin America.

Based upon this concept and in order to procure the objectives stated before, the information in the Vocabulary was arranged in the following way:

#### 1st column: ALPHABETICAL LIST OF TERMS

Selected terms, corresponding references and scientific names are arranged in alphabetical order. The relationship between the selected term, their synonym and scientific names is established through the use of the following words and abbreviations:

Use: refers from a non-acceptable term to the selected term

Example: Casabañana use COHOMBRO DE OLOR  
Mancha de la hoja use ALTERNARIOSIS  
Tizón de la hoja use ALTERNARIOSIS

UP: "Used for" being the reciprocal of use

Example: ALTERNARIOSIS  
UP: Mancha de la hoja  
Tizón de la hoja

COHOMBRO DE OLOR  
UP: Casabañana

Scope notes (NE) are provided under some terms for:

### 3. Organización del Vocabulario

Debido a la situación existente de América Latina, en lo que se refiere al uso de términos agrícolas, multiplicidad de términos para denominar un cultivo, animal, organismo causador de enfermedades, plaga, etc., se consideró conveniente proveer a todos estos descriptores con los nombres científicos correspondientes.

Esta política ha sido adoptada por considerar que el *nombre científico* es el elemento identificador cuando existen diferentes nombres comunes bajo los cuales se conoce un cultivo o un insecto en las distintas regiones de América Latina.

Con base en este concepto y para lograr los objetivos mencionados anteriormente, la información del Vocabulario se presenta en el siguiente orden:

#### 1ª columna: LISTA ALFABETICA DE TERMINOS

Los términos seleccionados incluidos en el Vocabulario y sus respectivas referencias se encuentran en orden alfabético. Las relaciones entre los términos seleccionados, sus sinónimos y nombres científicos correspondientes, se establecen mediante las siguientes palabras y abreviaciones:

Use: remisión de un término no usado para el término seleccionado

Ejemplo: Casabañana use COHOMBRO DE OLOR  
Mancha de la hoja use ALTERNARIOSIS  
Tizón de la hoja use ALTERNARIOSIS

UP: usado para (referencia recíproca del use)

Ejemplo: ALTERNARIOSIS

UP: Mancha de la hoja  
Tizón de la hoja

COHOMBRO DE OLOR

UP: Casabañana

Además de las referencias de use y UP (usado para), se suministran notas explicativas (NE) bajo algunos términos con la siguiente finalidad:

- a. proveer la definición de términos poco frecuentes en la literatura agrícola

Ejemplo: MAQUILLA

NE: Forma de trabajo mediante la cual el dueño de la tierra contrata con el propietario de la maquinaria determinados trabajos, tales como arada, fumigación, etc.

QUIMERA

NE: Planta o parte de ésta compuesta de tejidos de dos o más diferentes tipos genéticos

- b. aclarar el significado de los sinónimos

Ejemplo: PRIMAVERA

NE: Estación del año

PRIMAVERA

NE: Pájaro

SAUCE

NE: Planta fibrosa

SAUCE

NE: Pájaro

2<sup>a</sup> columna: TERMINOS CIENTIFICOS

En esta columna se suministran los nombres científicos de los cultivos, animales, organismos causantes de enfermedades, etc., los cuales corresponden a los descriptores que aparecen en la primera columna.

Ejemplo: PACANA

*Carya illinoensis*

PODREDUMBRE DE LA PIÑA

*Phytophthora cinnamoni*

- a. giving the definition of unrequent terms not often found in the agricultural literature

Example: MAQUILLA

NE: Forma de trabajo mediante la cual el dueño de la tierra contrata con el propietario de la maquinaria determinados trabajos, tales como arada, fumigación, etc.

QUIMERA

NE: Planta o parte de ésta compuesta de tejidos de dos o más diferentes tipos genéticos

- b. clarifying the meaning of synonyms

Example: PRIMAVERA

NE: Estación del año

PRIMAVERA

NE: Pájaro

SAUCE

NE: Planta fibrosa

SAUCE

NE: Pájaro

2nd column: SCIENTIFIC NAMES

Scientific names of crops, animals, diseases and their causal organisms are listed in this column, following their corresponding common names.

Example: PACANA

*Carya illinoensis*

PODREDUMBRE DE LA PIÑA

*Phytophthora cinnamoni*

For crops for which a new scientific name has been established, the newest one appears in first place in this column followed by the oldest one in parenthesis.

Example: CAUPI

*Vigna unguiculata*  
(*V. sinensis*)

SORGO

*Sorghum bicolor*  
(*S. vulgare*)

3rd column: ENGLISH TERM

As far as it was possible, the English translation corresponding to the selected term is given in this column.

Para cultivos que han sido identificados con un nuevo nombre científico, se proporcionan los diferentes términos científicos bajo los cuales se puede identificar. En estos casos el nombre científico que se ha identificado como el de uso más reciente, aparece en primer lugar, seguido del más antiguo entre paréntesis.

Ejemplo:	CAUPI	<i>Vigna unguiculata</i> ( <i>V. sinensis</i> )
	SORGO	<i>Sorghum bicolor</i> ( <i>S. vulgare</i> )

3<sup>a</sup> columna: TERMINO EN INGLES

Se proporciona en esta columna los términos en inglés que corresponden a los descriptores seleccionados y que aparecen en la primera columna en este documento.

Para algunos descriptores no se suministra traducción al inglés por aún no existir una reconocida traducción o por no haber logrado aún su identificación. Estos casos se presentan con algunos cultivos, peces y pájaros nativos de América Latina.

4<sup>a</sup> columna: CODIGO

El código que aparece en esta columna corresponde a la categoría, código de objeto o geográfico que se asignó a cada término según el esquema de Categorías del AGRIS.

La indicación del código se proporciona con la finalidad de proveer a los categorizadores un marco de *orientación* en el proceso de categorización de las unidades documentarias registradas para el AGRINTER.

En la parte final del documento se presentan referencias de fuentes seleccionadas y consultadas para la elaboración del Vocabulario.

El *Vocabulario Agrícola en Español* será objeto de revisiones periódicas para eliminación o adición de los nuevos términos que se consideren convenientes.

Las contribuciones de los Centros nacionales del AGRINTER, mediante colaboraciones o sugerencias a este documento, permitirá al Sistema contar con un instrumento básico para la indización y recuperación de la información agrícola.

The cases in which the English term is not given deal mostly with the terminology of some native crops, fishes and birds of Latin America.

4th column: CODES

The code which is listed in this column refers to the category, object or geographic code which has been assigned to each selected term, according to AGRIS Category Scheme.

The indication of a code is given in order to provide the categorizer an *orientation* framework within the categorization process of the documentary units included in AGRINTER.

A list of reference sources consulted for the preparation of this Vocabulary is presented at the end of the document.

The *Agricultural Vocabulary in Spanish* will be revised periodically. In this opportunity new terms can be introduced and others eliminated depending on the experience in the use of this work instrument.

Contributions from the AGRINTER National Centres and other Documentation Centers will be welcomed. Those collaborations or suggestions will make possible to the Inter-American Agricultural System-AGRINTER to count on a basic instrument for information indexing and retrieving.

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
AAD <u>use</u> ARCO AORTICO DERECHO			
ABACA UP: Cñamo de Manila	<i>Musa textilis</i>	Abaca	0410
ABADEJO	<i>Genypterus blacodes</i>	Ling	8150
ABADEJO	<i>Mycteroperca bonaci</i>	Grouper	8150
ABADEJO	<i>Pollachius pollachius</i>	Pollack	8150
ABADEJO NEGRO	<i>Mycteroperca rubra</i>	Black grouper	8150
ABASTECEDOR		Commercial supplier	E70
ABASTECIMIENTO DE AGUA		Water supply	P10
ABASTECIMIENTO DE COMBUSTIBLE		Fuel supply	P05
ABASTECIMIENTO DE ENERGIA		Power supply	P05
ABASTECIMIENTO DE MADERAS		Wood supply	K50
ABEDUL AMARILLO	<i>Betula lutea</i>	Yellow birtch	3290
ABEJA MELIFERA	<i>Apis mellifera</i>	Honey bee	7110
ABEJAS	<i>Apis</i> spp.	Bees	7100
ABEJAS JICOTES NE: Abejas sin aguijón	<i>Melipona</i> spp.		7100
<i>Abelmoschus esculentus</i> <u>use</u> OKRA			
<i>Abelmoschus moschatus</i> <u>use</u> ALMIZCLILLO			
ABERRACION CROMOSOMICA			F30
ABETO	<i>Abies</i> spp.	Fir	3120
ABETO DE DOUGLAS	<i>Pseudotsuga taxifolia</i> <i>P. douglasii</i> var. <i>glauca</i> <i>P. menziesii</i>	Douglas fir	3110
Abeto del norte <u>use</u> PICEA			
Abeto rojo <u>use</u> PICEA			
<i>Abies</i> spp. <u>use</u> ABETO			
ABIURANA NE: Caucho de clase inferior a la Balata	<i>Ecclinusa balata</i>	Abiurana	2410
ABLANDAMIENTO DE LA MADERA		Wood softening	K50
ABONAMIENTO		Manuring	F25
ABONAMIENTO DE FONDO		Basal dressing	F25
ABONAMIENTO SUPERFICIAL		Top dressing	F25
ABONO		Manure	F25
ABONO ARTIFICIAL		Artificial manure	F25
ABONO ORGANICO		Organic manure	F25
ABONO QUIMICO		Chemical manure	F25
ABONO SINTETICO		Synthetic manure	F25
ABONO VERDE		Green manure	F25

ABONO DE AVES DE CORRAL = FARMYARD MANURE  
 ABONO DE ORIGEN ANIMAL = ANIMAL MANURE

ABO-ACA

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ABORTO		Abortion	L74
<i>Abramis brama</i> <u>use</u> SARGO			
<i>Abramites microcephalus</i> <u>use</u> LISA			
ABREVADERO		Drinking bowl	N20
Abricó de Pará <u>use</u> MAMEY			
ABSCISION		Abscission	F60
<u>NE:</u> Caída de una hoja, fruta o flor de la planta			
ABSORCION		Absorption	F22
ABSORCION DE AGUA EN EL SUELO		Water absorption in soil	F22
ABSORCION DE AGUA POR LA PLANTA		Water uptaking by plants	F60
ABSORCION DE NUTRIMENTOS POR LA PLANTA		Nutrient uptaking by plants	F60
<i>Abutilon theophrasti</i> <u>use</u> YUTE DE CHINA			
ACACIA	<i>Leucaena leucocephala</i>	Popinac	2030
<u>UP:</u> Guaje			
<i>Acacia</i> spp. <u>use</u> ACACIAS			
ACACIA BLANCA	<i>Robinia pseudoacacia</i>	White locust	2680
<i>Acacia cathecu</i> <u>use</u> CATECU			
Acacia de Girardot <u>use</u> FLAMBOYANT			
ACACIA FALSA	<i>Acacia longifolia</i>	Wattle	2680
<i>Acacia longifolia</i> <u>use</u> ACACIA FALSA			
ACACIA NEGRA	<i>Gleditsia triacanthos</i>	Black locust	2680
<i>Acacia offitortuosa</i> <u>use</u> ALGARROBO			
<i>Acacia pennatula</i> <u>use</u> Huitzache			
Acacia roja <u>use</u> FLAMBOYANT			
<i>Acacia senegal</i> <u>use</u> GOMA ARABICA			
ACACIAS	<i>Acacia</i> spp.		2680
<i>Acanthistius brasilianus</i> <u>use</u> MERO			
<i>Acanthistius pictus</i> <u>use</u> CHERLO			
<i>Acanthocybium solanderi</i> <u>use</u> PETO			
<i>Acanthoscelides obtectus</i> <u>use</u> GORGOJO DEL FRIJOL			
<i>Acanthurus bahianus</i> <u>use</u> NAVAJON			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Acanthurus coeruleus</i> <u>use</u> NAVAJON AZUL			
ACARA	<i>Cichaurus bimaculatus</i>		8140
ACARAHUASU	<i>Astronotus ocellatus</i>	Velvet cichlid	8150
ACARICIDA		Acaricide	H10-L72
ACARO		Mite	H10
ACAROSIS DE LA VID	<i>Phytoptus oleivorus</i>	Rust mite	H20
ACARREO		Hauling	E70
ACAULIMALVA			F70
<u>NE</u> : Nuevo género de malvácea			
ACCESIBILIDAD DEL BOSQUE		Forest accessibility	K00
ACCESO A LA EDUCACION		Education access	C00
ACCESO AL MERCADO		Market access	E70
ACCION DE GRUPO		Group action	E50
ACCION GUBERNAMENTAL		Government action	D00
ACCION HUMANA		Human action	E50
ACEITE ANIMAL		Animal oil	L00
Aceite castor <u>use</u> ACEITE DE HIGUERILLA			
ACEITE COMESTIBLE		Edible oil	9500
ACEITE DE AJONJOLI		Sesame seed oil	9520
ACEITE DE BABASU		Babasu oil	
ACEITE DE BERGAMOTA		Bergamot oil	
Aceite de cacahuete <u>use</u> ACEITE DE MANI			
ACEITE DE COCO		Coconut oil	9520
ACEITE DE COLZA		Rapessed oil	9520
ACEITE DE ESPECIAS		Spice oil	
ACEITE DE GERANIO		Geranium oil	
ACEITE DE GIRASOL <u>UP</u> : Aceite de maravilla		Sunflowerseed oil	9520
ACEITE DE HIGUERILLA <u>UP</u> : Aceite castor Aceite de ricino		Castor oil	9590
ACEITE DE LINAZA		Linseed oil	
ACEITE DE MAIZ		Corn oil	9520
ACEITE DE MANI <u>UP</u> : Aceite de cacahuete		Peanut oil	9520
Aceite de maravilla <u>use</u> ACEITE DE GIRASOL			
ACEITE DE MOSTAZA		Mustardseed oil	9590
ACEITE DE NABO		Rape oil	

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ACEITE DE OITICICA		Oiticica oil	
ACEITE DE OLIVA		Olive oil	9520
ACEITE DE PALMA		Palm oil	9520
ACEITE DE PESCADO		Fish oil	9520
ACEITE DE PIMIENTA		Oil of bay	
<u>NE:</u> Utilizado en la industria del ron			
ACEITE DE RAIZ DE LIRIO		Orris root	
Aceite de ricino <u>use</u> ACEITE DE HIGUERILLA			
ACEITE DE ROSA		Otto of roses	
<u>NE:</u> Obtenido de la rosa de Damasco			
<u>UP:</u> Esencia de rosas			
ACEITE DE SEMILLA DE ALGODON		Cottonseed oil	9520
ACEITE DE SOYA		Soybean oil	9520
ACEITE DE TUNG		Tung oil	
ACEITE DURO		Hard oil	
ACEITE ESENCIAL		Essential oil	F00
ACEITE LAURICO		Lauric oil	
ACEITE LIQUIDO		Soft oil	
ACEITE MINERAL		Mineral oil	
ACEITE NO COMESTIBLE		Non edible oil	
ACEITE VEGETAL		Vegetable oil	F00
ACEITUNA	<i>Olea europaea</i>	Olive	0313
ACEITUNA JABONOSA	<i>Gloeosporium olivarum</i>	Anthraxnose of olives	H20
ACEITUNO	<i>Simaruba glauca</i>		0329
ACELGA	<i>Beta vulgaris var. cicla</i>	Salt-wort	1690
Acequia <u>use</u> ZANJA			
<i>Acer</i> spp. <u>use</u> ARCE			
<i>Acer nigrum</i> <u>use</u> ARCE DE AZUCAR			
<i>Acer saccharum</i> <u>use</u> ARCE DE AZUCAR			
ACEROLA	<i>Malpighia glabra</i>	Barbados cherry	1190
<u>UP:</u> Acerola de las Antillas Cerezo Sameruco			
Acerola de las Antillas <u>use</u> ACEROLA			
<i>Acestrorhynchus falcirostris</i> <u>use</u> PERRO			
<i>Acestrorhynchus microlepis</i> <u>use</u> PERRO			
ACETALDEHIDO		Acetaldehyde	



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ACETATO DE AMONIO		Ammonium acetate	
ACETATO DE CELULOSA		Cellulose acetate	
ACETILENO		Acetylene	
ACETONA		Acetone	
ACETONEMIA			L73
<u>NE</u> : Enfermedad en ganado			
ACIDEZ DEL ALIMENTO		Food acidity	Q20
ACIDEZ DEL SUELO		Soil acidity	F22
ACIDO ACETICO		Acetic acid	
ACIDO ALGINICO		Alginic acid	
ACIDO ASCORBICO		Ascorbic acid	S10
ACIDO BENZOICO		Benzoic acid	
ACIDO CIANHIDRICO		Hydrocyanic acid	
ACIDO CITRICO		Citric acid	
ACIDO CLORHIDRICO		Hydrochloric acid	
ACIDO DEOXIRRIBONUCLEICO		Deoxiribonucleic acid	
ACIDO FENOXIACETICO		Phenoxyde acid	
ACIDO FOLICO		Folic acid	
ACIDO FORMICO		Formic acid	
ACIDO GIBERELICO		Gibberellic acid	
ACIDO GRASO		Fatty acid	
ACIDO GRASO VOLATIL		Volatile fatty acid	
<u>UP</u> : AGV-Acido graso volátil			
ACIDO HUMICO		Humic acid	
ACIDO LACTICO		Lactic acid	
ACIDO LAURICO		Lauric acid	
ACIDO NICOTINICO		Nicotinic acid	
ACIDO NITRICO		Nitric acid	
ACIDO NUCLEICO		Nucleic acid	
ACIDO RIBONUCLEICO		Ribonucleic acid	
ACIDO SULFURICO		Sulphuric acid	
ACIDOS		Acids	
Aclareo de la copa <u>use</u> RALEO			
ACLIMATACION		Hardening	F40
ACLIMATACION DE LA PLANTA		Aclimatization	F60
ACLIMATACION DEL ANIMAL			L50
ACODO		Layering	F00
ACONDICIONADORES DEL SUELO		Soil conditioners	F25
ACONDICIONAMIENTO DEL AIRE		Air conditioning	T00-N10
ACOPIO DE PECES		Fish collection	M10
ACOPAMIENTO		Mating	L10

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ACO-ADE			
<i>Acoros calamus</i> <u>use</u> CALAMO AROMATICO			
Acquirre <u>use</u> TUCUM			
ACRIDIDOS			L60
<i>Acrocomia media</i> <u>use</u> COROZO			
<i>Acrocomia sclerocarpa</i> <u>use</u> MOCAYA			
<i>Acrocomia totai</i> <u>use</u> PALMERA TOTAI			
<i>Acrocomia vinifera</i> <u>use</u> COYOL			
ACROSOMA		Acrosome	L40
<i>Actinea odorata</i> <u>use</u> AMARGOSA			
<i>Actinobacillus mallei</i> <u>use</u> MUERMO			
ACTINOMICETO		Actinomycete	F70
<i>Actitis macularia</i> <u>use</u> PLAYERO COLEADOR			
ACTIVIDAD ECONOMICA		Economic activity	E10
ACTO ADMINISTRATIVO		Administrative act	D10
ACUARIO		Aquarium	M10
ACUEDUCTO		Aqueducte	P12
ACUERDO COMERCIAL		Trade agreement	E70
ACUICULTURA		Aquaculture	M40
ACUMULACION DE LIMO		Siltation	P12
Achaco <u>use</u> RATA COLA DE PINCEL			
ACHAPARRAMIENTO DE LOS BROTOS RADICALES		Ratoon stunting	H20
ACHICORIA	<i>Cichorium intybus</i>	Chicory	1640
Achicoria rizada <u>use</u> ESCAROLA			
Achiolillo <u>use</u> ACHIOTE			
ACHIOTE	<i>Bixa orellana</i>	Annatto	2690
<u>UP:</u> Achiolillo Anoto Bija Chaugerica Onoto Urucu			
ACHIRA	<i>Canna edulis</i>	Queensland arrowroot	1510
<i>Achras zapota</i> <u>use</u> CHICOZAPOTE			
ADAPTACION DE LA PLANTA		Plant adaptation	F40
ADAPTACION DEL ANIMAL		Animal adaptation	L20
ADAPTACION SOCIAL		Social adaptation	E50
ADENOMATOSIS PULMONAR		Pulmonary adenomatosis	L73

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Adiestramiento de maestros <u>use</u> CAPACITACION DE MAESTROS			
Adiestramiento en agricultura <u>use</u> CAPACITACION AGRICOLA			
Adiestramiento en ciencias forestales <u>use</u> CAPACITACION FORESTAL			
Adiestramiento en investigación <u>use</u> CAPACITACION EN INVESTIGACION			
Adiestramiento en nutrición <u>use</u> CAPACITACION EN NUTRICION			
Adiestramiento en pesquería <u>use</u> CAPACITACION EN PESQUERIA			
ADIESTRAMIENTO EN SERVICIO		In service training	C00
ADIESTRAMIENTO INTERMEDIO		Intermediate training	C00
ADIESTRAMIENTO SUPERIOR		Higher training	C00
ADITIVO PARA ALIMENTOS		Food additive	Q40
ADITIVO PARA ALIMENTOS DEL GANADO		Feed additive	L36
Adlay <u>use</u> LAGRIMAS DE SAN PEDRO			
ADMINISTRACION		Administration	D10-E15
ADMINISTRACION AGRICOLA		Agricultural administration	D10-E15
ADMINISTRACION DE ALIMENTOS		Food management	Q00
Administración de concentrados <u>use</u> CONCENTRADO EN LA ALIMENTACION ANIMAL			
ADMINISTRACION DE EMPRESAS <u>UP:</u> Dirección de empresas		Business management	E10
ADMINISTRACION DE NIVEL MEDIO		Middle management	D10
ADMINISTRACION DE LA INVESTIGACION		Research management	A50
ADMINISTRACION DEL HOGAR		Home management	R00
ADMINISTRACION FORESTAL		Forestry administration	K20
ADMINISTRACION PESQUERA		Fishery administration	M00
ADMINISTRACION PUBLICA		Public administration	D10
ADMINISTRACION RURAL		Farm management	E15
ADOPCION DE PRACTICAS		Adoption of practices	C00
Adornidera <u>use</u> AMAPOLA			
ADRENALECTOMIA		Adrenalectomy	L70
ADRENOCORTICAL		Adrenocortical	L40

ADS-AGA			
TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ADSORCION		Adsorption	F60
ADSORCION DE AGUA EN EL SUELO			F22
ADULTERACION DE ALIMENTOS		Food adulteration	Q20
<i>Aechmea magdalenae</i> <u>use</u> PITA FLOJA			
<i>Aegle marmelos</i> <u>use</u> BAEI			
<i>Aeneolamia postica</i> <u>use</u> MOSCA PINTA			
<i>Aequidens rivulatus</i> <u>use</u> CHANCHITO			
<i>Aequidens subocularis</i> <u>use</u> BUFURQUE			
<i>Aequidens tetramerus</i> <u>use</u> BUFURQUE			
Aeración artificial <u>use</u> VENTILACION ARTIFICIAL			
AERACION DEL SUELO		Soil aeration	F22
AEROBIOSIS			F60
AEROFOTOGRAFIA		Aerophotogrammetry	F24
<i>Aeronautas montivagus</i> <u>use</u> VENCEJO DE TATE			
AERONAVE		Aircraft	N10
AEROSOL		Aerosol	H10
<i>Aetobatus narinari</i> <u>use</u> RAYA PICO DE PATO			
<i>Aextoxicon punctatum</i> <u>use</u> OLIVILLO			
AFECCION			L70
AFIDO		Aphid	H10
AFLATOXINA		Aflatoxin	F60
AFLOTOXICOSIS			L73
AFORO		Gaging	E10
AFRECHO <u>UP:</u> Salvado		Bran	9210
AFRECHO DE ARROZ		Rice bran	9210
AFRECHO DE RAPS		Rapessed	9190
AFRECHO ELABORADO		Milled bran	9210
<i>Aftas epizooticas</i> <u>use</u> FIEBRE AFTOSA			
Aftosa <u>use</u> FIEBRE AFTOSA			
AGALLA		Gall	H50
AGALLA DE LOS COJINES		Cushion gall	H50
<i>Agaricus campestris</i> <u>use</u> CHAMPIÑONES			
<i>Agathis alba</i> <u>use</u> COPAL DE MANILA			
<i>Agave amaniensis</i> <u>use</u> AGAVE AZUL			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Agave atrovirens</i> <u>use</u> MAGUEY			
AGAVE AZUL	<i>Agave amaniensis</i>		0510
<i>Agave cantala</i> <u>use</u> MAGUEY DE MANILA			
AGAVE DE EL SALVADOR	<i>Agave letonae</i>	Salvador henequen	0510
<i>Agave esperrima</i> <u>use</u> MAGUEY CENIZO			
<i>Agave forcroydes</i> <u>use</u> HENEQUEN			
<i>Agave funkiana</i> <u>use</u> IXTLE DE JAUMAVE			
<i>Agave lecheguilla</i> <u>use</u> IXTLE DE TULA			
<i>Agave letonae</i> <u>use</u> AGAVE DE EL SALVADOR			
<i>Agave rigida</i> <u>use</u> HENEQUEN			
<i>Agave sisalana</i> <u>use</u> SISAL			
<i>Agave tequilana</i> <u>use</u> MESCAL			
AGENCIA DE EXTENSION			C00
<i>Ageneiosus</i> spp. <u>use</u> MANDUVIES			
AGENTE CARCINOGENICO		Carcinogenic agent	L73
AGENTE CAUSAL DE ENFERMEDADES EN PLANTAS		Causal agents of plant diseases	H20
AGENTE GELATINADOR		Jellying agent	Q40
AGENTE LIMPIADOR		Cleanser	
<i>Agelaiocercus kingi</i> <u>use</u> COLIBRI COLA LARGA			
AGLUTINACION		Agglutination	L40
AGLUTININA			F60
Agostadero <u>use</u> PRADERA			
AGOTAMIENTO DEL SUELO		Soil depletion	F25
<i>Agouti paca</i> <u>use</u> PACA			
AGREGADO DEL SUELO		Soil aggregate	F25
AGRICULTOR		Farmer	E50
AGRICULTURA		Agriculture	A00
AGRICULTURA COMERCIAL		Commercial farming	E15
AGRICULTURA DE REGADIO <u>UP:</u> Cultivo de regadío		Irrigation farming	F27
AGRICULTURA DE SECANO <u>UP:</u> Cultivo de secano Siembra de secano		Dry farming	F27
AGRICULTURA DE SUBSISTENCIA		Subsistence agriculture	E15-F00
AGRICULTURA EN GRAN ESCALA		Large scale farming	E15
AGRICULTURA EXTENSIVA		Extensive farming	E15

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
AGRICULTURA INDUSTRIAL		Industrial farming	E15
AGRICULTURA INTENSIVA		Intensive farming	F27
Agricultura migratoria <u>use</u> CULTIVO MIGRATORIO			
AGRIETAMIENTO DEL FUSTE		Stem cracking	H50
AGRIETAMIENTO DEL SUELO		Soil cracking	F22
AGRIETAMIENTO VENAL		Vein splitting	H50
AGRIMENSURA		Land surveying	E10
AGRINTER <u>UP:</u> Sistema Interamericano de Informacion para las Ciencias Agríco- las		AGRINTER-Inter-American Information System for the Agricultural Sciences	U20
AGRIS <u>UP:</u> Sistema Internacional de Informacion sobre Ciencias y Tecnolo- gía Agrícolas		AGRIS-International Information System for the Agricultural Sciences and Technology	
Agroclimatología <u>use</u> CLIMATOLOGIA AGRICOLA			
Agroeconomía <u>use</u> ECONOMIA AGRICOLA			
AGROINDUSTRIA		Agricultural industry	E10
Agrometeorología <u>use</u> METEOROLOGIA AGRICOLA			
AGRONOMIA		Agronomy	F00
AGRONOMO		Agronomist	E50
AGROPIRO	<i>Agropyrum repens</i>	Quack grass	1930
<i>Agropyrum repens</i> <u>use</u> AGROPIRO			
AGROSILVICULTURA		Agrosilviculture	K10
AGROSTOLOGIA <u>UP:</u> Herboricultura		Agrostology	F00
AGUA		Water	P10
AGUA DE MAR		Sea water	P10
AGUA DESALINIZADA		Desalinated water	P10
AGUA DULCE		Fresh water	P10
AGUA MINERAL		Mineral water	P10
AGUA POTABLE		Drinking water	P10
AGUA SALADA		Saline water	P10
AGUA SALOBRE		Brackish water	P10
AGUACATE <u>UP:</u> Ahuacate Palta Palto	<i>Persea americana</i>	Avocado	1110

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
AGUADA <u>NE:</u> Recipiente usado para suministrar agua al ganado		Drinking trough	N20
AGUAITACAMINO ANDINO	<i>Caprimulgus longirostris</i>	Band-winged nighthawk	
AGUAITACAMINO DEL PORTACHUELO	<i>Lurocalis semitorquatus</i>	Semicollared nighthawk	
Aguaje <u>use</u> MORICHE			
Aguano <u>use</u> CAOBA	<i>Swietenia macrophylla</i>		
AGUARDIENTE		Aguardiente	9920
AGUAS CONTINENTALES <u>UP:</u> Aguas interiores		Inland water	GZ63
AGUAS COSTERAS		Coastal water	GZ55
AGUAS DE SUPERFICIE		Surface water	P10
Aguas interiores <u>use</u> AGUAS CONTINENTALES			
AGUAS FREATICAS <u>UP:</u> Aguas subterráneas		Groundwater	P10
AGUAS NEGRAS <u>UP:</u> Aguas residuales		Waste waters Sewage	P10
Aguas residuales <u>use</u> AGUAS NEGRAS			
Aguas subterráneas <u>use</u> AGUAS FREATICAS			
AGUILA DE PENACHO	<i>Spizaetus ornatus</i>	Ornate hawk-eagle	
AGUILA TIRANA	<i>Spizaetus tyrannus</i>	Black hawk-eagle	
AGUJA	<i>Hemirhamphus brasiliensis</i>	Ballyhoo	8150
AGUJA	<i>Tylosaurus acus</i>	Atlantic hound fish	8150
AGUJA AZUL	<i>Makaira ampla</i> <i>M. indica</i>	Black marlin	8150
AGUJA BRAVA	<i>Belone exilis stolzmanni</i>		8150
AGUJA DE PINO		Pine needle	F50
AGUJON	<i>Tylosaurus raphidoma</i>		8150
AGV ácido graso volátil <u>use</u> ACIDO GRASO VOLATIL			
AHORRO		Saving	E15
Ahuacate <u>use</u> AGUACATE			
Ahuyama <u>use</u> AYOTE			
<i>Aiphanes acanthophylla</i> <u>use</u> MARARAY			
AIRE		Air	F10
AIRON	<i>Pharomachrus fulgidus</i>	Long-tailed sylph	
AISLADO DE VIRUS		Virus isolate	A50-H20-L73
AJEDREA	<i>Satureia hortensis</i>	Savory	2390
AJENJO	<i>Artemisia absinthium</i>	Wormwood absinthium	2390

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
AJI	<i>Capsicum</i> spp.		2230
<u>UP:</u> Chile			
AJICERO	<i>Atlapetes semirufus</i>	Ochre-breasted brush-finch	
Ajipa <u>use</u> TUPINAMBO			
AJO	<i>Allium sativum</i>	Garlic	1720
AJONJOLI	<i>Sesamum indicum</i>	Sesame	0335
<u>UP:</u> Benne			
Sésamo			
AKI	<i>Blighia sapida</i>	Akee	1190
<u>UP:</u> Seso vegetal			
AKUND	<i>Calotropis procera</i>	Akund	0590
ALA		Wing	L40
ALAMBRADO		Wiring	N20
ALAMBRE DE PUAS		Wire	N20
ALAMO BLANCO	<i>Populus alba</i>	White poplar	3275
ALAMO CANADIENSE	<i>Populus grandidentata</i>	Bigtooth aspen	3275
ALAMO CHARAB	<i>Populus euphratica</i>	Charab poplar	3275
ALAMO TEMBLON	<i>Populus tremula</i>	European aspen	3275
ALAMOS	<i>Populus</i> spp.	Poplar	3275
Alazor <u>use</u> CARTAMO			
ALBACORA	<i>Thunnus alalunga</i>	Albacore	8150
ALBACORIÑA	<i>Thunnus atlanticus</i>	Albacore	8150
ALBAHACA	<i>Ocimum basilicum</i>	Basil	2390
ALBARICOQUE	<i>Prunus armeniaca</i>	Apricot	0712
<u>UP:</u> Chabacano			
Damasco			
ALBARICOQUERO	<i>Prunus armeniaca</i>	Apricot tree	0712
<i>Albula vulpes</i> <u>use</u> MACABI			
ALBUMINA		Albumin	
ALBURA		Sapwood	F50
ALCACHOFA	<i>Cynara scolymus</i>	Artichoke	1650
<u>UP:</u> Alcanoil			
Alcaucil			
ALCALI		Alkali	F22
Alcalinidad del suelo <u>use</u> pH (Potential hydrogen)			
ALCALOIDE		Alkaloid	
ALCANA	<i>Alkana tinctoria</i>		2690
ALCANFOR	<i>Cinnamomum camphora</i>	Camphor	2390
Alcanoil <u>use</u> ALCACHOFA			
ALCAPARRA	<i>Capparis</i> spp.	Caper	2220
ALCARAVEA	<i>Carum carvi</i>	Caraway	2380
<u>UP:</u> Carvi			



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ALCATRAZ	<i>Pelecanus occidentalis</i>	Brown pelican	
Alcaucil <u>use</u> ALCACHOFA			
ALCOHOL		Alcohol	
ALCOHOL AMILICO		Amyl alcohol	
ALCORNÓQUE	<i>Quercus suber</i>	Cork oak	3290
ALDEHIDO		Aldehyde	
ALDRIN		Aldrin	H10
ALERCES	<i>Larix spp.</i>	Larch	3130
<u>UP:</u> Lárice			
ALERGENO		Allergen	
<u>NE:</u> Substancia capaz de causar alergia			
ALERGIA		Allergy	L74
Aleurita <u>use</u> TUNG			
<i>Aleurites fordii</i> <u>use</u> TUNG			
<i>Aleurites moluccana</i> <u>use</u> LUMBANG			
<i>Aleurocanthus woglumi</i> <u>use</u> MOSCA PRIETA DE LOS CITRICOS			
<i>Aleurodes brassicae</i> <u>use</u> MOSQUITA BLANCA DEL REPOLLO			
ALEURONA		Aleurone	F50
<u>NE:</u> Reserva alimenticia en la semilla			
ALFALFA	<i>Medicago sativa</i>	Alfalfa	1953
<u>UP:</u> Mielga			
ALFALFA ENHIESTA	<i>Medicago hispida</i>	Bur clover	1953
ALFALFAR		Alfalfa field	F00
ALFILERILLO	<i>Erodium cicutarium</i>	Alfilaria	
ALFISOL			F23
ALFOMBRILLA	<i>Drymaria arenarioides</i>	Drimaria	H60
<u>NE:</u> Planta tóxica para el ganado			
ALFORFON	<i>Fagopyrum esculentum</i>	Buckwheat	0185
<u>UP:</u> Trigo sarraceno			
ALGA		Algae	3410
ALGA MARINA		Seaweed	3410
<u>UP:</u> Hierba marina			
ALGA PARDA	<i>Macrocystis integrifolia</i>	Brown algae	3410
<u>NE:</u> Fuente de extracción del ácido alginico			
ALGARROBA	<i>Prosopis juliflora</i>	Mesquite	1980
<u>UP:</u> Bayahonda Mezquite			

ADS-AGA

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ADSORCION		Adsorption	F60
ADSORCION DE AGUA EN EL SUELO			F22
ADULTERACION DE ALIMENTOS		Food adulteration	Q20
<i>Aechmea magdalenae</i> <u>use</u> PITA FLOJA			
<i>Aegle marmelos</i> <u>use</u> BAEL			
<i>Aeneolamia postica</i> <u>use</u> MOSCA PINTA			
<i>Aequidens rivulatus</i> <u>use</u> CHANCHITO			
<i>Aequidens subocularis</i> <u>use</u> BUFURQUE			
<i>Aequidens tetramerus</i> <u>use</u> BUFURQUE			
Aeración artificial <u>use</u> VENTILACION ARTIFICIAL			
AERACION DEL SUELO		Soil aeration	F22
AEROBIOSIS			F60
AEROFOTOGRAMETRIA		Aerophotogrammetry	F24
<i>Aeronautes montivagus</i> <u>use</u> VENCEJO DE TATE			
AERONAVE		Aircraft	N10
AEROSOL		Aerosol	H10
<i>Aetobatus narinari</i> <u>use</u> RAYA PICO DE PATO			
<i>Aextoxicon punctatum</i> <u>use</u> OLIVILLO			
AFECCION			L70
AFIDO		Aphid	H10
AFLATOXINA		Aflatoxin	F60
AFLOTOXICOSIS			L73
AFORO		Gaging	E10
AFRECHO <u>UP:</u> Salvado		Bran	9210
AFRECHO DE ARROZ		Rice bran	9210
AFRECHO DE RAPS		Rapessed	9190
AFRECHO ELABORADO		Milled bran	9210
<i>Aftas epizooticas</i> <u>use</u> FIEBRE AFTOSA			
Aftosa <u>use</u> FIEBRE AFTOSA			
AGALLA		Gall	H50
AGALLA DE LOS COJINES		Cushion gall	H50
<i>Agaricus campestris</i> <u>use</u> CHAMPIÑONES			
<i>Agathis alba</i> <u>use</u> COPAL DE MANILA			
<i>Agave amaniensis</i> <u>use</u> AGAVE AZUL			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Agave atrovirens</i> <u>use</u> MAGUEY			
AGAVE AZUL	<i>Agave amaniensis</i>		0510
<i>Agave cantala</i> <u>use</u> MAGUEY DE MANILA			
AGAVE DE EL SALVADOR	<i>Agave letonae</i>	Salvador henequen	0510
<i>Agave esperrima</i> <u>use</u> MAGUEY CENIZO			
<i>Agave forcroydes</i> <u>use</u> HENEQUEN			
<i>Agave funkiana</i> <u>use</u> IXTLE DE JAUMAVE			
<i>Agave lecheguilla</i> <u>use</u> IXTLE DE TULA			
<i>Agave letonae</i> <u>use</u> AGAVE DE EL SALVADOR			
<i>Agave rigida</i> <u>use</u> HENEQUEN			
<i>Agave sisalana</i> <u>use</u> SISAL			
<i>Agave tequilana</i> <u>use</u> MESCAL			
AGENCIA DE EXTENSION			C00
<i>Ageneiosus</i> spp. <u>use</u> MANDUVIES			
AGENTE CARCINOGENICO		Carcinogenic agent	L73
AGENTE CAUSAL DE ENFERMEDADES EN PLANTAS		Causal agents of plant diseases	H20
AGENTE GELATINADOR		Jellying agent	Q40
AGENTE LIMPIADOR		Cleanser	
<i>Agelaiocercus kingi</i> <u>use</u> COLIBRI COLA LARGA			
AGLUTINACION		Agglutination	L40
AGLUTININA			F60
Agostadero <u>use</u> PRADERA			
AGOTAMIENTO DEL SUELO		Soil depletion	F25
<i>Agouti paca</i> <u>use</u> PACA			
AGREGADO DEL SUELO		Soil aggregate	F25
AGRICULTOR		Farmer	E50
AGRICULTURA		Agriculture	A00
AGRICULTURA COMERCIAL		Commercial farming	E15
AGRICULTURA DE REGADIO <u>UP:</u> Cultivo de regadío		Irrigation farming	F27
AGRICULTURA DE SECANO <u>UP:</u> Cultivo de secano Siembra de secano		Dry farming	F27
AGRICULTURA DE SUBSISTENCIA		Subsistence agriculture	E15-F00
AGRICULTURA EN GRAN ESCALA		Large scale farming	E15
AGRICULTURA EXTENSIVA		Extensive farming	E15

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
AGRICULTURA INDUSTRIAL		Industrial farming	E15
AGRICULTURA INTENSIVA		Intensive farming	F27
Agricultura migratoria <u>use</u> CULTIVO MIGRATORIO			
AGRIETAMIENTO DEL FUSTE		Stem cracking	H50
AGRIETAMIENTO DEL SUELO		Soil cracking	F22
AGRIETAMIENTO VENAL		Vein splitting	H50
AGRIMENSURA		Land surveying	E10
AGRINTER <u>UP:</u> Sistema Interamericano de Informacion para las Ciencias Agríco- las		AGRINTER-Inter-American Information System for the Agricultural Sciences	U20
AGRIS <u>UP:</u> Sistema Internacional de Informacion sobre Ciencias y Tecnolo- gía Agrícolas		AGRIS-International Information System for the Agricultural Sciences and Technology	
Agroclimatología <u>use</u> CLIMATOLOGIA AGRICOLA			
Agroeconomía <u>use</u> ECONOMIA AGRICOLA			
AGROINDUSTRIA		Agricultural industry	E10
Agrometeorología <u>use</u> METEOROLOGIA AGRICOLA			
AGRONOMIA		Agronomy	F00
AGRONOMO		Agronomist	E50
AGROPIRO	<i>Agropyrum repens</i>	Quack grass	1930
<i>Agropyrum repens</i> <u>use</u> AGROPIRO			
AGROSILVICULTURA		Agrosilviculture	K10
AGROSTOLOGIA <u>UP:</u> Herboricultura		Agrostology	F00
AGUA		Water	P10
AGUA DE MAR		Sea water	P10
AGUA DESALINIZADA		Desalinated water	P10
AGUA DULCE		Fresh water	P10
AGUA MINERAL		Mineral water	P10
AGUA POTABLE		Drinking water	P10
AGUA SALADA		Saline water	P10
AGUA SALOBRE		Brackish water	P10
AGUACATE <u>UP:</u> Ahuacate Palta Palto	<i>Persea americana</i>	Avocado	1110

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
AGUADA <u>NE</u> : Recipiente usado para suministrar agua al ganado		Drinking trough	N20
AGUAITACAMINO ANDINO	<i>Caprimulgus longirostris</i>	Band-winged nighthawk	
AGUAITACAMINO DEL PORTACHUELO	<i>Lurocalis semitorquatus</i>	Semicollared nighthawk	
Aguaje <u>use</u> MORICHE			
Aguano <u>use</u> CAOBA	<i>Swietenia macrophylla</i>		
AGUARDIENTE		Aguardiente	9920
AGUAS CONTINENTALES <u>UP</u> : Aguas interiores		Inland water	G263
AGUAS COSTERAS		Coastal water	G255
AGUAS DE SUPERFICIE		Surface water	P10
Aguas interiores <u>use</u> AGUAS CONTINENTALES			
AGUAS FREATICAS <u>UP</u> : Aguas subterráneas		Groundwater	P10
AGUAS NEGRAS <u>UP</u> : Aguas residuales		Waste waters Sewage	P10
Aguas residuales <u>use</u> AGUAS NEGRAS			
Aguas subterráneas <u>use</u> AGUAS FREATICAS			
AGUILA DE PENACHO	<i>Spizaetus ornatus</i>	Ornate hawk-eagle	
AGUILA TIRANA	<i>Spizaetus tyrannus</i>	Black hawk-eagle	
AGUJA	<i>Hemirhamphus brasiliensis</i>	Ballyhoo	8150
AGUJA	<i>Tylosaurus acus</i>	Atlantic hound fish	8150
AGUJA AZUL	<i>Makaira ampla</i> <i>M. indica</i>	Black marlin	8150
AGUJA BRAVA	<i>Belone exilis stolzmanni</i>		8150
AGUJA DE PINO		Pine needle	F50
AGUJON	<i>Tylosaurus raphidoma</i>		8150
AGV ácido graso volátil <u>use</u> ACIDO GRASO VOLATIL			
AHORRO		Saving	E15
Ahuacate <u>use</u> AGUACATE			
Ahuyama <u>use</u> AYOTE			
<i>Aiphanes acanthophylla</i> <u>use</u> MARARAY			
AIRE		Air	F10
AIRON	<i>Pharomachrus fulgidus</i>	Long-tailed sylph	
AISLADO DE VIRUS		Virus isolate	A50-H20-L73
AJEDREA	<i>Satureia hortensis</i>	Savory	2390
AJENJO	<i>Artemisia absinthium</i>	Wormwood absinthium	2390

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
AJI <u>UP:</u> Chile	<i>Capsicum</i> spp.		2230
AJICERO	<i>Atlapetes semirufus</i>	Ochre-breasted brush-finch	
Ajipa <u>use</u> TUPINAMBO			
AJO	<i>Allium sativum</i>	Garlic	1720
AJONJOLI <u>UP:</u> Benne Sésamo	<i>Sesamum indicum</i>	Sesame	0335
AKI <u>UP:</u> Seso vegetal	<i>Blighia sapida</i>	Akee	1190
AKUND	<i>Calotropis procera</i>	Akund	0590
ALA		Wing	L40
ALAMBRADO		Wiring	N20
ALAMBRE DE PUAS		Wire	N20
ALAMO BLANCO	<i>Populus alba</i>	White poplar	3275
ALAMO CANADIENSE	<i>Populus grandidentata</i>	Bigtooth aspen	3275
ALAMO CHARAB	<i>Populus euphratica</i>	Charab poplar	3275
ALAMO TEMBLON	<i>Populus tremula</i>	European aspen	3275
ALAMOS	<i>Populus</i> spp.	Poplar	3275
Alazor <u>use</u> CARTAMO			
ALBACORA	<i>Thunnus alalunga</i>	Albacore	8150
ALBACORINA	<i>Thunnus atlanticus</i>	Albacore	8150
ALBAHACA	<i>Ocimum basilicum</i>	Basil	2390
ALBARICOQUE <u>UP:</u> Chabacano Damasco	<i>Prunus armeniaca</i>	Apricot	0712
ALBARICOQUERO	<i>Prunus armeniaca</i>	Apricot tree	0712
<i>Albula vulpes</i> <u>use</u> MACABI			
ALBUMINA		Albumin	
ALBURA		Sapwood	F50
ALCACHOFA <u>UP:</u> Alcanoil Alcaucil	<i>Cynara scolymus</i>	Artichoke	1650
ALCALI		Alkali	F22
Alcalinidad del suelo <u>use</u> pH (Potential hydrogen)			
ALCALOIDE		Alkaloid	
ALCANA	<i>Alkana tinctoria</i>		2690
ALCANFOR	<i>Cinnamomum camphora</i>	Camphor	2390
Alcanoil <u>use</u> ALCACHOFA			
ALCAPARRA	<i>Capparis</i> spp.	Caper	2220
ALCARAVEA <u>UP:</u> Carvi	<i>Carum carvi</i>	Caraway	2380

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ALCATRAZ	<i>Pelecanus occidentalis</i>	Brown pelican	
Alcaucil <u>use</u> ALCACHOFA			
ALCOHOL		Alcohol	
ALCOHOL AMILICO		Amyl alcohol	
ALCORNOCQUE	<i>Quercus suber</i>	Cork oak	3290
ALDEHIDO		Aldehyde	
ALDRIN		Aldrin	H10
ALERCES	<i>Larix spp.</i>	Larch	3130
<u>UP:</u> Lárice			
ALERGENO		Allergen	
<u>NE:</u> Substancia capaz de causar alergia			
ALERGIA		Allergy	L74
Aleurita <u>use</u> TUNG			
<i>Aleurites fordii</i> <u>use</u> TUNG			
<i>Aleurites moluccana</i> <u>use</u> LUMBANG			
<i>Aleurocanthus woglumi</i> <u>use</u> MOSCA PRIETA DE LOS CITRICOS			
<i>Aleurodes brassicae</i> <u>use</u> MOSQUITA BLANCA DEL REPOLLO			
ALEURONA		Aleurone	F50
<u>NE:</u> Reserva alimenticia en la semilla			
ALFALFA	<i>Medicago sativa</i>	Alfalfa	1953
<u>UP:</u> Mielga			
ALFALFA ENHIESTA	<i>Medicago hispida</i>	Bur clover	1953
ALFALFAR		Alfalfa field	F00
ALFILERILLO	<i>Erodium cicutarium</i>	Alfilaria	
ALFISOL			F23
ALFOMBRILLA	<i>Drymaria arenarioides</i>	Drimaria	H60
<u>NE:</u> Planta tóxica para el ganado			
ALFORFON	<i>Fagopyrum esculentum</i>	Buckwheat	0185
<u>UP:</u> Trigo sarraceno			
ALGA		Algae	3410
ALGA MARINA		Seaweed	3410
<u>UP:</u> Hierba marina			
ALGA PARDA	<i>Macrocystis integrifolia</i>	Brown algae	3410
<u>NE:</u> Fuente de extracción del ácido alginico			
ALGARROBA	<i>Prosopis juliflora</i>	Mesquite	1980
<u>UP:</u> Bayahonda Mezquite			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ALGARROBA COLORADA	<i>Prosopis chilensis</i>	Mezquite	1980
ALGARROBO	<i>Acacia offitortuosa</i>		3290
ALGARROBO	<i>Ceratonía siliqua</i>	Carob	1980
ALGARROBO	<i>Prosopis inermis</i>		
Algarrobo <u>use</u> CURBARIL	<i>Hymenaea courbaril</i>		
ALGICIDAS		Algicides	
ALGODON	<i>Gossypium hirsutum</i>	Cotton	0430
ALGODON ARBOREO	<i>Gossypium arboreum</i>	Arboreal cotton	0430
ALGODON EGIPCIO	<i>Gossypium barbadense</i>	Egyptian cotton	0430
<u>UP</u> : Algodón Sea Island			
Algodón "Sea Island" <u>use</u>			
ALGODON EGIPCIO			
ALHEÑA	<i>Lawsonia inermis</i>	Henna	2620
ALHOLVA	<i>Trigonella foenum graecum</i>	Fenugreek	1959
ALIMENTACION ANIMAL		Animal feeding	L30
ALIMENTACION ARTIFICIAL		Artificial feeding	L30
Alimentación con concentrados			
<u>use</u> CONCENTRADO EN LA			
ALIMENTACION DEL GANADO			
Alimentación deficiente <u>use</u>			
DESNUTRICION			
ALIMENTACION DEL GANADO		Feeding	L30
Alimentación equilibrada			
<u>use</u> RACION BALANCEADA			
ALIMENTACION ESCOLAR		School feeding	S30
ALIMENTACION NATURAL		Natural feeding	L30
ALIMENTACION HUMANA		Feeding	S30
ALIMENTACION POR BIBERON		Bottle feeding	S30-L30
ALIMENTACION POR GRUPO		Group feeding	S30
<u>UP</u> : Distribución colectiva			
de alimentos			
ALIMENTACION SUPLEMENTARIA		Supplementary feeding	S30
ALIMENTO		Food	9000
ALIMENTO AHUMADO		Smoked food	9730
ALIMENTO ANIMAL		Feed	L30
ALIMENTO ARTIFICIAL PARA		Artificial feed	L36-L32
EL GANADO			
ALIMENTO BASICO		Staple food	9000
ALIMENTO COCINADO		Cooked food	9000
ALIMENTO COMPUESTO		Compound food	9000
ALIMENTO CONCENTRADO		Condensed food	9000
ALIMENTO CONGELADO		Frozen food	9000
ALIMENTO DE ORIGEN ANIMAL		Animal food	9000



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ALIMENTO DE ORIGEN VEGETAL		Plant food	9000
ALIMENTO DESGRASADO		Defatted food	9000
ALIMENTO DESHIDRATADO		Dehydrated food	9000
ALIMENTO ELABORADO		Processed food	9000
ALIMENTO ELABORADO MECANICAMENTE		Mechanically processed food	9000
ALIMENTO EMPACADO		Packaged food	9000
ALIMENTO EN CONSERVA <u>UP</u> : Conserva		Canned food	9000
ALIMENTO EN CONSERVA PARA ANIMALES		Feed preserve	9000
ALIMENTO EN POLVO		Powdered food	9000
ALIMENTO ESTERILIZADO		Sterilized food	9000
ALIMENTO EVAPORADO		Evaporated food	9000
ALIMENTO FERMENTADO		Fermented food	9000
ALIMENTO FRESCO		Fresh food	9000
ALIMENTO GRANULADO		Granulated food	9000
ALIMENTO HERVIDO		Boiled food	9000
ALIMENTO HORNEADO		Baked food	9000
ALIMENTO IRRADIADO		Irradiated food	9000
ALIMENTO LIOFILIZADO		Freeze-dried food	9000
ALIMENTO MEDICINAL PARA ANIMALES		Medicated feed	9000
ALIMENTO OLEAGINOSO		Oil meal	9000
ALIMENTO PARA GANADO		Feed	9000
ALIMENTO PARA NIÑOS		Infant food	9000
ALIMENTO PASTEURIZADO		Pasteurized food	9000
ALIMENTO PERECEDERO		Perishable food	9000
ALIMENTO POCO USADO		Unusual food	9000
ALIMENTO PROTECTOR		Protective food	9000
ALIMENTO REFRIGERADO		Chilled food	9000
ALIMENTO RICO EN PROTEINAS		Protein rich food	9000
ALIMENTO SALADO		Salted food	9000
ALIMENTO SECADO AL HORNO		Kiln seasoning	9000
ALIMENTO SECADO POR AIRE		Air dried food	9000
ALIMENTO SECADO POR CONGELAMIENTO		Freeze dried food	9000
ALIMENTO SECO		Dried food	9000
ALIMUS	<i>Atriplex halimus</i>	Saltbush	1980
ALINGARO	<i>Elaeagnus philippensis</i>		3290
Aliso <u>use</u> JAUL			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Alkanna tinctoria</i> <u>use</u> ALCANA			
Almacenaje regulador <u>use</u> EXISTENCIAS REGULADORAS			
ALMACENAMIENTO		Storage	F00
ALMACENAMIENTO DE AGUA		Water storage	P10
ALMACENAMIENTO DE ALIMENTOS		Food storage	Q10
ALMACENAMIENTO DE ALIMENTOS PARA EL HOGAR		Home food storage	R00
ALMACENAMIENTO DE FERTILIZANTES		Fertilizer storage	F25
ALMACENAMIENTO DE GRANOS		Grain storage	F00
ALMACENAMIENTO DE PECES		Fish stocking	M10
ALMACENAMIENTO DE SEMILLAS		Seed storage	F00
ALMACENAMIENTO DE LA MADERA		Timber storage	K10-K50
ALMACIGO <u>UP:</u> Semillero		Seedbed	F00
Almacigal <u>use</u> VIVERO			
ALMADRABA		Madrague	M10
ALMEJA	<i>Protothaca thaca</i>	Little neck clam	8410
ALMEJA	<i>Venus mercenaria</i>	Quahog	8410
ALMENDRA	<i>Prunus amygdalus</i>	Almond	1210
ALMENDRA DE CACAO <u>UP:</u> Grano de cacao		Cocoa bean	2110
ALMENDRA DE JAVA <u>UP:</u> Canari	<i>Canarium commune</i>	Java almond	1280
ALMENDRA DE PALMERA		Palm kernel	1280
ALMENDRO	<i>Prunus amygdalus</i>	Almond tree	1210
Almendro <u>use</u> MIROBALANO	<i>Terminalia catappa</i>		
ALMENDRON	<i>Caryocar amygdaliferum</i>		1280
ALMIBAR <u>NE:</u> Azúcar disuelto en agua y cocido al fuego hasta que toma consistencia de ja- rabe		Sirup	9330
ALMIDON		Starch	9350
ALMIDON DE ARRORRUZ		Arrowroot starch	9350
ALMIDON DE ARROZ		Rice starch	9350
ALMIDON DE MAIZ		Corn starch	9350
ALMIDON DE PAPA		Potato starch	9350
ALMIDON DE SAGU		Sago starch	9350
ALMIDON DE YUCA		Cassava starch	9350
ALMIDON SOLUBLE <u>NE:</u> Pasta fina muy usada pa- ra acabados textiles y en la industria del papel		Soluble starch	F00

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ALMIZCLILLO	<i>Hibiscus abelmoschus</i> ( <i>Abelmoschus moschatus</i> )	Musk-mallow	2390
Almum <u>use</u> SORGO PERENNE			
<i>Alnus jorullensis</i> <u>use</u> JAUL			
<i>Alocasia macrorrhiza</i> <u>use</u> BORO			
ALOE	<i>Aloe barbadensis</i>	Aloe	2790
<i>Aloe barbadensis</i> <u>use</u> ALOE			
<i>Aloe vera</i> <u>use</u> ZAVILA			
<i>Aloe verde</i> <u>use</u> CAÑAMO DE MAURICIO			
ALPACA	<i>Lama pacos</i>		5290
<u>UP:</u> Paco Pachocha			
<i>Alphesites fasciatus</i> <u>use</u> MERO			
<i>Alpinia</i> spp. <u>use</u> GALANGA			
ALPISTE	<i>Phalaris canariensis</i>	Canary grass	0190
ALTA MAR		Distant water	M20
<u>UP:</u> Mar adentro			
ALTERACION DEL ALIMENTO		Food spoilage	Q20
<i>Alternanthera ficoidea</i> <u>use</u> TARERO			
<i>Alternaria sesami</i> <u>use</u> MANCHA PARDA DE LA HOJA			
<i>Alternaria solani</i> <u>use</u> MANCHA PARDA DE LA HOJA			
<i>Alternaria tenuis</i> <u>use</u> ALTERNARIOSIS			
ALTERNARIOSIS	<i>Alternaria tenuis</i>	Leaf blight	H20
<u>UP:</u> Mancha circular Tizón de la hoja			
ALTIPLANO		High land	G221
ALTITUD		Altitude	F10
<u>UP:</u> Altura			
ALTIZA	<i>Chrysomelidae</i>	Flea beetle	H10
<u>UP:</u> Pulguilla			
Altramuz <u>use</u> LUPINO			
Altura <u>use</u> ALTITUD			
Alubia <u>use</u> FRIJOL			
Alubia de España <u>use</u> AYOCOTE			
ALUMBRE		Alum	
ALUMINIO		Aluminium	
<i>Alurnus humeralis</i> <u>use</u> COGOLLE RO DE LA PALMA AFRICANA			
<i>Aluterus monoceros</i> <u>use</u> PEZ LIMA			
<i>Aluterus scriptus</i> <u>use</u> CACHUA PERRA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Aluterus shoepfii</i> <u>use</u> CACHUA PERRA			
ALUVION		Alluvial soil	F23
Alveja <u>use</u> ARVEJA			
<i>Allium ascalonicum</i> <u>use</u> CHALOTE			
<i>Allium cepa</i> <u>use</u> CEBOLLA			
<i>Allium fistulosum</i> <u>use</u> CEBOLLETA			
<i>Allium porrum</i> <u>use</u> PUERRO			
<i>Allium sativum</i> <u>use</u> AJO			
<i>Allium schoenoprasum</i> <u>use</u> CEBOLLINO			
<i>Allium tuberosum</i> <u>use</u> CEBOLLINO CHINO			
<i>Amanita muscaria</i> <u>use</u> FALSA ORANJA			
AMANOJAMIENTO APICAL		Bunchy top	H50
AMAPOLA <u>UP</u> : Adormidera	<i>Papaver somniferum</i>	Opium poppy	2740
AMAPOLA DE AGUA	<i>Limnocharis flava</i>		H60
<i>Amaranthus spinach</i> <u>use</u> TAMPALA			
<i>Amaranthus spinosus</i> <u>use</u> PIRA			
AMARGON <u>UP</u> : Diente de León	<i>Taraxacum officinale</i>	Dandelion	1690
AMARGOSA	<i>Actinea odorata</i> ( <i>Hymenoxys odorata</i> )	Bitterweed actinea	3300
AMARILLAMIENTO LETAL <u>NE</u> : Enfermedad del coco		Lethal yellowing	H20
AMARILLAMIENTOS		Yellows	H20
Amarillez <u>use</u> CLOROSIS			
Amarillo <u>use</u> PALISANDRO	<i>Centrolobium platinense</i>		
Amarillo de peña <u>use</u> MIROBALANO			
AMARRA		Mooring	M10
Amarradora <u>use</u> CORREHUELA			
<i>Amazilia fimbriata</i> <u>use</u> COLIBRI DE GARGANTA VERDE			
<i>Amazilia tobaci</i> <u>use</u> COLIBRI COLA AZUL			
<i>Amazona Amazonica</i> <u>use</u> GUARO			
AMBIENTE		Environment	F10
Amianto <u>use</u> ASBESTO			
AMILACEO		Starchy	F60
AMINO		Amine	

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
AMINOACIDO		Amino acid	
AMONIACO		Ammonia	
AMONIFICACION		Ammonification	F21
AMONIO		Ammonium	
AMORTIZACION		Amortization	E10
AMP <u>use</u> MPA MONOPHOSPHATE ADENOSINE			
AMPICILINA			L73
<u>NE:</u> Droga antibacteriana <i>Anabaccerthia striaticollis</i> <u>use</u> PICO DE CUÑA			
ANACAGUITA	<i>Brachychiton</i> spp. ( <i>Sterculia apetala</i> )	Bottle tree	3290
<i>Anacardium excelsum</i> <u>use</u> MIJAO			
<i>Anacardium occidentale</i> <u>use</u> MARAÑON			
Anacardo <u>use</u> MARAÑON			
ANAEROBIOSIS		Anaerobiosis	H20
ANAFILAXIS		Anaphylaxis	L70
ANALFABETISMO		Illiteracy	C00
ANALGESICO		Analgesic	L73
ANALISIS DE COSTOS		Cost analysis	E15
ANALISIS DE COVARIANCIA		Covariance analysis	U10
ANALISIS DE DATOS		Data analysis	U10
ANALISIS DE FACTORES		Factor analysis	U10
ANALISIS DE PROYECTOS		Project analysis	E30
ANALISIS DE REDES		Network analysis	U10
ANALISIS DE SISTEMAS		Systems analysis	U10
ANALISIS DEL AGUA		Water analysis	P10
ANALISIS DEL ALIMENTO		Food analysis	S10
ANALISIS DEL SUELO		Soil analysis	F22
ANALISIS ECONOMICO		Economic analysis	E10
ANALISIS PROXIMAL		Proximal analysis	U10
ANALISIS QUIMICO DEL SUELO		Chemical analysis of soil	F22
ANALISIS QUIMICO DE LA PLANTA		Chemical analysis of plants	F60
Ananá <u>use</u> PIÑA			
<i>Ananas comosus</i> <u>use</u> PIÑA			
<i>Anaplasma</i> spp. <u>use</u> ANAPLASMOSIS			
ANAPLASMOSIS	<i>Anaplasma</i> spp.	Anaplasmosis	L73
ANASTOMOCIS EN ANIMALES <u>NE:</u> Formación de una mara ña de vasos sanguíneos		Anastomosis in animals	L40

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ANASTOMOCIS EN PLANTAS <u>NE</u> : Comunicación por conductos transversales		Anastomosis in plants	F50
<i>Anastrepha fraterculus</i> <u>use</u> MOSCA DE LA FRUTA			
ANATOMIA		Anatomy	F50
ANATOMIA ANIMAL		Animal anatomy	L40
ANATOMIA DE LA MADERA		Wood anatomy	F50
Anatomía de la planta <u>use</u> ANATOMIA VEGETAL			
ANATOMIA VEGETAL <u>UP</u> : Anatomía de la planta		Plant anatomy	F50
<i>Ancdus elongatus</i> <u>use</u> LISA			
ANCILOSTOMIASIS <u>UP</u> : Anquilostomiasis	<i>Ancylostoma caninum</i>	Ancylostomiasis	L73
<i>Ancistrus lineolatus</i> <u>use</u> CARACHAMA CON BARBA			
<i>Ancylostoma caninum</i> <u>use</u> ANCILOSTOMIASIS			
ANCHILLINA	<i>Artemisia ludoviciana</i>	Anchillina	2790
ANCHOA	<i>Lycengraulis batesii</i>	Anchovy	8150
<i>Anchoa</i> spp. <u>use</u> ANCHOAS			
ANCHOA DE BANCO	<i>Pomatomus saltatrix</i>	Bluefish	8150
<i>Anchoa hepsetus</i> <u>use</u> MANJUBA			
ANCHOAS	<i>Anchoa</i> spp.	Anchovies	8150
ANCHOITA	<i>Engraulis anchoita</i>	Anchovy	8150
ANCHOITA DE RIO	<i>Lycengraulis olidus</i>	Freshwater anchovy	8140
ANCHOVETA	<i>Engraulis ringens</i>	Anchoveta	8150
<i>Anchoviella hubbsi</i> <u>use</u> MANJUBA			
Anchuta <u>use</u> LLAMA			
ANDOSOL		Andosol	F23
<i>Andropogon bicernis</i> <u>use</u> BORREGONA			
<i>Andropogon gayanus</i> <u>use</u> PASTO GAMBIA			
ANEGAMIENTO <u>UP</u> : Saturación hídrica		Waterlogging	F22
Anelación <u>use</u> ANILLAMIENTO			
ANEMIA		Anemia	L74
ANEMIA INFECCIOSA		Infectious anemia	L73
ANESTESIA		Anesthesia	L73
ANESTRO		Anestro	L10
<i>Anethum graveolens</i> <u>use</u> ENELDO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	ANE-ANI CODIGO
ANEUPLOIDE		Aneuploid	F30
ANFIBIO		Amphibian	8500
ANGELICA	<i>Angelica archangelica</i>	Angelica	2380
<i>Angelica archangelica</i> <u>use</u> ANGELICA			
ANGELOTE	<i>Squatina armata</i>	Angel shark	8150
ANGUILA COMUN	<i>Ophichthus pacifici</i>	Snake eel	8120
ANGUILA DE RIO	<i>Anguilla</i> spp.	Eel	8120
ANGUILA ELECTRICA	<i>Electrophorus electricus</i>	Electric eel	8120
ANGUILULA	<i>Anguillulidae</i>	Eelworm	H10
<u>UP:</u> Babosa del campo			
Anguilula de la raíz <u>use</u> NEMATODOS DE LA RAIZ			
<i>Anguilla</i> spp. <u>use</u> ANGUILA DE RIO			
<i>Anguillulidae</i> <u>use</u> ANGUILULA			
ANGUYA	<i>Oryzomys angouya</i>	Thicket rat	H10
<u>UP:</u> Coludo Guachero Guamichín Ratón colorado			
ANHIDRIDO CARBONICO		Carbon dioxide	
ANILINA		Aniline	
ANILLAMIENTO			F00
<u>UP:</u> Anelación			
ANIMAL		Animal	5000
ANIMAL ACUATICO		Aquatic animal	8000
ANIMAL ADULTO		Adult animal	5000
ANIMAL DE CAZA		Game animal	8810
ANIMAL DE ENGORDA		Feedlot animal	5200
ANIMAL DE LABORATORIO		Laboratory animal	8830
ANIMAL DE PIEL		Fur animal	8890
ANIMAL DE TRABAJO		Working animal	5000
ANIMAL DOMESTICO		Domestic animal	5000
ANIMAL HIBRIDO		Hybrid animal	L10
ANIMAL MASCOTA		Pet	8860
ANIMAL NOCIVO		Noxious animal	H10
ANIMAL PREDATOR		Predactory animal	H10
<u>UP:</u> Predadores			
ANIMAL PREÑADO		Pregnant animal	L10
ANIMAL VIVO		Live animal	L50
ANIS	<i>Pimpinella anisum</i>	Anise	2380
<i>Anisognathus flavinucha</i> <u>use</u> PRIMAVERA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Anisomeris ecuadorensis</i> <u>use</u> CEREZA DE MONTAÑA			
<i>Anisotremus scapularia</i> <u>use</u> CHITA			
<i>Anisotremus virginicus</i> <u>use</u> CATALINITA			
<i>Annona cherimola</i> <u>use</u> CHIRIMOYA			
<i>Annona diversifolia</i> <u>use</u> ILAMA			
<i>Annona glabra</i> <u>use</u> COYUR			
<i>Annona muricata</i> <u>use</u> GUANABANA			
<i>Annona purpurea</i> <u>use</u> SONCOYA			
<i>Annona reticulata</i> <u>use</u> CORAZON DE BUEY			
<i>Annona senegalensis</i> <u>use</u> CHIRIMOYA DEL SENEGAL			
<i>Annona squamosa</i> <u>use</u> ANON			
<i>Anomis texana</i> <u>use</u> GUSANO DE LA HOJA			
ANON <u>UP:</u> Anona Ata Fruta del conde	<i>Annona squamosa</i>	Custard apple Sugar apple	1190
ANON CIMARRON <u>UP:</u> Anonillo de monte Guanábana cimarrona	<i>Rollinia mucosa</i>	Wild soursop	1190
Anona <u>use</u> CORAZON DE BUEY	<i>Annona reticulata</i>		
Anona <u>use</u> ANON	<i>Annona squamosa</i>		
Anonillo de monte <u>use</u> ANON CIMARRON			
Anoto <u>use</u> ACHIOTE			
ANQUILOSTOMA		Hookworm	L72
Anquilostomiasis <u>use</u> ANCILOSTOMIASIS			
ANTECEDENTES ESTADISTICOS		Statistical data	U10
ANTEPROYECTO		Preliminary project	E30
ANTESIS		Anthesis	F60
<i>Anthemis nobilis</i> <u>use</u> CAMOMILA DE JARDIN			
<i>Anthocephalus cadamba</i> <u>use</u> KADAM			
<i>Anthonomus eugeni</i> <u>use</u> BARRENILLO DEL CHILE			
<i>Anthonomus grandis</i> <u>use</u> PICUDO DEL ALGODONERO			



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Anthrax <u>use</u> CARBUNCO BACTERIANO			
<i>Anthriscus cerefolium</i> <u>use</u> PERIFOLLO			
<i>Anthurium scherzerianum</i> <u>use</u> ANTURIO			
ANTIBIOTICO		Antibiotic	L70
ANTICOAGULANTE		Anticoagulant	L70
ANTICUERPO		Antibody	L70
ANTICUERPOS INHIBIDORES		Inhibition antibodies	L70
<i>Antidesma bunius</i> <u>use</u> BIGNAI			
ANTIGENO		Antigen	S10
ANTIMICROBIAL		Antimicrobial	L73
ANTIOXIDANTE		Antioxidant	
ANTISEPTICO		Antiseptic	L74
ANTRACNOSIS		Anthracoese	H20
ANTURIO	<i>Anthurium scherzerianum</i>	Anthurium	3300
ANZUELO <u>UP:</u> Sedal		Hook	M10
Añacho <u>use</u> LLAMA			
ANIL <u>UP:</u> Azul Indigo	<i>Indigofera</i> spp.		2630
Añublo <u>use</u> MARCHITEZ			
APACIGUAMIENTO DE AGUAS		Water softening	P10
APAMATE	<i>Tabebuia rosea</i>		3290
APARATO DIGESTIVO <u>UP:</u> Tracto digestivo			L40
APARATO GENITAL			L40
APARCERIA		Share cropping Share tenancy	E15
APARCERO		Sharecropper	E15
APAREAMIENTO		Matching	L10
APARTO <u>NE:</u> División del potrero		Enclosure	N10
Apeo <u>use</u> CORTA			
Apeos previos <u>use</u> ENTRESAQUE			
APETITO		Appetite	S00
<i>Aphos porosus</i> <u>use</u> PEZ FRAILE			
APICE		Tip	F50
APICE BLANCO		White tip	H20
APICULTURA		Apiculture	L00
APILAMIENTO DE MADERAS		Piling	K50

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
APIO	<i>Apium graveolens</i>	Celery	1630
APIO NABO	<i>Apium graveolens</i> var. <i>rapaceum</i>	Celeriac	1630
<i>Apis</i> spp. <u>use</u> ABEJAS			
<i>Apis mellifera</i> <u>use</u> ABEJA MELIFERA			
<i>Apium graveolens</i> <u>use</u> APIO			
<i>Apium graveolens</i> var. <i>rapaceum</i> <u>use</u> APIO NABO			
APLICACION DE FERTILIZANTES		Fertilizer application	F25
APLICACION DE HERBICIDAS		Herbicide application	H60
APLICACION DE PLAGUICIDAS		Pesticide application	H10
APLICACION DE REGLAMENTOS		Regulation enforcement	D10
APLICACION DE LA LEY		Law enforcement	D50
APLICACION DEL RODILLO		Rolling	F27
<i>Aplodactylis punctatus</i> <u>use</u> JERGUILLA			
<i>Aplodinotus grunniens</i> <u>use</u> BESUGO			
APORQUE <u>NE</u> : Fertilizante		Side dressing	F25
Aprim <u>use</u> PONSIGUE			
APROVECHAMIENTO DE ARBOLES POR DESMOCHE		Lopping system	K10
APTITUD DE CRUZAMIENTO		Crossability	F30-L10
APTITUD DE INTERCAMBIO		Interchangeability	F22
ARACEAS COMESTIBLES		Edible aroids	1550
<i>Arachis hypogaea</i> <u>use</u> MANI			
ARADO		Plough	N20
ARADO DE TIRO ANIMAL		Animal-drawn plough	N20
ARADO ROTATORIO		Rotatory plough	N20
ARADURA		Plowing	F27
Araguaney <u>use</u> GUAYACAN			
<i>Aralia nudicaulis</i> <u>use</u> ZARZAPARRILLA			
ARAMINA <u>UP</u> : Guaxima Malva blanca	<i>Urena lobata</i>	Aramina	0590
ARAÑA		Spider	
ARANCEL		Tariff	E70
ARANDANO <u>UP</u> : Arándano americano	<i>Vaccinium</i> spp.	Blueberry	0920
ARANDANO AGRIO <u>UP</u> : Arándano pequeño	<i>Vaccinium oxycoccus</i>	Small cranberry	0920

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Arándano americano <u>use</u> ARANDANO			
Arándano pequeño <u>use</u> ARANDANO AGRIO			
ARAÑA DEL DESIERTO	<i>Tetranychus desertum</i>	Red spider	H10
ARAÑA ROJA DE LA FRESA	<i>Tetranychus telarius</i>	Red spider	H10
<i>Arapaima gigas</i> <u>use</u> PAICHE			
Aráquida <u>use</u> MANI			
ARAQUINIDEOS		Arachnid	H10
Ararú <u>use</u> ARRORRUZ			
<i>Aratinga pertinax</i> <u>use</u> PERICO CARA SUCIA			
<i>Aratinga wagleri</i> <u>use</u> CHACARACO			
ARAUCARIA	<i>Araucaria</i> spp.	Araucaria	3190
<i>Araucaria</i> spp. <u>use</u> ARAUCARIA			
<i>Araucaria angustifolia</i> <u>use</u> PINO PARANA			
ARBOL		Tree	F70
ARBOL ANGIOSPERMA		Angiosperm tree	3200
ARBOL DE LLUVIA <u>UP:</u> Caracaro Manudito	<i>Samanea saman</i> ( <i>Enterolobium saman</i> )	Rain tree	1980
ARBOL DE NAVIDAD		Christmas tree	3100
Arbol de pan <u>use</u> FRUTA DE PAN			
ARBOL DE SHEA <u>UP:</u> Manteca de Shea	<i>Butyrospermum parkii</i>		0314
ARBOL DE SOMBRA		Shade tree	2040
ARBOL DECIDUO		Deciduous tree	3000
ARBOL FORESTAL <u>UP:</u> Arbol maderable		Forest tree	3000
ARBOL FORRAJERO		Forage tree	1980
ARBOL FRUTAL		Fruit tree	0600
Arbol maderable <u>use</u> ARBOL FORESTAL			
ARBOL OLEAGINOSO		Oil tree	0310
ARBOL ORNAMENTAL		Ornamental tree	3000
ARBORETO <u>UP:</u> Plantel		Arboretum	F40
ARBORICIDA		Arboricide	H60
ARBORICIDA DE CONTACTO		Contact arboricide	H60
ARBORICULTURA		Arboriculture	H10
ARBUSTO		Shrub	F70

**AIBDA**  
ASOCIACION INTERAMERICANA  
DE BIBLIOTECARIOS Y  
DOCUMENTALISTAS AGRICOLAS

IICA, Turinista, Costa Rica

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ARBUSTO FORRAJERO		Forage tree	1980
ARBUSTO OLEAGINOSO		Oil shrub	0330
ARCE	<i>Acer spp.</i>	Maple	3265
ARCE DE AZUCAR	<i>Acer saccharum</i> ( <i>A. nigrum</i> )	Sugar maple	0250
ARCILLA		Clay	F23
ARCILLA ROJA VOLCANICA		Red volcanic clay	F23
ARCO AORTICO		Aortic arch	L40
ARCO AORTICO DERECHO		Right aortic arch	L40
UP: AAD			
<i>Archosargus unimaculatus</i>			
use POSTA			
ARDILLA DE LA SIERRA	<i>Lagidium spp.</i>	Mountain viscacha	8890
UP: Chinchillón			
Vizcacha de la sierra			
Vizcacha serrana			
AREA		Area	GZ20
UP: Superficie			
AREA ACUATICA		Water area	GZ50
AREA ANEGADA		Flooded area	GZ34
AREA BASAL		Basal area	K10
AREA BIESTRATIFICADA		Reseeded area	F00
Area boscosa use AREA FORESTAL			
AREA CLIMATICA		Climatic area	GZ10
AREA CULTIVADA		Cultivated area	F00
AREA DE CERROS		Hill area	GZ26
AREA DE DEPOSICION DE SEDIMENTOS		Settling basin	P12
AREA DE HIELO PERMANENTE		Permafrost area	GZ14
AREA DE PASTOREO		Grazing area	L30
AREA DE PESCA		Fishing ground	M10
AREA DE PIES DE CERRO		Foothills	GZ27
AREA DE RECONOCIMIENTO		Survey area	F24
AREA DE RECREACION		Recreational area	P20
AREA DE RIEGO		Irrigation area	P12
AREA DE TIERRA		Land area	GZ20
AREA DE VEDA		Closed area	M10
Area ecológica use ZONA ECOLOGICA			
AREA EN ACRES		Acreage	E15
AREA EN DESARROLLO		Developing area	E30
UP: Zona en desarrollo			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
AREA FORESTAL <u>UP:</u> Area boscosa		Forest area	K00
AREA MARITIMA		Marine area	GZ54
AREA MONTAÑOSA		Mountain area	GZ25
AREA PILOTO		Pilot area	E30
AREA PRIORITARIA		Priority area	E30
Area rural <u>use</u> ZONA RURAL			
AREA SEMBRADA		Under crop area	E10
AREA VOLCANICA		Volcanic area	GZ40
Areca <u>use</u> BETEL			
<i>Areca cathecu</i> <u>use</u> BETEL			
ARENA		Sand	F23
ARENA CASTAÑA		Brown sand	F23
<i>Arenga pinnata</i> <u>use</u> PALMERA AZUCARERA			
<i>Arenga saccharifera</i> <u>use</u> PALMERA AZUCARERA			
ARENQUE	<i>Clupea harengus</i>	Herring	8150
ARENQUE DE HEBRA	<i>Opisthonema medirastre</i>	Middling thread herring	8150
<i>Arius bagre</i> <u>use</u> BAGRE COMUN			
<i>Arius luniscatus</i> <u>use</u> BAGRE AMARILLO			
<i>Arius spirii</i> <u>use</u> BAGRE CUINCHE			
ARMADILLO GIGANTE <u>UP:</u> Carreta Tatú carreta	<i>Priodontes</i> spp.	Giant armadillo	
ARMADILLO RABO DE TRAPO <u>UP:</u> Cabasú	<i>Cabassous</i>	Naked-tailed armadillo	
ARMADILLOS <u>UP:</u> Tatuejos	<i>Dasypodidae</i>	Armadillos	
ARMADO	<i>Pterodoras granulosus</i>		
ARMADO CHANCHO	<i>Oxydoras kneri</i>		
<i>Armoracia lapathifolia</i> <u>use</u> RABANO PICANTE			
Armuelle <u>use</u> ORZAGA			
ARNES		Harness	N20
AROMATIZANTE DE ALIMENTOS		Flavoring	Q40
ARPON		Harpoon	M10
<i>Arracacia xanthorrhiza</i> <u>use</u> ARRACACHA			
ARRACACHA <u>UP:</u> Mandoquiña	<i>Arracacia xanthorrhiza</i>	Arracacha	1590
ARRASTRE DE LA MADERA		Skidding	K10
ARRASTRE POR LA POPA		Stern trawling	M10

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ARRASTRE POR PAREJAS DE EMBARCACIONES		Two boat trawling	M10
ARRECIFE		Reef	M40
ARRECIFE CORALINO		Coral reef	M40
UP: Banco de coral			
<i>Arremonops conirostris</i> <u>use</u> CURTIO			
ARRENDAJO	<i>Cacius cela</i>	Yellow-rumped cacique	
ARRENDAMIENTO		Tenant farming	E15
ARRENDATARIO		Tenant	E15
Arroaz <u>use</u> DELFIN	<i>Delphinus</i> spp.		
ARROCIERO DE VIENTRE CASTAÑO	<i>Oryzoborus angolensis</i>	Lesser seed-finch	
ARROLLADOR DE LA HOJA	<i>Tortricidae</i>	Leaf roller	H10
ARRORRUZ	<i>Marantha arundinacea</i>	Arrowroot	1510
UP: Ararú			
Sagú de San Vicente			
Yuquilla			
ARRORRUZ DE FLORIDA	<i>Zamia floridana</i>	Florida arrowroot	1510
ARRORRUZ DE LAS INDIAS OCCIDENTALES	<i>Curcuma angustifolia</i>	West Indian arrowroot	1510
ARROYO		Stream	GZ65
ARROZ	<i>Oryza sativa</i>	Rice	0150
ARROZ DE SECANO		Upland rice	0150
ARROZ FLOTANTE		Floating rice	0150
ARROZ ROJO	<i>Oryza rufipogon</i>	Red rice	H60
NE: También usado como colorante de alimentos			
ARROZAL		Rice field	F00
ARSENIATO		Arseniate	
<i>Artemisia absinthium</i> <u>use</u> AJENJO			
<i>Artemisia dracunculus</i> <u>use</u> ESTRAGON			
<i>Artemisia ludoviciana</i> <u>use</u> ANCHILLINA			
ARTICAL PATH METHOD		Artical path method	
UP: CPM			
Artocarpeo <u>use</u> JACA			
<i>Artocarpus altilis</i> <u>use</u> FRUTA DE PAN			
<i>Artocarpus communis</i> <u>use</u> FRUTA DE PAN			
<i>Artocarpus champenden</i> <u>use</u> CHAMPEDAK			
<i>Artocarpus heterophyllus</i> <u>use</u> JACA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Artocarpus odoratissima</i> <u>use</u> MARANG			
ARTROPODOS		Arthropods	H10
ARTROSIS		Arthrosis	L74
<i>Arundinaria</i> spp. <u>use</u> BAMBU			
ARVEJA <u>UP:</u> Alveja Guisante	<i>Pisum sativum</i>	Garden pea	1470
ARVEJO	<i>Pisum arvense</i>	Field pea	1959
ASBESTO <u>UP:</u> Amianto		Asbesto	
ASCITIS		Ascites	L74
ASCOMICETO		Ascomycete	F70
ASENTAMIENTO CAMPESINO		Land settlement	E50
ASERRADERO		Sawmill	K50
ASERRADERO PORTATIL		Portable sawmill	K50
ASERRADO		Sawing	K50
ASERRIN <u>UP:</u> Harina de madera			K50
ASERRIO		Logging	K50
ASERRIO PRIMITIVO DE TROZAS		Pitsawing	K50
ASEXUAL		Asexual Agamic	F50
ASFIXIA		Asphyxia	L74
ASIGNACION DE LA TIERRA		Land allotment	E15
ASIMILACION DE LA PLANTA		Plant assimilation	F60
<i>Asimina triloba</i> <u>use</u> PAPAYO			
ASISTENCIA ECONOMICA		Economic assistance	E30
ASISTENCIA EXTERNA		Foreign assistance	E30
Asistencia técnica <u>use</u> COOPERACION TECNICA			
ASNO <u>UP:</u> Burro		Dunkey	5110
ASOCIACION COMERCIAL		Trade association	E70
ASOCIACION DE AGRICULTORES		Farmers association	D10
ASOCIACION DE CULTIVOS		Multiple cropping	F27
ASOCIACION DE SUELOS		Soil association	F28
ASOCIACION RURAL		Rural association	E50
ASOCIACION VEGETAL		Plant association	F40
<i>Asparagus officinalis</i> <u>use</u> ESPARRAGO			
ASPECTO ADMINISTRATIVO		Administrative aspect	D10
ASPECTO ECONOMICO		Economic aspect	E10
ASPECTO EDUCATIVO		Educational aspect	C00

ASP-ATR

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ASPECTO FINANCIERO		Financial aspect	E10
ASPECTO INDUSTRIAL		Industrial aspect	E10
ASPECTO LEGISLATIVO		Legislative aspect	D50
ASPECTO POLITICO		Political aspect	E30
ASPECTO SOCIOLOGICO		Sociological aspect	E50
ASPECTO TECNOLOGICO		Engineering aspect	N10-N00
ASPECTO TEORICO		Theoretical aspect	U10
ASPERGILOSIS		Aspergillosis	L73
ASPERMIA		Aspermy	F50
<u>NE</u> : Ausencia de semillas en las frutas			
ASPERSION		Sprinkling	H00-P12
<u>UP</u> : Atomización Espolvoreo Pulverización Rociado			
ASPERSION AEREA		Aerial spraying	H00
<i>Astragalus gummifer</i> <u>use</u> TRAGACANTO			
<i>Astrocaryum murumuru</i> <u>use</u> PALMA MURUMURU			
<i>Astrocaryum tucumu</i> <u>use</u> TUCUM			
<i>Astronium graveolens</i> <u>use</u> GATEADO			
<i>Astronotus ocellatus</i> <u>use</u> ACARAHUASU			
<i>Astyanax</i> spp. <u>use</u> MOJARRAS			
<i>Astyanax fasciatus</i> <u>use</u> PLATEADA			
Ata <u>use</u> ANON			
ATAGUIA		Cofferdam	P10
<i>Atalotriccus pilaris</i> <u>use</u> PICO CHATO PIGMEO			
<i>Atlapetes brunncinucha</i> <u>use</u> GARGANTILLO			
<i>Atlapetes semirufus</i> <u>use</u> AJICERO			
ATMOSFERA		Atmosphere	
Atomización <u>use</u> ASPERSION			
ATRACCION DE PECES		Fish attraction	M10
Atractantes <u>use</u> SUSTANCIA ATRACTIVA			
ATRAPAMOSCAS ACANELADO	<i>Pyrrhomyias cinnamonea</i>	Cinnamon flycatcher	
ATRAPAMOSCAS AMARILLO	<i>Capsiempis flaveola</i>	Yellow tyrannulet	
ATRAPAMOSCAS COLOR DE RATON	<i>Phaeomyias murina</i>	Mouse-colored tyrannulet	



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ATRAPAMOSCAS DE CRESTA NEGRA	<i>Myiarchus tuberculifer</i>	Dusky-capped flycatcher	
ATRAPAMOSCAS DE LADOS ACEITUNOS	<i>Nuttallornis borealis</i>	Olive-sided flycatcher	
ATRAPAMOSCAS GARROCHERO	<i>Myiarchus ferox</i>	Venezuelan flycatcher	
ATRAZINA		Atrazine	
ATRESIA		Athrepsia	L74
<i>Atriplex acanthocarpa</i> <u>use</u> SALADILLO			
<i>Atriplex canescens</i> <u>use</u> CHAMIZO			
<i>Atriplex halimus</i> <u>use</u> ALIMUS			
<i>Atriplex hortensis</i> <u>use</u> ORZAGA			
<i>Atropa belladonna</i> <u>use</u> BELLADONA			
<i>Atta cephalotes</i> <u>use</u> HORMIGA CORTADORA			
<i>Attalea funifera</i> <u>use</u> PIASAVA DE BAHIA			
ATUN	<i>Thunnus</i> spp.	Tuna	8150
ATUN ALETA AMARILLA	<i>Thunnus albacares</i>	Yellow-fin tuna	8150
ATUN ALETA AZUL	<i>Thunnus thynnus</i>	Blue-fin tuna	8150
ATUN DE OJO GRANDE	<i>Thunnus obesus</i>	Big-eye tuna	8150
ATUN PEQUEÑO	<i>Buthynnus alleteratus</i>	Little tuna	8150
ATURDIMIENTO		Stunning	L00
Aubergines <u>use</u> BERENJENA			
Aucaucil <u>use</u> ALCACHOFA			
<i>Auchenipterus nichalis</i> <u>use</u> MAPARA			
<i>Aulacorhynchus sulcatus</i> <u>use</u> PICO DE FRASCO			
AUQUENIDOS		Auchenidae	5290
AUREOMICINA		Aureomycin	L74
<i>Austrocedrus chilensis</i> <u>use</u> CIPRES DE LA CORDILLERA			
Ausubo <u>use</u> BALATA			
AUTOCOMPATIBILIDAD			F30
AUTOINCOMPATIBILIDAD			F30
AUTOPSIA <u>UP</u> : Necropsia		Autopsy	L70
AUXILIAR PEDAGOGICO		Teaching aid	C00
AUXILIO DE EMERGENCIA		Emergency relief	E30
AUXILIO ECONOMICO		Economic relief	E30
<i>Auxis rochei</i> <u>use</u> MACARELA BONITO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Auxis thazard</i> <u>use</u> MELBA			
AVE DE CAZA		Game bird	8810
AVE DE CORRAL		Domesticated bird	6000
AVE DE PLUMAJE		Plumage bird	6700
AVELLANA	<i>Corylus maxima</i>	Hazelnut	1230
AVENA	<i>Avena sativa</i>	Oat	0140
Avena del trigo <u>use</u> AVENA SILVESTRE			
AVENA DESNUDA	<i>Avena nuda</i>	Naked oat	0130
<i>Avena fatua</i> <u>use</u> AVENA SILVESTRE			
Avena loca <u>use</u> AVENA SILVESTRE			
<i>Avena nuda</i> <u>use</u> AVENA DESNUDA			
<i>Avena sativa</i> <u>use</u> AVENA			
AVENA SILVESTRE	<i>Avena fatua</i>	Wild oat	0130
<u>UP:</u> Avena del trigo Avena loca Avenilla			
AVENIDA		Flood	P10
Avenilla <u>use</u> AVENA SILVESTRE			
<i>Averrhoa bilimbi</i> <u>use</u> BILIMBI			
<i>Averrhoa carambola</i> <u>use</u> CARAMBOLA			
<i>Avicennia germinans</i> <u>use</u> MANGLE NEGRO			
AVICULTURA		Poultry	L00
AVISPA DE LA MADERA		Wood wasp	H10
AVITAMINOSIS		Vitamin deficiency	L74
<u>UP:</u> Carencia de vitaminas			
<i>Axonopus compressus</i> <u>use</u> PASTO ALFOMBRA			
<i>Axonopus scoparius</i> <u>use</u> PASTO IMPERIAL			
Ayahuasca <u>use</u> CAAPI			
AYAMARCA	<i>Cetengraulis mysticetus</i>		
AYANQUE	<i>Cynoscion analis</i>	Weakfish	8150
AYOCOTE	<i>Phaseolus coccineus</i>	Runner bean	1410
<u>UP:</u> Alubia de España Cubá Frijol de España Patol Pilay			
AYOTE	<i>Cucurbita maxima</i>	Winter squash	1823
<u>UP:</u> Ahuyama Calabaza Zapallo	<i>C. pepo</i> <i>C. moshata</i>	Summer squash	

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
AYU	<i>Plecoglossus altivelis</i>	Ayu	8140
AYUDA AL EXTRANJERO		Foreign aid	E30
AYUDA ALIMENTARIA		Food aid	E30
AYUDA AUDIOVISUAL		Audiovisual aid	C00
AYUDA PARA EL DESARROLLO		Development aid	E30
AZAFRAN	<i>Crocus sativus</i>	Saffron	2675
AZALEA	<i>Rhododendron</i> spp.	Azalea	3300
<i>Azochis gripusalis</i> <u>use</u> BROCA DEL HIGO			
AZUCAR		Sugar	9320
AZUCAR BRUTO		Raw sugar	9320
AZUCAR DE REMOLACHA		Beet sugar	9320
AZUCAR DE SAVIA		Sapsugar	K50
Azufaifo <u>use</u> PONSIGUE			
AZUFRE		Sulphur	
Azul <u>use</u> AÑIL			
AZUL DE METILENO		Methylene blue	
AZULADO DE LA MADERA	<i>Ceratostomella pilifera</i>	Blue stain	H20
AZULEJO DE JARDINES	<i>Thraupis virens</i>	Blue-gray tanager	
AZULEJO DE PALMERAS	<i>Thraupis palmarum</i>	Palm tanager	
AZULEJO GOLONDRINA	<i>Tersina viridis</i>	Swallow-tanager	
AZULEJO MONTAÑERO	<i>Thraupis cyanocephala</i>	Blue-capped tanager	
BABASU	<i>Orbignya oleifera</i>		0312
<i>Babesia</i> spp. <u>use</u> BABESIOSIS			
BABESIOSIS	<i>Babesia</i> spp.	Babesiosis	L73
<u>UP</u> : Fiebre de Texas Malaria bovina Piroplasmosis			
Babosa <u>use</u> CARACOL			
Babosa del campo <u>use</u> ANGUILLULA			
BACACO DE ANTIFAZ	<i>Tityra semifasciata</i>	Masked tityra	
BACACO PEQUEÑO	<i>Tityra inquisitor</i>	Black-crowned tityra	
BACALAO		Cod	8150
BACALAO DE JUAN FERNANDEZ	<i>Polyprion oxigenios</i>		8150
<i>Bacillus anthracis</i> <u>use</u> CARBUNCO BACTERIANO			
BACOTA	<i>Carcharias platensis</i>		
BACTERIA		Bacteria	H20
BACTERICIDA		Bactericide	L73
BACTERIOLOGIA DEL SUELO		Soil bacteriology	F21

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
BACUPARI	<i>Rheedia brasiliensis</i>		1190
BACURI	<i>Platonia insignis</i>	Bacuri	1190
Bachaco <u>use</u> HORMIGA CORTADORA			
BACHAQUERO	<i>Eucometis penicillata</i>	Gray-headed tanager	
Badea <u>use</u> GRANADILLA REAL			
BADEJOS	<i>Mycteroperca spp.</i>	Groupers	8150
BAEL	<i>Aegle marmelos</i>		2590
BAGAZO DE CAÑA		Sugar cane bagasse	9990
BAGRE	<i>Galeichtys felis</i>		
BAGRE	<i>Pimelodus maculatus</i>		8140
BAGRE	<i>Pseudopimelodus spp.</i>		
BAGRE	<i>Pygidium spp.</i>		
BAGRE	<i>Rhamdia sebal</i>		8140
BAGRE AMARILLO UP: Surubi	<i>Arius luniscatus</i> <i>Pimelodus clarias</i>	Yellow catfish	8150
<i>Bagre bagre</i> <u>use</u> BAGRE CANGUITO			
BAGRE BANDERA	<i>Bagre marinus</i>	Gafftopsail catfish	8150
BAGRE BLANCO	<i>Sciaedeichtys albicans</i>		
BAGRE CANGUITO	<i>Bagre bagre</i>	Catfish	8150
BAGRE COMUN	<i>Arius bagre</i>	Catfish	8150
BAGRE CON PAJA	<i>Galeichtys peruvianus</i>		
BAGRE COSTERO	<i>Galeichtys spp.</i>		
BAGRE CUINCHE	<i>Arius spirii</i>		8150
BAGRE DE PENACHO	<i>Felichthys bagre</i>		8140
BAGRE GUATERO	<i>Selenaspis herzbergii</i>		8140
BAGRE MANCHADO	<i>Pygidium punctulatum piurae</i>		8140
BAGRE MARINO	<i>Galeichtys jordani</i> <i>Tachysurus barbuis</i> <i>T. feliceps</i>		8150
<i>Bagre marinus</i> <u>use</u> BAGRE BANDERA			
BAGRE SAPO	<i>Rhamdia sapo</i>		8140
BAGRES NEOTROPICALES	<i>Rhamdia spp.</i>		8140
<i>Bairdiella ronchus</i> <u>use</u> GURRUBATA			
BAJO LA SUPERFICIE DEL AGUA		Underwater	M40
BALA DE CAÑON UP: Coco de mono Taparo de chuco	<i>Couroupita guianensis</i>	Cannon-ball	1280
<i>Balaena</i> <u>use</u> BALLENA DEL SUR			
<i>Balaenoptera</i> <u>use</u> BALLENA			
<i>Balaenoptera acutorostrata</i> <u>use</u> BALLENA ENANA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	BAL CODIGO
<i>Balaenoptera musculus</i> <u>use</u> BALLENA AZUL			
BALANCE ALIMENTICIO		Food balance Feed balance	S00-L30
BALANCE COMERCIAL		Balance of trade	E70
BALANCE DE PAGOS		Balance of payment	E70
BALANCE HIDRICO		Water balance	F22
BALANCE NUTRICIONAL		Nutrient balance	S30
BALATA <u>UP:</u> Ausubo	<i>Manilkara bidentata</i>	Ausubo	2410
Balaustre <u>use</u> PALISANDRO	<i>Centrolobium platinense</i>		
<i>Balistes capriscus</i> <u>use</u> CACHUA			
<i>Balistes coralinensis</i> <u>use</u> CACHUA			
<i>Balistes polylepis</i> <u>use</u> PEJE CHANCHO			
<i>Balistes vetula</i> <u>use</u> PEZ PUERCO			
BALSA	<i>Ochroma pyramidale</i> ( <i>O. lagopus</i> )	Balsa	3290
BALSAMINA <u>UP:</u> Cundeamor	<i>Momordica charantia</i>		1880
BALSAMO	<i>Hamelia patens</i>	Scarlet-bush	1190
BALSAMO DE COPAIFERA		Copaiba balsam	2790
BALSAMO DE PERU <u>UP:</u> Gateado amarillo	<i>Myroxylon pereirae</i>	Peru balsam	2790
BALSAMO DE TOLU	<i>Myroxylon balsamum</i>	Balsam of Tolu	2790
BALLENA <u>UP:</u> Rorcual	<i>Balaenoptera</i>	Whale	8710
BALLENA AZUL <u>UP:</u> Rorcual gigante	<i>Balaenoptera musculus</i>	Blue whale	8710
BALLENA DE BARBA		Fin whale	8710
BALLENA DE NARIZ DE BOTELLA <u>UP:</u> Gran calderón Hiperdotes Hocico de botella	<i>Hyperoodon</i>	Bottle-nosed whale	8710
BALLENA DE PICO	<i>Mesoplodon</i> spp.	Beaked whale	8710
BALLENA DEL SUR <u>UP:</u> Ballena verdadera Rorcual	<i>Balaena</i>	Right whale	8710
BALLENA ENANA <u>UP:</u> Ballenato Rorcual menor	<i>Balaenoptera acutorostrata</i>	Minke whale	8710
BALLENA ENANA <u>UP:</u> Ballena pigmea	<i>Neobalaena</i>	Pigmy right whale	8710

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
BALLENA JOROBADA <u>UP:</u> Gubarte Yubarta	<i>Megaptera</i>	Humpback whale	8710
BALLENA MARIPOSA <u>UP:</u> Beardio	<i>Berardius</i> spp. <i>Liphius</i> spp.	Giant bottle-nosed	8710
Ballena pigmea <u>use</u> BALLENA ENANA			
BALLENA PILOTO <u>UP:</u> Calderón Globicéfalo	<i>Globicephala</i> spp.	Pilot whale	8710
Ballena verdadera <u>use</u> BALLENA DEL SUR			
Ballenato <u>use</u> BALLENA ENANA	<i>Balaenoptera acutorostrata</i>		
BALLICO Ballico inglés <u>use</u> BALLICO PERENNE	<i>Lolium</i> spp.	Ryegrass	1930
BALLICO ITALIANO	<i>Lolium multiflorum</i>	Italian ryegrass	1930
BALLICO PERENNE <u>UP:</u> Ballico inglés	<i>Lolium perenne</i>	Perennial ryegrass	1930
BAMBARRA <u>UP:</u> Guisante bambara	<i>Voandzeia subterranea</i>	Bambara groundnut	1490
BAMBU	<i>Arundinaria</i> spp.	Bamboo	0420
BAMBU <u>UP:</u> Caña tacuara	<i>Bambusa bamboo</i>	Bamboo	0420
<i>Bambusa bamboo</i> <u>use</u> BAMBU			
BANANO	<i>Musa sapientum</i>	Banana	1112
BANCA OFICIAL		Official bank system	E10
BANCO		Bank	E10
BANCO AGRICOLA		Agricultural bank	E10
Banco de coral <u>use</u> ARRECIFE CORALINO			
BANCO DE GERMOPLASMA		Germplasm bank Genetic stock	F30-L10
BANCO DE PECES		Shoal	M40
BANCO DE SONDA		Sonda shelf	F10
BANDEJA DE EVAPORACION			F10
Banderita <u>use</u> PASTO BANDERILLA			
<i>Banisteriopsis caapi</i> <u>use</u> CAAPI			
BARBASCO <u>UP:</u> Cube Timbó	<i>Lonchocarpus</i> spp.	Barbasco	2810
BARBECHERA		Fallowing	F27
BARBECHO		Fallow	F27

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
BARBECHO FORESTAL		Forestry fallow	K10
BARBUDO COMUN	<i>Polynemus approximans</i>	Pacific threadfin	8150
BARCAZA		Barge	M10
<u>UP:</u> Gabarra			
Lancha			
BARCO DE INVESTIGACION		Research vessel	M10
BARCO FABRICA		Factory ship	M10
BARCO MIXTO		Combination boat	M10
BARCO PARA PESCA A LA RASTRA		Trawler	M10
BARCO PESQUERO		Fishing boat	M10
BARCO PESQUERO MOTORIZADO		Powered fishing craft	M10
BARCO PESQUERO NO MOTORIZADO		Non powered fishing craft	M10
BARIO		Barium	
Barrabás <u>use</u> PALO SANTO			
BARRACUDA	<i>Sphyræna barracuda</i>	Great barracuda	8150
BARRENADOR DE LA CAÑA DE AZUCAR	<i>Diatraea saccharalis</i>	Sugar cane moth borer	H10
BARRENADOR DE LA MADERA		Wood borer	H10
BARRENADOR DE LA VID	<i>Cnomildon</i> spp.	Grapevine borer	H10
BARRENADOR DEL ARROZ	<i>Rupela albinella</i>		H10
BARRENADOR DEL MAIZ	<i>Sitophilus granarius</i>	Grain weevil	H10
BARRENADOR DEL TALLO		Stemborer	H10
BARRENADOR MARINO	<i>Teredo navalis</i>	Marine borer	H10
BARRENADOR TERRESTRE		Terrestrial borer	H10
BARRENADORES		Boring organisms	H10
BARRENILLO DE LA MADERA	<i>Scolytus</i> spp.	Barkbeetle	H10
<u>UP:</u> Bostrico			
Escolido			
BARRENILLO DEL CHILE	<i>Anthonomus eugenii</i>		H10
BARRENO DE SUELOS		Earth auger	N20
Barrilete <u>use</u> BONITO	<i>Katsuwonus pelamis</i>		
BARRILETE NEGRO	<i>Euthynnus affinis</i> <i>E. alletteratus</i>	Black skipjack	8150
BASE DE DATOS		Data base	U20
<i>Basella rubra</i> <u>use</u>			
ESPINACA DE CEILAN			
<i>Basileuterus culicivorus</i>			
<u>use</u> CHIVI SILBADOR			
<i>Basileuterus flaveolus</i>			
<u>use</u> CHIVI DE BAIRD			
<i>Basileuterus tristriatus</i>			
<u>use</u> CERROJILLO			
<i>Basilichthys archæus</i> <u>use</u>			
PEJERREY DEL RIO			

BAS-BEN

- 38 -

TERMINO EN ESPAÑOL

TERMINO CIENTIFICO

TERMINO EN INGLES

CODIGO

*Basilichthys bonariensis*  
use PEJERREY

\* Batata use PAPA

Batata dulce use CAMOTE

*Ipomoea batatas*

Batatilla use CURCUMA

BATRACIOS

Batrachians

8500

BAUXITA

Bauxite

Bayahonda use ALGARROBA

BAYAS

Berries

0900

BAZO

Spleen

L40

BAZOFIA

Swill

L30

NE: Ración líquida

Beardio use BALLENA MARIPOSA

BEBIDA

Beverage

9900

BEBIDA A BASE DE FRUTAS

Fruit based drink

9930

BEBIDA GASEOSA

Soft drink

9950

BECA

Fellowship

C00

BECASINA DE MAR

*Limnodromus griseus*

8150

BECERRO

Calf

5212

BECERRO ESTABULADO

Stabled steers

5212

Beeberu use BIBIRU

Bejuco use RATAN

Bejuco chino use CENTROSEMA

BELDACO

*Bombax millei*

0480

BELEMBE

*Xanthosoma brasiliensis*

Tanier spinach

3490

*Belone exilis stolzmanni*  
use AGUJA BRAVA

BELLADONA

*Atropa belladonna*

Belladonna

2790

BELLOTA

Acorn

F50

*Bemisia tabaci* use  
MOSCA BLANCA

Beneficio costo use  
COSTO BENEFICIO

BENEFICIO DE CAFE

Coffee processing factory

Q10

*Benincasa cerifera* use  
MELON BLANCO

*Benincasa hispida* use  
MELON BLANCO

BENJUI

*Styrax* spp.

Benzoin

2590

Benne use AJONJOLI

BENTIOCARB

Benthocarb

H60

BENTONITA

Bentonite

BENTOS

Benthos

M40-M20



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
BENZIMIDAZOL		Benzimidazole	H20
BENZOATO		Benzoate	
<i>Berardius</i> spp. <u>use</u> BALLENA MARIPOSA			
BERECHE	<i>Larimus effulgens</i>	Drums	
BERENJENA <u>UP:</u> Aubergine	<i>Solanum melongena</i> var. <i>esculenta</i>	Eggplant	1830
BERGAMOTA <u>UP:</u> Limón bergamota	<i>Citrus aurantium</i> var. <i>bergamia</i> ( <i>Citrus bergamia</i> )	Bergamot	2390
BERGAMOTO		Bergamot tree	2390
BERIBERI		Beriberi	L73
BERRO	<i>Nasturtium officinale</i>	Watercress	1680
BERRO DE PARA <u>UP:</u> Yambo	<i>Spicantthes acmella</i>	Para watercress	1690
BERRUGATA <i>Bertholletia excelsa</i> <u>use</u> CASTAÑA DE BRASIL	<i>Lebotes paeificus</i>	Tripletails	8150
Berza <u>use</u> COL			
Berza forrajera <u>use</u> COL FORRAJERA			
Berza roja <u>use</u> REPOLLO COLORADO			
BESUGO	<i>Aplodinotus grunniens</i>	Freshwater drum	8140
BESUGO	<i>Pagrus sedecim</i>	Red porcup	8150
BESUGO	<i>Rhomboplites aurorubens</i>		
<i>Beta vulgaris</i> <u>use</u> REMOLACHA			
<i>Beta vulgaris</i> var. <i>cicla</i> <u>use</u> ACELGA			
<i>Beta vulgaris</i> var. <i>saccharata</i> <u>use</u> REMOLACHA AZUCARERA			
Betabel <u>use</u> REMOLACHA			
Betarraga <u>use</u> REMOLACHA			
Betarraga azucarera <u>use</u> REMOLACHA AZUCARERA			
BETEL <u>UP:</u> Areca	<i>Areca cathecu</i>	Betel nut	2710
BETOUM	<i>Pistacia atlantica</i>	Betoum	1245
<i>Betula lutea</i> <u>use</u> ABEDUL AMARILLO			
Beza <u>use</u> LESPEDEZA			
BIBIRU <u>UP:</u> Beeberu	<i>Coclea rodioei</i>	Greenheart	3290
BIBLIOGRAFIA		Bibliography	U20
BIBLIOGRAFIA ANOTADA		Annotated bibliography	U20

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
BIBLIOTECA		Library	U20
BIBLIOTECOLOGIA		Library science	U20
BICARBONATO		Bicarbonate	
BICARBONATO DE SODIO		Sodium bicarbonate	
BIENESTAR RURAL		Rural welfare	E50
BIENESTAR SOCIAL		Social welfare	E50
BIGNAI	<i>Humulus bunius</i> ( <i>Antidesma bunius</i> )		0590
Bija <u>use</u> ACHIOTE			
Bijao <u>use</u> PLATANILLO			
Bilharziasis <u>use</u> ESQUISTO- SOMIASIS			
BILIMBI <u>UP:</u> Tiriguro	<i>Averrhoa bilimbi</i>	Bilimbi	1190
BIOCLIMA		Bioclimate	F10
BIOCLIMATOLOGIA		Bioclimatology	F10
BIOGENESIS		Biogenesis	F30
BIOLOGIA ACUATICA		Aquatic biology	M40
BIOLOGIA AMBIENTAL		Environmental biology	T00
BIOLOGIA ANIMAL		Animal biology	L40
BIOLOGIA DE AGUA DULCE		Freshwater biology	M40
BIOLOGIA DE AGUA SALADA		Salt water biology	M40
BIOLOGIA DEL SUELO		Soil biology	F21
BIOLOGIA FORESTAL		Forest biology	F50
BIOLOGIA PESQUERA		Fishery biology	M40
BIOLOGIA VEGETAL		Plant biology	F50
BIOLUMINESCENCIA		Bioluminescence	F10
BIOMASA		Biomass	F50
BIOMASA FORESTAL		Green standing	F50
BIOMETRIA		Biometry	U10
BIONITRIFICACION		Bionitrification	F21
BIOQUIMICA		Biochemistry	F21
BIOQUIMICA ANIMAL		Animal biochemistry	L50
BIOQUIMICA DEL SUELO		Soil biochemistry	F21
BIOQUIMICA VEGETAL		Plant biochemistry	F60
BIOSINTESIS		Biosynthesis	F10
BIOTA		Biota	
BIOTIPO		Biotype	F30-L10
BIOXIDO DE AZUFRE		Sulphur dioxide	
BIOXIDO DE TITANIO		Titanium dioxide	
BIRIBA <u>UP:</u> Corosol	<i>Rollinia pulchrinervis</i>	Biriba	1190

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
BISULFITO		Bisulphite	
<i>Bixa orellana</i> <u>use</u> ACHIOTE			
BLANCO POBRE	<i>Pininampus pininampu</i>		
BLEDO		Wild amaranth	1690
Bledo <u>use</u> PIRA	<i>Amaranthus spinosus</i>		
<i>Blighia sapida</i> <u>use</u> AKI			
BLOQUE DE ESCORIAS		Cinder block	K50
BLOQUES AL AZAR		Randomized block	U10
BOBA MARRON	<i>Sula leucogaster</i>	Brown boody	
BOBITO BOGOTANO	<i>Myiopagis gaimardii</i>	Forest elaenia	
BOBITO COPETON DE MOÑO BLANCO	<i>Elaenia chiriquensis</i>	Lesser elaenia	
BOBITO COPETON DE VIENTRE AMARILLO	<i>Elaenia flavogaster</i>		
BOBITO DE SERRANIAS	<i>Tyranniscus vilissimus</i>		
BOBITO PALIDO	<i>Myiopagis viridicata</i>	Greenish elaenia	
BOCACHICO	<i>Prochilodus reticulatus</i>		8100
BOCA IGUANA	<i>Ligoplites saurus saurus</i>		
BOCADILLO		Snack	8000
BOCIO		Goiter	L74
BOCON FINO	<i>Micropterus salmoides</i>	Largemouth bass	8140
BODEGA PARA PESCADO		Fish hold	N10
<i>Bodianus diplotaenia</i> <u>use</u> VIEJA NEGRA			
<i>Boehmeria nivea</i> <u>use</u> RAMIO			
BOGA	<i>Orestias pentiandii</i>		8140
BOGAS	<i>Leporinus</i> spp.	Bogas	8140
BOLSA FLOTANTE		Floating bag	M10
BOMBA PARA PECES		Fish pump	M10
<i>Bombacopsis quinata</i> <u>use</u> CEIBO TOLU			
<i>Bombax millei</i> <u>use</u> BELDACO			
<i>Bombax seiva</i> <u>use</u> SIMAL			
BOMBEO		Pumping	P10
Bombones <u>use</u> CONFITES			
<i>Bombix mori</i> <u>use</u> GUSANO DE SEDA			
BONETERA	<i>Cucurbita</i> spp.	Marrow	1823
Boniato <u>use</u> CAMOTE	<i>Ipomoea batatas</i>		
BONITO	<i>Katsuwonus pelamis</i>	Striped tunny	8150
<u>UP:</u> Barrilete			
BONITO	<i>Sarda sarda chiliensis</i>	Pacific bonito	8150
<i>Boophilus</i> spp. <u>use</u> GARRAPATAS			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
BOQUICHICO COLA PINTADA	<i>Prochilodus amazonensis</i>	Sabalo	8140
BOQUICHICOS	<i>Prochilodus</i> spp.	Sabalo	8140
BOQUIMI	<i>Brycon longiceps</i>		
<i>Borassus flabellifer</i> <u>use</u> PALMA DE PALMIRA			
BORDAS RECTAS		Straight edges	P12
BORDE DEL GRANO		Grain boundary	F00
Bori <u>use</u> RATA COLA DE PINCEL			
<i>Boridia grossidens</i> <u>use</u> BURRIQUETA			
BORO	<i>Alocasia macrorrhiza</i>	Giant alocasia	3300
BORO		Boron	
BORRACHO	<i>Scartichtys gigas</i>	Blenny	
BORREGONA	<i>Andropogon bicornis</i>	Beard-grass	H60
BORREGO		Lamb	5300
BOSQUE <u>UP:</u> Monte		Forest	K10
Bosque alto <u>use</u> SISTEMA DE BOSQUE ALTO			
BOSQUE ARTIFICIAL		Man made forest	K10
BOSQUE CLARO		Woodland	K10
BOSQUE COMERCIAL		Commercial forest	K10
BOSQUE COMUNAL		Community forest	K10
BOSQUE DE ALTURA		Montane forest	K10
BOSQUE DE PASTOREO		Pastured forest	K10
BOSQUE DE PROTECCION		Protective forest	K10
BOSQUE DE RECREACION <u>UP:</u> Bosque de recreo		Recreational forest	K10-P20
Bosque de recreo <u>use</u> BOSQUE DE RECREACION			
Bosque de rendimiento sostenido <u>use</u> BOSQUE PERMANENTE			
BOSQUE DE LA IGLESIA		Church forest	K10
BOSQUE DECIDUO		Deciduous forest	K10
BOSQUE DEL ESTADO		State forest	K10
BOSQUE EN FINCA		Farm forest	K10
BOSQUE EXPERIMENTAL		Experimental forest	K10
BOSQUE FISCAL		State forest	K10
BOSQUE HUMEDO		Moist forest	K10
BOSQUE NATURAL		Natural forest	K10
BOSQUE NATURAL ALTO		High forest	K10
BOSQUE NORMAL		Normal forest	K10

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
BOSQUE PERMANENTE <u>UP</u> : Bosque de rendimiento sostenido		Continuous forest	K10
BOSQUE PLUVIAL		Rain forest	K10
BOSQUE SECO		Dry forest	K10
BOSQUE UTILIZADO		Forest in use	K10
BOSQUE VIRGEN		Virgin forest	K10
BOSQUEJO DIMENSIONAL		Dimensional sketch	D10
Bostrico <u>use</u> BARRENILLO DE LA MADERA			
BOTANICA		Botany	F05
BOTANICA FORESTAL		Forest botany	F05
BOTANICA SISTEMATICA		Systematic botany	F05
BOTELLA		Bottle	Q30
BOTO	<i>Inia spp.</i>	Amazonan dolphin	8140
Bototillo <u>use</u> CAPOQUERO BLANCO			
BOTOTO	<i>Cochlospermum orinocensis</i>		0480
<i>Botrytis alli</i> <u>use</u> PODREDUMBRE DEL CUELLO			
<i>Botrytis cinerea</i> <u>use</u> MOHO GRIS DE LA UVA			
BOTULISMO		Botulism	Q20
<i>Bouea macrophylla</i> <u>use</u> GANDARIA			
<i>Bouteloua curtipendula</i> <u>use</u> PASTO BANDERILLA			
<i>Bouteloua curtipendula</i> var. <i>El Reno</i> <u>use</u> PASTO BANDERILLA EL RENO			
<i>Bouteloua curtipendula</i> var. <i>Premier</i> <u>use</u> PASTO BANDERILLA PREMIER			
<i>Bouteloua gracilis</i> <u>use</u> NAVAJITA			
BOVIDO		Bovidae	5210
BOVINOS		Bovine	5212
BOYA		Buoy	M10
<i>Brachiaria brizantha</i> <u>use</u> PASTO SEÑAL			
<i>Brachiaria decumbens</i> <u>use</u> PASTO ALAMBRE			
<i>Brachiaria mutica</i> <u>use</u> PASTO PARA			
<i>Brachiaria ruziziensis</i> <u>use</u> PASTO RUZI			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Brachychiton</i> spp. <u>use</u> ANACAGUITA			
<i>Brachyplatystoma</i> <u>use</u> LAULOUS			
<i>Brachyplatystoma flavicans</i> <u>use</u> DORADO-DEL-AMAZONAS			
<i>Bradypoidae</i> <u>use</u> PEREZOSOS			
<i>Bradypus</i> spp. <u>use</u> PEREZOSO DE TRES DEDOS			
<i>Brama raii</i> <u>use</u> CASTAÑALA			
BRANQUIESPINA		Gill raker	L40
BRASILERO	<i>Carcharhinus milberti</i>		8150
<i>Brassica alba</i> <u>use</u> MOSTAZA BLANCA			
<i>Brassica campestris</i> <u>use</u> MOSTAZA SILVESTRE			
<i>Brassica caulorapa</i> <u>use</u> COLIRRABANO			
<i>Brassica chinensis</i> <u>use</u> COL CHINA			
<i>Brassica hirta</i> <u>use</u> MOSTAZA BLANCA			
<i>Brassica juncea</i> <u>use</u> MOSTAZA DE HOJAS			
<i>Brassica napobrassica</i> <u>use</u> RUTABAGA			
<i>Brassica napus</i> <u>use</u> COLINABO			
<i>Brassica napus</i> var. <i>arvensis</i> <u>use</u> COLZA			
<i>Brassica nigra</i> <u>use</u> MOSTAZA			
<i>Brassica oleracea</i> var. <i>acephala</i> <u>use</u> COL COL ARBOREA COL FORRAJERA REPOLLO COLORADO			
<i>Brassica oleracea</i> var. <i>botrytis</i> subvar. <i>cymosa</i> <u>use</u> BROCOLI			
<i>Brassica oleracea</i> var. <i>botrytis</i> subvar. <i>cauliflora</i> <u>use</u> COLIFLOR			
<i>Brassica oleracea</i> var. <i>capitata</i> <u>use</u> REPOLLO			
<i>Brassica oleracea</i> var. <i>gemifera</i> <u>use</u> COL DE BRUSELAS			
<i>Brassica oleracea</i> var. <i>trouchuda</i> <u>use</u> COL GALLEGA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Brassica pekinensis</i> <u>use</u> COL CHINA			
<i>Brassica rapa</i> <u>use</u> NABO			
<i>Bravaisia intorigima</i> <u>use</u> NARANJILLO			
BREA VEGETAL		Vegetable tar	K50
Breme <u>use</u> CASTAÑALA			
Bretones <u>use</u> COL DE BRUSELAS			
<i>Brevicoryne brassicae</i> <u>use</u> PULGON DE LA COL			
<i>Brevoortia</i> spp. <u>use</u> LACHA			
<i>Brevoortia maculata</i> <u>use</u> MACHUELO			
<i>Brevoortia maculata chilcae</i> <u>use</u> MACHETE			
BRIOZOARIO		Bryozoa	8610
BROCA DEL CAFETO	<i>Hypothenemus hampei</i> ( <i>Stephanoderes hampei</i> )	Coffee berry borer	H10
BROCA DEL CAMOTE	<i>Euscepes postfasciatus</i>	Sweet potato borer	H10
BROCA DEL HIGO	<i>Azochis gripusalis</i>	Fig borer	H10
BROCOLI	<i>Brassica oleracea</i> var. <i>botrytis</i> subvar. <i>cyrosa</i>	Broccoli	1623
Broiler <u>use</u> POLLO DE ENGORDE			
BROMATOLOGIA		Food science	Q00
<i>Bromelia pinguin</i> <u>use</u> PIÑUELO			
BROMO	<i>Bromus</i> spp.	Bromegrass	1930
BROMO		Bromine	
BROMURO		Bromide	
<i>Bromus</i> spp. <u>use</u> BROMO			
<i>Bromus brevis</i> <u>use</u> CEBADILLA			
<i>Bromus catharticus</i> <u>use</u> CEBADILLA CRIOLLA			
BRONCONEUMONIA		Broncho-pneumonia	L73
BRONQUITIS		Bronchitis	L73
<i>Brosimum utile</i> <u>use</u> LECHOSO			
BROTACION		Sprouting	F60
BROTACION DE RENUEVOS DE LA RAIZ		Ratooning	F60
BROTE		Shoot	F50
<u>UP:</u> Renuevo Vástago			
BROTE DE ENFERMEDAD		Disease outbreak	H20-L73
<u>UP:</u> Foco de enfermedad			
BROTE DE PARASITOS		Parasite outbreak	H10-L72
<u>UP:</u> Epidemia de parásitos			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
BROTOLA	<i>Urophycis brasiliensis</i>	Squirrel hake	8150
BROWN SWISS		Brown swiss	L10
<i>Brownea grandiceps</i> <u>use</u> PALO ROSA			
BRUCELOSIS		Brucellosis	L73
BRUNISEM		Brunizem	F23
<i>Brya evenus</i> <u>use</u> EBANO AMERICANO			
<i>Brycon</i> spp. <u>use</u> PIRAPITAES			
<i>Brycon henni</i> <u>use</u> SABALETA			
<i>Brycon longiceps</i> <u>use</u> BOQUIMI			
<i>Brycon melanopterus</i> <u>use</u> SABALO			
<i>Bryconamericus peruanus</i> <u>use</u> CARACHITAS			
<i>Bubalus bubalis</i> <u>use</u> BUFALO			
Bucare <u>use</u> PORO			
Bucaro <u>use</u> PORO			
BUCEO CON TANQUE		Scuba diving	M10
BUEY		Ox	5212
BUFALO	<i>Bubalus bubalis</i>	Buffalo	5212
BUFALO DE AGUA		Water buffalo	5212
BUFURQUE	<i>Aequidens subocularis</i> <i>A. tetramerus</i>	Cichlid	8140
BUFURQUE	<i>Cichlasoma crassa</i> <i>Cichlasoma festivum</i>	Flag cichlid	8140
BUFURQUE PUNTASHIMI	<i>Geophagus jurupari</i>		8140
BULBO		Bulb	F50
BULBO FLORAL		Flower bulb	F50
BULE <u>NE:</u> Fuente de ácido algínico	<i>Pelagophycus porra</i>		3410
Buniato <u>use</u> CAMOTE	<i>Ipomoea batatas</i>		
Buriti <u>use</u> MORICHE			
BURRIQUETA	<i>Boridia grossidens</i>	Porgy	
BURRO	<i>Sciaena fasciata</i>		8150
Burro <u>use</u> ASNO			
<i>Bursera gummiifera</i> <u>use</u> TACAMACA			
<i>Bursera sinaruba</i> <u>use</u> CARATERO			
BURUJARA PEQUEÑA	<i>Dysithamnus mentalis</i>	Plain antvireo	
BURUJARA PLOMIZA	<i>Thamnomanes plumbeus</i>	Plumbeous antshrike	



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
BUTAFLOR		Butchlor	H60
<i>Buteo alabicaudatus</i> <u>use</u> GAVILAN TEJE			
<i>Buteo brachyurus</i> <u>use</u> GAVILAN COLA CORTA			
<i>Buteo magnirostris</i> <u>use</u> GAVILAN HABADO			
<i>Buthynus alleteratus</i> <u>use</u> ATUN PEQUEÑO			
<i>Butyrospermum parkii</i> <u>use</u> ARBOL DE SHEA			
<i>Byrsonima cariocea</i> <u>use</u> MARICAO			
<i>Byrsonima crassifolia</i> <u>use</u> NANCE			
<i>Byrsonima sericea</i> <u>use</u> MURICI			
<i>Byrsonima spicata</i> <u>use</u> MARICAO			
CAAPI <u>UP:</u> Ayahuasca Yaje	<i>Banisteriopsis caapi</i>		2790
CABAICUCHO	<i>Diplectrum formosum</i>		
CABALLA	<i>Scomber scombrus</i>	Mackerel	8150
CABALLA	<i>Scomber japonicus marplatensis</i>	Southwest Atlantic Mackerel	8150
CABALLA	<i>Scomber japonicus peruanus</i>	Pacific mackerel	8150
CABALLA BLANCA	<i>Thyrsitops lepidopodes</i>	Snake mackerel	8150
CABALLA VERDADERA	<i>Scomberomorus cavalla</i>	King mackerel	8150
CABALLO		Horse	5120
CABALLON A CONTORNO		Contour ridge	F27
CABALLONES CONECTADOS		Tied ridge	F27
<i>Cabassous</i> spp. <u>use</u> ARMADILLO RABO DE TRAPO			
Cabasú <u>use</u> ARMADILLO RABO DE TRAPO			
CABEZA		Head	L40
CABEZA DE LACRE	<i>Tangara gyrola</i>	Bay-headed tanager	
CABEZA GRANDE <u>NE:</u> Enfermedad del caballo		Bighead	L74
Cabezona <u>use</u> CORTADORA			
CABINZA	<i>Isacia conceptionis</i>	Grunt	
CABINZA SERRANIDA	<i>Paranthias furcifer pinguis</i>		

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CABLE AEREO <u>NE</u> : Utilizado para extracción de trozas		Skyline swing	K10
CABRA		Goat	5250
CABRA DEL MONTE <u>UP</u> : Corzuela Guasuncha Sacha cabra	<i>Mazama</i> spp. <i>Coassus</i> spp.	Brocket deer	
CABRIA		Winch	K10
CABRILLA	<i>Paralabrax humeralis</i>	Peruvian rock bass	
CABRILLA BAYA	<i>Epinephelus striatus</i>		8150
CABRILLA DE ARENA	<i>Paralabrax maculato fasciatus</i>		
CABRILLA DE SARGAZO	<i>Paralabrax clathatus</i>		
CABRILLA DEL GOLFO	<i>Epinephelus adscensionis</i>	Rock hind	8150
CABRILLA VOLADORA	<i>Prionotus quiescens</i>	Searobins	8150
CABUYA	<i>Furcraea cabuya</i>	Cabuya	0590
Cacahuete <u>use</u> MANI			
CACAO	<i>Theobroma cacao</i>	Cocoa	2110
CACAO DE MONO	<i>Theobroma angustifolia</i>		
CACAO EN GRANO		Cacao bean	2110
CACAO EN POLVO		Cocoa powder	9130
CACERIA		Hunting	L20
<i>Cacius cela</i> <u>use</u> ARRENDAJO			
CACTOS	<i>Cactus</i> spp.	Cactus	1990
<i>Cactus</i> spp. <u>use</u> CACTOS			
CACHALOTES	<i>Physteridae</i>	Sperm whales	8710
CACHAMA	<i>Colossoma brachypomus</i>	Characin	8140
CACHEMA	<i>Cynoscion altipinnis</i>	Drums	8150
CACHEMA	<i>Cynoscion stolzmanni</i>	Stolzmann's corbina	8150
Cachipay <u>use</u> PEJIBAYE			
CACHONA	<i>Sphyrna lewini</i>	Hammerhead shark	8150
CACHUA	<i>Balistes capriscus</i> <i>B. carolinensis</i>	Triggerfish	8150
CACHUA PERRA	<i>Aluterus scriptus</i>	Scrawled filefish	8150
CACHUA PERRA	<i>Aluterus shoepfii</i>	Filefish	8150
CACHUA PERRA	<i>Monocanthus ciliatus</i>	Filefish	8150
CADANG CADANG <u>UP</u> : Virosis Cadang cadang		Cadang cadang	L73
CADENA ALIMENTARIA		Food chain	E30
<i>Caesalpinia echinata</i> <u>use</u> PALO BRASIL			
CAFE	<i>Coffea arabica</i>	Coffee	2120
CAFE ELABORADO		Processed coffee	9910

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CAFE LIBERIA	<i>Coffea liberica</i>	Liberian coffee	2120
CAFE ROBUSTA	<i>Coffea robusta</i>	Congo coffee	2120
CAFEINA		Caffeine	F00
CAFETAL		Coffee plantation	F00
CAFETO		Coffee tree	2120
CAFICULTOR		Coffee grower	F00
CAFICULTURA		Coffee growing	F00
Cafuche <u>use</u> PECARI			
CAIDA DEL ALMACIGO		Damping off	20
<u>UP:</u> Damping off			
Marchitamiento del vivero			
Caigua <u>use</u> CAIHUA			
CAIHUA	<i>Cyclanthera pedata</i>		3300
<u>UP:</u> Caigua			
Caima <u>use</u> UVA DE ARBOL			
Caimán <u>use</u> YACARE			
CAIMITILLO	<i>Chrysophyllum bicolor</i>		1190
CAIMITILLO DE PERRO	<i>Chrysophyllum oliviforme</i>	Satin leaf	1190
CAIMITO	<i>Chrysophyllum caimito</i>	Star apple	1190
CAIMO	<i>Pouteria caimito</i>		1190
<u>UP:</u> Colorado			
<i>Cajanus cajan</i> <u>use</u> GANDUL			
<i>Cajanus indicus</i> <u>use</u> GANDUL			
Cajuba <u>use</u> COHOMBRO DE OLOR			
CAL		Lime	
Calabaza <u>use</u> AYOTE	<i>Cucurbita pepo</i>		
CALABAZA	<i>Lagenaria siceraria</i>	White-flowered gourd	0890
CALAMAR		Squid	8430
CALAMBREÑA	<i>Coccoloba</i> spp.	Chicory grape	3290
CALAMO AROMATICO	<i>Acoros calamus</i>	Sweet flag	2390
CALAMONDIN	<i>Citrus madurensis</i>		1090
<i>Calamus</i> spp. <u>use</u> RATAN			
<i>Calamus bajoronado</i> <u>use</u> MOJARRON			
<i>Calamus brachyomus</i> <u>use</u> MAROTILLA COMUN			
<i>Calamus penna</i> <u>use</u> PEJE PLUMA			
<i>Calathea alluia</i> <u>use</u> LAIREN			
<i>Calathea lutea</i> <u>use</u> CAUASSU			
CALCEMIA		Calcemia	L74
CALCIO		Calcium	

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CALCISOL		Calcisol	F23
CALCULO		Calculation	U10
CALCULO DE LA POBLACION		Population estimate	E50
CALDEN	<i>Prosopis caldenia</i>		3290
Calderón <u>use</u> BALLENA PILOTO			
CALDO		Broth	9740
CALENDARIO AGRICOLA		Agricultural calendar	F00
CALENDULA	<i>Calendula</i> spp. <i>Tagetes</i> spp.	Marigold	3300
<i>Calendula</i> spp. <u>use</u> CALENDULA			
<i>Calhyptanthus pollens</i> <u>use</u> TAPON BLANCO			
CALIBRACION		Calibration	N10
CALIDAD DE PROTEINA		Protein quality	S10
CALIDAD DE LA SEMILLA		Seed quality	F00
CALIDAD DEL AGUA		Water quality	P10
CALIDAD DEL PRODUCTO		Product quality	E70
CALIFORNIA MASTITIS TEST <u>UP:</u> CMT		California mastitis test	L73
<i>Calocarpum mammosum</i> <u>use</u> ZAPOTE			
<i>Calocarpum viride</i> <u>use</u> ZAPOTE VERDE			
<i>Calophyllum tacamahaca</i> <u>use</u> TACAMACA			
CALOR		Heating	F10
CALOR POST-PARTO		Post-birth heat	L74
CALORIA PROTEINICA		Protein calorie	S10
CALORIAS		Calories	S10
CALOSTRO		Colostrum	F30
<i>Calotropis gigantea</i> <u>use</u> MADAR			
<i>Calotropis procera</i> <u>use</u> AKUND			
Calumban <u>use</u> TUNG			
<i>Calycophyllum candidissimum</i> <u>use</u> DAGAME			
<i>Callichtys</i> spp. <u>use</u> TAMOATA			
<i>Callorhinchus callorhynchus</i> <u>use</u> PEJE GALLO			
CAMA DE BROILER		Broiler litter	L00
CAMA DE POLLO		Poultry dung	L00
CAMADA		Litter	L00
Camándula <u>use</u> LAGRIMAS DE SAN PEDRO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CAMARON		Shrimp	8310
CAMARON DE RIO	<i>Macrobrachium tenellum</i>	River shrimp	8310
CAMBIO CLIMATICO		Climatic change	F10
Camboje <u>use</u> GOMAGUTA			
Cambur <u>use</u> PLATANO			
CAMELIDOS	<i>Camelidae</i>		5230
<i>Camellia sinensis</i> <u>use</u> TE			
Camemoros <u>use</u> MORAS	<i>Rubus</i> spp.		
CAMINADORA	<i>Rottboellia exaltata</i>	Racoulgrass	H60
Camino del ganado <u>use</u> SENDERO DEL GANADO			
CAMION		Truck	N20
Camirio <u>use</u> TUNG			
CAMISETA	<i>Parapseltus panamensis</i>	Pacific spadefish	8150
<i>Camosperma panamensis</i> <u>use</u> SAJO			
Camomila <u>use</u> MANZANILLA	<i>Matricaria chamomilla</i>		
CAMOMILA DE JARDIN	<i>Anthemis nobilis</i>	Garden chamomile	2790
Camoruco <u>use</u> GOMA KARAYA			
CAMOTE	<i>Diplectrum conceptione</i>	Squirrelfish	8150
CAMOTE <u>UP:</u> Batata dulce Boniato Buniato Papa dulce	<i>Ipomoea batatas</i>	Sweet potato	1580
CAMOTILLO	<i>Diplectrum pacificum</i> <i>maximum</i>	Squirrelfish	8150
Campeinado <u>use</u> POBLACION RURAL			
CAMPO		Field	G220
CAMPO IRRIGADO		Irrigated field	G220
<i>Campylopterus falcatus</i> <u>use</u> COLIBRI PECHO VIOLETA			
<i>Campylorhamphus trochiliformis</i> <u>use</u> PICO DE GARFIO			
CANAL ABIERTO		Open channel	P12
CANAL DE ADUCCION		Flume	P12
CANAL DE CONEXION		Connecting canal	P12
CANAL DE DESVIO		Diversion canal	P12
CANAL DE DISTRIBUCION <u>NE:</u> En comercialización		Distribution channel	E70
CANAL DE DISTRIBUCION <u>NE:</u> En riego		Distribution canal	P12
CANAL DE FLOTACION		Log flume	P12
CANAL DE RIEGO		Irrigation canal	P12

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CANAL DE LA RES UP: Carcasa		Canal	L40
<i>Cananga odorata</i> <u>use</u> ILANG-ILANG			
Canari <u>use</u> ALMENDRA DE JAVA			
<i>Canarium commune</i> <u>use</u> ALMENDRA DE JAVA			
<i>Canarium ovatum</i> <u>use</u> NUEZ PILI			
CANASEY	<i>Miconia prasina</i>	Canasey	1190
<i>Canavalia ensiformis</i> <u>use</u> HABA DE CABALLO			
<i>Canavalia gladiata</i> <u>use</u> FRIJOL GRANDE			
CANCER		Cancer	L73
Cancro <u>use</u> CHANCRO			
Cancha de concentración de trozas <u>use</u> DEPOSITO DE TROZAS			
CANDELILLA NE: Insecto	<i>Collabismodes</i> spp.		H10
CANDELILLA NE: Planta cerífera	<i>Euphorbia antisyphilitica</i>	Candelilla	2590
CANDELITA MIGRATORIA	<i>Setophaga ruticilla</i>	American redstart	
CANDELO	<i>Piranga flava</i>	Hepatic tanager	
<i>Candida albicans</i> <u>use</u> CANDIDIASIS			
CANDIDIASIS	<i>Candida albicans</i>		L73
CANDILERO	<i>Cordia bicolor</i>		3290
CANELA	<i>Cinnamomum zeylanicum</i>	Cinnamon	2240
CANERO	<i>Vandellia plazzii</i>	Candiru	8140
Cangre <u>use</u> ESTACA			
CANGREJO		Crab	8320
CANGREJO DE ESTUARIO	<i>Chusmagathus granulata</i>		8320
CANGREJO DE TIERRA	<i>Cardisoma guanhumi</i>		8320
CANIBALISMO EN AVES		Cannibalism	L20
Canistel <u>use</u> JACANA			
<i>Canna edulis</i> <u>use</u> ACHIRA			
<i>Cannabis sativa</i> <u>use</u> CAÑAMO MARIHUANA			
Cantala <u>use</u> MAGUEY DE MANILA			
CANTANG	<i>Coleus rotundifolia</i>		3300
<i>Canthopomus genibarbis</i> <u>use</u> CARACHAMA NEGRO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CAÑA AGRIA	<i>Rumex hymenosepalus</i>	Canaigre	2690
CAÑA AMARGA	<i>Gynerium sagittatum</i>	Uva grass	3300
CAÑA DULCE	<i>Saccharum officinarum</i>	Sugar cane	0230
Caña fistula <u>use</u> CASIA			
CAÑA JAPONESA	<i>Saccharum sinense</i>		3300
Caña tacuara <u>use</u> BAMBU			
CAÑADA		Ravine	GZ33
Cañaflata <u>use</u> CASIA			
CAÑAMO	<i>Cannabis sativa</i>	Hemp	0450
Cañamo <u>use</u> MARIHUANA	<i>Cannabis sativa</i>		
Cañamo cubano <u>use</u> PITRE			
CAÑAMO DE BENGALA	<i>Crotalaria juncea</i>	Sunn hemp	3300
<u>UP:</u> Cñamo sunn			
Cñamo de Gambó <u>use</u> KENAF			
Cñamo de Manila <u>use</u> ABACA			
CAÑAMO DE MAURICIO	<i>Furcraea gigantea</i>	Mauritius hemp	0590
<u>UP:</u> Aloé verde Pita			
CAÑAMO DE NUEVA ZELANDIA	<i>Phormium tenax</i>	New Zealand hemp	0590
<u>UP:</u> Lino de Nueva Zelandia			
Cñamo sunn <u>use</u> CAÑAMO DE BENGALA			
CAÑICULTOR		Sugar-cane grower	F00
CAÑUELA	<i>Festuca spp.</i>	Fescue	1930
CAOBA	<i>Platymiscium pinnatum</i> ( <i>P. ulei</i> )		3290
CAOBA	<i>Swietenia macrophylla</i>	Mahogany	3260
<u>UP:</u> Aguage Caoba de Honduras Mogno aguano Mongo aguano			
CAOBA AFRICANA	<i>Khaya senegalensis</i> <i>Swietenia mahogani</i>	African mahogany	3260
Caoba de Honduras <u>use</u> CAOBA	<i>Swietenia macrophylla</i>		
CAPA DE AFRECHO		Bran layer	
CAPA DE ALEURONA		Aleurone layer	F50
CAPA DE SUELO		Soil layer	F22
CAPA FREATICA		Water table	P10
CAPACIDAD COMBINATORIA		Interaction capacity	F30-L10
CAPACIDAD DE ALMACENAMIENTO		Storage capacity	Q10
CAPACIDAD DE ARRASTRE		Carrying	F22
CAPACIDAD DE FIJACION		Fixing capacity	F22
CAPACIDAD DE PRODUCCION		Production capacity	E15
CAPACIDAD DE RETENCION DE AGUA		Water holding capacity	F22

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CAPACIDAD DE LA TIERRA		Land capability	E10
CAPACIDAD DEL SUELO		Soil capacity	F26
CAPACITACION AGRICOLA		Agricultural training	C00
<u>UP</u> : Adiestramiento en agricultura			
CAPACITACION DE MAESTROS		Teacher training	C00
<u>UP</u> : Adiestramiento de maestros			
CAPACITACION EN INVESTIGACION		Research training	C00
<u>UP</u> : Adiestramiento en investigación			
CAPACITACION EN NUTRICION		Nutrition training	C00
<u>UP</u> : Adiestramiento en nutrición			
CAPACITACION FORESTAL		Forestry training	C00
<u>UP</u> : Adiestramiento en ciencias forestales			
CAPACITACION PESQUERA		Fishery training	C00
<u>UP</u> : Adiestramiento en pesquería			
CAPITAL		Capital	E15
CAPITAL DE GIRO		Working capital	E15
CAPOQUERO BLANCO	<i>Cochlospermum religiosum</i>	White silk cotton	0480
<u>UP</u> : Bototillo			
Capoquero encarnado <u>use</u> SIMAL			
<i>Capparis</i> spp. <u>use</u> ALCAPARRA			
<i>Capparis angulata</i> <u>use</u> SAPOTE DE PERRO			
<i>Caprimulgus longirostris</i> <u>use</u> AGUAITACAMINO ANDINO			
<i>Capsicum</i> spp. <u>use</u> AJI			
<i>Capsicum frutescens</i> var. <i>longum</i> <u>use</u> PIMIENTA LARGA			
<i>Capsiempis flaveola</i> <u>use</u> ATRAPAMOSCAS AMARILLO			
CAPSULA		Pod	F50
CAPSULA DE ALGODON		Cotton ball	F50
CAPSULAS SUPRARRENALES		Adrenal glands	L40
CAPTURA CON CARNADA		Bait catching	M10
CAPTURA DE PECES			M10
<u>UP</u> : Cogida de peces			
Capuli <u>use</u> CEREZO SILVESTRE			
CAPULLO		Cocoon	L40
<u>NE</u> : Gusano de seda			
CAQUEXIA		Cachexia	L74
<i>Caquexia acuosa</i> <u>use</u> DISTOMATOSIS HEPATICA			



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CAQUI <u>UP</u> : Kaki	<i>Diospyrus kaki</i>	Japanese persimmon	1124
Caqui americano <u>use</u> NISPERO	<i>Diospyrus virginiana</i>		
Caracaro <u>use</u> ARBOL DE LLUVIA			
CARACOL <u>UP</u> : Babosa		Snail	H10
CARACTER GENETICO		Genetic character	F30
CARACTER RACIAL EN EL ANIMAL		Breed character in animals	L10
CARACTER RACIAL EN LA PLANTA		Breed character in plants	F30
CARACTERISTICA DEL PRODUCTO		Product characteristics	E70
CARACUL		Karakul	5212
CARACHAMA	<i>Pterygoplichthys bibbiceps</i>		
CARACHAMA CON BARBA	<i>Ancistrus lineolatus</i>		8140
CARACHAMA NEGRO	<i>Canthopomus genibarbis</i>		
CARACHI AMARILLO	<i>Orestias luteus</i>		
CARACHI NEGRO	<i>Orestias agassiz</i>		
CARACHITAS	<i>Bryconamericus peruanus</i>		
CARAMACATE	<i>Inga coruscans</i>		3290
CARAMBOLA	<i>Averrhoa carambola</i>	Carambola	1190
Caramelos <u>use</u> CONFITES			
CARANDAY	<i>Copernicia australis</i>		2590
<i>Caranx bartolomaei</i> <u>use</u> COJINUA AMARILLA			
<i>Caranx chrysos</i> <u>use</u> XARALETE			
<i>Caranx chrysos caballus</i> <u>use</u> COCINERO			
<i>Caranx hippos</i> <u>use</u> JUREL			
<i>Caranx hippos caninus</i> <u>use</u> COCINERO			
<i>Caranx ruber</i> <u>use</u> COJINUA NEGRA			
Caracota <u>use</u> FRIJOL			
CARAPA	<i>Carapa guianensis</i>	Lancewood	3290
<i>Carapa guianensis</i> <u>use</u> CARAPA			
CARATERO	<i>Bursera simaruba</i>		2790
CARATILLO	<i>Cassia incarnata</i>	Senna	2790
Carbohidrato <u>use</u> HIDRATO DE CARBONO			
CARBON <u>NE</u> : Enfermedad de las plantas		Smut	H20
CARBON		Carbon	
Carbón bacteriano <u>use</u> CARBUNCO BACTERIANO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Carbón de madera <u>use</u> CARBON VEGETAL		Charcoal	K50
CARBON VEGETAL <u>UP:</u> Carbón de madera		Carbonate	
CARBONATO		Calcium carbonate	
CARBONATO DE CALCIO		Carbon	
CARBONO		Organic carbon	
CARBONO ORGANICO		Carboxylase	F60
CARBOXILASA		Anthrax	L73
CARBUNCO BACTERIANO <u>UP:</u> Anthrax Carbón bacteriano Fiebre carbonosa	<i>Bacillus anthracis</i>		
CARBUNCO SINTOMATICO <u>UP:</u> Pierna negra	<i>Clostridium chauvoei</i>	Blackleg	L73
Carcasa <u>use</u> CANAL DE LA RES		Carcinoma	L73
CARCINOMA			
<i>Carcharhinus acronotus</i> <u>use</u> CAZON AMARILLO			
<i>Carcharhinus falciformis</i> <u>use</u> TOLLO			
<i>Carcharhinus leucas</i> <u>use</u> CAZON DE LECHE			
<i>Carcharhinus limbatus</i> <u>use</u> CAZON			
<i>Carcharhinus milberti</i> <u>use</u> BRASILEIRO			
<i>Carcharhinus porosus</i> <u>use</u> CAZON			
<i>Carcharhinus remotus</i> <u>use</u> TOLLO MANTEQUERO			
<i>Carcharhinus springeri</i> <u>use</u> TIBURON			
<i>Carcharhinus velox</i> <u>use</u> COYOTITO			
<i>Carcharias platensis</i> <u>use</u> BACOTA			
<i>Carcharodon carcharias</i> <u>use</u> TIBURON BLANCO			
CARDAMOMO	<i>Elettaria cardamomum</i>	Cardamom	2390
CARDENAL GUAMERO	<i>Piranga leucoptera</i>	White-winged tanager	
<i>Cardisoma guanhumi</i> <u>use</u> CANGREJO DE TIERRA			
CARDO	<i>Cynara cardunculus</i>	Cardoon	1650
CARDUMEN		Shoaling	M40
CARENCIA DE FOSFORO		Phosphorus deficiency	L30

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Carencia de vitaminas <u>use</u> AVITAMINOSIS			
CARGADOR HIDRAULICO		Husky brite	
CARGAMENTO		Loading	N10
Cariacú <u>use</u> VENADO DE ORNAMENTA			
Caribe <u>use</u> PIRAÑA			
Carica papaya <u>use</u> PAPAYA			
Carissa carandas <u>use</u> KARANDA			
Carissa grandiflora <u>use</u> CEREZA DE NATAL			
CARITA	<i>Selene vomer brevoorti</i>	Lookdown	8150
Carludovica palmata <u>use</u> TOQUILLA			
CARNADA		Bait	M10
UP: Cebo			
CARNADA PARA ATRAER CARDUMENES		Chum	M10
CARNAUBA	<i>Copernicia cerifera</i>	Wax palm	2420
CARNE		Meat	9710
CARNE AHUMADA		Smoked meat	9730
CARNE DE CABRITO		Kid	9710
CARNE DE CARNERO		Mutton	9710
CARNE DE CERDO		Pork	9710
CARNE DE RES		Beef	9710
CARNE DE TERNERO		Veal	9710
CARNE ELABORADA		Processed meat	9730
CARNE EN CONSERVA		Canned meat	9720
CARNE FRESCA		Fresh meat	9710
CARNE MAGRA		Lean meat	9710
CARNE PICADA		Minced meat	9700
Carnegiella strigata <u>use</u> MARIPOSA			
CARNERO		Sheep	5240
CARNERO MERINO		Merino	5240
CAROCHE DE BRADA	<i>Plecostomus phrixosoma</i>	Vieja	8140
CAROTENO		Carotene	
CARPA	<i>Cyprinus carpio</i>	Carp	8110
CARPA HERBIVORA	<i>Ctenopharyngodon idella</i>	Grass carp	8110
CARPINTERO AHUMADO	<i>Veniliornis fumigatus</i>	Smoky-brown woodpecker	
CARPINTERO DE KIRK	<i>Veniliornis kirkii</i>	Red-rumped woodpecker	
CARPINTERO HABADO	<i>Melanerpes rubicapillus</i>	Red-crowned woodpecker	
CARPINTERO REAL	<i>Phloeocastes melanoleucus</i>	Crimson-crested woodpecker	
CARPINTERO VERDE	<i>Piculus rubiginosus</i>	Golden-olive woodpecker	

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Carpoides</i> spp. <u>use</u> MATALOTE			
Carreta <u>use</u> ARMADILLO GIGANTE			
CARRETERA		Road	N10
CARTAMO <u>UP</u> : Alazor	<i>Carthamus tinctorius</i>	Safflower	2670
CARTAS CIRCULARES		Circular letters	D10
CARTEL		Poster	C00
<i>Carthamus tinctorius</i> <u>use</u> CARTAMO			
CARTOGRAFIA <u>UP</u> : Levantamiento carto- gráfico		Mapping	F24
CARTOGRAFIA DEL SUELO		Soil mapping	F24
CARTOGRAFIA FORESTAL		Forest mapping	K20
CARTON		Paperboard	K50
CARTULINA		Cardboard	K50
<i>Carum carvi</i> <u>use</u> ALCARAVEA			
Caruto <u>use</u> GENIPA			
Carvi <u>use</u> ALCARAVEA			
<i>Carya illinoensis</i> <u>use</u> PACANA			
<i>Caryedon serratus</i> <u>use</u> GORGOJO DEL TAMARINDO			
<i>Caryocar amygdaliferum</i> <u>use</u> ALMENDRON			
<i>Caryocar brasiliensis</i> <u>use</u> PEQUI			
<i>Caryocar villosum</i> <u>use</u> PEQUI			
CAS <u>UP</u> : Guayaba agria	<i>Psidium friedrichs- tahlianum</i>	Cas	1190
Casa de máquinas <u>use</u> COBER- TIZO PARA MAQUINARIA			
Casabañana <u>use</u> COHOMBRO DE OLOR			
CASABE	<i>Cloroscombrus chrysurus</i>		
CASCARA		Hull Chaff	F50
CASCARA SAGRADA	<i>Rhamnus purshiana</i>	Cascara	2790
Cascarilla <u>use</u> QUINA			
CASCAROLLA	<i>Reynosia uncinata</i>	Cascarolla	1190
CASCO		Hoof	L40
Casco para trozas <u>use</u> CASCO PROTECTOR			
CASCO PROTECTOR <u>UP</u> : Casco para trozas Cazoleta Embudo		Nosing	K10

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CASCUDO	<i>Pterygoplichthys multiradiatus</i>		
CASEINA		Casein	S10
CASIA	<i>Cassia grandis</i>	Pinkshower senna	3290
UP: Caña fistula Cañaflata Mare mare			
<i>Casimiroa edulis</i> use			
ZAPOTE BLANCO			
<i>Casmerodius albus</i> use			
GARZA REAL			
CASSIA	<i>Cinnamomum cassia</i>	Cassia bark tree	2390
UP: Cassia de China			
<i>Cassia</i> spp. use SEN			
Cassia de China use CASSIA			
<i>Cassia grandis</i> use CASIA			
<i>Cassia incarnata</i> use			
CARATILLO			
<i>Castanea</i> spp. use			
CASTAÑO ENANO			
<i>Castanea dentata</i> use CASTAÑA			
<i>Castanea sativa</i> use CASTAÑA			
CASTAÑA	<i>Castanea sativa</i> <i>C. dentata</i>	Chesnut	1225
Castaña use CASTAÑA DE BRASIL	<i>Bertholletia excelsa</i>		
CASTAÑA DE BRASIL	<i>Bertholletia excelsa</i>	Brazil nut	1215
UP: Castaña Castaña de Maranhao Castaña de Pará Nuez de Brasil Nuez de Pará			
Castaña de Maranhao use			
CASTAÑA DE BRASIL			
Castaña de Pará use			
CASTAÑA DE BRASIL			
CASTAÑALA	<i>Brama raii</i>	Pomfret	8140
UP: Breme			
CASTAÑETA	<i>Cheilodactylus bergi</i>	Hawkfish	8150
CASTAÑO ENANO	<i>Castanea</i> spp.		1225
CASTAÑUELA	<i>Chromis crasma</i>	Demoiselles	8150
CASTARICA	<i>Cichlasoma urophthalmus</i>	Cichlid	8140
<i>Castilla elastica</i> use			
CAUCHO DE CASTILLA			
CASTRACION		Castration	L70
CASUARINA	<i>Casuarina</i> spp.	Beefwood	3290
<i>Casuarina</i> spp. use			
CASUARINA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CATALANA	<i>Priacanthus arenatus</i>	Big-eye	8150
CATALINITA	<i>Anisotremus virginicus</i>	Sargo	8150
CATALOGACION		Cataloguing	U20
CATASTRO RURAL		Land register	E15
CATECU	<i>Acacia cathecu</i>	Cutch	2680
<i>Cathartes aura</i> <u>use</u> ORIPOPO			
<i>Cathestecum erectum</i> <u>use</u> PASTO CHINO			
CATION		Cation	F22
CATIVO	<i>Prioria copaifera</i>		F70
CAUASSU	<i>Calathea lutea</i>	Cauassu	2590
Cauchillo <u>use</u> CAUCHO DE CASTILLA			
CAUCHO <u>UP:</u> Hule Jebe	<i>Hevea brasiliensis</i>	Rubber tree	2480
CAUCHO CEARA <u>UP:</u> Manicoba	<i>Manihot glaziovii</i>	Ceara rubber	2430
CAUCHO DE CASTILLA <u>UP:</u> Cauchillo Caucho Panamá	<i>Castilla elastica</i>	Castilla rubber	2430
Caucho de guayule <u>use</u> GUAYULE			
CAUCHO DE LA INDIA	<i>Ficus elastica</i>	India rubber	2490
Caucho Panamá <u>use</u> CAUCHO DE CASTILLA			
CAUDAL		Stream flow	P10
CAUDAL DE SALIDA		Outflow	P10
<i>Caulolatilus cabezón</i> <u>use</u> PEJE BLANCO			
<i>Caulolatilus princeps</i> <i>princeps</i> <u>use</u> PEJE FINO			
CAUPI <u>UP:</u> Chicharo de vaca Frijol costeño Frijol de costa Frijol de maíz Rabiza	<i>Vigna unguiculata</i> ( <i>V. sinensis</i> )	Cowpea	1440
CAUSA DE INCENDIOS		Fire cause	H50-K7C
<i>Cavia porcellus</i> <u>use</u> CUY			
CAZA		Hunting	L20
CAZA CON TRAMPA		Trapping	L20
Cazoleta <u>use</u> CASCO PROTECTOR			
CAZON	<i>Carcharhinus limbatus</i>	Shark	8150
CAZON	<i>Carcharhinus porosus</i>	Smalltail shark	8150

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CAZON	<i>Rhizoprionodon terranovae</i>	Shark	8150
CAZON AMARILLO	<i>Carcharhinus acronotus</i>	Yellow shark	8150
CAZON DE ALETA	<i>Galeorhinus zyopterus</i>	Soufpin	8150
CAZON DE LECHE	<i>Carcharhinus leucas</i>	Bull shark	8150
CAZON VITAMINICO	<i>Galeorhinus vitaminicus</i>	Shark	8150
CCC (CLORURO DE 2-CLOROETIL-TRIMETILAMONIO)		CCC (2-Chloroethyltrimethyl-ammonium-chloride)	
CEBA		Fattening	L30
<u>UP:</u> Engorde			
CEBADA	<i>Hordeum sativum</i>	Barley	0110
CEBADA DORADA	<i>Hordeum vulgare</i>	Golden barley	0110
CEBADILLA	<i>Bromus brevis</i>		1930
CEBADILLA CRIOLLA	<i>Bromus catharticus</i>	Rescue grass	1930
Cebo <u>use</u> CARNADA			
CEBOLLA	<i>Allium cepa</i>	Onion	1740
Cebolla de rama <u>use</u> CEBOLLETA			
CEBOLLETA	<i>Allium fistulosum</i>	Welsh onion	1790
<u>UP:</u> Cebolla de rama			
CEBOLLINO	<i>Allium schoenoprasum</i>	Chive	1710
CEBOLLINO CHINO	<i>Allium tuberosum</i>		1790
CEBU		Zebu	5212
<i>Cecropia</i> spp. <u>use</u> YAGRUMO			
<i>Cecropia peltata</i> <u>use</u> YAGRUMO HEMBRA			
Cedoaria <u>use</u> CURCUMA			
<i>Bedrela fissiles</i> <u>use</u> CEDRO REAL			
<i>Cedrela odorata</i> <u>use</u> CEDRO ESPAÑOL			
CEDRO	<i>Cedrus</i> spp.	Cedar	3290
CEDRO DE INCIENSO	<i>Libocedrus decurrens</i>	Incense cedar	3290
CEDRO DEL JAPON	<i>Cryptomeria japonica</i>	Japan cedar	F70
CEDRO ESPAÑOL	<i>Cedrela odorata</i>	Spanish cedar	3280
CEDRO REAL	<i>Cedrela fissiles</i>		3280
<i>Cedrus</i> spp. <u>use</u> CEDRO			
CEFALORRINCOS	<i>Cephalorhynchus</i> <u>use</u>	Commerson's dolphin	8710
CEGUERA		Blindness	L74
CEIBA	<i>Ceiba pentandra</i>		0480
<i>Ceiba pentandra</i> <u>use</u> CEIBA KAPOC			
CEIBO TOLU	<i>Bombacopsis quinata</i>		3290
<u>UP:</u> Saguisagui			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CELO		Oestrus	L10
CELULA		Cell	F50-L40
CELULA DE DIAFRAGMA		Diaphragm cell	L40
CELULOSA		Cellulose	K50
<i>Cenchrus ciliaris</i> <u>use</u> PASTO BUFFEL			
CENIZA		Ash	
CENIZA SULFATADA		Sulphated ash	
CENIZA VOLCANICA		Volcanic ash	
Censo agrícola <u>use</u> CENSO AGROPECUARIO			
CENSO AGROPECUARIO <u>UP:</u> Censo agrícola		Agricultural census	A00
CENSO DE POBLACION		Population census	E50
CENTENO	<i>Secale cereale</i>	Rye	0160
Central azucarera <u>use</u> INGENIO AZUCARERO			
CENTRAL DE ABASTECIMIENTO		Procurement markets	E70
CENTRAL DE MAQUINARIA		Machinery pool	N00
CENTRIFUGACION		Centrifugation	P05
CENTRO DE ACOPIO		Packing houses	E70
CENTRO DE CAPACITACION		Training center	C00
CENTRO DE DEMOSTRACION		Demonstration center	C00
CENTRO DE DESARROLLO		Development center	E30
CENTRO DE DOCUMENTACION		Documentation center	U20
CENTRO DE INFORMACION		Information center	U20
CENTRO DE PRODUCCION		Production center	E15
CENTRO GENETICO		Gene center	F30-L10
<i>Centrolobium platinense</i> <u>use</u> PALISANDRO			
<i>Centromochlus</i> spp. <u>use</u> SHIRUY			
<i>Centromochlus dunni</i> <u>use</u> SHIRUY			
<i>Centropomus ensiferus</i> <u>use</u> ROBALO			
<i>Centropomus nigrescens</i> <u>use</u> ROBALO			
<i>Centropomus parallelus</i> <u>use</u> CHUCUMITE			
<i>Centropomus pectinotus</i> <u>use</u> ROBALITO			
<i>Centropomus undecimalis</i> <u>use</u> ROBALO			
CENTROSEMA <u>UP:</u> Bejuco chino Choncho	<i>Centrosema pubescens</i>		1950



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Centrosema pubescens</i> <u>use</u> CENTROSEMA			
CEPAS		Strains	F30
CEPAS DE RHIZOBIUM		Rhizobium strains	F30-F21
<i>Cephaelis ipecacuanha</i> <u>use</u> IPECACUANA			
<i>Cephalocereus royerii</i> <u>use</u> DILDO			
<i>Cephalorhynchus</i> spp. <u>use</u> CEFALORRINCOS			
<i>Cephalorhynchus commersonii</i> <u>use</u> DELFIN BLANCO			
<i>Cephalorhynchus eutropic</i> <u>use</u> DELFIN NEGRO			
CERA		Wax	K50
CERA CARNAUBA		Carnauba wax	K50
<i>Ceratitis capitata</i> <u>use</u> MOSCA DEL MEDITERRANEO			
<i>Ceratocystis fimbriata</i> <u>use</u> MAL DE MACHETE			
<i>Ceratonia siliqua</i> <u>use</u> ALGARROBO			
<i>Ceratostomella pilifera</i> <u>use</u> AZULADO DE LA MADERA			
CERCA		Fence	N10
CERCADO		Fencing	N10
CERCOPIDO		Cercopid	H10
<i>Cercospora coffeicola</i> <u>use</u> MANCHA DEL CAFETO			
<i>Cercospora musae</i> <u>use</u> MAL DE SIGATOKA			
CERDO		Pig Swine	5300
CERDO CELADOR <u>UP:</u> Cerdo marcador de celo		Boar	L10
CERDO DE ABASTO		Market hog	5300
Cerdo marcador de celo <u>use</u> CERDO CELADOR			
CERDOSO DE VIENTRE AMARILLO	<i>Pogonotriccus flaviventris</i>	Yellow-bellied bristle-tyrant	
CERDOSO PERUANO	<i>Pogonotriccus ophthalmicus</i>	Marble-faced bristle-tyrant	
CEREALES		Cereals grains	0100
CEREALES ELABORADOS		Processed cereals	9250
CEREALES PARA ALIMENTACION ANIMAL		Feed cereals	1940

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CEREALINA		Cerealina	9290
CEREBRO		Brain	L40
<i>Cereus</i> spp. <u>use</u> PITAYA			
CEREZA	<i>Prunus cerasus</i>	Cherry	0714
CEREZA DE MONTAÑA	<i>Anisomeris ecuadorensis</i>		1190
CEREZA DE NATAL	<i>Carissa grandiflora</i>	Natal plum	1190
CEREZA DULCE	<i>Prunus avius</i>	Sweet cherry	0714
CEREZA JAPONESA	<i>Prunus salicina</i>	Japanese plum	0720
CEREZO	<i>Cordia collococca</i>	Red manjack	3290
<u>UP:</u> Totumbe	<i>C. eriostigma</i>		
Tutumbe	<i>C. nitida</i>		
Cerezo <u>use</u> ACEROLA	<i>Malpighia glabra</i>		
CEREZO MACHO	<i>Trichelia trifolia</i>		3290
CEREZO SILVESTRE	<i>Prunus serotina</i>	Wild black cherry	3290
<u>UP:</u> Capulí			
Cerilla <u>use</u> FOSFOROS			
CERIMAN	<i>Monstera deliciosa</i>	Ceriman	1190
CERRADO		Savannah	GZ71
CERROJILLO	<i>Basileuterus tristriatus</i>	Three-striped warbler	
CERTIFICACION DE PLANTAS		Plant certification	F00
CERTIFICACION DE SEMILLAS		Seed certification	F00
CERTIFICACION DEL PRODUCTO		Product certification	E70
CERTIFICADO		Certificate	D10
ERVEZA		Beer	9920
<i>Cervus</i> spp. <u>use</u> GUAZUNCHO			
CESAREA		Cesarean birth	L74
CESIO		Cesium	
CETACEOS		Cetaceae	8710
<i>Cetengraulis edentulus</i> <u>use</u> SARDINA-BOCA-TORTA			
<i>Cetengraulis mysticetus</i> <u>use</u> AYAMARCA			
CIANOFITAS		Blue-green algae	3410
Cianosis <u>use</u> ENFERMEDAD AZUL			
CIBERNETICA		Cybernetic	U10
CICADELA		Jassid	H10
<i>Cicer arietinum</i> <u>use</u> GARBANZO			
CICLO BIOLOGICO		Life cycle	F60-L50
<u>UP:</u> Ciclo vital			
CICLO BIOQUIMICO		Biochemical cycle	F60-L50
CICLO DE PRODUCCION		Production cycle	E15
CICLO EVOLUTIVO		Life history	F30-L10
CICLO HIDROLOGICO		Hydrologic cycle	P10

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CICLO VEGETATIVO		Vegetative cycle	F60
Ciclo vital <u>use</u> CICLO BIOLÓGICO			
<i>Cichaurus bimaculatus</i> <u>use</u> ACARA			
<i>Cichlasoma aureum</i> <u>use</u> MOJARRA			
<i>Cichlasoma beani</i> <u>use</u> GUAPOTA			
<i>Cichlasoma crassa</i> <u>use</u> BUFURQUE			
<i>Cichlasoma festivum</i> <u>use</u> BUFURQUE			
<i>Cichlasoma gadovii</i> <u>use</u> MOJARRA RAYADA			
<i>Cichlasoma godmanni</i> <u>use</u> MOJARRA			
<i>Cichlasoma macracanthum</i> <u>use</u> MOJARRA NEGRA			
<i>Cichlasoma nicaraguensis</i> <u>use</u> PEZ CENTROAMERICANO			
<i>Cichlasoma ocellaris</i> <u>use</u> TUCUNARE			
<i>Cichlasoma severum</i> <u>use</u> TUCUNARE			
<i>Cichlasoma siebodii</i> <u>use</u> MOJARRA			
<i>Cichlasoma temensis</i> <u>use</u> TUCUNARE			
<i>Cichlasoma urophthalmus</i> <u>use</u> CASTARICA			
<i>Cichorium endivia</i> <u>use</u> ESCAROLA			
<i>Cichorium intybus</i> <u>use</u> ACHICORIA			
CIDRA <u>UP:</u> Cidra de coserga	<i>Citrus medica</i>	Citron	1010
Cidra de coserga <u>use</u> CIDRA			
CIENCIA DEL SUELO <u>UP:</u> Edafología		Soil science	F20
CIENCIAS FORESTALES <u>UP:</u> Dasonomía		Forestry	K00
CIENCIAS HIDROLOGICAS		Aquatic science	P10
CIENO		Mud	F25
CIERVO ANDINO	<i>Hippocamelus</i> spp.	Andean deer	
Ciervo del delta <u>use</u> GUAZUNCHO			
Ciervo de las pampas <u>use</u> VENADO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CIGARRA		Leaf hopper	H10
CIGUATERA		Ciguatera	L74
<u>NE</u> : Enfermedad causada por ingestión de ciertos peces y moluscos			
CINC		Zinc	
<u>UP</u> : Zinc			
CINCEL		Chisel	H20
<i>Cinchona</i> spp. <u>use</u> QUINA			
<i>Cinnamomum camphora</i> <u>use</u> ALCANFOR			
<i>Cinnamomum cassia</i> <u>use</u> CASSIA			
<i>Cinnamomum zeylanicum</i> <u>use</u> CANELA			
CIOTE	<i>Turdus serranus</i>	Glossy-black thrush	
CIPRES	<i>Cupressus</i> spp.	Cypress	3290
CIPRES DE LA CORDILLERA	<i>Austrocedrus chilensis</i>		3290
CIRCUNFERENCIA DEL AROL		Girth	F50
<i>Cirphis unipuncta</i> <u>use</u> GUSANO EJERCITO			
CIRROSIS		Cirrhosis	L74
CIRUELA	<i>Prunus domestica</i>	Plum Prune	0720
CIRUGIA		Surgery	L70
CIRUELA GOBERNADORA	<i>Flacourtia indica</i>	Governor's plum	1190
Ciruelo <u>use</u> JOCOTE			
CISNE DE CUELLO NEGRO	<i>Cygnus melancoryphus</i>		6700
CISTICERCOSIS		Cysticercosis	L73
CISTITIS		Cystitis	L74
<i>Citharexylum fruticosum</i> <u>use</u> PENDULA			
CITOGENETICA		Cytogenetics	F30-L10
CITOLOGIA ANIMAL		Animal cytology	L40
CITOLOGIA VEGETAL		Plant cytology	F50
CITOPLASMA		Cytoplasm	F50-LAC
CITRICOS	<i>Citrus</i> spp.	Citrus	1000
CITRONELA	<i>Cymbopogon nardus</i>	Citronella grass	2390
<i>Citrullus colocynthus</i> <u>use</u> MANZANA AMARGA			
<i>Citrullus vulgaris</i> <u>use</u> SANDIA			
<i>Citrus aurantifolia</i> <u>use</u> LIMA			
<i>Citrus aurantium</i> <u>use</u> NARANJA AGRIA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Citrus aurantium</i> var. <i>bergamia</i> <u>use</u> BERGAMOTA			
<i>Citrus bergamia</i> <u>use</u> BERGAMOTA			
<i>Citrus deliciosa</i> <u>use</u> MANDARINA			
<i>Citrus grandis</i> <u>use</u> TORONJA			
<i>Citrus ichangensis</i> <u>use</u> LIMON DE ICHANG			
<i>Citrus jambhiri</i> <u>use</u> LIMON RUGOSO			
<i>Citrus limetta</i> <u>use</u> LIMA DULCE			
<i>Citrus limettioides</i> <u>use</u> LIMA DULCE			
<i>Citrus limon</i> <u>use</u> LIMON AGRIO			
<i>Citrus madurensis</i> <u>use</u> CALAMONDIN			
<i>Citrus medica</i> <u>use</u> CIDRA			
<i>Citrus nobilis</i> <u>use</u> NARANJA KING			
<i>Citrus paradisi</i> <u>use</u> POMELO			
<i>Citrus reticulata</i> <u>use</u> MANDARINA			
<i>Citrus sinensis</i> <u>use</u> NARANJA DULCE			
<i>Citrus sinensis</i> var. <i>melitense</i> <u>use</u> NARANJA SANGUINA			
CLADODIO		Cladode	F50
<u>NE:</u> Rama de forma comprimi da con hojas rudimen tarias de color ver de en la que se loca liza la función clorofílica			
CLAMIDOSPORA		Chlamidospore	F50
<u>NE:</u> Espora formada en el interior de la célula y que aparte de su membrana propia se encuentra recubierta por la de la célula madre			
CLAMIFERO	<i>Chlamyphorus truncatus</i>		
CLAREO DEL SITIO		Site clearing	K10
<u>UP:</u> Limpieza del sitio			
CLASIFICACION		Grading	E70
CLASIFICACION DE ANIMALES		Animal classification	L60

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CLASIFICACION DE HOLDRIDGE		Holdridge classification	F10
CLASIFICACION DE PLANTAS		Plant classification	F70
CLASIFICACION DE PRODUCTOS		Product grading	E70
CLASIFICACION DE TARJETAS		Card sorting	U20
CLASIFICACION DE THORNTHWAITE		Thornthwaite classification	F10
CLASIFICACION DE TIERRAS		Land classification	E10
CLASIFICACION DE TRONCOS		Log grading	K20
CLASIFICACION DE LA MADERA		Wood grading	K20
CLASIFICACION DEL SITIO		Site classification	K20
CLASIFICACION DEL SUELO		Soil classification	F23
<i>Clasterosporium carpophilum</i> <u>use</u> GOMOSIS			
CLAVEL	<i>Dianthus caryophyllus</i>	Carnation	3300
CLAVO DE OLOR	<i>Syzygium aromaticum</i> ( <i>Eugenia aromatica</i> ) ( <i>E. caryophyllata</i> )	Clove	2250
CLIMA		Climate	F10
CLIMA MEDIO		Mild climate	F10
CLIMATOLOGIA AGRICOLA <u>UP:</u> Agroclimatología		Agroclimatology	F10
CLIMATOLOGIA FORESTAL		Forest climatology	F10
CLIMOSECUENCIA		Climosequence	F10
CLINOMETRO <u>NE:</u> Aparato para medir pendientes		Clinometer	N20
CLONES		Clones	F30
CLORBENSIDE		Chlorbenside	H60
CLORDANO		Chlordane	H10
CLORIDRATO		Hydrochlorate	
CLORO		Chlorine	
CLOROFILA		Chlorophyll	F50
CLOROFORMO		Chloroform	
<i>Cloroscombrus chrysurus</i> <u>use</u> CASABE			
CLOROSIS <u>UP:</u> Amarillez		Chlorosis	H20
CLOROTETRACICLIN		Chlortetracycline	
CLORURO		Chloride	
CLORURO DE CALCIO		Calcium chloride	
CLORURO DE SODIO		Sodium chloride	
<i>Clostridium chauvoei</i> <u>use</u> CARBUNCO SINTOMATICO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Clostridium perfringens</i> <u>use</u> ENTEROTOXEMIA HEMORRAGICA			
<i>Clostridium tetani</i> <u>use</u> TETANO			
CLUB JUVENIL		Youth club	E50
CLUBES 4-S		4-S Clubs	C00
<i>Clupea bentincki</i> <u>cuga use</u> SARDINA			
<i>Clupea fuegensis</i> <u>use</u> SARDINA FUEGUINA			
<i>Clupea harengus</i> <u>use</u> ARENQUE			
<i>Clusia polystigma</i> <u>use</u> MATAPALO			
CMT <u>use</u> CALIFORNIA MASTITIS TEST			
<i>Cnidocolus chayamansa</i> <u>use</u> CHAYA			
<i>Cnomildon</i> spp. <u>use</u> BARRENADOR DE LA VID			
COAGULACION		Coagulation	L50
<i>Coassus</i> spp. <u>use</u> CABRA DEL MONTE			
COBALTO		Cobalt	
COBAYO <u>UP</u> : Conejillo de India		Laboratory animal	8830
COBERTIZO PARA ANIMALES <u>UP</u> : Refugio para animales		Animal shelter	N10
COBERTIZO PARA MAQUINARIA <u>UP</u> : Casa de máquinas		Machinery housing	N10
COBIA	<i>Rachycentron canadum</i>	Cobia	8150
COBRE		Copper	
COCA	<i>Erythroxylon coca</i>	Coca	2720
COCCIDIOSIS		Coccidiosis	L73
COCCIDIOSTATO <u>NE</u> : Agente que controla la coccidiosis deteniendo su de- sarrollo		Coccidiostat	L73
COCCION		Cooking	R00
<i>Coccoloba</i> spp. <u>use</u> CALAMBREÑA			
<i>Coccoloba uvifera</i> <u>use</u> UVA DE PLAYA			
<i>Coccus nucifera</i> <u>use</u> COCO			
COCINA		Kitchen	R00
COCINA DE LEÑA		Wood stove	R00

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
COCINERO	<i>Caranx chrysos caballus</i>		8150
COCINERO	<i>Caranx hippos caninus</i>	Crevalle jack	8150
COCO	<i>Coccos nucifera</i>		0311
COCO	<i>Polyclemus peruanus</i>	Corvalos	
Coco de mono <u>use</u> BALA DE CAÑON			
COCOBOLO	<i>Dalbergia retusa</i>	Cocobolo	3290
COCODRILO		Crocodile	8510
COCONA	<i>Solanum topiro</i>		1190
Cocoyán <u>use</u> MALANGA	<i>Colocasia esculenta</i>		
COCUIZA	<i>Furcraea humboldtiana</i>		0590
COCHINILLA		Scale insect	H10
COCHINILLA HARINOSA	<i>Pseudococcidae</i> spp.	Mealybu	
<i>Cochlospermum orinocensis</i> <u>use</u> BOTOTO			
<i>Cochlospermum religiosum</i> <u>use</u> CAPOQUERO BLANCO			
CODIFICACION		Coding	U10
CODIGO DE PRACTICA		Code of practices	D10
CODIGO DE PRINCIPIO		Code of principle	D10
COEFICIENTE DE BLOQUES		Block coefficient	U10
COEFICIENTE DE REGRESION		Regression coefficient	U10
COEFICIENTE DE SENDERO		Path coefficient	U10
<i>Coeligena coeligena</i> <u>use</u> COLIBRI INCA			
<i>Coereba flaveola</i> <u>use</u> REINITA COMUN			
<i>Coffea arabica</i> <u>use</u> CAFE			
<i>Coffea liberica</i> <u>use</u> CAFE LIBERIA			
<i>Coffea robusta</i> <u>use</u> CAFE ROBUSTA			
Cogida de peces <u>use</u> CAPTURA DE PECES			
Cogollero del maíz <u>use</u> GUSA- NO COGOLLERO DEL MAIZ			
COGOLLERO DE LA PALMA AFRICANA	<i>Alurnus humeralis</i>		H10
COGOLLERO DEL TABACO	<i>Heliothis virescens</i>		H10
COGOLLERO DEL TOMATE <u>UP</u> : Palomilla del tomate Pegador de brote	<i>Gnorismoschemma operculella</i> ( <i>Keiferia lycopersicella</i> ) ( <i>Pteorínea</i> spp.)	Tomato pinworm	H10
COGOLLO		Shoot	F50
Cohombro <u>use</u> PEPINO			



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
COHOMBRO DE OLOR <u>UP:</u> Cajuba Casabañana	<i>Sicana odorifera</i>	Cassabanana	3300
COHUNE	<i>Orbignya cohune</i>	Cohune palm	0329
COICORITA	<i>Formicivora grisea</i>	White-fringed antwren	
Coigue <u>use</u> COIHUE			
COIHUE <u>UP:</u> Coigue	<i>Nothofagus dombery</i>		3290
<i>Coix lachryma job</i> <u>use</u> LAGRIMAS DE SAN PEDRO			
COJINOBA	<i>Seriolella violacea</i>		8150
COJINUA AMARILLA	<i>Caranx bartolonaei</i>	Jack	8150
COJINUA NEGRA	<i>Caranx ruber</i>	Jack	8150
COL <u>UP:</u> Berza	<i>Brassica oleracea</i> var. <i>acephala</i>	Kale	1624
COL ARBOREA	<i>Brassica oleracea</i> var. <i>acephala</i>	Tree kale	1624
COL CHINA	<i>Brassica chinensis</i> ( <i>B. pekinensis</i> )	Chinese cabbage	1629
COL DE BRUSELAS <u>UP:</u> Bretones Repollito de Bruselas	<i>Brassica oleracea</i> var. <i>gemmifera</i>	Brussels sprouts	1621
COL FORRAJERA <u>UP:</u> Berza forrajera	<i>Brassica oleracea</i> var. <i>acephala</i>	Fodder cabbage	1960
COL GALLEGA	<i>Brassica oleracea</i> var. <i>trunchuda</i>	Portuguese kale	1624
COLA <u>UP:</u> Kola Nuez de cola	<i>Cola nitida</i> <i>Cola acuminata</i>	Kola nut	2130
<i>Cola acuminata</i> <u>use</u> COLA			
COLA DE ZORRA <u>NE:</u> Fuente de ácido algínico	<i>Egregia laevigata</i>		3410
<i>Cola nitida</i> <u>use</u> COLA			
COLCHICINA <u>NE:</u> Alcaloide venenoso utilizado en medici- na y en mejoramiento de plantas		Colchicine	
COLECCION BIOLOGICA		Biological collection	L20-F40
COLECCION DE PECES		Fish collection	M00
COLECCION DE PLANTAS		Plant collection	F30
COLECCION DE SEMILLAS		Seed collection	F00
COLECTOR DE AGUA FREATICA		Groundwater collector	P10
<i>Coleoptera</i> <u>use</u> ESCARABAJOS			
COLERA AVIAR <u>UP:</u> Cólera de las gallinas Pasteurelosis de las aves Septicemia hemorrágica de las aves	<i>Pasteurella multocida</i>	Fowl cholera	L73

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Cólera de las gallinas <u>use</u> COLERA AVIAR			
Cólera del cerdo <u>use</u> PESTE PORCINA			
COLESTEROL		Cholesterol	L50
<i>Coleus rotundifolia</i> <u>use</u> CANTANG			
COLIBACILOSIS	<i>Escherichia coli</i>	Colibacillosis	L73
COLIBRI CABEZA AZUL	<i>Klais guimeti</i>	Violet-seaded hummingbird	
COLIBRI COLA AZUL	<i>Amazilia tobaci</i>	Copper-rump hummingbird	
COLIBRI COLA DE ORO	<i>Chrysuronia oenone</i>	Boilgen-tailed sapphire	
COLIBRI COLA LARGA	<i>Agelaiocercus kingi</i>	White-tipped quetzal	
COLIBRI DE GARGANTA VERDE	<i>Amazilia fimbriata</i>	Glittering-throated emerald	
COLIBRI ESMERALDA	<i>Chlorestilbon mellisuga</i>	Blue-tailed emerald	
COLIBRI INCA	<i>Coeligena coeligena</i>	Bronzy inca	
COLIBRI MARRON	<i>Phaethornis longuemareus</i>	Little hermit	
COLIBRI MEJILLA NEGRA	<i>Phaethornis antophilus</i>	Pale-bellied hermit	
COLIBRI PECHO AZUL	<i>Sternoclyta cyanopectus</i>	Violet-chested hummingbird	
COLIBRI PECHO CANELA	<i>Glaucis hirsuta</i>	Rufous-breasted hermit	
COLIBRI PECHO VIOLETA	<i>Campylopterus falcatus</i>	Lazurline saberwing	
<i>Colibri thalassinus</i> <u>use</u> COLIBRI VERDE OREJA VIOLETA			
COLIBRI VERDE	<i>Chalybura buffonii</i>	White-vented plumeteer	
COLIBRI VERDE OREJA VIOLETA	<i>Colibri thalassinus</i>	Green violetear	
COLICO		Colic	L73
<i>Colichotis</i> spp. <u>use</u> CONEJO DE LAS SALINAS			
COLIFLOR	<i>Brassica oleracea</i> var. <i>botrytis</i> subvar. <i>cauliflora</i>	Cauliflower	1623
COLILARGO DEL PLATA	<i>Oryzomys flavescens</i>	Bamboo rat	
COLINA <u>NE:</u> Compuesto orgánico que se presenta en animales y plantas; esencial para el crecimiento		Choline	F60-L50
COLINABO <u>UP:</u> Nabo silvestre Orugo	<i>Brassica napus</i>	Rape	0334
COLIRRABANO	<i>Brassica caulorapa</i>	Kohlrabi	1625
COLMENILLA	<i>Morchella esculenta</i>	Morel	1885
COLOCASIA	<i>Colocasia antiquorum</i>		1550

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Colocasia antiquorum</i> <u>use</u> COLOCASIA			
<i>Colocasia esculenta</i> <u>use</u> MALANGA			
<i>Colomesus psittacus</i> <u>use</u> GLOBITO			
COLONIA		Colony	F40
COLONIZACION RURAL		Agricultural settlement	E50
COLONO		Settler	E50
COLOQUINTIDA <u>NE:</u> Droga extraída de la manzana amarga		Colocynth	2790
COLOR		Colour	
Colorado <u>use</u> CAIMO			
COLORANTE DE ALIMENTO		Food color	Q40
COLORIMETRIA		Colorimetry	
<i>Colossoma bidens</i> <u>use</u> GAMITANA			
<i>Colossoma brachypomus</i> <u>use</u> CACHAMA			
<i>Colossoma macropomus</i> <u>use</u> MOROCOTO			
<i>Colossoma ni</i> <u>use</u> PACU			
<i>Colossoma nigrispinnis</i> <u>use</u> PACU			
Coludo <u>use</u> ANGUIYA			
<i>Columba subvinacea</i> <u>use</u> PALOMA MONTAÑERA			
<i>Columbina passerina</i> <u>use</u> TORTOLITA GRISACEA			
<i>Columbina talpacoti</i> <u>use</u> TORTOLITA ROJIZA			
COLZA <u>UP:</u> Naba Raps	<i>Brassica napus</i> var. <i>arvensis</i>	Rape	0334
<i>Collabismodes</i> spp. <u>use</u> CANDELILLA			
<i>Collinia elegans</i> <u>use</u> PACAYA			
COMBUSTIBLE		Fuel	P05
COMEJEN <u>UP:</u> Termes Termita		Termite	
COMERCIALIZACION <u>UP:</u> Mercadeo		Marketing	E70
COMERCIALIZACION AL POR MAYOR		Wholesale marketing	E70
COMERCIALIZACION AL POR MENOR		Retail marketing	E70

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
COMERCIALIZACION COOPERATIVA		Cooperative marketing	E70
COMERCIALIZACION DE PRODUCTOS AGRICOLAS		Agriproduct marketing	E70
COMERCIALIZACION DE PRODUCTOS DE ORIGEN ANIMAL		Animal product marketing	E70
COMERCIALIZACION DE PRODUCTOS FORESTALES		Forest product marketing	E70
COMERCIALIZACION DE PRODUCTOS PESQUEROS		Fishery product marketing	E70
COMERCIO		Trade	E70
COMERCIO ANUAL		Annual trade	E70
COMERCIO EXTERIOR		Foreign trade	E70
COMERCIO INTERNACIONAL		International trade	E70
COMERCIO INTRAREGIONAL		Intra regional trade	E70
COMIDA		Meal	R00
COMINO	<i>Cuminum cyminum</i>	Cumin	2390
COMPACTACION DEL SUELO		Soil compaction	F22
COMPATIBILIDAD DE FERTILIZANTES			F25
COMPATIBILIDAD GENETICA		Genetic compatibility	F30-L10
COMPENDIO <u>UP:</u> Resumen		Abstract	U20
COMPETENCIA DE MALEZAS		Weed competition	H60
COMPETENCIA POR ALIMENTOS		Food competition	S00
COMPONENTE DE MAQUINA		Machine component	N20
COMPORTAMIENTO DE CARDUMENES		Schooling	M40
COMPOSICION DE FERTILIZANTES		Fertilizer composition	F25
COMPOSICION DE LA ESPECIE		Species composition	F30-L10
COMPOSICION DE LAS COMIDAS		Meal composition	R00
COMPOSICION DE LOS ALIMENTOS		Food composition	S10
COMPOSICION DEL ALIMENTO ANIMAL		Feed composition	L36
COMPOSICION DEL RODAL		Stand composition	K10
COMPOSICION QUIMICA		Chemical composition	F22
COMPOSICION VARIETAL		Varietal composition	F30
Compost <u>use</u> ESTIERCOL			
COMPRA		Purchase	E70
Compuerta de coronamiento <u>use</u> COMPUERTA DE DERRAME			
COMPUERTA DE DERRAME <u>UP:</u> Compuerta de coronamiento		Crest gate	P12
COMPUERTA HIDRAULICA		Hydraulic gate	P12
COMPUESTO QUIMICO		Chemical compound	F22

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	COM-CON CODIGO
COMPUTADORA		Computer	U10
COMUNICACION		Communication	C00
COMUNICACION A LAS MASAS		Mass communication	C00
COMUNIDAD		Community	E50
COMUNIDAD INDIGENA		Indian community	E50
COMUNIDAD RURAL		Rural community	E50
COMUNIDAD VEGETAL		Plant community	F40
CONCENTRACION		Concentration	Q10
CONCENTRACION PARCELARIA		Land concentration	E10
CONCENTRADO DE ALIMENTOS		Food concentrates	S10
CONCENTRADO DE FRUTAS		Fruit concentrate	S10
CONCENTRADO DE LECHE		Milk concentrate	S10
CONCENTRADO EN LA ALIMENTA- CION DEL GANADO		Feeding concentrate	L30
<u>UP:</u> Administración de concentrados Alimentación con concentrados			
CONCENTRADO PROTEICO DE PESCADO		Fish protein concentrate	S10
<u>UP:</u> Proteína concentrada de pescado			
Concreto <u>use</u> HORMIGON			
<i>Concholepas concholepas</i> <u>use</u> LOCO			
CONDICION DE LLUVIA		Rainfall conditions	F10
CONDICION DE TEMPORAL		Rainfall conditions	F10
CONDICION OPERACIONAL		Operational conditions	N10
CONDICIONES ATMOSFERICAS		Atmospheric conditions	F10
CONDICIONES DE TRABAJO		Work conditions	E50
CONDICIONES DE VIDA		Living conditions	E50
CONDICIONES DEL SUELO		Soil conditions	F22
CONDICIONES RURALES		Rural conditions	E50
CONDIMENTO		Seasoning	Q40
CONDUCCION DE TROZAS		Log driving	K20
<u>UP:</u> Transporte de trozas por agua			
CONDUCTO NASOLAGRIMAL		Naso-lacrimal duct	L40
Conejillo de India <u>use</u> COBAYO			
CONEJO		Rabbit	5600
Conejo de palo <u>use</u> CONEJO DE LAS SALINAS			
CONEJO DE LAS SALINAS	<i>Pediolagus</i> spp. <i>Colichotís</i> spp.	Pole rabbit	
<u>UP:</u> Conejo de palo			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CONFINAMIENTO		Confinement	L00
CONFITES		Candies	9330
<u>UP:</u> Bombones			
Caramelos			
CONGELACION		Freezing	Q10
<i>Conger orbignyanus</i> <u>use</u>			
CONGRIO			
<i>Congiopodus peruvianus</i> <u>use</u>			
PEZ CHANCHO			
Congo amarillo <u>use</u> NAME			
AMARILLO			
CONGRIO	<i>Conger orbignyanus</i>	Conger	8120
CONGRIO COLORADO	<i>Genypterus chilensis</i>	Cusk-eel	8150
CONGRIO MORENO	<i>Genypterus maculatus</i>	Cusk-eel	8150
CONIFERA TROPICAL		Tropical conifer	3100
CONIFERAS		Conifers	3100
<i>Conirostrum leucogenys</i> <u>use</u>			
MIELERITO OREJIBLANCO			
<i>Conodon nobilis</i> <u>use</u> RONCADOR			
CONOTO ACEITUNO	<i>Psarocolius angustifrons</i>	Russet-backed aropendola	
CONOTO NEGRO	<i>Psarocolius decumanus</i>	Crested aropendola	
CONSANGUINIDAD		Consanguinity	L10
Conserva <u>use</u> ALIMENTO EN			
CONSERVA			
CONSERVA DE CARNE		Meat preserve	9720
CONSERVA DE FRUTAS		Fruit preserve	9120
CONSERVA DE LEGUMBRES		Vegetable preserve	9120
CONSERVA DE PESCADO		Fish preserve	9820
CONSERVACION DE ALIMENTOS		Food preservation	Q10
CONSERVACION DE ENSERES		Household preservation	R00
DEL HOGAR			
CONSERVACION DE LA MADERA		Wood preservation	K50
CONSERVACION DE LA NATURALEZA		Nature conservation	P00
CONSERVACION DE LA PESCA		Fishery conservation	M00
CONSERVACION DE LA VIDA		Wildlife conservation	P00
SILVESTRE			
CONSERVACION DE LAS AGUAS		Water conservation	P10
CONSERVACION DE LOS ALIMENTOS		Food preservation	Q10
CONSERVACION DE SEMILLAS		Seed conservation	F00
CONSERVACION DEL BOSQUE		Forest conservation	P20
CONSERVACION DEL GERMOPLASMA		Germplasm conservation	F30
CONSERVACION DEL PESCADO		Fish preservation	Q10
CONSERVACION DEL SEMEN		Semen preservation	L10
CONSERVACION DEL SUELO		Soil conservation	F28

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CONSERVACION EN FRIGORIFICO		Cold storage	Q10
CONSERVACION QUIMICA		Chemical preservation	Q10
CONSISTENCIA DEL SUELO		Soil consistence	F22
CONSOLIDACION DE TIERRAS		Land consolidation	E10
CONSOLIDACION PARCELARIA		Holdings consolidation	E10
CONSORCIO		Trust	E70
<u>UP</u> : Trust			
CONSTANTES FISIOLÓGICAS		Physiological constants	F60-L50
CONSTITUCION CROMOSOMICA		Chromosome constitution	F30-L10
CONSTRUCCION		Construction	N10
CONSTRUCCION DE ACERO		Steel construction	N10
CONSTRUCCION DE MADERA		Timber construction	N10
CONSTRUCCION DE TERRAZAS		Construction of benches	F27
CONSTRUCCION RURAL		Farm building	E15
CONSTRUCCION VIAL		Road construction	N10
CONSUMIDOR		Consumer	R00
CONSUMO		Consumption	R00
CONSUMO DE ALIMENTOS		Food consumption	S00
CONSUMO INTERNO		Domestic consumption	E10
<u>UP</u> : Consumo nacional			
Consumo nacional <u>use</u>			
CONSUMO INTERNO			
CONSUMO PER CAPITA		Consumption per head	E10
CONTABILIDAD		Accounting	D10
Contaminación del agua <u>use</u>			
POLUCION DEL AGUA			
CONTAMINACION DEL ALIMENTO		Food contamination	Q20
CONTAMINACION DEL ALIMENTO ANIMAL		Feed contamination	L34
Contaminación del ambiente <u>use</u>			
POLUCION DEL MEDIO FISICO			
CONTAMINACION RADIATIVA		Radiactive contamination	T00
CONTAMINADOR		Pollutant	
CONTAMINANTE		Contaminant	T00
CONTENCION DEL ANIMAL		Animal holding	L00
<u>UP</u> : Sostenimiento del animal			
CONTENIDO DE HUMEDAD		Moisture content	F22
CONTINENTE		Continent	B10
<i>Contopus cinereus</i> <u>use</u>			
PABI CENIZO			
CONTRACCION DE LA MADERA		Wood shrinkage	K50
CONTRAFUEGO		Backfiring	K70

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CONTRATO DE TENENCIA		Tenency agreement	E15
Contrato de trabajo <u>use</u> EMPLEO			
CONTROL BIOGENETICO		Biogenic control	F30
CONTROL BIOLOGICO		Biological control	L72-H10
CONTROL BIOTICO		Biotic control	F30
CONTROL DE AGUAS		Water control	P10
CONTROL DE ARBUSTOS DAÑINOS		Bush control	H60
CONTROL DE CALIDAD		Quality control	E70
CONTROL DE CORROSION		Corrosion control	N00
CONTROL DE CULTIVOS		Cultural control	F00-F27
CONTROL DE ENFERMEDADES		Disease control	L73-H20
CONTROL DE INCENDIOS		Fire control	K70
CONTROL DE INSECTOS		Insect control	H10-L72
CONTROL DE INUNDACIONES		Flood control	P10
CONTROL DE MALEZAS		Weed control	H60
CONTROL DE PAJAROS		Bird control	H10
CONTROL DE PLAGAS		Pest control	H10-L72
CONTROL DE PRECIOS		Price control	E70
CONTROL DE ROEDORES		Rodent control	H10
CONTROL DE TORRENTE		Torrent control	P10
CONTROL DE LA POLUCION		Pollution control	T00
CONTROL DE LA EROSION		Erosion control	F28
CONTROL DE LA EVAPORACION		Evaporation control	F60
CONTROL DE LA LANGOSTA		Desert locust control	H10
CONTROL DE LA VIDA SILVESTRE		Wildlife control	P00
CONTROL DE LOS SALARIOS		Wage control	E10
CONTROL FISICO		Physical control	
CONTROL FLUVIAL		River control	P10
CONTROL MECANICO DE LAS ARBUSTIVAS		Mechanical brush control	H60
CONTROL QUIMICO		Chemical control	H10-H60-L72
CONTROL SANITARIO		Sanitary control	L70
CONTROL SILVICULTURAL		Silvicultural control	K10
CONVENIO AGRICOLA		Farming agreement	E15
CONVENIO DE TENENCIA		Tenency agreement	E15
Conversión primaria de la madera <u>use</u> ELABORACION PRIMARIA DE LA MADERA			
<i>Convolvulus arvensis</i> <u>use</u> CORREHUELA			
COOPERACION INTERNACIONAL		International cooperation	E30



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
COOPERACION RURAL		Rural cooperation	E50
COOPERACION TECNICA UP: Asistencia técnica		Technical assistance	E30
COOPERATIVA		Cooperative	E15
COOPERATIVA DE PRODUCTORES		Producer cooperative	E15
COPAIBA UP: Copaiba Maracaibo Palo de aceite	<i>Copaifera officinalis</i>	Copaiba	2590
COPAIBA DE PARA Copaiba maracaibo <u>use</u> COPAIBA	<i>Copaifera reticulata</i>	Para copaiba	3290
<i>Copaifera officinalis</i> <u>use</u> COPAIBA			
<i>Copaifera reticulata</i> <u>use</u> COPAIBA DE PARA			
COPAL DE MANILA	<i>Agathis alba</i>	Amboyna pine	2440
COPAL DE ZANZIBAR	<i>Trachylobium verrucosum</i>	Zanzibar copal	2440
COPECILLO VIOLACEO	<i>Cyanerpes caeruleus</i>	Purple honeycreeper	
COPEPODO		Copepod	8300
<i>Copernicia australis</i> <u>use</u> CARANDAY			
<i>Copernicia cerifera</i> <u>use</u> CARNAUBA			
COPIN	<i>Trogon collaris</i>	Collared trogon	
COPRA		Copra	0310
COQUITO UP: Coyolillo	<i>Cyperus rotundus</i>	Nutgrass Cocograss	H60
CORACAN UP: Eleusina	<i>Eleusine coracan</i>	African millet	0130
<i>Coragyps atratus</i> <u>use</u> ZAMURO			
<i>Coragyps atratus foetens</i> <u>use</u> JOTE			
CORAZON		Heart	L40
CORAZON DE BUEY UP: Anona	<i>Annona reticulata</i>	Bullock's heart	1190
CORBATICA	<i>Spinus xanthogaster</i>	Yellow-bellied siskin	
CORCOROCA	<i>Pomadasys corvinaeiformes</i>	Grunter	8150
CORCHO		Cork	K50
<i>Corchorus capsularis</i> <u>use</u> YUTE			
CORDERO		Lamb	5240
<i>Cordia alliodora</i> <u>use</u> LAUREL			
<i>Cordia alliodora</i> <u>use</u> PARDILLO NEGRO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Cordia bicolor</i> <u>use</u> CANDILERO			
<i>Cordia collococca</i> <u>use</u> CEREZO			
<i>Cordia eriostigma</i> <u>use</u> CEREZO			
<i>Cordia luttea</i> <u>use</u> CUAJARO			
<i>Cordia nitida</i> <u>use</u> CEREZO			
<i>Cordia sebestene</i> <u>use</u> VOMITAL COLORADO			
CORDILLERA		Mountain range	GZ25
<i>Coriandrum sativum</i> <u>use</u> CULANTRO			
CORIDORAS	<i>Corydoras</i> spp.	Corydoras	8140
CORIZA		Coryza	L73
CORMO		Corm	F50
Cormos de Otoe <u>use</u> TIQUISQUE			
Corneto <u>use</u> PAMBIL			
CORNUA	<i>Sphyrna tiburo</i>	Bonnethead shark	8150
CORO-CORO	<i>Kannabateomys</i> spp. <i>Dactylomys</i> spp.	Coro-coro	
COROCORO AMARILLO	<i>Haemulon flavolineatum</i>	Frech grunt	8150
COROCORO PLATEADO	<i>Haemulon parra</i>	Grunt	8150
CORONITA	<i>Myioborus miniatus</i>	Slate-throated redstart	
Corosol <u>use</u> BIRIBA			
Corosol espinoso <u>use</u> GUANABANA			
COROZO	<i>Acrocomia media</i>	Puerto Rico acrocomia	3290
Corozo <u>use</u> MAFIL VEGETAL			
Corozo <u>use</u> PALMA REAL	<i>Scheelea macrocarpa</i>		
Corozo del Orinoco <u>use</u> MARARAY			
CORPORA LUTEA		Corpus luteum	L40
CORRAL		Corral	N10
CORRHUELA	<i>Convolvulus arvensis</i>	Bindweed	3300
<u>UP:</u> Amarradora Enredadora Gloria de la mañana Lía del maíz Tumbacaminos			
CORRELACION		Correlation	U10
CORRELACION DEL SUELO		Soil correlation	F23
CORRIENTE MARINA		Ocean current	M20
CORTA		Felling	K10
<u>UP:</u> Apeo Tala			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CORTA A TALA RASA <u>UP:</u> Tala rasa		Clear felling	K10
CORTA A TALA RASA POR FRANJAS		Clearstrip felling	K10
CORTA DE FILETES		Filleting	Q10
CORTA DE MADERA		Logging	K10
CORTA DE REGENERACION		Regeneration felling	K10
CORTA SELECTIVA DE ENTRESACA		Selection felling	K10
CORTADOR DE HOJUELAS		Chipper	K50
CORTADORA <u>UP:</u> Cabezona Hierba de perro	<i>Cyperus ferax</i>		H60
CORTAFUEGO		Firebreak	K70
Corte de malezas <u>use</u> DESYERBA			
CORTE DE VESTIDOS		Clothes cutting	R00
CORTE TRANSVERSAL		Crosscutting	K50
CORTEZA		Bark	F50
CORTEZA DE BLONDA	<i>Lagetta lintearia</i>	Lacebark	0590
CORTEZA DE CAÑA DE AZUCAR		Rind	F50
<i>Corticium koleroga</i> <u>use</u> KOLEROGA			
<i>Corticium salmonicolor</i> <u>use</u> ENFERMEDAD ROJA DEL CAFETO			
CORTO PLAZO		Short term	E10
CORVINA	<i>Plagioscion auratus</i>		8150
CORVINA	<i>Sciaena gilberti</i>	Croaker	8150
CORVINA AZUL	<i>Cynoscion parvipinnis</i>		8150
CORVINA BLANCA	<i>Cynoscion nobilis</i>	White seabass	8150
CORVINA BLANCA	<i>Micropogon opercularis</i>	White croaker	
CORVINA CHATA	<i>Larimus breviceps</i>		8150
CORVINA DE ALETAS AMARILLAS	<i>Cynoscion xanthulum</i>		8150
CORVINA DEL GOLFO	<i>Cynoscion orthonopterus</i>		8150
CORVINA DORADA	<i>Micropogon altipinnis</i>	Pacific croaker	8150
CORVINA NEGRA	<i>Pogonias cromis</i>	Black drum	8150
CORVINA ÑATA	<i>Larimus gulosus</i>	Drums	8150
CORVINA RAYADA	<i>Cynoscion reticulatus</i>		8150
CORVINAS DE RIO	<i>Plagioscion spp.</i>		8140
CORVINILLA	<i>Micropogon furnieri</i>	Whitemouth drummer	8150
<i>Corydoras</i> spp. <u>use</u> CORIDORAS			
<i>Corydoras arcuatus</i> <u>use</u> SHIRUY			
<i>Corylus maxima</i> <u>use</u> AVELLANA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Corynebacterium renale</i> <u>use</u> PIELONEFRITIS			
<i>Coryphaena hippurus</i> <u>use</u> DORADO			
Corzuela <u>use</u> CABRA DEL MONTE			
COSECHA		Harvesting	F00
COSECHADORA COMBINADA		Combine harvester	N20
<i>Cosmopolites sordidus</i> <u>use</u> PICUDO DEL BANANO			
Costilla de vaca <u>use</u> CHAMIZO			
COSTO		Cost	E15
COSTO BENEFICIO <u>UP:</u> Beneficio costo		Cost and return	E15
COSTO DE CAPITAL		Capital cost	E15
COSTO DE OPERACION		Operational cost	E15
COSTO DE PRODUCCION		Production cost	E15
COSTO DE LA MANO DE OBRA		Labor cost	E15
COSTO DE LA VIDA		Cost of living	E15
COSTO DEL EQUIPO		Equipment cost	E15
COSTUMBRE SOCIAL		Social custom	E50
COTI BLANCO	<i>Pseudocolaptes boissonneaulti</i>	Streak tuftedcheek	
COTILEDON		Cotyledon	F50
<i>Couepia</i> spp. <u>use</u> OLOSAPU			
COUMA <u>UP:</u> Juansoco	<i>Couma utilis</i>		2590
<i>Couma macrocarpa</i> <u>use</u> LECHE CASPI			
<i>Couma utilis</i> <u>use</u> COUMA			
<i>Coumarouna odorata</i> <u>use</u> CUMARU			
Courbaril <u>use</u> CURBARIL			
<i>Couroupita guianensis</i> <u>use</u> BALA DE CAÑON			
<i>Coxiella burnetti</i> <u>use</u> FIEBRE-Q			
COYO <u>UP:</u> Chinini Yas	<i>Persea schiedeana</i>		1190
COYOL	<i>Acrocomia vinifera</i>		1190
Coyolillo <u>use</u> COQUITO			
Coyor <u>use</u> MARARAY			
COYOTITO	<i>Carcharhinus velox</i>	Shark	8150
COYUR	<i>Annona glabra</i>	Pond apple	1190

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CPM <u>use</u> ARTICAL PATH METHOD			
<i>Cranioleuca subcristata</i> <u>use</u> YEGUITA COPETONA			
<i>Crataegus pubescens</i> <u>use</u> MANZANITA			
CRECIMIENTO		Growth	F60-L50
CRECIMIENTO DE LA PLANTA		Plant growth	F60
CRECIMIENTO DE LA PRODUCCION		Production growth	E15
CRECIMIENTO ECONOMICO		Economic growth	E10
CRECIMIENTO RAPIDO		Fast growing	F60
Crédito agrícola <u>use</u> CREDITO RURAL			
CREDITO FORESTAL		Forestry credit	K20
CREDITO PESQUERO		Fishery credit	M00
CREDITO RURAL UP: Crédito agrícola		Agricultural credit	E15
CREDITO SUPERVISADO		Supervised credit	E15
CREMA		Cream	9410
CREMON	<i>Thespesia populnea</i>	Portia tree	3290
<i>Crescentia alata</i> <u>use</u> JICARO			
<i>Crescentia cujete</i> <u>use</u> JICARO			
CRESTA AZUL		Blue crest	L74
CRIA DE GANADO		Cattle raising	L00
CRIA DE MARISCOS		Shellfish culture	M10
CRIA DE PECES		Fish breeding	M10
CRIA EN MASA		Mass rearing	L00
CRIA SELECTIVA		Selective breeding	L00
CRIA SIN CONTROL		Uncontrolled breeding	L00
CRIADERO		Breeding ground	L00
CRianza		Rearing	L00
CRIBADORA-ASPIRADORA DE PALAY		Aspirator of paddy- riddle	N20
CRISANTEMO	<i>Chrysanthemum</i> spp.	Chrysanthemum	3300
CRISOMELIDOS		Chrysomelid	L60
<i>Cristivomer manaycush</i> <u>use</u> TRUCHA DE LAGO			
CRISTOFUE	<i>Pitangus sulphuratus</i>	Great kiskadee	
CROCA	<i>Umbrina coroides</i>		8140
<i>Crocus sativus</i> <u>use</u> AZAFRAN			
CROMATIDA		Chromatid	F30
CROMATOGRAFIA		Chromatography	F60
CROMO		Chromium	

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CROMOSOMA		Chromosome	F30-L10
CROTALARIA	<i>Crotalaria</i> spp.	Rattle-box	1959
<i>Crotalaria juncea</i> <u>use</u> CAÑAMO DE BENGALA			
CROTON	<i>Croton tiglium</i>	Croton	3300
<i>Croton tiglium</i> <u>use</u> CROTON			
<i>Crotophaga ani</i> <u>use</u> GARRAPATERO			
CRUCE CONSANGUINEO		In bred	L10
CRUCETA	<i>Sphyrna corona</i>	Hammerhead shark	8150
CRUCIFERAS		Crucifer	1960
CRUSTACEOS		Crustacean	8300
CRUZAMIENTO		Crossbreeding	F30-L10
CRUZAMIENTO RECIPROCO		Reciprocal crossing	L10
CRUZAMIENTO RETROGRADO		Back-crossing	L10
CRUZAS		Crossbreds	F30-L10
CRUZAS DIALELICAS		Diallel crossing	L10
CRUZAS DOBLES		Double crosses	L10
CRUZAS SIMPLES		Single crosses	L10
<i>Cryptomeria japonica</i> <u>use</u> CEDRO DEL JAPON			
<i>Crypturellus noctivagus</i> <u>use</u> SOISOLA			
<i>Ctenopharyngodon idella</i> <u>use</u> CARPA HERBIVORA			
CUADRADO LATINO		Latin square	U10
CUAJADA		Cord	9430
CUAJARO <u>UP:</u> Moyuya	<i>Cordia alliodora</i>		2590-1190
CUAJO		Rennet	L40
CUARENTENA		Quarantine	D50
CUARENTENA DE ENTRADA		External quarantine	D50
CUARENTENA INTERIOR		Internal quarantine	D50
CUARENTENA POSTERIOR A LA ENTRADA		Post entry quarantine	D50
CUARENTENA VEGETAL		Plant quarantine	D50
CUASIA DE JAMAICA	<i>Picrasma excelsa</i>	Jamaican quassia	2790
CUASIA DE SURINAM	<i>Quassia amara</i>	Surinam quassia	2790
Cubá <u>use</u> AYOCOTE			
Cube <u>use</u> BARBASCO			
CUBEBA	<i>Piper cubeba</i>	Cubeb	2790
CUBICACION DE TRONCOS		Log measurement	K20
CUBIERTA VEGETAL		Mulch	F25

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CUCARACHERO BIGOTUDO	<i>Thryothorus genibarbis</i>	Moustached wren	
CUCARACHERO COMUN	<i>Troglodytes aedon</i>	Southern house wren	
CUCARACHERO CURTIDO	<i>Thryothorus rufalbus</i>	Rufous-and-white wren	
CUCARACHERO DE MONTE	<i>Thryothorus leucotis</i>	Buff-breasted wren	
CUCARACHERO PECHICASTAÑO	<i>Thryothorus rutilus</i>	Rufous-breasted wren	
CUCARACHERO RUISEÑOR	<i>Microcerculus marginatus</i>	Nightingale wren	
CUCARACHERO SELVATICO	<i>Henicorhina leucophrys</i>		
<i>Cucumis anguria</i> <u>use</u> PEPINO DE SABANA			
<i>Cucumis melo</i> <u>use</u> MELON			
<i>Cucumis melo</i> var. <i>cantalupensis</i> <u>use</u> MELON CANTALOUPE			
<i>Cucumis sativus</i> <u>use</u> PEPINO			
<i>Cucurbita</i> spp. <u>use</u> BONETERA			
<i>Cucurbita faciola</i> <u>use</u> CHIVERRE			
<i>Cucurbita facifolia</i> <u>use</u> LACAYOTE			
<i>Cucurbita maxima</i> <u>use</u> AYOTE			
<i>Cucurbita moshata</i> <u>use</u> AYOTE			
<i>Cucurbita pepo</i> <u>use</u> AYOTE			
CUELLO DE LA RAIZ		Root top	F50
CUENCA		Basin	P10
CUENCA DE AGUAS FREATICAS		Groundwater basin	P10
CUENCA FLUVIAL		River basin	P10
CUENCA HIDROGRAFICA		Watershed	P10
CUENCA LECHERA		Dairy basin area	L00
CUENCAS NO AFORADAS		Unlined watersheds	P10
CUENTA ECONOMICA NACIONAL		National economic account	E10
CUERNO		Horn	L40
CUERNO DE TERNERO			L40
CUERO		Hide	L00
CUERO DE SAPO		Toad skin	L00
CUI CHICO	<i>Microcavia</i> spp.	Lesser cavy	
CUI DEL ALTIPLANO	<i>Monticavia</i> spp.	Plateau cavy	
CUI ENANO	<i>Nanocavia</i> spp.	Dwarf cavy	
CUIDADO DEL ARBOL		Tree tending	K10
CUIDADO DEL RODAL		Stand tending	K10
CUIDADO DEL VIVERO FORESTAL		Forest nursing	K10
CULANTRO	<i>Coriandrum sativum</i>	Coriander	2390
CULTIVADORA		Tiller	N20
CULTIVAR FRUTAL			F30

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CULTIVARES		Cultivar	F30
CULTIVO		Crop	F00
CULTIVO AGRICOLA		Agricultural crop	F00
CULTIVO ALIMENTICIO		Food crop	F00
CULTIVO ALIMENTICIO DE CAMPO		Field food crop	F00
CULTIVO ANUAL		Annual crop	F00
CULTIVO AZUCARERO		Sugar crop	F00
CULTIVO BAJO CUBIERTA			
CULTIVO COMERCIAL		Cash crop	F00
CULTIVO DE CAMPO		Field crop	F00
Cultivo de cobertura <u>use</u> PLANTA DE COBERTURA			
Cultivo de frutas <u>use</u> FRUTICULTURA			
Cultivo de hortalizas <u>use</u> OLERICULTURA			
CULTIVO DE INVERNADERO		Green house crop	F00
CULTIVO DE PASTIZALES		Pasture crop	F00
CULTIVO DE PASTOREO		Grazing crop	F00
CULTIVO DE PLANTAS		Plant culture	F00
Cultivo de regadío <u>use</u> AGRICULTURA DE REGADIO			
Cultivo de roza <u>use</u> CULTIVO MIGRATORIO			
Cultivo de secano <u>use</u> AGRICULTURA DE SECANO			
CULTIVO DE LA TIERRA			F27
Cultivo del suelo <u>use</u> PREPARACION DEL SUELO			
CULTIVO DOBLE		Double cropping	F27
CULTIVO EN ARENA		Sand culture	F27
CULTIVO EN BANCALES		Terrace cultivation	F27
Cultivo en contorno <u>use</u> CULTIVO EN CURVAS DE NIVEL			
CULTIVO EN CURVAS DE NIVEL <u>UP:</u> Cultivo en contorno		Contouring	F27
CULTIVO EN ESPALDERA <u>NE:</u> Se usa en el cultivo de la uva		Trellis cultivation	F27
CULTIVO EN FRANJAS		Strip cropping	F27
CULTIVO EN MACETAS		Pot culture	F27
CULTIVO FORRAJERO		Fodder crop Forage crop	F00
CULTIVO HIDROPONICO		Soiless culture	F27



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CULTIVO INDUSTRIAL		Industrial crop	F00
CULTIVO INTENSIVO		Intensive cultivation	F27
CULTIVO INTERCALADO		Intercropping	F27
CULTIVO INTERMEDIO		Catch crop	F27
CULTIVO MIGRATORIO		Shifting cultivation	F27
UP: Agricultura migratoria Cultivo de roza			
CULTIVO MINIMO		Minimum tillage	F27
CULTIVO OLEAGINOSO		Oil crop	F00
CULTIVO PERENNE		Perennial crop	F00
CULTIVO SIMULTANEO EN UNA HILERA		Stradole	F27
CULTIVO TEXTIL		Fibre crop	F00
CULTIVO TRAMPA		Trap crop	F27
CULTIVOS EXTENSIVOS		Extensive farming	F00
CULTIVOS MASIVOS		Mass cultivation	F27
CULTIVOS MIXTOS		Mixed cropping	F27
CULTIVOS MULTIPLES		Multiple cropping	F27
CUMARU	<i>Coumarouna odorata</i>		3290
<i>Cuminum cyminum</i> use COMINO			
CUNA BLANCA	<i>Mycteroperca interstitialis</i>	Grouper	8150
CUNA CABRILLA	<i>Petrometopon cruentatum</i>		
CUNA GAROPA	<i>Mycteroperca phenax</i>	Grouper	8150
Cundeamor use BALSAMINA			
CUNICULTURA		Rabbit keeping	L00
CUPRAVIT			H20
<i>Cupressus</i> spp. use CIPRES			
CUPUASSU	<i>Theobroma grandiflora</i>		2190
CURACION		Cure	L70
CURBARIL	<i>Hymenaea courbaril</i>	Locust	3290
UP: Algarrobo Courbaril Guapinol Robinia antillana			
CURCUMA	<i>Curcuma longa</i> <i>C. zedoaria</i>	Turmeric	2370
UP: Batatilla Cedoaria Jenjibrillo Turmero Yuquilla			
<i>Curcuma angustifolia</i> use ARRORRUZ DE LAS INDIAS OCCIDENTALES			
<i>Curcuma longa</i> use CURCUMA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Curcuma zedoaria</i> <u>use</u> CURCUMA			
<i>Curimata</i> spp. <u>use</u> SABALITO			
CURIMATA COMUN	<i>Prochilodus corimbata</i>	Sabalo	8140
CURIMATA-PACU	<i>Prochilodus marggravi</i>	Sabalo	8140
<i>Curimata rutiloides</i> <u>use</u> RACTACARA			
CURRICAN		Trolling	M10
CURRICULUM			C00
<u>UP</u> : Programa de estudios			
CURRUCUCU	<i>Otus choliba</i>	Tropical screech-owl	
CURRUÑATA AZULEJO	<i>Euphonia xanthogaster</i>	Oranged-bellied euphonia	
CURRUÑATA COMUN	<i>Euphonia lanirostris</i>	Thick-billed euphonia	
CURSO DE CAPACITACION		Training course	C00
CURSO DE DEMOSTRACION		Demonstration course	C00
CURSO DE GRADO		Degree course	C00
CURSO DE POSGRADO		Graduate course	C00
CURTIDO		Tanning	L00
CURTIO	<i>Arremonops conirostris</i>	Black-striped sparrow	
Curuba <u>use</u> TACSO			
CURVA DE CAPTURA		Catch curve	M10
CURVA DE DISTRIBUCION		Distribution curve	U10
CURVA DE TASAS		Rating curve	U10
CURVINETA	<i>Cynoscion jamaicensis</i>	Seabass	8150
CUSCUTA	<i>Cuscuta</i> spp.	Dodder	
Cush-cush <u>use</u> MAPUEY			
CUY	<i>Cavia porcellus</i>	Guinea pig	
<i>Cyamopsis psoraloides</i> <u>use</u> GUAR			
<i>Cyanerpes caeruleus</i> <u>use</u> COPEICILLO VIOLACEO			
<i>Cyanocompsa cyanea</i> <u>use</u> GUARO			
<i>Cyanocompsa cyanoides</i> <u>use</u> PICOGORDO AZUL			
<i>Cyanocorax yncas</i> <u>use</u> QUERREQUERRE			
<i>Cyclanthera pedata</i> <u>use</u> CAIHUA			
<i>Cyclarhis gujaanensis</i> <u>use</u> SIRIRI			
<i>Cyclopsetta querna</i> <u>use</u> LENGUADO CON CAMINOS			
<i>Cydonia oblonga</i> <u>use</u> MEMBRILLO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
	<i>Cygnus melancoryphus</i> <u>use</u>		
CISNE DE CUELLO NEGRO			
	<i>Cymbopogon citratus</i> <u>use</u>		
PASTO LIMON			
	<i>Cymbopogon martini</i> <u>use</u>		
PALMAROSA			
	<i>Cymbopogon nardus</i> <u>use</u>		
CITRONELA			
	<i>Cymbopogon schoenanthus</i> <u>use</u>		
PASTO DE CAMELLO			
	<i>Cynara cardunculus</i> <u>use</u>	CARDO	
	<i>Cynara scolymus</i> <u>use</u>		
ALCACHOFA			
	<i>Cynodon dactylon</i> <u>use</u>	PASTO	
BERMUDA			
	<i>Cynodon nlemfuensis</i> <u>use</u>		
PASTO ESTRELLA			
	<i>Cynodon plectostachyus</i> <u>use</u>		
PASTO ESTRELLA			
	<i>Cynoscion acoupa</i> <u>use</u>		
PESCADA-AMARELA			
	<i>Cynoscion altipinnis</i> <u>use</u>		
CACHEMA			
	<i>Cynoscion analis</i> <u>use</u>		
AYANQUE			
	<i>Cynoscion arenarius</i> <u>use</u>		
TRUCHA DE ARENA			
	<i>Cynoscion jamaicensis</i> <u>use</u>		
CURVINETA			
	<i>Cynoscion letarchus</i> <u>use</u>		
PESCADA			
	<i>Cynoscion macdonaldi</i> <u>use</u>		
TOTOABA			
	<i>Cynoscion nebulosus</i> <u>use</u>		
TRUCHA DE MAR			
	<i>Cynoscion nobilis</i> <u>use</u>		
CORVINA BLANCA			
	<i>Cynoscion nothus</i> <u>use</u>		
TRUCHA PLATEADA			
	<i>Cynoscion orthonopterus</i> <u>use</u>		
CORVINA DEL GOLFO			
	<i>Cynoscion parvipinnis</i> <u>use</u>		
CORVINA AZUL			
	<i>Cynoscion petranus</i> <u>use</u>	COETE	
	<i>Cynoscion reticulatus</i> <u>use</u>		
CORVINA RAYADA			
	<i>Cynoscion steindachneri</i> <u>use</u>		
PESCADA BRANCA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Cynoscion stolzmanii</i> <u>use</u> CACHEMA			
<i>Cynoscion striatus</i> <u>use</u> PESCADILLA			
<i>Cynoscion virescens</i> <u>use</u> PESCADA CAMABUCU			
<i>Cynoscion xanthulum</i> <u>use</u> CORVINA DE ALETAS AMARILLAS			
<i>Cyperus diandrus</i> <u>use</u> GUASCA			
<i>Cyperus esculentus</i> <u>use</u> CHUFA			
<i>Cyperus ferax</i> <u>use</u> CORTADORA			
<i>Cyperus rotundus</i> <u>use</u> COQUITO			
<i>Cyphomandra betacea</i> <u>use</u> TOMATE DE ARBOL			
<i>Cyprinus carpio</i> <u>use</u> CARPA			
<i>Cypselurus heterurus</i> <u>use</u> PEZ VOLADOR			
Chabacano <u>use</u> ALBARICOQUE			
CHABELA	<i>Holacanthus ciliaris</i>	Queen angelfish	8150
CHACARACO	<i>Aratinga wagleri</i>	Scarlet-fronted parakeet	
CHACHAQUITO	<i>Pipraeidea melanonota</i>	Fawn-breasted tanager	
<i>Chaetodipterus faber</i> <u>use</u> CHAMBO			
<i>Chaetura brachyura</i> <u>use</u> VENCEJO COSTANERO			
<i>Chaetura cinereiventris</i> <u>use</u> VENCEJO GRISACEO			
<i>Chalcinus elongatus</i> <u>use</u> SARDINA DE RIO			
CHALOTE	<i>Allium ascalonicum</i>	Shallot	1750
<i>Chalybura buffoni</i> <u>use</u> COLIBRI VERDE			
CHAMACO	<i>Sebastes oculatus</i>	Rockfish	8150
<i>Chamaedorea elegans</i> <u>use</u> PACAYA			
<i>Chamaeza ruficauda</i> <u>use</u> MAZAMORRERA			
Chambira <u>use</u> TUCUM			
CHAMBIRA-CHALLUA	<i>Rhaphiodon vulpinus</i>		8140
CHAMBO	<i>Chaetodipterus faber</i>	Spadefish	8150
Chambul <u>use</u> PORO			
Chamburo <u>use</u> PORO			
CHAMICO	<i>Datura fox</i>	Jimson-weed	H60

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
CHAMIZO <u>UP:</u> Costilla de vaca	<i>Atriplex canescens</i>	Saltbush	3300
CHAMPEDAK	<i>Artocarpus champenden</i>		1190
CHAMPIÑONES <u>UP:</u> Hongos Setas	<i>Agaricus campestris</i>	Mushrooms	1885
CHANCRO <u>UP:</u> Cancro Ulcera maligna		Canker	L73
CHANCHITO	<i>Aequidens rivulatus</i>	Cichlid	8140
CHANCHITOS	<i>Pinguipes spp.</i>	Sandperches	
CHAPA DE MADERA		Veneer	K50
CHAPANILLO	<i>Eysenhardtia spinosa</i>		H60
CHAPARRAL		Chaparral	K00
CHARCOCAS	<i>Lebiasina bimaculata</i>	Two-spot lebiasina	8140
CHAROL	<i>Chirostoma bartoni</i>		
CHAROLAIS		Charolais	L10
CHARRITO	<i>Trachurus lathami</i>	Scad	8150
Chaugerica <u>use</u> ACHIOTE			
CHAYA	<i>Cnidocolus chayamana</i>	Chilte rubber	2790-2590
CHAYOTE <u>UP:</u> Guisquil Pataste Tayota	<i>Sechium edule</i>	Chayote	1810
<i>Cheilodactylus bergi</i> <u>use</u> CASTAÑETA			
<i>Cheilodactylus variegatus</i> <u>use</u> PINTADILLA			
Chenga <u>use</u> PEJIBAYE			
<i>Chenopodium ambrosioides</i> var. <i>anthelminticum</i> <u>use</u> SANTONICO AMERICANO			
<i>Chenopodium quinoa</i> <u>use</u> QUINUA			
CHEQUEO CONTINUO		Monitoring	D10
CHERLO	<i>Acanthistius pictus</i>	Sea bass	8150
CHERMIA	<i>Polyprion americanus</i>	Stone bass	8150
CHERNA	<i>Epinephelus itajara</i>	Jewfish	8150
CHERNOSEM <u>UP:</u> Tierra negra Chernozen		Chernozem	F23
CHICOZAPOTE <u>UP:</u> Chico Nispero Sapodilla Sapote Sapotí Zapotillo	<i>Achras zapota</i> ( <i>Manilkara sapodilla</i> )	Sapodilla	2520

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Chico <u>use</u> CHICOZAPOTE			
Chícharo <u>use</u> GANDUL			
Chícharo de vaca <u>use</u> CAUPI			
CHICHARRA	<i>Chloroscombrus chrysurus</i>		
CHICHARRA	<i>Hemicarax amblyrhynchus</i>		
CHICHARRERO	<i>Tyrannus melancholicus</i>	Tropical kingbird	
CHIGUIRE	<i>Hydrochoerus hydrochaeris</i>	Capybara	5900
CHILCA	<i>Vernimita baccharoides</i>		
Chile <u>use</u> AJI			
Chile dulce <u>use</u> PIMIENTO			
Chillihueque <u>use</u> LLAMA			
<i>Chilomycterus antennatus</i> <u>use</u> GUANABANA MANCHADA			
<i>Chilomycterus schoepti</i> <u>use</u> GUANABANA RAYADA			
Chillihueque <u>use</u> LLAMA			
CHINAMPA			F27
<u>NE</u> : Técnica agrícola muy especializada para explotar los pantanos			
CHINCHE DEL ALGODONERO	<i>Lygus spp.</i>		H10
CHINCHES TINTOREAS	<i>Dysdercus</i>	Red cotton bugs	H10
Chinchillón <u>use</u> ARDILLA DE LA SIERRA			
Chinchorro de playa <u>use</u> RED DE ARRASTRE			
Chinini <u>use</u> COYO			
CHIRIMOYA	<i>Annona cherimola</i>	Cherimoya	1190
CHIRIMOYA DEL SENEGAL	<i>Annona senegalensis</i>		1190
CHIRITO DE CHAPARRALES	<i>Poliptila plumbea</i>	Tropical gnatcatcher	
CHIRITO PICON	<i>Ramphocaenus melanurus</i>	Long-billed gnatwren	
Chirivia <u>use</u> PASTINACA			
<i>Chirostoma bartoni</i> <u>use</u> CHAROL			
<i>Chirostoma chapalae</i> <u>use</u> PEZ BLANCO			
<i>Chirostoma diazo</i> <u>use</u> PEZ BLANCO			
<i>Chirostoma estar</i> <u>use</u> PEZ BLANCO			
<i>Chirostoma ocotlane</i> <u>use</u> PEZ BLANCO			
<i>Chirostoma sphyraena</i> <u>use</u> PEZ BLANCO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Chiroxiphia lanceolata</i> <u>use</u> TINTORERO COLA DE LANZA			
CHIRRIDO <u>NE:</u> Sonido que produce la abeja		Piping	L40-L50
CHITA	<i>Anisotremus scapularia</i>	Grunt	8150
CHITITA	<i>Xenistius peruanus</i>	Salema	
CHIVERRE	<i>Cucurbita faciola</i>		0890
CHIVI DE BAIRD	<i>Basileuterus flaveolus</i>	Flavescent warbler	
CHIVI SILBADOR	<i>Basileuterus culicivorus</i>	Golden-crowned warbler	
<i>Chlamyphorus truncatus</i> <u>use</u> CLAMIFERO			
<i>Chlorestilbon mellisuga</i> <u>use</u> COLIBRI ESMERALDA			
<i>Chloris gayana</i> <u>use</u> PASTO RHODES			
<i>Chloroceryle amazona</i> <u>use</u> MARTIN PESCADOR MEDIANO			
<i>Chlorophanes spiza</i> <u>use</u> MIELERO VERDE			
<i>Chlorophonia cyanea</i> <u>use</u> VERDIN MONTAÑERO			
<i>Chlorophora tinctoria</i> <u>use</u> FUSTETE			
<i>Chloroscombus chrysurus</i> <u>use</u> CHICHARRA			
<i>Chlorospingus ophthalmicus</i> <u>use</u> OJO BLANCO			
CHOCOLATE		Chocolate	9130
CHOCOLATERO	<i>Tachyphonus rufus</i>	White-lined tanager	
CHOLA	<i>Elops saurus affinis</i>	Ladyfish	8150
<i>Choloepus</i> spp. <u>use</u> UNAU			
Chompipe <u>use</u> PAVO			
Choncho <u>use</u> CENTROSEMA			
CHOPA <u>UP:</u> Morocoto	<i>Kyphosus sectatrix</i>	Bermuda chub	8150
Chopos <u>use</u> ALAMO			
CHOREQUE	<i>Lathyrus nigrivalvis</i>	Vetchling	2030
Choschos <u>use</u> RATA COLA DE PINCEL			
CHOTE	<i>Turdus albicollis</i>	White-necked thrush	
Chou caribe <u>use</u> TIQUISQUE			
Chozchori <u>use</u> RATA COLA DE PINCEL			
<i>Chromis crasma</i> <u>use</u> CASTAÑUELA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Chrysanthemum</i> spp. <u>use</u> CRISANTEMO			
<i>Chrysanthemum cinerariaefolium</i> <u>use</u> PIRETRO			
<i>Chrysobalanus icaco</i> <u>use</u> ICACO			
<i>Chrysomelidae</i> <u>use</u> ALTIZA			
<i>Chrysophyllum bicolor</i> <u>use</u> CAIMITILLO			
<i>Chrysophyllum caimito</i> <u>use</u> CAIMITO			
<i>Chrysophyllum oliviforme</i> <u>use</u> CAIMITILLO DE PERRO			
<i>Chrysouronia oenone</i> <u>use</u> COLIBRI COLA DE ORO			
CHUCUMITE	<i>Centropomus parallelus</i>		8150
CHUCHAO	<i>Furcraea andina</i>		0590
CHUFA	<i>Cyperus esculentus</i>	Chufa	1590
CHULITA	<i>Xenichthys santi</i>	Salema	8150
Chumbera <u>use</u> NOPAL			
Chupadera fungosa <u>use</u> NECROSIS RECESIVA			
<i>Chusmagathus granulata</i> <u>use</u> CANGREJO DE ESTUARIO			
<i>Dacnis cayana</i> <u>use</u> MIELERO TURQUESA			
Dactilo <u>use</u> PASTO OLIVO			
<i>Dactylis glomerata</i> <u>use</u> PASTO OLIVO			
<i>Dactylomys</i> spp. <u>use</u> CORO-CORO			
<i>Dacus cucurbitae</i> <u>use</u> MOSCA DEL MELON			
<i>Dacus oleae</i> <u>use</u> MOSCA DEL OLIVO			
DAGAME	<i>Calycophyllum candidi-</i>	Lemon wood	3290
DALAPON	<i>ssimum</i>	Dalapan	H60
<i>Dalbergia nigra</i> <u>use</u> PALISANDRO			
<i>Dalbergia retusa</i> <u>use</u> COCOBOLO			
Damasco <u>use</u> ALBARICOQUE			
Damping off <u>use</u> CAIDA DEL ALMACIGO			
DAÑO A LA PLANTA		Plant injury	850



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	DAÑ-DEF CODIGO
DAÑO AL ANIMAL		Animal injury	L74
DAÑO AL ARBOL		Tree injury	K70
DAÑO AL BOSQUE		Forest injury	K70
DAÑO POR EL AGUA		Water damage	P10
DAÑO POR PASTOREO		Grazing injury	H50
DAÑOS POR EXPLOTACION		Logging injury	K70
Dasonomía <u>use</u> CIENCIAS FORESTALES			
<i>Dasyatis guttata</i> <u>use</u> RAYA HOCICONA			
<i>Dasypodidae</i> <u>use</u> ARMADILLOS			
DATIL	<i>Phoenix dactylifera</i>	Date	1114
DATOS BIBLIOGRAFICOS		Bibliographic data	U20
DATOS BIOLÓGICOS		Biological data	A50
<i>Datura fox</i> <u>use</u> CHAMICO			
<i>Daucus carota</i> <u>use</u> ZANAHORIA FORRAJERA			
<i>Daucus carota</i> var. <i>sativa</i> <u>use</u> ZANAHORIA			
DDT		DDT	H10
DECAPODO		Decapod	H10
<i>Decapterus afueræ</i> <u>use</u> JUREL FINO			
DECARBOXILASA DEL ACIDO GLUTAMICO		Glutamic acid boxylase system	
DECLARACION DE LA ENFERMEDAD		Disease reporting	L73
DECLINACION		Decline	L50
DECOLORACION DE ALIMENTOS		Food discoloration	Q40
DECRETO ADMINISTRATIVO		Administrative act	D50
DEDALERA <u>UP:</u> Digital	<i>Digitalis purpurea</i>	Foxglove	3300
DEFECTO DE ELABORACION DE LA MADERA		Processing defect	K50
DEFECTO DE SECADO		Seasoning defect	K70
DEFECTO DE LA MADERA		Wood defect	K70
DEFECTO DE LOS GRANOS		Grain defect	F00
DEFECTOS CONGENITOS		Congenital disorders	L74
DEFICIENCIA CALORICA		Calorie deficiency	S30
DEFICIENCIA CALORICO-PROTEINICA		Protein calorie deficiency	S30
DEFICIENCIA DE AGUA		Water deficiency	F60
DEFICIENCIA DE AGUA EN EL SUELO		Water deficiency in soil	F22
DEFICIENCIA DE NUTRIMENTOS		Nutrient deficiency	S30

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
DEFICIENCIA DE NUTRIMENTOS EN ANIMALES		Nutrient deficiency in animals	L30
DEFICIENCIA DE NUTRIMENTOS EN PLANTAS		Nutrient deficiency in plants	F60
DEFICIENCIA DE NUTRIMENTOS EN EL SUELO		Nutrient deficiency in soil	F22
DEFICIENCIAS MINERALES EN ANIMALES		Mineral deficiency in animals	L50-L74
DEFICIENCIAS MINERALES EN PLANTAS		Mineral deficiency in plants	F60
DEFICIENCIAS MINERALES EN SUELOS		Mineral deficiency in soil	F25
DEFLACION		Deflation	E10
DEFOLIACION		Defoliation	F60
DEFOLIANTE		Defoliant	F60
DEFORESTACION		Deforestation	K10
DEGENERACION INFECCIOSA		Infectious degeneration	L74
DEGRADACION BIOLOGICA		Biodegradation	F60
DEGRADACION DEL SUELO		Soil degradation	F28
Degú Chileno <u>use</u> RATA DE LAS CERCAS			
DEHISCENCIA		Dehiscence	F60
DELFIN <u>UP:</u> Arroaz Golfin	<i>Delphinus</i> spp.	Dolphin	8710
DELFIN <u>UP:</u> Lagenorringo	<i>Lagenorhynchus</i> spp.	Striped dolphin	8710
DELFIN BLANCO <u>UP:</u> Jacobita Tonina overa	<i>Cephalorhynchus commersonii</i>	Commerson's dolphin	8710
DELFIN DEL PLATA <u>UP:</u> Franciscano Tonina	<i>Stenodelphis</i> spp.	La Plata dolphin	8710
DELFIN LISO	<i>Lissodelphis</i> spp.	Right-whale dolphin	8710
DELFIN NEGRO	<i>Cephalorhynchus eutropic</i>		8710
DELFINES DE AGUA DULCE	<i>Iniidae</i> <i>Platanisdae</i> <i>Susuidae</i>	Fresh water dolphins	8710
<i>Delonix regia</i> <u>use</u> FLAMBOYANT			
<i>Delphinus</i> spp. <u>use</u> DELFIN			
DELTAS		Deltas	GZ32
Demanda <u>use</u> OFERTA Y DEMANDA			
DEMANDA DE ALIMENTOS		Food demand	E30
DEMANDA DE MANO DE OBRA		Manpower demand	E10
DEMANDA DE TRABAJO		Labor demand	E10

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	DEM-DES CODIGO
DEMOGRAFIA		Demography	E50
DEMOSTRACION		Demonstration	C00
<i>Dendrocincla fuliginosa</i> <u>use</u> TREPADOR MARRON			
<i>Dendroica castanea</i> <u>use</u> REINITA DE PECHO BAYO			
<i>Dendroica cerulea</i> <u>use</u> REINITA CERULEA			
<i>Dendroica fusca</i> <u>use</u> REINITA GARGANTIANARANJADA			
<i>Dendroica striata</i> <u>use</u> REINITA RAYADA			
DENDROLOGIA		Dendrology	K10
<i>Dendropanax arboreum</i> <u>use</u> QUESITO			
DENDROMETRO		Dendrometer	K20
DENITRIFICACION		Denitrification	F21
DENSIDAD DE SIEMBRA <u>UP:</u> Espacio de siembra		Plant density	F00
DENSIDAD DE LA MADERA		Wood density	K50
DENSIDAD DEL SUELO		Soil density	F22
DENTON	<i>Rhaphiodon gibbus</i>		8140
DEPOSITO DE MADERAS		Timber yard	K50
DEPOSITO DE TROZAS <u>UP:</u> Cancha de concentra- ción de trozas		Log dump	K50
DEPURADOR DE SALTO		Air cleaner	F00
DERECHO AGRARIO		Agrarian law	D50
DERECHO DE AGUAS		Water right	P10-D50
DERECHO DE PASTOREO		Grazing right	L30-D50
DERECHO DE PROPIEDAD		Property right	E15-D50
DERECHO DE TALA		Logging right	K10-D50
DERECHO DE USO		Usage right	D50
DERECHO SOBRE EL MAR		Sea law	M00-D50
DERMATITIS		Dermatitis	L73
<i>Dermatobia hominis</i> <u>use</u> TORSALO			
<i>Dermatophilus congolensis</i> <u>use</u> ESTREPTOTRICOSIS			
DERMATOSIS		Dermatosis	L73
DERRIS	<i>Derris</i> spp.	Derris	2810
<i>Derris</i> spp. <u>use</u> DERRIS			
DESAGUE		Draining Catchment	P12

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
DESALINIZACION		Desalination	P10
DESALINIZACION DEL SUELO			F25
DESARROLLO AGRICOLA		Agricultural development	E30
DESARROLLO DE CUENCAS FLUVIALES		Riber basin development	P10
DESARROLLO DE NUEVOS PRODUCTOS		Product development	E10
DESARROLLO DE RECURSOS DEL SUELO		Soil resources develop- ment	F26
DESARROLLO DE RECURSOS HIDRICOS		Water resources develop- ment	P10
DESARROLLO DE LA COMUNIDAD		Community development	E50
DESARROLLO DE LA IRRIGACION		Irrigation development	P12
DESARROLLO DE LA PLANTA		Plant development	F60
DESARROLLO DE LA TIERRA		Land development	D10
DESARROLLO ECONOMICO		Economic development	E30
DESARROLLO FORESTAL		Forestry development	K00
DESARROLLO INDUSTRIAL		Industrial development	E10
DESARROLLO LECHERO		Dairy development	L00
DESARROLLO PESQUERO		Fishery development	M00
DESARROLLO RURAL		Rural development	E30
Desbarbador <u>use</u> DESBARBILLA- DORA			
DESBARBILLADORA <u>UP:</u> Desbarbador		Beard cutting machine	N20
DESBLOQUEO DE SEMILLAS		Dormancy breakage	F60
DESCARGA DE AGUA		Water discharge	P10
DESCARTE DE PECES		Fish discarding	M10
DESCOMPOSICION		Decomposition	Q20
DESCONGELACION		Deicing	Q10
DESCORTEZAMIENTO		Barking	K50
DESCORTEZAMIENTO EN ESPIRAL		Peeling	K50
DESCORTEZAMIENTO EN REBANADAS		Slicing	K50
DESCRIPCION DEL BOSQUE		Forest description	K10
DESCRIPCION DEL RODAL		Stand description	K10
DESECHOS CULINARIOS		Cooking waste	R00
DESECHOS DE CANAL		Offal	L00
DESECHOS DE PESCADO		Fish waste	M10
DESECHOS INDUSTRIALES		Industrial waste	T00
DESECHOS INDUSTRIALES COMO FERTILIZANTES		Industrial waste as fertilizer	F25
DESECHOS RADIATIVOS		Radiactive waste	T00

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	DES CODIGO
DESEMBARQUE		Landing	M10
DESEMPLEO		Unemployment	E15
DESEQUILIBRIO		Imbalance	E10
DESFIBRAMIENTO		Defibrillation	F00
DESFLECHAMIENTO DE LAS PUNTAS		Wither tip	H50
DESHIDRATACION		Dehydration	Q10
DESIERTO		Desert	GZ79
DESINFECCION DEL SUELO		Soil disinfection	F21
DESLIZADORA DE TRONCOS		Log chute	K50
DESLIZAMIENTO DE TIERRAS		Land slide	F28
DESLIZAMIENTO DE TRONCOS		Log slide	K50
DESMOCHE		Lopping	F00
<i>Desmodium</i> spp. <u>use</u> PEGAPEGA			
DESMONTE		Clearing	K10
DESMONTE DE TIERRAS		Land clearing	F27
DESMOTADO DEL ALGODON		Ginnery	F00
DESNUTRICION		Malnutrition	S30
<u>UP</u> : Alimentacion deficien te		Undernutrition	
DESOLLAMIENTO		Flaying	L00
DESOVA		Spawning	M10
DESOVE INDUCIDO		Induced spawning	M10
DESPANOJO		Maize cob removal	F00
DESPARASITACION		Parasite eradication	L72
DESPEPITADORA DE ALGODON		Cotton gin	N20
DESPERDICIO DEL AGUA		Water waste	P10
DESPERDICIOS DE ALIMENTOS		Food waste	R00
DESPERDICIOS DE MADERA		Wood waste	K50
DESPLUME			L74
DESPUNTE		Sprouting	F00
DESRAME		Limbing	F00
DESTACE		Butchering	L00
DESTETE		Weaning	L30
DESTETE A EDAD TEMPRANA		Early weaning	L30
DESTILACION		Distillation	Q10
DESTILACION DE LA MADERA		Wood distillation	K50
DESTILACION EN EL VACIO		Vacuum distillation	Q10
DESTINO		Destination	E50
DESTRUCCION DEL BOSQUE		Forest destruction	K70
DESVERDIZACION		Degreening	F60
DESVITALIZACION		Devitalization	L50

WATERKING

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
DESYERBA <u>UP:</u> Corte de malezas Escarda		Weeding	H60
DETECCION DE ENFERMEDADES		Disease detection	H20
DETECCION DE PECES		Fish detection	M10
Detector de incendios <u>use</u> INDICADOR DE PELIGRO DE INCENDIO			
DETECTORES DE CELO		Oestrum detectors	L10
DETECTORES MECANICOS DE CELO A PRESION		Mechanic pressure oestrum detector	L10
DETERGENTE		Detergent	
DETERIORO DEL ALIMENTO		Food spoilage	Q20
DETERMINACION DE LA EDAD		Age determination	F00-L00
DETERMINACION DEL SEXO		Sex determination	L10
DEUDA		Indebtedness	E10
DEVALUACION		Devaluation	E10
DEXTRINA <u>NE:</u> Se usa como sustituto del mucílago, de la cola y de las gomas naturales		Dextrin	
DEXTROSA		Dextrose	
DEXTROSA ANHIDRA		Dextrose anhydrous	
DEXTROSA MONOHIDRATADA		Dextrose monohydrate	
DIA		Day	F10
DIAGNOSTICO		Diagnosis	U10
DIAGNOSTICO FOLIAR		Foliar diagnosis	F60
DIAGRAMA DE ENSEÑANZA		Teaching chart	C00
DIAGRAMA DE FLUJO		Flow chart	D10
DIAGRAMA DE MASA		Mass diagram	D10
DIAGRAMA DE PRECIPITACION		Rainfall diagram	F10
DIAGRAMA DE TEMPERATURA		Temperature diagram	F10
<i>Dianthus caryophyllus</i> <u>use</u> CLAVEL			
DIAPAUSA		Diapause	F60-L50
DIARREA		Diarrhea	L73
DIASTASA		Diastase	F60
DIATOMEA		Diatom	3410
DIATOMEA EPIFITAS		Diatom epiphytic flora	3410
<i>Diatraea saccharalis</i> <u>use</u> BARRENADOR DE LA CAÑA DE AZUCAR			
DIAZEPAM		Diazepam	
DIBROMURO DE ETILENO		Ethylene dibromide	

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
DIBUJO CARTOGRAFICO		Charting	F26
<i>Didymopanax morototoni</i> <u>use</u> TINAJERO			
Die-back <u>use</u> NECROSIS RECESIVA			
DIELDRIN		Dieldrin	H10
DIENTE		Tooth	L40
Diente de león <u>use</u> AMARGON			
DIETA <u>UP:</u> Régimen alimenticio		Diet	S30
DIETA BALANCEADA <u>UP:</u> Dieta equilibrada		Balanced diet	S30
DIETA BASICA		Staple diet	S30
Dieta equilibrada <u>use</u> DIETA BALANCEADA			
DIETA ESPECIAL		Special diet	S30
DIETETICA		Dietetic	S30
DIETISTA		Dietician	S30
DIFENIL		Diphenyl	H20
DIFTERIA AVIAR <u>UP:</u> Viruela aviar		Fowl pox	L73
DIGENIA		Digeny	F30
DIGESTIBILIDAD		Digestibility	L50
DIGESTION		Digestion	L50
Digital <u>use</u> DEDALERA			
<i>Digitalis purpurea</i> <u>use</u> DEDALERA			
<i>Digitaria californica</i> <u>use</u> PUNTA BLANCA			
<i>Digitaria decumbens</i> <u>use</u> PASTO PANGOLA			
<i>Digitaria sanguinalis</i> <u>use</u> PASTO COLCHON			
<i>Digitaria swazilandensis</i> <u>use</u> PASTO SWAZI			
DIGLOSSA AZULADA	<i>Diglossa caerulescens</i>	Bluish flower-piercer	
<i>Diglossa caerulescens</i> <u>use</u> DIGLOSSA AZULADA			
DILDO <u>UP:</u> Sebucán	<i>Cephalocereus royerii</i>	Dildo	1190
DILDO ESPAÑOL <u>UP:</u> Sebucán español	<i>Lemaireocereus hystrix</i> ( <i>Stenocereus hystrix</i> )	Spanish dildo	1190
<i>Dillenia indica</i> <u>use</u> BONDAPARA			
DIMETHINE		Dimethime	H10

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
DIMETIL		Dimethyl	H10
DIMETIL SULFOXIDO		Dimethyl sulphoxide	H10
DIMORFISMO		Dimorphism	F50
DINAMICA DE LA POBLACION		Population dynamics	E50
<i>Dioscorea</i> spp. <u>use</u> NAMES			
<i>Dioscorea alata</i> <u>use</u> NAME GRANDE			
<i>Dioscorea bulbifera</i> <u>use</u> PAPA CARIBE			
<i>Dioscorea cayennensis</i> <u>use</u> NAME AMARILLO			
<i>Dioscorea esculenta</i> <u>use</u> TONGO			
<i>Dioscorea rotundata</i> <u>use</u> NAME BLANCO			
<i>Dioscorea trifida</i> <u>use</u> MAPUEY			
<i>Diospyrus discolor</i> <u>use</u> MABOLO			
<i>Diospyrus ebenum</i> <u>use</u> ZAPOTE NEGRO			
<i>Diospyrus kaki</i> <u>use</u> CAQUI			
<i>Diospyrus virginiana</i> <u>use</u> NISPERO			
DIOXIDO DE CARBONO		Carbon dioxide	
DIOXIDO DE CLORO		Chlorine dioxide	
<i>Diplectrum conceptione</i> <u>use</u> CAMOTE			
<i>Diplectrum formasum</i> <u>use</u> CABAICUCHO			
<i>Diplectrum pacificum maximum</i> <u>use</u> CAMOTILLO			
<i>Diplectrum radiale</i> <u>use</u> SERRANO			
<i>Diplodus argenteus</i> <u>use</u> SARGO			
DIPLOIDIA		Diploid	F30
DIPTEROS		Diptera	H10
<i>Dipteryx odorata</i> <u>use</u> TONKA			
DIQUAT NE: Herbicida de contacto		Diquat	H60
DIQUE		Dike	P12
DIQUE LATERAL		Levee	P12
Dirección de empresas <u>use</u> ADMINISTRACION DE EMPRESAS			
DIRIGENTE RURAL		Rural leader	E50



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
DISEMINACION DE ENFERMEDADES		Disease spread	L73
DISEMINACION DE PLAGAS		Pest spread	H10
DISEMINACION DE LA INFORMACION		Information dissemination	U70
DISENTERIA		Dysentery	L73
DISEÑO DE CAMBIO		Change over design	
DISEÑO DE INVENTARIO		Inventory design	D10
DISEÑO DE LA MADERA		Timber design	K50
DISEÑO DE LA MUESTRA		Sample design	U10
DISEÑO DEL EQUIPO DE PESCA		Gear design	M10
DISEÑO EXPERIMENTAL		Experimental design	U10
DISEÑO TECNICO		Engineering design	N10
DISPERSION DE AGUA		Water spreading	F22
DISPOSICION ADMINISTRATIVA		Administrative act	D10
DISPOSICION DE DESECHOS		Waste disposal	T00
DISPOSICION EN ESPIGAS		Spikiness	F50
DISPOSICION ESPACIAL		Space pattern	F50
<u>NE</u> : En conchuelas del frijol			
DISPOSICIONES OFICIALES		Government statutes	D10
<i>Dissostichus eliginoides</i> <u>use</u> MERLUZA NEGRA			
Distancia de golpe <u>use</u> DISTANCIA DE SIEMBRA			
DISTANCIA DE SIEMBRA		Planting distance	F00
<u>UP</u> : Distancia de golpe Distancia de surco			
Distancia de surco <u>use</u> DISTANCIA DE SIEMBRA			
DISTANCIA DE TRANSPORTE		Transport distance	E70
DISTOCIA		Dystocia	L74
DISTOMATOSIS		Distomatosis	L73
DISTOMATOSIS HEPATICA <u>UP</u> : Caquexia acuosa Fasciolasis	<i>Fasciola hepatica</i>	Liver fluke infection	L73
DISTRIBUCION ALTITUDINAL			F10
DISTRIBUCION BINOMIAL		Binomial distribution	U10
Distribución colectiva de alimentos <u>use</u> ALIMENTACION POR GRUPOS			
DISTRIBUCION DE ALIMENTOS		Food distribution	E30
DISTRIBUCION DE ALIMENTOS PARA EL GANADO		Feed distribution	E70
DISTRIBUCION DE FRECUENCIAS		Frequency distribution	U10
DISTRIBUCION DE INGRESOS		Income distribution	E10

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
DISTRIBUCION DE LABORES		Occupational distribution	E15
DISTRIBUCION DE PRODUCTOS AGRICOLAS		Agriproduct distribution	E70
DISTRIBUCION DE SEMILLAS		Seed distribution	F00
DISTRIBUCION DE LA TIERRA		Land distribution	E15
DISTRIBUCION DEL AGUA		Water distribution	P12
DISTRIBUCION DIFERENCIAL		Differential distribution	U10
DISTRIBUCION ESPACIAL DE SUELOS		Spatial distribution of soils	F23
DISTRIBUCION GEOGRAFICA DE ANIMALES		Geographic distribution of animals	L60
DISTRIBUCION GEOGRAFICA DE PLANTAS		Geographic distribution of plants	F70
DITANO D-14		Nabam	H00
DIVERSIFICACION AGRICOLA <u>UP</u> : Diversificación de cultivos		Crop diversification	F00
Diversificación de cultivos <u>use</u> DIVERSIFICACION AGRICOLA			
DIVISAS EXTRANJERAS		Foreign exchange	E10
DIVISION DE AGUAS		Water divide	P10
<i>Dixonina nemptera</i> <u>use</u> MACABI DE HEBRA			
DOCUMENTACION		Documentation	U20
Dolicos <u>use</u> FRIJOL TREPADOR			
<i>Dolichos lablab</i> <u>use</u> FRIJOL TREPADOR			
DOLOR		Pain	L70
DOMACIO <u>NE</u> : Transformación de un órgano vegetal que facilita la vida en común a otro organismo		Domatium	
DOMESTICACION		Domestication	L20
DOMINANCIA		Dominance	F30
DONACION		Grant	E30
DONCELLA	<i>Halichoeres dispilus</i>		8150
DONCELLA	<i>Hemianthias</i> spp.	Splittail bass	
DONCELLA	<i>Oxydoras</i> spp.		
DONCELLA ESPINUDA	<i>Hemianthias peruanus</i>		
Doradilla <u>use</u> GUSANO DE ALAMBRE			
DORADO	<i>Coryphaena hippurus</i>	Dolphinfish	8150
DORADO	<i>Salminus affinis</i> <i>S. maxillosus</i>	Dorado	8140

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
DORADO-DEL-AMAZONAS	<i>Brachyplatystoma flavicans</i>	Amazonian catfish	8140
DORMILONA	<i>Lobotes surinamensis</i>		8150
<i>Dormitator latifrons</i> <u>use</u> MONENGUE			
DOSIFICACION OPTIMA		Optimal dosage	
DOSIS DE FERTILIZANTES		Fertilizer rate	F25
DOSIS DE HERBICIDAS		Herbicide rate	H60
Douglas-fir <u>use</u> PINO DOUGLAS			
<i>Dovyalis caffra</i> <u>use</u> KEI			
<i>Dovyalis hebecarpa</i> <u>use</u> KITEMBILLA			
DRAGA		Dredge	P12
DRENAJE		Drainage	P12
DRENAJE DE BALDOSA		Tile drain	P12
DRENAJE EN TOPERA		Mole drain	P12
DRENAJE SUBTERRANEO		Subsurface drainage	P12
DRENAJE SUPERFICIAL		Surface drainage	P12
DRENAJE TUBULAR		Pipe drain	P12
DRENAJE VERTICAL		Vertical drainage	P12
<i>Drosophila melanogaster</i> <u>use</u> MOSCA DEL VINAGRE			
<i>Drymaria arenarioides</i> <u>use</u> ALFOMBRILLA			
<i>Dryophila caudata</i> <u>use</u> HORMIGUERITO CUCLILLO			
Dulce <u>use</u> PANELA			
Duku <u>use</u> LANSON			
DUNA		Dune	F10
DUPLICACION		Multicopying	U20
DURABILIDAD DE LA MADERA		Wood durability	F50
DURAMEN		Heartwood	F50
DURAZNO <u>UP:</u> Melocotón	<i>Prunus persica</i>		0716
DURIAN	<i>Durio zibethinus</i>	Durian	1190
DURINA <u>UP:</u> Sifilis equina	<i>Trypanosoma equiperdum</i>	Dourine	L73
<i>Durio kutejensis</i> <u>use</u> LAI			
<i>Durio zibethinus</i> <u>use</u> DURIAN			
DUROC-JERSEY		Duroc-Jersey	L10
<i>Dysdercus</i> spp. <u>use</u> CHINCHES TINTOREAS			
<i>Dysithamnus mentalis</i> <u>use</u> BURUJARA PEQUEÑA			

EBA-EDA

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
EBANO	<i>Zizyphus thyrsoiflora</i>		3290
EBANO AMERICANO <u>UP:</u> Granadillo	<i>Brya ebenus</i>	Cocus wood	3290
Ebano asiático <u>use</u> ZAPOTE NEGRO			
<i>Ecclinusa balata</i> <u>use</u> ABIURANA			
ECO-BIOLOGIA		Eco-biology	F10
ECOLOGIA ANIMAL <u>UP:</u> Zooecología		Animal ecology	L20
ECOLOGIA DE INSECTOS		Insect ecology	H10
ECOLOGIA FORESTAL		Forest ecology	F40
ECOLOGIA HUMANA		Human ecology	E50
ECOLOGIA VEGETAL <u>UP:</u> Fitoecología		Plant ecology	F40
ECONOMIA		Economy	E10
ECONOMIA AGRICOLA <u>UP:</u> Agroeconomía		Agricultural economics	E15
ECONOMIA ALIMENTARIA		Food economic	E30
ECONOMIA DE LA TIERRA		Land economic	E10
ECONOMIA DEL HOGAR <u>UP:</u> Economía doméstica		Home economic	R00
Economía doméstica <u>use</u> ECONOMIA DEL HOGAR			
ECONOMIA FAMILIAR		Family economic	R00
ECONOMIA FORESTAL		Forestry economic	K20
ECONOMIA NACIONAL		National economic	E10
ECONOMIA PESQUERA		Fishery economic	M00
ECOSISTEMA		Ecosystem	F40
ECOSONDA		Echosounding	M10
ECOTIPO		Ecotype	F40
ECTOPARASITO		Ectoparasite	L72
<i>Echinococcus granulosus</i> <u>use</u> EQUINOCOCOSIS			
<i>Echinochloa crus-galli</i> <u>use</u> MIJO BHARTI			
<i>Echinochloa frumentacea</i> <u>use</u> MIJO JAPONES			
<i>Echinochloa polistachya</i> <u>use</u> PASTO ALEMAN			
EDAD		Age	L50
EDAD DEL SUELO		Age of soil	F23
Edafología <u>use</u> CIENCIA DEL SUELO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	EDE-ELA CODIGO
EDEMA		Edema	L74
EDUCACION		Education	C00
EDUCACION AGRICOLA		Agricultural education	C00
EDUCACION DEL CONSUMIDOR		Consumer education	R00
EDUCACION DEL NIÑO		Child education	C00
EDUCACION FUNDAMENTAL		Fundamental education	C00
EDUCACION GENERAL		General education	C00
EDUCACION TECNICA		Technical education	C00
EDUCACION VETERINARIA		Veterinarian education	L70
EDULCORANTE		Sweetener	Q40
EFEDRINA	<i>Ephedra sinica</i>	Ephedrine	2790
EFICIENCIA ECONOMICA		Economic efficiency	E10
<i>Egregia laevigata</i> <u>use</u> COLA DE ZORRA			
<i>Eichornia crassipes</i> <u>use</u> LIRIO ACUATICO			
EJERCICIO FISCAL		Fiscal year	D10
EJIDARIO		Ejido user	E15
EJIDO		Ejido	E15
ELABORACION A BORDO		Processing aboard	M10
ELABORACION DE ALIMENTOS		Food processing	Q10
ELABORACION DE PRODUCTOS AGRICOLAS		Agriproducts processing	Q10
ELABORACION DE PRODUCTOS ANIMALES		Animal product processing	Q10
ELABORACION DE PRODUCTOS DE LA PESCA		Fishery product processing	Q10
ELABORACION DE PRODUCTOS FORESTALES		Forest product processing	K50
ELABORACION DE LA MADERA		Wood processing	K50
ELABORACION PRIMARIA DE LA MADERA <u>UP</u> : Conversión primaria de la madera		Primary wood conversion	K50
<i>Elaegmus philippensis</i> <u>use</u> ALINGARO			
<i>Elaeis quineensis</i> <u>use</u> PALMA AFRICANA			
<i>Elaenia chiriquensis</i> <u>use</u> BOBITO COPETON DE MOÑO BLANCO			
<i>Elaenia flavogaster</i> <u>use</u> BOBITO COPETON DE VIENTRE AMARILLO			
ELASTICIDAD DE LA FIBRA		Fiber elasticity	F60

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Elateridae</i> <u>use</u> GUSANO DE ALAMBRE			
ELECCION DE ESPECIES		Choice of species	F30
ELECTRIFICACION RURAL		Rural electrification	N10
ELECTROCARDIOGRAFIA			L70
ELECTROFORESIS		Electrophoresis	
ELECTRON		Electron	
<i>Electrophorus electricus</i> <u>use</u> ANGUILA ELECTRICA			
ELEMENTO QUIMICO		Chemical element	F22
<i>Elettaria cardamomum</i> <u>use</u> CARDAMOMO			
Eleusina <u>use</u> CORACAN			
<i>Eleusine coracana</i> <u>use</u> CORACAN			
<i>Eliginops maclovinus</i> <u>use</u> ROBALO DE PIEDRA			
ELIMINACION DE ABERRANTES		Roguing	F00
Eliminación de aguas negras <u>use</u> ELIMINACION DE AGUAS RESIDUALES			
ELIMINACION DE AGUAS RESIDUALES <u>UP:</u> Eliminación de aguas negras		Sewage disposal	T00
ELIMINACION SISTEMATICA		Stamping out	F00
<i>Elops saurus affinis</i> <u>use</u> CHOLA			
EMBALAJE <u>UP:</u> Empaque		Packaging	Q30
EMBALSE		Reservoir	P12
EMBALSE DE ALMACENAMIENTO		Storage reservoir	P10-P12
Embarazo <u>use</u> GESTACION			
EMBARCACION PESQUERA		Fishing craft	M10
EMBRIOGENESIS			F30
EMBRIOLOGIA		Embryology	F50
EMBRION		Embryo	L10
Embudo <u>use</u> CASCO PROTECTOR			
EMPACADORA		Packing house	Q30
Empaque <u>use</u> EMBALAJE			
EMPASTE <u>NE:</u> Distensión del abdomen producido por gases		Bloat Meorism Tymanism	L50
EMPLEO <u>UP:</u> Contrato de trabajo		Employment	E10
EMPOBRECIMIENTO DEL SUELO		Soil depletion	F25

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
EMPRESA AGRICOLA		Farm enterprise	E15
EMPRESA PESQUERA		Fishery enterprise	M00
EMPRESA PRIVADA		Private enterprise	E10
EMPRESA PUBLICA		Public enterprise	D10
EMULSION		Emulsion	
<i>Enallagma latifolia</i> <u>use</u> HIGUERITO			
ENANISMO		Dwarfing	H50
ENANO		Dwarf	H50
ENANO MOTEADO		Mottled dwarf	H20
ENCALADO		Liming	F25
ENCASTE			L10
ENCEFALITIS		Encephalitis	L73
ENCEFALOMALACIA		Encephalomalacia	L73
ENCEFALOMIELITIS		Encephalomyelitis	L73
Encefalomiелitis porcina <u>use</u> ENFERMEDAD DE TESCHEN			
ENCUESTA DE CONSUMO DE ALIMENTOS		Food consumption survey	R00
ENCUESTA SOCIAL		Social survey	E50
ENCURTIDOS		Pickles	9130
Encharcado permanente <u>use</u> PERMAFROST			
Endemia <u>use</u> ENFERMEDAD ENDEMICA			
ENDOCARDITIS BACTERIANA		Bacterial endocarditis	L73
ENDOCRIA		Inbreeding	L10
ENDOGAMIA			F30
ENDOPARASITO		Endoparasite	L72
ENDOSPERMA		Endosperm	F50
ENDOTHION		Endothion	
<u>NE:</u> Insecticida y acari- cida			
ENDRIN		Endrin	H10
ENDRINA	<i>Prunus spinosa</i>	Sloe	3300
ENEBRO	<i>Juniperus spp.</i>	Juniper	2390
ENELDO	<i>Anethum graveolens</i>	Dill	2380
ENERGIA		Energy	P05
ENERGIA ATOMICA		Atomic energy	P05
ENERGIA ELECTRICA		Electrical energy	P05
ENERGIA EOLICA		Wind energy	P05
ENERGIA HIDROELECTRICA		Hydroelectric power	P05
ENERGIA MECANICA		Mechanical energy	P05

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ENERGIA SOLAR		Solar energy	P05
ENFARDAMIENTO		Bondling	E70
ENFERMEDAD AFRICANA DEL CABALLO		Horsesickness	L73
ENFERMEDAD ANDINA		Andean disease	L73
ENFERMEDAD AZUL <u>UP:</u> Cianosis		Blue disease	L73
ENFERMEDAD BACTERIANA DE LA PLANTA		Plant bacterial disease	H20
ENFERMEDAD BACTERIANA DEL ANIMAL		Animal bacterial disease	L73
Enfermedad carencial <u>use</u> ENFERMEDAD POR DEFICIENCIA			
ENFERMEDAD CATALOGADA		Scheduled disease	L70-D10
ENFERMEDAD CONGENITA DE LA PLANTA		Breeding disease	L74-H50
ENFERMEDAD CONTAGIOSA		Communicable disease	L73
ENFERMEDAD DE AGALLAS		Gall disease	
ENFERMEDAD DE AUJESZKI		Aujeszky disease	L73
ENFERMEDAD DE DECLARACION OBLIGATORIA		Schedule disease	L73-D50
ENFERMEDAD DE ECKELRADER		Echelrader disease	L73
ENFERMEDAD DE KAINCOPE		Kaincope disease	
ENFERMEDAD DE KHAIRA		Khaira disease	
ENFERMEDAD DE NEWCASTLE		Newcastle disease	L73
ENFERMEDAD DE TESCHEN <u>UP:</u> Encefalomiелitis porcina		Teschen disease	L73
ENFERMEDAD DE LA ESPIGA		Spike disease	H20
ENFERMEDAD DE LA MUCOSA		Mucosal disease	L73-L74
ENFERMEDAD DE LA PLANTA		Plant disease	H20
ENFERMEDAD DEGENERATIVA		Degenerative disease	L74
ENFERMEDAD DEL ALCALI <u>NE:</u> Envenenamiento cróni- co de animales por selenio		Alkali disease	L74
ENFERMEDAD DEL ANIMAL		Animal disease	L73
ENFERMEDAD DEL ARBOL		Tree disease	H20
ENFERMEDAD DEL GANADO		Livestock disease	L73
ENFERMEDAD DEL PASTO		Pasture disease	L73
ENFERMEDAD DEL PEZ		Fish disease	L73
ENFERMEDAD ENDEMICA <u>UP:</u> Endemia		Endemic disease	L73
ENFERMEDAD EPIDEMICA <u>UP:</u> Epidemia		Epidemic disease	L73



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ENFERMEDAD EPIZOOTICA		Epizootic disease	L73
ENFERMEDAD FISIOLOGICA		Physiological disease	L74-S30
ENFERMEDAD FORESTAL		Forest disease	H20
ENFERMEDAD FUNGOSA		Fungus disease	H20-L73
ENFERMEDAD INFECCIOSA		Infectious disease	L73
ENFERMEDAD METABOLICA		Metabolic disease	L74
ENFERMEDAD MICOPLASMATICA		Mycoplasmal disease	H20-L73
ENFERMEDAD NEGRA		Black disease	L73
ENFERMEDAD NO PARASITICA DE LA PLANTA		Non parasitic plant disease	H20
ENFERMEDAD OCLUSIVA VENOSA		Venous occlusive disease	L74
ENFERMEDAD PARASITARIA		Parasitic disease	H20-L72
ENFERMEDAD PERSISTENTE		Stubborn disease	L73
ENFERMEDAD POR DEFICIENCIA <u>UP</u> : Enfermedad carencial		Deficiency diseases	L74
ENFERMEDAD POST-COSECHA		Post harvest disease	H20
ENFERMEDAD ROJA DEL CAFETO	<i>Corticium salmonicolor</i> ( <i>Pellicularia salmoni-</i> <i>color</i> )	Pink disease of coffee	H20
ENFERMEDAD TRASMITIDA POR GARRAPATAS		Tickborne disease	L72
ENFERMEDAD TOXICA		Toxicity disease	L74
ENFERMEDAD VASCULAR		Vascular disease	L74
ENFERMEDADES VIROSAS		Virus diseases	H20-L73
ENFISEMA		Emphysema	L73
ENFRIAMIENTO		Cooling	Q10
Engorde <u>use</u> CEBA			
<i>Engraulis anchoita</i> <u>use</u> ANCHOITA			
<i>Engraulis ringens</i> <u>use</u> ANCHOVETA			
ENJAMBRES		Swarms	L20
ENLACE		Linkage	F30-L10
ENLATADO		Canning	Q30
ENLECHADO		Grouting	P12
ENMIENDA DEL SUELO		Soil amendment	F25
ENOLOGIA		Enology	Q00
ENRAIZAMIENTO DE ESTACAS		Rooting	F00
ENREDADERA		Vine	F00
Enredadora <u>use</u> CORREHUELA			
ENRIQUECIMIENTO DE LOS ALIMENTOS		Food enrichment	Q10
ENROSCAMIENTO DE LA HOJA		Leaf curl	H20

2011 DURAN & ASSOCIATES

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ENSAYO BIOLOGICO		Biological assay	A50
ENSAYO DE ENVEJECIMIENTO		Aging test	A50
ENSAYO DE PROCEDENCIA		Procedance testing	A50
ENSAYO DE RENDIMIENTO		Yield trial	A50
ENSAYO QUIMICO		Chemical assay	A50
ENSEÑANZA		Teaching	C00
ENSEÑANZA DE POSGRADO		Post graduate education	C00
ENSEÑANZA PRIMARIA		Primary education	C00
ENSEÑANZA SECUNDARIA		Secondary education	C00
ENSEÑANZA SUPERIOR		Higher education	C00
ENSERES DEL HOGAR		Household	R00
ENSILAJE		Ensilage	L32
ENTARIMADO		Flooring	N10
ENTERITIS		Enteritis	L73
ENTERITIS PARATUBERCULOSA <u>UP:</u> Paratuberculosis	<i>Mycobacterium paratuberculosis</i>	Johne's disease	L73
ENTEROCOLITIS		Enterocolitis	L73
<i>Enterolobium contortisiliquum</i> <u>use</u> KARA-KARA			
<i>Enterolobium cyclocarpum</i> <u>use</u> PIÑON			
<i>Enterolobium saman</i> <u>use</u> ARBOL DE LLUVIA			
ENTEROTOXEMIA HEMORRAGICA <u>UP:</u> Struck de los corderos	<i>Clostridium perfringens</i>	Enterotoxemia	L73
ENTOMOLOGIA		Entomology	H10
ENTRESAQUE <u>UP:</u> Apeos previos		Prelogging	K10
ENVASE DE ALIMENTOS		Canning	Q30
ENVEJECIMIENTO		Aging	F60-L50
ENVEJECIMIENTO ACELERADO		Accelerated aging	L50-F60
ENVENENAMIENTO		Poisoning	L74
ENZIMA		Enzyme	S10
<i>Ephedra sinica</i> <u>use</u> EFEDRINA			
Epidemia <u>use</u> ENFERMEDAD EPIDEMICA			
Epidemia de parásitos <u>use</u> BROTE DE PARASITOS			
EPIDEMIOLOGIA		Epidemiology	L73
EPIDIDIMITIS		Epididymitis	L73
EPIFITA		Epiphyte	F70
<i>Epinephelus adscensionis</i> <u>use</u> CABRILLA DEL GOLFO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Epinephelus analogus</i> <u>use</u> MURIQUE MOTEADO			
<i>Epinephelus guttatus</i> <u>use</u> TOFIA			
<i>Epinephelus itajara</i> <u>use</u> CHERNA			
<i>Epinephelus morio</i> <u>use</u> GAROUFA			
<i>Epinephelus niveatus</i> <u>use</u> MERO MANCHADO			
<i>Epinephelus peruanus</i> <u>use</u> MERO			
<i>Epinephelus striatus</i> <u>use</u> CABRILLA BAYA			
EPISTASIS			F30
<u>NE</u> : Predominancia de un gen sobre otro			
EPITELIO BRONCO-ALVEOLAR		Bronco-alveolar epithelium	L40
Epizootia bucoungular <u>use</u> FIEBRE AFTOSA			
EPIZOOTIOLOGIA		Epizootiology	L73
EPOCA DE INJERTACION		Grafting time	F00
EPOCA DE MONTA		Breeding season	L10
EPOCA DE RECOLECCION		Harvesting time	F00
EPOCA DE SIEMBRA		Planting time	F00
EPOCA DE VEDA		Closed season	M10
EPOCA GEOLOGICA		Geologic time	F23
EQUIDEO		Equidae	L60
EQUINOCOCOSIS	<i>Echinococcus granulosus</i>	Echinococcosis	L73
EQUINODERMO		Echinoderms	8630
EQUIPO AGRICOLA		Agricultural equipment	N10
EQUIPO CONTRA INCENDIOS		Firefighting equipment	K70
EQUIPO DE ASPERSION		Spraying equipment	N20
EQUIPO DE CONSERVACION		Preservation equipment	Q10
EQUIPO DE CULTIVO		Cultivating equipment	N20
EQUIPO DE ELABORACION DE ALIMENTOS		Processing equipment	Q10
EQUIPO DE ENVASADO		Canning equipment	Q10
EQUIPO DE EXTRACCION		Extraction equipment	K20
EQUIPO DE FUMIGACION		Fumigation equipment	N20
EQUIPO DE INVESTIGACION		Research equipment	A50
EQUIPO DE IRRADIACION		Irradiation equipment	P05
EQUIPO DE LABORATORIO		Laboratory equipment	A50
EQUIPO DE MATADERO		Slaughtering equipment	N20
EQUIPO DE MANIPULACION		Handling equipment	N10

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
EQUIPO DE PERFORACION		Drilling equipment	P12
EQUIPO DE PESCA		Fishing equipment	M10
EQUIPO DE RIEGO		Irrigation equipment	P12
EQUIPO DE TALA		Cutting equipment	N20
EQUIPO DE TALLER EDUCATIVO		Workshop equipment	C00
EQUIPO DE TRANSPORTE		Transport equipment	N20
EQUIPO DE ZANJEO		Ditching equipment	P12
EQUIPO DETECTOR		Detection equipment	M10-P12
EQUIPO ELECTRICO		Electrical equipment	N10
EQUIPO ELECTRONICO		Electronic equipment	N10
EQUIPO FORESTAL		Forestry equipment	K10
EQUIPO HIDRAULICO		Hydraulic equipment	P12
EQUIPO INDUSTRIAL		Factory equipment	N10
EQUIPO METEOROLOGICO		Meteorological equipment	F10
EQUIPO PARA ASERRAR		Sawing equipment	K10
EQUIPO PARA CURRICAN		Trolling gear	M10
EQUIPO PARA DESCORTEZAR		Barking equipment	K10
EQUIPO PARA DESTOCONAR		Stump grubbing equipment	N20
EQUIPO PARA EXPLOTACION FORESTAL		Logging equipment	K10
EQUIPO PARA LA CASA		Household equipment	R00
EQUIPO PARA LA FINCA		Farm equipment	N20
EQUIPO PARA SIEMBRA		Sowing equipment	N20
<i>Eragrostis abyssinica</i> <u>use</u> TEFF			
<i>Eragrostis cilianensis</i> <u>use</u> PASTO HEDIONDO			
<i>Eragrostis curvula</i> <u>use</u> PASTO LLORON			
<i>Eragrostis curvula</i> var. <i>conferta</i> <u>use</u> PASTO BOER			
<i>Eragrostis lehmanniana</i> <u>use</u> PASTO AFRICANO			
<i>Eragrostis obtusiflora</i> <u>use</u> PASTO JIGUITE			
<i>Eriobotrya japonica</i> <u>use</u> NISPERO JAPONES			
<i>Eriochloa polystachya</i> <u>use</u> PASTO CARIBE			
ERIOFIDO		Eriophyid	H10
ERITROCITO		Erythrocyte	L40
ERITROPOYESIS		Erythropoiesis	L74
<u>NE</u> : Formación de glóbulos rojos de la sangre			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ERIZO DEL MAR		Sea-urchin	8630
<i>Erodium cicutarium</i> <u>use</u> ALFILERILLO			
EROSION CAUSADA POR EL AGUA		Water damage	F28
EROSION CAUSADA POR EL VIENTO		Wind erosion	F28
EROSION DEL SUELO		Soil erosion	F28
EROSION EN SURCOS		Rill erosion	F28
ERRADICACION DE ENFERMEDADES		Disease eradication	L73
ERRADICACION DE INSECTOS		Insect eradication	H10
ERRADICACION DE PLAGAS		Pest eradication	H10-L72
ERROR		Error	U10
ERROR DE MUESTREO		Sampling	U10
ERROR ESTADISTICO		Statistical error	U10
<i>Erwinia amylovora</i> <u>use</u> TIZON DE FUEGO			
<i>Erysiphe polygoni</i> <u>use</u> MAL BLANCO			
<i>Erythrina glauca</i> <u>use</u> PORO			
<i>Erythroxylon coca</i> <u>use</u> COCA			
ESCAMA		Scale	L40
Escamonda <u>use</u> PODA			
ESCARABAJO	<i>Coleoptera</i>	Beetle	H10
ESCARABAJO KHAPRA	<i>Trogoderma granarium</i>	Khapra beetle	H10
ESCARABAJO RINOCERONTE	<i>Xyloryctes jamaicensis</i>	Rhinoceros beetle	H10
ESCARCHA		Frost	F10
Escarchado permanente <u>use</u> PERMAFROST			
ESCARCHO		Roach	8140
Escarda <u>use</u> DESYERBA			
ESCAROLA	<i>Cichorium endivia</i>	Endive	1640
<u>UP:</u> Achicoria rizada			
ESCASEZ DE AGUA		Water shortage	P10
ESCASEZ DE ALIMENTOS		Food shortage	E30
ESCOBA DE BRUJA	<i>Marasmius perniciosus</i>	Witches broom	H20
Escolido <u>use</u> BARRENILLO DE LA MADERA			
Escomite <u>use</u> FRIJOL TEPARI			
ESCORBUTO		Scurvy	L74
<u>NE:</u> Enfermedad causada por deficiencia de vitamina C			
ESCORRENTIA		Run-off	P10
<u>UP:</u> Eскурrimiento			
ESCUELA		School	C00

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Escurrimiento <u>use</u> ESCORRENTIA			
<i>Escherichia coli</i> <u>use</u> COLIBACILOSIS			
Esencia de rosas <u>use</u> ACEITE DE ROSAS			
ESFUERZO RELATIVO		Relative stress	U10
Espacio de siembra <u>use</u> DENSIDAD DE SIEMBRA			
ESPARCETA	<i>Onobrychis viciaefolia</i> <i>O. sativa</i>	Sainfoin	1959
ESPARRAGO	<i>Asparagus officinalis</i>	Asparagus	1610
ESPARTO <u>UP:</u> Flechilla fina	<i>Stipa tenacissima</i>	Esparto grass	0590
ESPECIACION		Speciation	F30-L10
ESPECIAS		Spices	2200
ESPECIE ANIMAL		Animal species	L10
ESPECIE ARBOREA		Tree species	F30
Especie criolla <u>use</u> ESPECIE INDIGENA			
ESPECIE DE CRECIMIENTO RAPIDO		Quick growing species	F30
ESPECIE EURIHALINA <u>NE:</u> Vive en aguas con alto grado de salinidad		Euryhaline species	L10
ESPECIE EXOTICA		Exotic species	F30-L10
Especie frondosa <u>use</u> ESPECIE LATIFOLIADA			
ESPECIE INDIGENA <u>UP:</u> Especie criolla Especie nativa		Indigenous species	F30
ESPECIE LATIFOLIADA <u>UP:</u> Especie frondosa Latifoliadas		Broadleaved species	F40
ESPECIE MADERABLE		Timber producing species	F30
ESPECIE MIGRATORIA		Migratory species	L20
Especie nativa <u>use</u> ESPECIE INDIGENA			
ESPECIE NUEVA		New species	F30-L10
ESPECIE PERENNIFOLIA		Evergreen species	F30
ESPECIE PISCICOLA		Fish species	L10
ESPECIE RESISTENTE		Resistant species	F30
ESPECIE SILVESTRE		Wild species	F30
ESPECIE SUMERGIDA		Demersal species	L20
ESPECIE VEGETAL		Plant species	F30

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ESPECTROFOTOMETRIA		Spectrophotometry	F22
ESPEJO	<i>Vomer setapinnis declivifrons</i>		
ESPERMATOGÉNESIS		Spermatogenesis	L10
ESPIGA		Spike	F50
ESPIGAMIENTO			F50
ESPINA		Thorn	F50
ESPINACA	<i>Spinacia oleracea</i>	Spinach	1670
ESPINACA DE CEILAN	<i>Basella rubra</i>		1690
ESPINACA DE NUEVA ZELANDIA	<i>Tetragonia expansa</i>	New Zealand spinach	1690
ESPINACA DE SURINAM	<i>Talinum triangulare</i>	Fame flower	1690
ESPIQUERO PIGMEO	<i>Sporophila minuta</i>	Ruddy-beasted seedeater	
ESPOLARTE	<i>Orcinus spp.</i>	Killer whale	8710
<u>UP:</u> Orca			
Tonina			
Espolvoreo <u>use</u> ASPERSION			
ESPONJA		Sponge	8650
ESPONJA VEGETAL	<i>Luffa spp.</i>	Vegetable sponge	0590
<u>UP:</u> Lufa			
ESPORA		Spore	F50
ESQUEJE		Cutting	F00
ESQUILA		Shearing	L00
ESQUISTOSOMIASIS		Schistosomiasis	L73
<u>UP:</u> Bilharziasis			
ESTABILIZACION DEL SUELO		Soil stabilization	F28-F22
ESTABILIZACION GENETICA		Genetic stabilization	F30
ESTABILIZADOR		Stabilizer	Q40
ESTABLO		Stable	N10
		Barn	
ESTABULACION		Stabling	L00
ESTABULADO		Under confinement	L00
ESTACA		Cutting	F00
<u>UP:</u> Cangre			
Estaquilla			
ESTACION DE BOMBEO		Pumping plant	P12
ESTACION DE GUARDABOSQUES		Ranger station	K10
Estación de investigación			
<u>use</u> ESTACION EXPERIMENTAL			
ESTACION DEL AÑO		Season	F10
ESTACION EXPERIMENTAL		Research station	A50
<u>UP:</u> Estación de investigación			
ESTACION HIDROLOGICA		Hydrological station	P10
ESTACION METEOROLOGICA		Meteorological station	F10
ESTACION REPRODUCTIVA		Breeding season	L20

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ESTADISTICA		Statistic	U10
ESTADISTICA AGRICOLA		Agricultural statistics	U10
ESTADISTICA COMERCIAL		Trade statistics	E70
ESTADISTICA DE NUTRICION		Nutrition statistics	S00
ESTADISTICA DE PRODUCCION		Production statistics	E15
ESTADISTICA FORESTAL		Forestry statistics	K20
ESTADISTICA PESQUERA		Fishery statistics	M00
ESTADO DE TENSION		Stress	L40
ESTAFILOCOCEMIA		Staphylococemia	L73
ESTAFILOCOCO		Staphylococcus	L73
ESTANDAR		Standard	D10
ESTANDARIZACION DE PRECIOS		Price standardization	E15
ESTANQUE DE PECES		Fish pond	M30
ESTANQUE PARA TROZAS		Log pond	K50
Estaquilla <u>use</u> ESTACA			
ESTATUTO		Statute	D50
ESTEPA		Steppes	GZ76
ESTEPA ARBUSTIVA DE ESPINOSAS		Thorny scrubsteppe	GZ76
ESTEPA DE SUCULENTAS		Succulent grassy steppe	GZ76
ESTERILIDAD		Sterility Infertility	L10
ESTERILIZACION DEL SUELO		Soil sterilization	F21
ESTERILIZACION EN SEMILLAS		Seed sterilization	H00
ESTIERCOL		Compost	F25
<u>UP:</u> Compost		Dung	
ESTILBESTROL		Stilbestrol	
ESTIMACION		Estimating	U10
ESTIMACION DE COSTO		Cost estimate	E10
ESTIMACIONES DE LA POBLACION		Population estimates	E50
ESTIMULANTE		Stimulant	L70
ESTIRPE		Strain	F30
ESTOMA		Stoma	F50
ESTOMAGO		Stomach	L40
ESTOMATITIS		Stomatitis	L73
Estomatitis epizoótica <u>use</u> FIEBRE AFTOSA			
ESTRAGON	<i>Artemisia dracunculus</i>	Tarragon	2390
ESTRELLA DE MAR		Starfish	8690
ESTREPTOCOCO		Streptococcus	L73
ESTREPTOMICINA		Streptomycin	
ESTREPTOTRICOSIS	<i>Dermatophilus congolensis</i>	Streptothricosis	L73



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ESTRIADO FOLIAR BACTERIANO		Bacterial leave streak	H20
ESTRICNINA		Strychnine	
ESTRO		Oestrus	L10
ESTROGENO		Estrogen	L10
ESTRONCIO		Strontium	
ESTRONGILOSIS		Strongylosis	L73
ESTRUCTURA ADMINISTRATIVA		Administrative structure	D10
ESTRUCTURA AGRARIA		Agrarian structure	E10
ESTRUCTURA DE LA MADERA		Wood structure	F50
ESTRUCTURA DE LA PLANTA		Plant structure	F50
ESTRUCTURA DE LA VEGETACION		Vegetation structure	F40
ESTRUCTURA DE LOS INGRESOS		Income structure	E15
ESTRUCTURA DEL ANIMAL		Animal structure	L40
ESTRUCTURA DEL ARBOL		Tree structure	F50
ESTRUCTURA DEL RODAL		Stand structure	K10
ESTRUCTURA DEL SUELO		Soil structure	F22
ESTRUCTURA ECONOMICA		Economic structure	E10
ESTRUCTURA HIDRAULICA		Hydraulic structure	P12
ESTRUCTURA INDUSTRIAL		Industrial structure	E10
ESTRUCTURA LEGAL		Legal structure	D50
ESTRUCTURA POLITICA		Political structure	D10
ESTRUCTURA SOCIAL		Social structure	E50
ESTRUJAMIENTO		Extrusion	Q10
ESTUARIO		Estuary	G258
ESTUDIO DE CASOS		Case study	E50
ESTUDIO DE FACTIBILIDAD		Feasibility study	E30
ESTUDIO DE MERCADOS		Market study	E70
ESTUDIO DE PREINVERSION		Preinvestment survey	E10
ESTUFA DE AIRE EN DOS TIEMPOS		Two stage air oven	N20
ESTUFA DE VIDRIO			N10
ESTUFADO		Flue-cured tobacco	F00
ETANOL		Ethanol	
ETER		Ether	
ETHREL ACIDO 2-CLOROETIL- FOSFONICO		Ethrel 2-chloroethyl- phosphonic acid	
ETILENO		Ethylene	
ETIL METANOSULFONATO		Ethyl methanesulphonate	
ETIOLOGIA		Etiology	L73
ETIOLOGIA VEGETAL			H20
ETIQUETAJE DE LOS ALIMENTOS		Food labelling	S30
ETIQUETAS PARA TROZAS		Log branch	K20
UP: Marca para trozas			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Etrumeus acuminatus</i> <u>use</u> SARDINA JAPONESA			
EUCALIPTO	<i>Eucalyptus</i> spp.	Eucalyptus	3240
<i>Eucalyptus</i> spp. <u>use</u> EUCALIPTO			
<i>Eucometis penicillata</i> <u>use</u> BACHAQUERO			
<i>Eugenia aeruginea</i> <u>use</u> GUASABARA			
<i>Eugenia aromatica</i> <u>use</u> CLAVO DE OLOR			
<i>Eugenia caryophyllata</i> <u>use</u> CLAVO DE OLOR			
<i>Eugenia dombeyi</i> <u>use</u> GRUMICHAMA			
<i>Eugenia eggersii</i> <u>use</u> GUASABARA			
<i>Eugenia haematocarpa</i> <u>use</u> UVILLO			
<i>Eugenia luschnathiana</i> <u>use</u> PITOMBA			
<i>Eugenia uniflora</i> <u>use</u> PITANGA			
<i>Euphausia superva</i> <u>use</u> KRILL			
<i>Euphonia lanirostris</i> <u>use</u> CURRUÑATA COMUN			
<i>Euphonia trinitatis</i> <u>use</u> SAUCITO			
<i>Euphonia xanthogaster</i> <u>use</u> CURRUÑATA AZULEJO			
<i>Euphorbia antisiphilitica</i> <u>use</u> CANDELILLA			
<i>Euphorbia longana</i> <u>use</u> LONGANA			
<i>Euphractus</i> <u>use</u> GUALACATE			
<i>Eurygaster integriceps</i> <u>use</u> PLAGA SUNN			
<i>Eusepes postfasciatus</i> <u>use</u> BROCA DEL CAMOTE			
<i>Euterpe geonona</i> <u>use</u> PALMITO			
<i>Euthynnus affinnis</i> <u>use</u> BARRILETE NEGRO			
<i>Euthynnus alletteratus</i> <u>use</u> BARRILETE NEGRO			
EVALUACION		Evaluation	U10
EVALUACION DE SUELOS		Soil evaluation	F22
EVALUACION ECONOMICA		Economic appraisal	E10
EVALUACION FORESTAL		Forest valuation	K20

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
EVALUACION GENETICA		Genetic evaluation	F30-L10
EVAPORACION		Evaporation	F10
EVAPOTRANSPIRACION		Evapotranspiration	F10
EVOLUCION DE LA PLANTA		Plant evolution	F70
EVOLUCION DEL ANIMAL		Animal evolution	L60
Evolución natural <u>use</u> SUCESION NATURAL			
EXANTEMA		Exanthema	H50
<u>NE:</u> Enfermedad carencial de los cítricos			
EXCEDENTE AGRICOLA		Agricultural surplus	E70
EXCRECION		Excretion	L50
EXISTENCIAS		Stock	E70
EXISTENCIAS REGULADORAS		Buffer stock	E70
<u>UP:</u> Almacenaje regulador			
<i>Exocoetus volitans</i> <u>use</u> PEZ VOLADOR			
EXOCORTIS		Exocortis	H20
EXODO RURAL		Rural exodus	E50
<i>Exogonium purga</i> <u>use</u> JALAPA			
EXOPARASITO		Ectoparasite	L72
EXPENDIO		Official grocery shops	E70
EXPERIMENTO		Experiment	A50
EXPERIMENTO FACTORIAL		Factorial experiment	U10
EXPLORACION DE PLANTAS		Plant exploration	F30
EXPLORACION PESQUERA		Fishery exploitation	M00
EXPLOTACION AGRICOLA		Farming	E15
EXPLOTACION AGRICOLA COLECTIVA		Collective farming	E15
EXPLOTACION AGRICOLA COOPERATIVA		Cooperative farming	E15
EXPLOTACION AGRICOLA EN GRUPO		Group farming	E15
EXPLOTACION AGRICOLA MIXTA		Mixed farming	E15
EXPLOTACION COMERCIAL DE BOSQUES		Lumbering	K10
EXPLOTACION DE ANIMALES SILVESTRES		Wild game ranching	L20-P00
EXPLOTACION DE LA TIERRA		Farming	E15
EXPLOTACION DE LA TIERRA POR EL PROPIETARIO		Owner farming	E15
EXPLOTACION FORESTAL			K10
EXPLOTACION MADERERA		Logging	K10
EXPLOTACION PESQUERA		Fishery exploitation	M00
EXPORTACION		Export	E70

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
EXPOSICION		Exhibition	C00
EXPOSICION GANADERA		Cattle exhibition	I00
EXPROPIACION DE TIERRAS		Land expropriation	E15
EXTENSION		Extension	C00
EXTENSION AGRICOLA		Agricultural extension	C00
UP: Extensión rural			
Extensión rural <u>use</u>			
EXTENSION AGRICOLA			
EXTENSIONISTA		Extension worker	C00
EXTINCCION DE INCENDIOS		Fire suppression	K70
EXTRACCION DE ACEITE		Oil extraction	Q10
EXTRACCION DE AGUA		Water extraction	P12
EXTRACCION DE SEMILLAS		Seed extraction	F00
EXTRACCION DE LAS FIBRAS		Fibre extraction	F00
EXTRACCION FORESTAL		Forest removal	K10
EXTRACTIVO DE MADERA		Wood extractive	K50
EXTRACTO DE CARNE		Meat extract	9740
EXTRACTO DE PESCADO		Fish extract	9850
Extrema <u>use</u> LLAMA			
<i>Eysenhardtia spinosa</i> <u>use</u>			
CHAPANILLO			
FABRICA DE ACEITE		Oil factory	Q10
FABRICA DE ALIMENTOS		Food factory	Q10
FABRICA DE ALIMENTOS PARA EL GANADO		Feed mill	L32
FABRICA DE CONSERVAS		Cannery	Q30
FABRICACION DE PASTA DE MADERA		Pulping	K50
FACILIDAD DE ENSEÑANZA		Training facility	C00
FACTOR DE CONDICION		Condition factor	E10
FACTOR DE CONVERSION		Conversion factor	U10
FACTOR DE EROSION		Erosion factor	F28
FACTOR DE PRODUCCION		Production factor	E15
FACTOR EXPLICATORIO		Explanatory factor	U10
FACTOR TIEMPO		Time factor	D10
FACULTAD		School College	
FAENAMIENTO ESTACIONAL		Seasonal management	E15
<i>Fagara</i> spp. <u>use</u> MAPURITE			
AMARILLO			
<i>Fagara rhoifolia</i> <u>use</u>			
MAPURITE BLANCO			

TERMINO EN ESPAÑOL

TERMINO CIENTIFICO

TERMINO EN INGLES

CODIGO

*Fagopyrum esculentum* use  
ALFORFÓN

*Lia* use HAYA

FENOMENOS TERMICOS - THERMAL PHENOMENA

ACION

*Grewia asiatica*

Shelterbelt

F28

*Amanita muscaria*

Fly agaric

1190

2790

*Pseudorca* spp.

False killer whale

8710

*Steno* spp.

Spinner dolphin

8710

*Prodelphinus* spp.

Family

E50

F70

RIGO DURO

use

*yncha* use

OCICO

Pharmacology

L70

*ca* use

HEPATICA

DISTOMATOSIS

Climatic phases

F10

Soil phases

F23

Fauna

L60

Soil fauna

F21

Favism

L74

alérgica por  
ión de haba o  
ación del po-  
la planta

Starch

9350

Fecundity

F30-L10

Planting date

F00

*Feijoa sellowiana*

Feijoa

1190

*na* use FEIJOA

*e* use BAGRE

*rus* use PEZ

Fenitrothion

H10

*lda*

Phenology

L20-F40

Phenotype

F30-L20

Lebaycid

H10

*lda*

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
FENTIN		Fentin	H20
NE: Fungicida			
FERIA GANADERA		Livestock fair	L00
FERMENTACION		Fermentation	Q10
FEROMONA		Pheromone	
NE: Sustancia química pro ducida por un animal la cual sirve de es- tímulo para otros animales de la misma especie			
Ferrer use PASTO BERMUDA			
FERROCARRIL		Railway	E70
FERTILIDAD DE LA PLANTA		Plant fertility	F30
FERTILIDAD DEL ANIMAL		Animal fertility	L10
FERTILIDAD DEL SUELO		Soil fertility	F25
FERTILIZACION		Fertilizing	F25
FERTILIZACION AEREA		Aerial fertilizing	F25
FERTILIZACION DE AGUAS		Water fertilizing	M40
FERTILIZACION DE ESTANQUES		Pond fertilizing	M40
FERTILIZANTE		Fertilizer	F25
FERTILIZANTE ARTIFICIAL		Artificial fertilizer	F25
FERTILIZANTE DE AGUAS NEGRAS		Sewage fertilizer	F25
FERTILIZANTE EN POLVO		Powdered fertilizer	F25
FERTILIZANTE FOSFATADO		Phosphate fertilizer	F25
FERTILIZANTE GRANULADO		Granulated fertilizer	F25
FERTILIZANTE LIQUIDO		Liquid fertilizer	F25
FERTILIZANTE ORGANICO		Organic fertilizer	F25
FERTILIZANTE QUIMICO		Chemical fertilizer	F25
FERTILIZANTE SOLIDO		Solid fertilizer	F25
FERTILIZANTE SOLUBLE EN AGUA		Water soluble fertilizer	F25
FESTUCA ALTA	<i>Festuca arundinaceae</i>	Tall fescue	1930
<i>Festuca</i> spp. use CAÑUELA			
<i>Festuca arundinacea</i> use FESTUCA ALTA			
FEUDALISMO		Feudalism	E10
FETO		Fetus	L10
FIBRA BLANDA		Soft fibre	F00
FIBRA DE COCO		Coir	F00
FIBRA DE LA MADERA		Wood fibre	F50
FIBRA DURA		Hard fibre	F00
FIBRA NO LEÑOSA		Nonwood fibre	F50
FIBRA VEGETAL		Vegetable fibre	F00

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	FIC-FIN CODIGO
FICE AZUL	<i>Trigonella caerulea</i>	Blue whiting	3300
<i>Ficus</i> spp. <u>use</u> HIGUERON			
<i>Ficus carica</i> <u>use</u> HIGO			
<i>Ficus elastica</i> <u>use</u> CAUCHO DE LA INDIA			
FIDEICOMISO		Trust	E10
FIEBRE AFRICANA DEL CERDO		African swine fever	L73
FIEBRE APTOSA	<i>Aftas epizooticas</i>	Foot and mouth disease	L73
<u>UP:</u> Aftosa Epizootia bucoungular Estomatitis epizoótica Mal de pezuña			
Fiebre carbonosa <u>use</u> CARBUNCO BACTERIANO			
Fiebre de Texas <u>use</u> BABESIOSIS			
FIEBRE DE LA COSTA ORIENTAL		East coast fever	L73
FIEBRE DE LA LECHE		Milk fever	L73
<u>UP:</u> Paresia del parto			
FIEBRE-Q	<i>Coxiella burnetti</i>	Q fever	L73
FIJACION DE DUNAS		Dune fixation	F28
FIJACION DE ELEMENTOS		Element fixation	F22
FIJACION DE PRECIOS		Price fixation	E15
FIJACION DEL COMPLEMENTO		Complement fixation	F30-L10
FIJACION DEL NITROGENO		Nitrogen fixation	F21
FILARIASIS		Filariasis	L72
<u>NE:</u> Infestación por gusanos nemátodos			
FILETE		Fillet	9800
FILODIA		Phyllody	F50
FILOGENETICA		Phylogenetic	L60
FILOGENIA DE LA PLANTA		Phylogeny of plants	F70
FILOGENIA DEL ANIMAL		Phylogeny of animals	L60
FILOXERA	<i>Phylloxera vitifoliae</i>	Phylloxera	H10
FILTRACION		Seepage	P12
FILTRACION DE AGUA		Water filtration	F22
Filtración en los canales <u>use</u> INFILTRACION DE LOS CANALES			
FINANCIAMIENTO		Financing	E15
FINANCIAMIENTO DE LA PESCA		Fishery financing	M00
FINANCIAMIENTO FORESTAL		Forestry financing	K20
FINCA		Farm	E15
FINCA DE COLONIZACION		Settlement farm	E15
Finca de demostración <u>use</u> GRANJA DE DEMOSTRACION			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
FINCA ESTATAL		State farm	E15
FINCA EXPERIMENTAL		Experimental farm	F00-E15
FIQUE UP: Higo	<i>Furcraea macrophylla</i>	Fique	F70-0590
FISICA DEL SUELO		Soil physics	F22
FISIOLOGIA ANIMAL		Animal physiology	L50
FISIOLOGIA DE MALEZAS		Weed physiology	F60
FISIOLOGIA DE LA NUTRICION		Nutrition physiology	S20-F60-L50
FISIOLOGIA DE LA REPRODUCCION		Reproductive physiology	L10
FISIOLOGIA DE LOS INSECTOS		Insect physiology	H10
FISIOLOGIA FORESTAL		Tree physiology	F60
FISIOLOGIA VEGETAL UP: Fitofisiología		Plant physiology	F60
FISONOMIA DEL SUELO		Soil physiognomy	F24
Fitoeología <u>use</u> ECOLOGIA VEGETAL			
Fitofisiología <u>use</u> FISIOLOGIA VEGETAL			
Fitogenética <u>use</u> GENETICA VEGETAL			
FITOGEOGRAFIA UP: Geobotánica		Plant geography	F70
FITOHORMONA		Phytohormone	F60
FITOMEJORADOR		Plant breeder	F30
FITOMEJORAMIENTO UP: Mejoramiento genético en plantas Mejoramiento de plan- tas		Plant breeding	F30
Fitomorfología <u>use</u> MORFOLOGIA VEGETAL			
FITOPARASITOS		Plant parasitic	H20
FITOPATOLOGIA UP: Patología vegetal		Plant pathology	H20
FITOPLANCTON		Phytoplankton	M40
FITOQUIMICO		Phytochemistry	F60
FITOSOCIOLOGIA UP: Sociología vegetal		Plant sociology	F40
FITOTECNIA		Plant science	F00
FITOTOXICIDAD		Phytotoxicity	H50
<i>Flacourtia indica</i> <u>use</u> CIRUELA GOBERNADORA			
<i>Flacourtia inermis</i> <u>use</u> LOVI-LOVI			
<i>Flacourtia rukau</i> <u>use</u> RUKAN			



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	FLA-FOR CODIGO
FLAMBOYANT <u>UP:</u> Acacia de Girardot Acacia roja	<i>Delonix regia</i>	Flamboyant	3290
FLAVONA <u>NE:</u> Colorantes amarillos que acompañan a la clorofila		Flavone	F60
Flechilla fina <u>use</u> ESPARTO			
FLOR		Flower	F50
FLOR AMARILLO	<i>Tabebuia serratifolia</i>		3290
FLOR AZUL	<i>Jacaranda superba</i>		3290
FLOR DE ORO	<i>Tagetes erecta</i>	Big maygold	3300
FLORA		Flora	F70
FLORA ADVENA		Advene flora	
FLORA BACTERIANA		Bacterial flora	H20-L73
FLORA DEL SUELO		Soil flora	F21
FLORACION		Flowering	F60
FLORESCENCIA		Anthesis	F60
FLORICULTURA		Floriculture	F00
<i>Florida caerulea</i> <u>use</u> GARZA AZUL			
FLOTA DE PESCA		Fishing fleet	M10
FLOTACION DE TROZAS		Floating	K10
FLOTADOR		Float	M10
FLUCTUACION DE PRECIOS		Price fluctuation	E15
FLUCTUACION DE LA PRODUCCION		Production fluctuation	E15
FLUCTUACION ECONOMICA		Economic fluctuation	E10
FLUJO SALIVAL		Salivation	L50
FLUOR		Fluorine	
FLUORURO ACIDO		Acid fluoride	
FOCA		Seal	8720-L60
Foco de enfermedad <u>use</u> BROTE DE ENFERMEDAD			
<i>Foeniculum vulgare</i> <u>use</u> HINOJO			
FOLLAJE		Foliage	F50
FOMENTO AGRICOLA		Agricultural improvement	
<i>Fomes annosus</i> <u>use</u> PODREDUM- BRE ROJA DE LA MADERA			
FONDO ROTATIVO		Revolving fund	E10
FONDO SUBMARINO		Ocean bottom	M40
FORESTACION PRIMARIA		Afforestation	K10
FORMACION DE COSTRA ORGANICA		Fouling	M40

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
FORMACION DEL RODAL		Stand formation	K10
FORMACION DEL SUELO		Soil formation	F23
FORMALDEHIDO		Formaldehyde	
<i>Formicarius analis</i> <u>use</u> GALLI TO HORMIGUERO PESCUICIRUFO			
<i>Formicivora grisea</i> <u>use</u> COICORITA			
FORMIO		Phormio	
FORMULA		Formula	U10
FORMULA DE ESTIMACION		Measurement formula	U10
FORMULA DEL ALIMENTO ANIMAL		Feed formula	L30
FORMULA MATEMATICA		Mathematical formula	U10
FORMULA QUIMICA		Chemical formula	F22
<i>Forpus passerinus</i> <u>use</u> PERIQUITO			
FORRAJE		Fodder	L30
FORRAJE DE PASTIZALES		Range forages	L30
FORRAJE SECO		Dry forage	L30
FORRAJE VERDE		Green forage	L30
FORTALECIMIENTO INSTITUCIO- NAL		Institutional strengthen- ing	E30
FORTUNA	<i>Seriola colburni</i>	Amberjack	8150
<i>Fortunella japonica</i> <u>use</u> KUMQUAT			
<i>Fortunella margarita</i> <u>use</u> NAGAMI			
FOSFATO		Phosphate	
FOSFATO DIAMONICO		Diammonium phosphate	
FOSFOBACTERIA		Disolving bacteria	
FOSFORO		Phosphorus	
FOSFORO ORGANICO		Organic phosphorus	
FOSFOROS <u>UP:</u> Cerilla		Matches	K50
FOTOGAMETRIA		Photogrammetry	F24
FOTOINTERPRETACION		Photointerpretation	F24
FOTOPERIODISMO		Photoperiodism	F60
FOTOSINTESIS		Photosynthesis	F60
FOTOTROPISMO <u>NE:</u> Respuesta de la planta al estímulo de los rayos del sol		Phototropism	F60
FRACCIONAMIENTO		Chipping	K50
<i>Fractilinea maidis</i> var. <i>mitis</i> <u>use</u> RAYADO DEL MAIZ			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
FRACTURA		Fracture	L74
<i>Fragaria</i> spp. <u>use</u> FRESA			
Fragmentación de explotaciones <u>use</u> PARCELACION DE EXPLOTACIONES			
FRAGMENTACION FORESTAL		Forest fragmentation	K10-K20
Fragmentación parcelaria <u>use</u> PARCELACION DE EXPLOTACIONES			
FRAMBUESA	<i>Rubus</i> spp.	Raspberry	0950
Franciscano <u>use</u> DELFIN DEL PLATA			
<i>Fraxinus udhei</i> <u>use</u> FRESNO			
FREATOFITA		Phreatophyte	F60
<u>NE:</u> Planta que obtiene el agua de la capa freática			
FRECUENCIA		Frequency	U10
FRECUENCIA GENETICA		Gene frequency	F30-L10
<i>Fregata magnificens</i> <u>use</u> TIJERETA DE MAR			
Frejol <u>use</u> FRIJOL			
FRESA	<i>Fragaria</i> spp.	Strawberry	0960
<u>UP:</u> Frutilla			
FRESA	<i>Rubus rosaeifolius</i>	Tropical raspberry	0950
FRESNO	<i>Fraxinus udhei</i>		
FRIGORIFICO		Cold storage	Q10
FRIJOL	<i>Phaseolus vulgaris</i>	Kidney bean	1410
<u>UP:</u> Alubia Caraota Frejol Habichuela Judía Poroto Purutu Rodrigón			
FRIJOL ADZUKI	<i>Phaseolus angularis</i>	Adzuki bean	1410
Frijol costeño <u>use</u> CAUPI			
FRIJOL DE ARROZ	<i>Phaseolus calcaratus</i>	Rice bean	1410-2030
Frijol de costa <u>use</u> CAUPI			
Frijol de enredadera <u>use</u> FRIJOL TREPADOR			
Frijol de España <u>use</u> AYOCOTE			
Frijol de maíz <u>use</u> CAUPI			
Frijol de medialuna <u>use</u> FRIJOL LIMA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Frijol de ñame <u>use</u> JICAMA			
Frijol de palo <u>use</u> GANDUL			
Frijol de la peladilla <u>use</u> FRIJOL LIMA			
FRIJOL GRANDE	<i>Canavalia gladiata</i>	Sword bean	3290
FRIJOL LIMA	<i>Phaseolus lunatus</i> ( <i>P. limensis</i> )	Lima bean	1410
UP: Frijol de la peladilla Frijol de medialuna Pallar			
FRIJOL MUNGO	<i>Phaseolus aureus</i>	Mung bean	1410
UP: Mungo Urd			
FRIJOL TEPARI	<i>Phaseolus acutifolius</i> var. <i>latifolius</i>	Tepari bean	1410
UP: Escomite Tepari			
FRIJOL TERCIOPELO	<i>Stizolobium deeringianum</i>	Velvet bean	1490-2030
FRIJOL TREPADOR	<i>Dolichos lablab</i>	Hyacinth bean	1450
UP: Dolicos Frijol de enredadera Garbanzo indio Lablab			
FRIJO		Cold	F10
FRITURA		Frying	Q10
FRUCTIFICACION		Fruiting	F60
Fruta bomba <u>use</u> PAPAYA			
FRUTA CARNOSA		Soft fruit	F50
FRUTA CITRICA		Citrus fruit	1000
FRUTA DE CAROZO		Stone fruit	F50
FRUTA DE PAN	<i>Artocarpus altilis</i> ( <i>Artocarpus communis</i> )	Breadfruit	1190
UP: Arbol de pan Pana de pepa Panapen			
FRUTA DE POMO		Pome fruit	F50
Fruta del conde <u>use</u> ANON			
FRUTA EN CONSERVA		Canned fruit	9120
FRUTA FRESCA		Fresh fruit	9110
FRUTA FUERA DE TEMPORADA		Out of season fruit	F00
FRUTA PERECEDERA		Perishable fruit	0600
FRUTA SECA		Dried fruit	9120
FRUTA SUBTROPICAL		Subtropical fruit	0700
FRUTA TROPICAL		Tropical fruit	1100
FRUTAS		Fruits	0600
FRUTAS CUCURBITACEAS		Cucurbit fruits	0800
FRUTERO CABECILEONADA	<i>Thlypopsis fulviceps</i>	Fulvous-headed tanager	
FRUTICULTURA		Fruit crop	F00
UP: Cultivo de frutas			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Frutilla <u>use</u> FRESA			
FRUTO		Fruit	F50
<i>Frutus cynosboti</i> <u>use</u> ROSA MOSQUETA			
FUENTES DE INFORMACION		Information sources	U20
FUENTES PROTEICAS		Protein sources	S10
FUERZA DE TRABAJO		Labor	E10-E15
FUERZA DEL MOTOR		Engine power	P05
FULGORIDOS		Planthopper	H10
FUMAGINA		Sooty mould	H20
FUMIGACION		Fumigation	H10
FUNGI		Fungi	H20-L73
FUNGICIDE		Fungicide	H20-L73
FURADAN		Furadan	H10
<u>UP:</u> Insecticida sistémico			
<i>Furcraea andina</i> <u>use</u> CHUCHAO			
<i>Furcraea cabuya</i> <u>use</u> CABUYA			
<i>Furcraea gigantea</i> <u>use</u> CAÑAMO DE MAURICIO			
<i>Furcraea hexapetala</i> <u>use</u> PITRE			
<i>Furcraea humboldtiana</i> <u>use</u> COCUIZA			
<i>Furcraea macrophylla</i> <u>use</u> FIQUE			
FUSARIOSIS DEL TRIGO	<i>Fusarium avenaceum</i>	Ear blight of wheat	H20
<i>Fusarium avenaceum</i> <u>use</u> FUSARIOSIS DEL TRIGO			
<i>Fusarium oxysporum</i> <u>use</u> MARCHITEZ DE LA PAPA			
<i>Fusarium oxysporum</i> var. <i>cubense</i> <u>use</u> MAL DE PANAMA			
<i>Fusarium vasinfectum</i> <u>use</u> MARCHITEZ DEL ALGODONERO			
FUSTE		Stem	F50
<u>UP:</u> Tallo			
FUSTE DESCORTEZADO		Derinded stalk	F50
<u>UP:</u> Tallo descortezado			
FUSTETE	<i>Chlorophora tinctoria</i>	Fustic	2690
<u>UP:</u> Mora Moral			
FUSTE RAMIFICADO		Branched culms	F50
<u>UP:</u> Tallo ramificado			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Gabarra <u>use</u> BARCAZA			
GABARRO			L73
<u>NE</u> : Inflamación del cartílago			
<i>Gabula ruficauda</i> <u>use</u> TUCUSO DE MONTAÑA			
Gada <u>use</u> DECARBOXILASA DEL ACIDO GLUTAMICO			
GALANGA	<i>Alpinia spp.</i>	Galangal	2390
GALEGA	<i>Galega officinalis</i>	Goat rue	H60
<i>Galega officinalis</i> <u>use</u> GALEGA			
<i>Galeichtys</i> spp. <u>use</u> BAGRE COSTERO			
<i>Galeichtys felis</i> <u>use</u> BAGRE			
<i>Galeichtys jordani</i> <u>use</u> BAGRE MARINO			
<i>Galeichtys peruvianus</i> <u>use</u> BAGRE CON FAJA			
<i>Galeocерdo cuvieri</i> <u>use</u> TIBURON TIGRE			
<i>Galeorhinus vitaminicus</i> <u>use</u> CAZON VITAMINICO			
<i>Galeorhinus zyopterus</i> <u>use</u> CAZON DE ALETA			
GALO DE PENACHO	<i>Selene vomer</i>	Lookdown	8150
GALPON		Shad	N10
GALLANA	<i>Orthopristis chalceus</i>		
GALLETAS		Cookies	9240
GALLINA DE GUINEA		Guinea fowl	6400
Gallina de postura <u>use</u> GALLINA Ponedora			
GALLINA Ponedora		Laying hen	6100
<u>UP</u> : Gallina de postura			
GALLINAZA		Poultry litter dung	
GALLINERO		Hen house	N10
GALLINETA	<i>Holacanthus tricolor</i>	Angelfish	8150
GALLINETA BLANCA	<i>Pomacanthus arcuatus</i>	Grey angelfish	8150
GALLINETA NEGRA	<i>Pomacanthus paru</i>	French angelfish	8150
GALLITO DE LAGUNA	<i>Jacana jacana</i>		
GALLITO HORMIGUERO PESCUERICURFO	<i>Formicarius analis</i>	Black-faced antthrush	
GAMALOTE	<i>Paspalum fasciculatum</i>		1930
GAMBA	<i>Hymenopenaeus diomedea</i>	Gamba	
GAMETO		Gamete	F30-L10
GAMITANA	<i>Colossoma bidens</i>		8140

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
GAMO	<i>Hippocamelus antisensis</i>		
<u>UP:</u> Huemul del norte Taruca			
GANADERIA		Animal husbandry	L00
GANADERIA DE LIDIA		Bullfight	F00
GANADERO		Cattleman	L00
GANADO		Livestock	5212
GANADO CRIOLLO		Indigenous cattle	L10
GANADO DE CARNE		Beef cattle	5213
Ganado de cría <u>use</u> HATO DE CRIA			L10
GANADO EN PASTOREO		Grazing cattle	L30
GANADO EN PIE		Live cattle	5212
GANADO GUERNSEY		Guernsey cattle	L10
GANADO HOLANDES		Red Holstein	L10
Ganado joven <u>use</u> HATO JOVEN			
GANADO LECHERO		Dairy cattle	5214
GANADO OVERO COLORADO		Red Holstein	L10
GANADO PORCINO		Porcine livestock	5300
GANADO VACUNO		Cattle	5212
GANANCIA DE PESO		Weight gain	L50
GANANCIA EN LA INVERSION		Investment return	E10
GANDARIA	<i>Bouea macrophylla</i>		1190
GANDUL	<i>Cajanus cajan</i> ( <i>C. indicus</i> )	Pigeon pea	1480
<u>UP:</u> Chícharo Frijol de palo Guandú Guandul Guisante pajarero Quinchoncho			
Gangica <u>use</u> MURICI			
GANGRENA		Gangrene	L73
GANSO		Goose	6300
Garavi <u>use</u> SORGO PERENNE			
GARBANZO	<i>Cicer arietinum</i>	Chick pea	1430
Garbanzo indio <u>use</u> FRIJOL TREPADOR			
<i>Garcinia dulcis</i> <u>use</u> MANDU			
<i>Garcinia edulis</i> <u>use</u> MANDU			
<i>Garcinia hanburyi</i> <u>use</u> GOMAGUTA			
<i>Garcinia livingstonei</i> <u>use</u> IMBE			
<i>Garcinia mangostana</i> <u>use</u> MANGOSTAN			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
GARGANTILLO	<i>Atlapetes brunncinucha</i>	Chestnut-capped brush-finch	
GAROUPA	<i>Epinephelus morio</i>	Red grouper	8150
GARRAPATAS	<i>Boophilus spp.</i>	Ticks	L72
GARRAPATERO	<i>Crotophaga ani</i>		
GARZA AZUL	<i>Florida caerulea</i>		
GARZA PECHIBLANCA	<i>Hydranassa tricolor</i>		
GARZA REAL	<i>Casmerodius albus</i>		
GAS		Gas	P05
GASTOS GENERALES		Overhead cost	E15
GASTROENTERITIS		Gastroenteritis	L73
GATEADO	<i>Astronium graveolens</i>		3290
Gateado amarillo <u>use</u> BALSAMO DE PERU			
GATO		Cat	5500
GATOSO	<i>Mustelus schmitti</i>	Shark	8150
<i>Gaultheria procumbens</i> <u>use</u> GAUTERIA			2390
GAUTERIA	<i>Gaultheria procumbens</i>	Wintergreen	2390
<u>UP:</u> Pirola			
GAVILAN COLA CORTA	<i>Buteo brachyurus</i>	Short-tailed hawk	
GAVILAN HABADO	<i>Buteo magnirostris</i>	Roadside hawk	
GAVILAN TEJE	<i>Buteo alabicaudatus</i>	White-tailed hawk	
GAVIOTA DE CAYENA	<i>Sterna sandvicensis</i>	Sandwich tern	
GAVIOTA REAL	<i>Sterna maximus</i>	Royal terns	
GEL		Gel	
<i>Gelidium robustum</i> <u>use</u> SARGAZO ROJO			
Gemación <u>use</u> INJERTO EN YEMA			
GEN		Gene	F30-L10
GENERO		Genus	F70-L60
GENERO ANIMAL		Animal genus	L60
GENERO VEGETAL		Plant genus	F70
GENEROS ALIMENTICIOS		Foodstuff	S00
GENESIS DEL SUELO		Soil genesis	F23
GENETICA		Genetics	F30
GENETICA ANIMAL		Animal genetic	L10
<u>UP:</u> Zoogenética			
GENETICA FORESTAL		Tree genetics	F30
GENETICA VEGETAL		Plant genetic	F30
<u>UP:</u> Fitogenética			
GENIPA	<i>Genipa americana</i>	Genipap	1190
<u>UP:</u> Caruto Hayna mamey Jagua		Marmelade box	



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Genipa americana</i> <u>use</u> GENIPA			
GENOMIO		Genome	F30-L10
GENOTIPO		Genotype	F30-L10
<i>Genypterus blacodes</i> <u>use</u> ABADEJO			
<i>Genypterus chilensis</i> <u>use</u> CONGRIO COLORADO			
<i>Genypterus maculatus</i> <u>use</u> CONGRIO MORENO			
Geobotánica <u>use</u> FITOGEOGRAFIA			
GEOFISICA		Geophysics	B10
GEOGRAFIA		Geography	B10
GEOGRAFIA ECONOMICA		Economic geography	B10
GEOGRAFIA FISICA		Physical geography	B10
GEOGRAFIA POLITICA		Political geography	B10
GEOLOGIA		Geology	F23
GEOLOGIA DE SUELOS		Soil geology	F23
GEOMETRIA		Geometry	U10
<i>Geometridae</i> <u>use</u> GUSANO MEDIDOR			
GEOMORFOLOGIA		Geomorphology	B10
<i>Geophagus jurupari</i> <u>use</u> BUFURQUE PUNTASHIMI			
<i>Geotrygon linearis</i> <u>use</u> PICHON DE MONTAÑA			
GERANIO	<i>Pelargonium odoratissimum</i>	Geranium	2390
<i>Geranium</i> spp. <u>use</u> NOVIO			
GERENCIA		Management	D10
GERMENES DE LOS ALIMENTOS		Food bacteria	Q20
GERMINACION		Germination	F60
GERMINACION DE LA SEMILLA		Seed germination	F60
GERMINACION EN CONDICIONES DE ANAEROBIOSIS		Germination of seeds with anaerobiosis	F60
GERMOPLASMA		Germplasm	F30
GESTACION		Pregnancy	L10
<u>UP:</u> Embarazo Preñez			
GHORA	<i>Phaseolus radiatus</i>		1410
Gigante <u>use</u> PASTO GIGANTE			
GINECOLOGIA ANIMAL		Animal gynaecology	L70
<i>Ginglymostoma cirratum</i> <u>use</u> TIBURON ASPERO			
GINOGENESIS		Gynogenesis	F30-L10
<u>NE:</u> Desarrollo del óvulo de manera que este contiene solo cromosomas maternos			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
GIRASOL <u>UP:</u> Maravilla Tornasol	<i>Helianthus annuus</i>	Sunflower	0337
GLADIOLO <i>Gladiolus</i> spp. <u>use</u> GLADIOLO	<i>Gladiolus</i> spp.	Gladiolus	3300
GLANDULA		Gland	L40
GLANDULA SALIVAL		Salivary gland	L40
GLANDULA SUPRARRENAL		Adrenal gland	L40
GLANDULA TIROIDEA		Thyroid gland	L40
<i>Glaucidium brasiliamum</i> <u>use</u> PAVITA			
<i>Glaucidium minutissimum rarum</i> <u>use</u> MOCHUELO MENOR			
<i>Glaucis hirsuta</i> <u>use</u> COLIBRI PECHO CANELA			
<i>Gleditsia triacanthos</i> <u>use</u> ACACIA NEGRA			
GLICEMIA		Glycemia	L74
GLICERINA		Glycerine	
GLICOGENO		Glycogen	
GLICOL DE POLIETILENO		Polyethylene glycol	
<i>Gliricidia sepium</i> <u>use</u> RABO DE RATON			
Globicéfalo <u>use</u> BALLENA PILOTO			
<i>Globicephala</i> spp. <u>use</u> BALLENA PILOTO			
GLOBITO	<i>Colomesus psittacus</i>		
GLOBULINA		Globulin	L40
GLOBULO		Corpuscle	L40
<i>Gloeosporium olivarum</i> <u>use</u> ACEITUNA JABONOSA			
<i>Glomerella cingulata</i> <u>use</u> PODREDUMBRE AMARGA DE LAS MANZANAS			
Gloria de la mañana <u>use</u> CORREHUELA			
GLUCIDO <u>NE:</u> Combinaciones orgánicas tipo glucosa		Glucide	F60
GLUCOSA <u>NE:</u> Se obtiene principalmente del almidón de maíz y se emplea como mezcla con jarabe de arce de azúcar, azúcar moreno, con miel o con melaza		Glucose	9390

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Glycine max</i> <u>use</u> SOYA			
<i>Glycine soja</i> <u>use</u> SOYA			
<i>Glycyrrhiza glabra</i> <u>use</u> LICORICE			
GMELINA	<i>Gmelina arborea</i>		3290
<i>Gmelina arborea</i> <u>use</u> GMELINA			
<i>Gnorimoschema operculella</i> <u>use</u> COGOLLERO DEL TOMATE			
GOBERNADORA <u>NE</u> : Planta de zona árida	<i>Larrea tridentata</i>	Creosote bush	2790
GOBIERNO		Government	D10
GOETE	<i>Cynoscion petranus</i>	Stone croaker	8150
<i>Goethalsia meiantha</i> <u>use</u> GUACIMO BLANCO			
Golfín <u>use</u> DELFIN	<i>Delphinus</i> spp.		
GOLFO		Gulf	GZ62
GOLONDRINA ALA DE SIERRA	<i>Stelgidopteryx ruficollis</i>	Rough-winged swallow	
GOLONDRINA AZUL Y BLANCA	<i>Notiochelidon cyanoleuca</i>	Blue-and-white swallow	
GOLONDRINA URBANA	<i>Progne chalybea</i>	Gray-breasted Martin	
GOMA		Gum	K50
Goma adragante <u>use</u> TRAGACANTO			
GOMA ARABIGA	<i>Acacia senegal</i>	Gum arabic	2450
GOMA KARAYA <u>UP</u> : Camoruco	<i>Sterculia urens</i>		2500
Goma tragacanto <u>use</u> TRAGACANTO			
GOMAGUTA <u>UP</u> : Camboge	<i>Garcinia hanburyi</i>	Gamboge	2610
Gombo <u>use</u> OKRA			
GOMOSIS	<i>Clasterosporium carpophilum</i>	Gomosis	H20
GONADA		Gonad	L40
GONADOTROPINAS		Gonadotrophins	L10
<i>Gonglymostoma cirratum</i> <u>use</u> TIBURON CON BARBILLA			
GORGOJO		Weevil	H10
GORGOJO DEL FRIJOL	<i>Acanthoscelides obtectus</i>	Bean weevil	H10
GORGOJO DEL TAMARINDO	<i>Caryedon serratus</i>	Tamarind weevil	H10
<i>Gossypiospermum praecox</i> <u>use</u> ZAPATERO			
<i>Gossypium arboreum</i> <u>use</u> ALGODON ARBOREO			
<i>Gossypium barbadense</i> <u>use</u> ALGODON EGIPCIO			
<i>Gossypium hirsutum</i> <u>use</u> ALGODON			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
GOSSYPOL <u>NE</u> : Substancia tóxica encontrada en algodón		Gossypol	F60
GOTAS Gotera <u>use</u> OJO DE GALLO		Drops	P12
GOTERO		Dripper	N20
GRADA		Harrow	N20
GRADIENTE		Gradient	F10
GRADO DE HUMEDAD		Moisture grade	F10
GRAFICACION		Plotting	U10
GRAFICO		Chart	U20
GRAFICO PEDAGOGICO		Teaching chart	C00
<i>Grallaria haplonota</i> <u>use</u> TORERO			
Gramma <u>use</u> PASTO			
Gramma Rhodes <u>use</u> PASTO RHODES			
GRAMINEAS FORRAJERAS		Forage grass	1930
Gramón <u>use</u> PASTO BERMUDA			
Gran calderón <u>use</u> BALLENA DE NARIZ DE BOTELLA			
GRANADA	<i>Punica granatum</i>	Pomegranate	0790
GRANADILLA <u>UP</u> : Granadilla morada Maracuyá Parcha	<i>Passiflora edulis</i>	Purple granadilla	1190
GRANADILLA DULCE	<i>Passiflora ligularis</i>	Sweet granadilla	
Granadilla morada <u>use</u> GRANADILLA			
GRANADILLA REAL <u>UP</u> : Badea Maracuyá cascudo	<i>Passiflora quadrangularis</i>	Giant granadilla	1190
Granadillo <u>use</u> EBANO AMERICANO			
GRANERO		Barn	N10
GRANIZO		Hail	F10
GRANJA AVICOLA		Poultry farm	L00
GRANJA DEMOSTRATIVA <u>UP</u> : Finca de demostración		Demonstration farm	C00
GRANJA-ESCUELA		School farm	C00
GRANJA PISCICOLA		Fish farm	M00
GRANO		Grain	F50
GRANO CORTO		Short grain	F50
Grano de cacao <u>use</u> ALMENDRA DE CACAO			
GRANO DE CAFE		Coffee bean	F50

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
GRANO DE CEREAL		Cereal grain	F50
GRANO GRANDE		Large grain	F50
GRANO LARGO		Long grain	F50
GRANZA		Chalf	9290
<u>UP</u> : Zurrón			
Grapefruit <u>use</u> TORONJA			
GRASA		Fat	9500
GRASA ANIMAL		Animal fat	9590
GRASA PARA REPOSTERIA		Shortening	9590
GRASA VEGETAL		Vegetable fat	9590
GRAVEDAD ESPECIFICA		Specific gravity	F22
Grayumo <u>use</u> YAGRUMO HEMBRA			
Greda <u>use</u> SUELO FRANCO			F22
<i>Grewia asiatica</i> <u>use</u> FALSA			
GRILLOTOPO	<i>Gryllotalpa hexadactyla</i>		H10
GROSELLA	<i>Riba</i> spp.	Currant	0925
Grosella de Florida <u>use</u> GUAMACHO			
GROSELLA ESPINOSA	<i>Ribes uva crispi</i>	European gooseberry	0935
<u>UP</u> : Uva crespá			
Grosella negra <u>use</u> GROSELLA			
GROSELLA OTAHEITE	<i>Phyllanthus acidus</i>	Otaheite gooseberry	0935
GROSELLA ROJA	<i>Ribes sativum</i>	Red currant	0925
Grosella silvestre <u>use</u> GROSELLA			
GRUA TELESFERICA		Skyline crane	K10
GRUMICHAMA	<i>Eugenia dombeyi</i>	Grumichama	1190
GRUMOSOL		Grumosol	F23
GRUPO DE CULTIVOS		Crop group	F00
GRUPO DE PLANTAS POR EDADES		Age group	F00
GRUPO DE POBLACION		Population group	E50
GRUPO DE SUELOS		Soil group	F23
GRUPO SANGUINEO		Blood group	L40
<i>Gryllotalpa hexadactyla</i> <u>use</u> GRILLOTOPO			
Guaba <u>use</u> GUAMO			
Guaba bejuco <u>use</u> GUAMO			
GUABA DE MACHETE	<i>Inga schimpffii</i>		1190
GUABA DE MICO	<i>Inga heteroptera</i>		1190
GUABINA	<i>Rhamdia quelen</i>		8140
Guacamayo <u>use</u> PALO SANTO	<i>Triplaris americana</i>		
GUACAMAYOS	<i>Scarus</i> spp.	Parrotfishes	8150

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
GUACIMA <u>UP:</u> Guásimo	<i>Guazuma ulmifolia</i>	Guacima	1190
GUACIMO BLANCO	<i>Goethalsia meiantha</i>		
GUACIMO CIMARRON	<i>Luehea cymulosa</i>		
GUACHAPELI	<i>Pseudosamanea guachapele</i>		1190
GUACHARACA	<i>Ortalis ruficauda</i>	Rufous-vented chachalaca	
Guachero <u>use</u> ANGUIYA			
GUADUA <i>Guadua angustifolia</i> <u>use</u> GUADUA	<i>Guadua angustifolia</i>	Bamboo	0590
<i>Guaiacum officinale</i> <u>use</u> GUAYACO			
GUAIMARO	<i>Lonchocarpus stramineus</i>	Cube	2890
Guajalote <u>use</u> PAVO			
Guaje <u>use</u> ACACIA			
GUALACATE <u>UP:</u> Tatú podyú	<i>Euphractus</i>	Six-banded armadillo	
GUALANDAY	<i>Jacaranda</i> spp.		3290
GUAMA	<i>Inga laurina</i> <i>Reynosia guama</i>	Guama	1190
GUAMACHO <u>UP:</u> Grosella de Florida	<i>Pereskia</i> spp.	Florida gooseberry	0935
Guamichín <u>use</u> ANGUIYA			
GUAMO <u>UP:</u> Guaba Guaba bejuco Guamo hierrito Guamo negro	<i>Inga</i> spp.		1190
Guamo hierrito <u>use</u> GUAMO			
Guamo negro <u>use</u> GUAMO			
GUAMUL <u>UP:</u> Huemul	<i>Hippocamelus bisulcus</i>		
GUANABANA <u>UP:</u> Corosol espinoso	<i>Annona muricata</i>	Soursop	1190
Guanábana cimarrona <u>use</u> ANON CIMARRON			
GUANABANA MANCHADA	<i>Chilomycterus antennatus</i>	Currer's burrfish	8150
GUANABANA RAYADA	<i>Chilomycterus schoepfi</i>	Striped burrfish	8150
GUANACO <u>UP:</u> Huanaco	<i>Lama guanicoe</i>	Huanaco	5230
Guandú <u>use</u> GANDUL			
Guandul <u>use</u> GANDUL			
GUANO		Guano	F25
Guapinol <u>use</u> CURBARIL			
GUAPOTA	<i>Cichlasoma beani</i>	Cichlid	8140

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
GUAR	<i>Cyanopsis psoraloides</i>		1490
GUARANA	<i>Paullinia cupana</i>	Guarana	2190
<i>Guararibea cordata</i> <u>use</u> ZAPOTE AMARILLO			
GUARATARO	<i>Vitex cinocensis</i>		3290
<u>UP:</u> Guarataro blanco Guarataro negro			
Guarataro blanco <u>use</u> GUARATARO			
Guarataro negro <u>use</u> GUARATARO			
<i>Guarea trichilioides</i> <u>use</u> TROMPILLO			
GUARO	<i>Amazona amazonica</i>	Orange-winged parrot	
GUARO	<i>Cyanocitta cyanea</i>	Ultramarine grosbeak	
GUARUMO	<i>Psittacula eceropiacifolia</i>		1190
<u>UP:</u> Uvilla			
Guarumo <u>use</u> YAGRUMO	<i>Cecropia</i> spp.		
GUASABARA	<i>Eugenia aeruginea</i> <i>E. eggarsii</i>		1190
GUASCA	<i>Cyperus diandrus</i>	Galingale	H60
Guásimo <u>use</u> GUACIMA			
Guasuncha <u>use</u> CABRA DEL MONTE			
GUATACARE DE CANTO	<i>Serranus flaviventris</i> <i>S. notospilus</i> <i>S. phoebe</i> <i>S. tabacarius</i> <i>S. tigrinus</i>	Sandfish	8150
GUATI	<i>Phacellodomus rufifrons</i>	Rufous-fronted thornbird	
Guaxima <u>use</u> ARAMINA			
GUAYABA	<i>Psidium guajaba</i>	Guava	1116
Guayaba agria <u>use</u> CAS			
GUAYABA JAPONESA	<i>Psidium cattleianum</i>	Strawberry guava	1116
Guayabo pesgua <u>use</u> JAMBOLAN			
Guayabo santo <u>use</u> PALO SANTO			
GUAYABON	<i>Terminalia oblonga</i>		3290
GUAYACAN	<i>Tabebuia chrysantha</i>	Tebebuia	3290
<u>UP:</u> Araguaney			
GUAYACO	<i>Guaiacum officinale</i>	Lignum vitae	3250
<u>UP:</u> Lignum vitae Palosanto			
GUAYULE	<i>Parthenium argentatum</i>	Guayule	2590
<u>UP:</u> Caucho de guayule			
<i>Guazuma ulmifolia</i> <u>use</u> GUACIMA			
GUAZUNCHO	<i>Cervus</i> spp.		
<u>UP:</u> Ciervo del delta			
Gubarte <u>use</u> BALLENA JOROBADA			
Guere <u>use</u> TUCUM			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
GUESON	<i>Ligoplites saliens</i>		
<i>Guilielma gasipaes</i> <u>use</u> PEJIBAYE			
<i>Guilielma insignis</i> <u>use</u> PALMERA TIMBE			
Guisante <u>use</u> ARVEJA			
Guisante bambara <u>use</u> BAMBARRA			
GUISANTE MASCATE	<i>Stizolobium</i> spp.	Velvet bean	1959-203
Guisante pajarero <u>use</u> GANDUL			
GUISANTE TANGERINO	<i>Lathyrus tingitanus</i>	Tangier pea	1490
Guisquil <u>use</u> CHAYOTE			
GUITARRA	<i>Rhinobatos lentiginosus</i> <i>R. planiceps</i> <i>R. percellens</i>	Guitarfish	8150
GUITARRITA	<i>Shyrhina brevirostris</i>		
GUITIO CANELO	<i>Synallaxis cinnamomea</i>	Stripe-breasted spinetail	
GUITIO GARGANTIBLANCO	<i>Synallaxis albescens</i>	Pale-breasted spinetail	
GUITIO RUFO	<i>Synallaxis castanea</i>	Rusty spinetail	
<i>Guizotia abyssinica</i> <u>use</u> RAMTIL			
GURAMI	<i>Osphronemus gorami</i>	Gourami	8140
GURRUBATA	<i>Bairdiella ronchus</i>		
GUSANO		Worm	H10-L72
GUSANO BELLOTERO <u>UP:</u> Gusano elotero	<i>Heliothis zea</i>	Corn earworm Cotton bollworm	H10
GUSANO BLANCO	<i>Melolontha vulgaris</i>	May bay	H10
GUSANO COGOLLERO DEL MAIZ <u>UP:</u> Cogollero del maíz Gusano come yemas	<i>Laphygma frugiperda</i>	Budworm	H10
Gusano come yemas <u>use</u> GUSANO COGOLLERO DEL MAIZ			
GUSANO CORTADOR		Cutworm	H10
GUSANO DE ALAMBRE <u>UP:</u> Doradilla	<i>Elateridae</i>	Wireworm	H10
GUSANO DE SEDA	<i>Bombyx mori</i>	Silkworm	7900
GUSANO DE LA HOJA	<i>Anomis texana</i>		H10
GUSANO DE LA MAZORCA		Earworm	H10
GUSANO EJERCITO	<i>Cirphis unipuncta</i>	Armworm	H10
Gusano elotero <u>use</u> GUSANO BELLOTERO			
GUSANO MEDIDOR	<i>Geometridae</i>	Looper	H10
GUSANO ROSADO	<i>Pectinophora gossypiella</i>	Pink bollworm	H10
<i>Gustavia superba</i> <u>use</u> PACO			
GUSTO		Taste	S10



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
GUTAPERCHA	<i>Palaquium gutta</i>	Gutta-percha	2470
<i>Gymnothorax vicinus</i> <u>use</u> MORENA VERDE			
<i>Gymnothorax wieneri</i> <u>use</u> MORENA COLORADA			
<i>Gymnotus carapo</i> <u>use</u> MACANA			
<i>Gymnura afuerae</i> <u>use</u> RAYA PAPEL			
<i>Gymnura micrura</i> <u>use</u> RAYA MARIPOSA			
<i>Gynerium sagittatum</i> <u>use</u> CAÑA AMARGA			
HABA	<i>Vicia faba</i>	Broadbean	1420
HABA DE CABALLO <u>NE</u> : Las semillas tiernas se utilizan como alimento para el hombre y la planta entera como forraje verde <u>UP</u> : Haba panosa	<i>Canavalia ensiformis</i>	Horse bean	1490-2030
Haba panosa <u>use</u> HABA			
Habichuela <u>use</u> FRIJOL			
HABITANTE		Inhabitant	E50
HABITAT		Habitat	F40-L20
HABITAT DE LA LANGOSTA		Locust habitat	L20
HABITOS ALIMENTARIOS		Eating habit	S00
HABITOS DE ALIMENTACION ANIMAL		Feed habit	L30
HABITOS DE CONSUMO DE ALIMENTOS		Food habit	S00
HABITOS DE LA PLANTA		Plant habits	F50
HABITOS DEL ANIMAL		Animal habits	L40
Hacienda ganadera <u>use</u> RANCHO			
HACIENDA PUBLICA		Public finance	E10
HACHA CUBO	<i>Sorubim lima</i>	Shovel-nosed	8140
<i>Haematoxylon campechianum</i> <u>use</u> PALO CAMPECHE			
<i>Haemulon spp.</i> <u>use</u> RONCO			
<i>Haemulon bonariense</i> <u>use</u> RONCO RAYADO			
<i>Haemulon flavolineatum</i> <u>use</u> COROCORO AMARILLO			
<i>Haemulon parra</i> <u>use</u> COROCORO PLATEADO			

HAE-HAR

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Haemulon sciurus</i> <u>use</u> RONCO AMARILLO			
<i>Halichoeres bivittatus</i> <u>use</u> LORO			
<i>Halichoeres caudalis</i> <u>use</u> LORO			
<i>Halichoeres dispilus</i> <u>use</u> DONCELLA			
HALOGENO		Halogen	
HAMBRE		Hunger	S20
<i>Hamelia patens</i> <u>use</u> BALSAMO			
<i>Hancornia speciosa</i> <u>use</u> MANGABERA			
HAPLOIDE <u>NE:</u> Organismo o célula que posee solamente un cromosoma en cada pareja de cromosomas usualmente presentes en las células somáti- cas de la especie		Haploid	F30
HARAS		Stud	L10
<i>Harengula clupeiola</i> <u>use</u> SARDINA ESCAMUDA			
<i>Harengula thrissina</i> <u>use</u> SARDINA RAYADA			
HARINA		Flour	9210
HARINA DE AJONJOLI		Sesame oil meal	9310
HARINA DE ALFALFA		Alfalfa leaf meal	9310
HARINA DE ANCHOVETA		Anchoveta oil meal	9310
HARINA DE ARROZ		Rice meal	9210
HARINA DE ATUN		Tuna oil meal	9310
HARINA DE BALLENA		Whale meal	9850
HARINA DE BANANO		Banana meal	9310
HARINA DE CARNE		Meat meal	9310
HARINA DE GARBANZO		Chick pea meal	9310
HARINA DE GIRASOL		Sunflower meal	9310
HARINA DE HUESOS		Bone meal	9310
Harina de madera <u>use</u> ASERRIN			
HARINA DE MAIZ		Corn meal	9210
HARINA DE PESCADO		Fish meal	9310
HARINA DE PLUMAS		Feather meal	9310
HARINA DE SANGRE		Blood meal	9310
HARINA DE SORGO		Sorghum meal	9210
HARINA DE SOYA		Soybean oil meal	9310

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
HARINA DE TRIGO		Wheat flour	9210
HARINA DE YUCA		Cassava meal	9310
HARINOLINA		Cottonseed meal	9310
HATO		Herd	L20
<u>UP:</u> Manada Rebaño			
HATO DE CRIA		Breeding stock	L10
<u>UP:</u> Ganado de cría Rebaño de cría			
HATO JOVEN		Young stock	L20-L4C
<u>UP:</u> Ganado joven			
HATO NO SELECCIONADO		Unselected stock	L20
HAYA	<i>Fagus grandifolia</i>	Beech	3220
Hayna namey <u>use</u> GENIPA			
HAZ VASCULAR		Vascular bundle	F50
HELADA		Frost	F10
HELADO		Icecream	9990
HELECHOS		Ferns	3300
<i>Helianthus annuus</i> <u>use</u> GIRASOL			
<i>Helianthus tuberosus</i> <u>use</u> TUPINAMBO			
<i>Helicolenus dactylopterus</i> <u>use</u> RUBIO			
<i>Heliconia bihai</i> <u>use</u> PLATANILLO			
<i>Heliconia caribaea</i> <u>use</u> PLATANILLO			
<i>Heliothis virescens</i> <u>use</u> COGOLLERO DEL TABACO			
<i>Heliothis zea</i> <u>use</u> GUSANO BELLOTERO			
<i>Helminthosporium maydis</i> <u>use</u> TIZON DEL MAIZ			
<i>Helminthosporium oryzae</i> <u>use</u> HELMINTOSPORIOSIS DEL ARROZ			
<i>Helminthosporium sacchari</i> <u>use</u> MANCHA DE LA CAÑA DE AZUCAR			
<i>Helminthosporium turcicum</i> <u>use</u> PUNTA NEGRA DEL BANANO			
HELMINTIASIS		Helminthiasis	L73
HELMINTOS		Helminths	L72
HELMINTOSPORIOSIS DEL ARROZ	<i>Helminthosporium oryzae</i>	Brown spot disease of rice	H20
HEMAGLUTINACION		Hemagglutination	L40
HEMATOFAGO		Haematophagus	L40
HEMATOGRAMA		Hemathological control	L70

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
HEMATOLOGIA		Hematology	L40
HEMBRA		Female	L40
<i>Hemiacistrus holostictus</i> <u>use</u> VIEJA			
<i>Hemianthias</i> spp. <u>use</u> DONCELLA			
<i>Hemianthias peruanus</i> <u>use</u> DONCELLA ESPINUDA			
<i>Hemicaranx amblyrhynchus</i> <u>use</u> CHICHARRA			
<i>Hemigrammus pulcher</i> <u>use</u> MOJARRA			
<i>Hemileia vastatrix</i> <u>use</u> ROYA DEL CAFETO			
<i>Hemilutjanus macrophthalmos</i> <u>use</u> OJO DE UVA			
HEMIPTEROS		Hemiptera	H10
<i>Hemirhamphus brasiliensis</i> <u>use</u> AGUJA			
<i>Hemithraupis guira</i> <u>use</u> PINTASILGO BUCHINEGRO			
HEMOGLOBINA		Haemoglobin	L40
HEMOLISIS <u>NE:</u> Liberación de hemo- globina de los glóbulos rojos		Hemolysis	L74
HEMORRAGIA		Hemorrhage	L74
HENEQUEN	<i>Agave forcrocydes</i> <i>A. rigida</i>	Henequen	0510
<i>Henicorhina leucophrys</i> <u>use</u> CUCARACHERO SELVATICO			
HENIFICACION		Haymaking	L32
HENO		Hay	L32
HEPATITIS		Hepatitis	L73
HERBARIO		Herbarium	F40
HERBICIDA		Herbicide	H60
HERBICIDA DE CONTACTO		Surface herbicide	H60
HERBICIDA 2-4-D		2-4-D herbicide	H60
HERBIVORO		Herbivore	5000
Herboricultura <u>use</u> AGROSTOLOGIA			
HEREDABILIDAD		Heritability	F30-L10
HERENCIA		Inheritance	F30-L10
HERENCIA GENETICA		Genetic inheritance	F30-L10
Hericungo <u>use</u> TUCUM			
HERIDA DEL ARBOL		Tree wound	H50
HERNIA		Hernia	L73

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Herpsilochmus rufimarginatus</i> <u>use</u> TILUCHI ALIRUFO			
Herrada <u>use</u> MARCA DE IDENTIFICACION			
HERRAMIENTA		Tool	N20
HERRAMIENTA MANUAL		Hand tool	N20
HERRAMIENTA MECANICA		Power tool	N20
Herrumbre <u>use</u> ROYA			H20
<i>Heterodera</i> spp. <u>use</u> NEMATODOS DE LA RAIZ			
<i>Heterodera rostochiensis</i> <u>use</u> NEMATODO DORADO			
HETEROSIS <u>UP:</u> Vigor híbrido		Heterosis	F30
<i>Hevea brasiliensis</i> <u>use</u> CAUCHO			
HEXAACLORURO		Hexachloride	
<i>Hexanchus griseus</i> <u>use</u> TIBURON GRIS			
HIBERNACION		Hibernation	L20
HIBISCOS	<i>Hibiscus</i> spp.		0460
<i>Hibiscus abelmoschus</i> <u>use</u> ALMIZCLILLO			
<i>Hibiscus cannabinus</i> <u>use</u> KENAF			
<i>Hibiscus elatus</i> <u>use</u> MAJAGUA			
<i>Hibiscus esculentus</i> <u>use</u> OKRA			
<i>Hibiscus lunarifolius</i> <u>use</u> RAMMA			
<i>Hibiscus quinquelobus</i> <u>use</u> YUTE AFRICANO			
<i>Hibiscus sabdariffa</i> <u>use</u> ROSELLA			
<i>Hibiscus tiliaceus</i> <u>use</u> MAJAGUA			
HIBRIDACION		Hybridization	F30-L10
HIBRIDO		Hybrid	F30-L10
HIBRIDO VEGETAL <u>UP:</u> Planta híbrida		Plant hybrid	F30
Hicaco <u>use</u> ICACO			
HIDATIDOSIS		Hydatidosis	L73
HIDRATO DE CARBONO <u>UP:</u> Carbohidrato		Carbohydrate	
HIDRAULICA		Hydraulics	P12
HIDRAZIDA MALEICA <u>NE:</u> Herbicida y retardante del crecimiento		Maleic hydrazide	H60-F60

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
HIDROCARBURO		Hydrocarbon	
HIDROCARBURO CLORINADO		Chlorinated hydrocarbon	
HIDROCARDIA		Heatwater	L73
HIDRODINAMICA DEL SUELO		Hydrodynamics of soils	F22
HIDROESTATICA		Hydrostatic	P10
Hidrofobia <u>use</u> RABIA			
HIDROGENO		Hydrogen	
HIDROGENO FOSFORADO		Phosphorated hydrogen	
HIDROGEOLOGIA		Hydrogeology	P10
HIDROGRAFIA		Hydrography	P10
HIDROLISIS		Hydrolysis	F60
HIDROLOGIA		Hydrology	P10
HIDROMETRIA		Hydrometry	P10
HIDROMETRO		Hydrometer	P10
HIDROXIDO		Hydroxide	
HIDROXIDO DE ALUMINIO		Aluminium hydroxide	
HIELO		Ice	F10
Hielo <u>use</u> TIZON TARDIO	<i>Phytophthora infestans</i>		
Hierba <u>use</u> PASTO			
Hierba de perro <u>use</u> CORTADORA			
Hierba Luisa <u>use</u> PASTO LIMON			
Hierba marina <u>use</u> ALGA MARINA			
HIERBA MATE	<i>Ilex paraguariensis</i>	Mate	2140
<u>UP:</u> Mate			
Té de Paraguay			
HIERBABUENA	<i>Mentha spicata</i>	Spearmint	2790
HIERBAS OLEAGINOSAS		Oil herbs	0330
HIERBAS TOXICAS		Toxic herbs	H60
HIERBAS UMBELIFERAS		Umbelliferous herbs	2380
HIERRO		Iron	
HIGADO		Liver	L40
HIGIENE		Hygiene	L70
HIGIENE DE LOS ALIMENTOS		Food hygiene	Q20
HIGIENE DEL SUELO		Soil hygiene	F21
HIGO	<i>Ficus carica</i>	Fig	0930
Higo <u>use</u> FIQUE	<i>Furcraea macrophylla</i>		
HIGUERA	<i>Ficus carica</i>	Fig tree	0930
HIGUERILLA	<i>Ricinus communis</i>	Castor-bean	0331
<u>UP:</u> Mamoeiro			
Tártago			
HIGUERITO	<i>Enallagma latifolia</i>	Black calabash	1190
HIGUERON	<i>Ficus spp.</i>		3290

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
HIJO DE TORO		Offspring of bulls	L10
HIJOS DE PLANTA		Suckers	F00
HILO		Yarn	N20
<i>Himanthura schmarda</i> <u>use</u> RAYA DE ESPINA			
<i>Himelomectopon</i> spp. <u>use</u> PEJE PERRO			
HINCHAMIENTO <u>NE:</u> En tecnología		Booting stage	
HINCHAZON			L73
HINCHAZON DEL TALLO		Swollen shoot	H20
HINOJO <u>UP:</u> Lino silvestre	<i>Foeniculum vulgare</i>	Fennel	2255
Hiperdentes <u>use</u> BALLENA DE NARIZ DE BOTELLA			
HIPERQUERATOSIS <u>NE:</u> Toxicosis resultante de la ingestión o del contacto con naftalenos altamente clorados		Hyperkeratosis	L74
HIPERPARATIROIDISMO <u>NE:</u> Enfermedad producida por carencia de fósforo en el organismo		Hyperparathyroidism	L74
HIPOCALCEMIA <u>NE:</u> Enfermedad causada por deficiencia de calcio en la sangre		Hypocalcaemia	L74
HIPOCUPROSIS <u>NE:</u> Enfermedad causada por deficiencia de cobre en la sangre		Hypocuprosis	L74
HIPODERMOSIS BOVINA		Warble infestation	L73
HIPOGLOSO		Halibut	8150
HIPOMAGNESEMIA <u>NE:</u> Enfermedad causada por deficiencia de magnesio en la sangre		Hypomagnesaemia	L74
HIPOPLASIA <u>NE:</u> Producción anormal de células		Hypoplasia	L74
HIPOTECA		Mortgage	E10
HIPOTESIS		Hypothesis	U10
HIPOTREPSIA		Hypothrepsia	L74
<i>Hippocamelus</i> spp. <u>use</u> CIERVO ANDINO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Hippocamelus antisensis</i> <u>use</u> GAMO			
<i>Hippocamelus bisulcus</i> <u>use</u> GUAMUL			
<i>Hippoglossina mocrops</i> <u>use</u> LENGUADO DE OJO GRANDE			
HISTERECTOMIA <u>NE:</u> Remoción total o parcial del útero		Hysterectomy	L70
HISTOLOGIA		Histology	F50-1A
<i>Histoplasma capsulatum</i> <u>use</u> HISTOPLASMOSIS			
HISTOPLASMOSIS	<i>Histoplasma capsulatum</i>		L73
HISTORIA		History	B50
Hobo de monte <u>use</u> JOCOTE			
HOCICO		Muzzle	L40
Hocico de botella <u>use</u> BALLENA DE NARIZ DE BOTELLA			
HOGAR		Home	R00
HOJA		Leaf	F50
HOJA AMARILLA		Yellow leaf	H20
HOJA AMARILLENTO ANARANJADO		Yellow-orange leaf	H20
HOJA BLANCA		White leaf	H20
HOJA DE ANALISIS		Analysis sheet	U10
HOJA DE SIERRA		Saw blade	K50
HOJA FLABELIFORME		Fanleaf	H20
HOJA MENUDA	<i>Myrcia splendens</i>		1190
HOJAS DE SOL		Shade leaves	
HOJAS DE SOMBRA		Shadow leaves	
HOJAS RASPOSAS		Rasp leaves	F50
<i>Holacanthus ciliaris</i> <u>use</u> CHABELA			
<i>Holacanthus passer</i> <u>use</u> PEZ ANGEL			
<i>Holacanthus tricolor</i> <u>use</u> GALLINETA			
HOLSTEIN		Holstein	L10
HOMOZIGOTA		Homozygote	F30-L
HONDAPARA	<i>Dillenia indica</i>		
Hongos <u>use</u> CHAMPIÑONES			
<i>Hoplias malabaricus</i> <u>use</u> TARARIRA			
<i>Hoplorhynchus unitaeniatus</i> <u>use</u> SHUYO			



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
HORA		Hour	F10
<i>Hordeum sativum</i> <u>use</u> CEBADA			
<i>Hordeum vulgare</i> <u>use</u> CEBADA DORADA			
HORIZONTE DEL SUELO		Soil horizon	F23
HORMIGA		Ant	H10
Hormiga arriera <u>use</u> HORMIGA CORTADORA			
HORMIGA CORTADORA <u>UP:</u> Bachaco Hormiga arriera Hormiga parasol	<i>Atta cephalotes</i>	Leaf-cutting ant	H10
Hormiga parasol <u>use</u> HORMIGA CORTADORA			
HORMIGON <u>UP:</u> Concreto		Concret	N10
HORMIGON ARMADO		Reinforced concret	N10
HORMIGUERITO CUCLILLO	<i>Drymophila caudata</i>	Long-tailed antbird	
HORMIGUERO PIZARRA	<i>Myrmotherula schisticolor</i>	Slaty antwren	
HORMONA		Hormone	L50
HORMONA PITUITARIA		Pituitary hormone	L40
HORNO		Oven	Q10
HORTALIZA DE BULBO		Bulbous vegetable	1700
HORTALIZA DE HOJAS		Leafy vegetable	1600
HORTALIZA DE RAIZ		Root vegetable	1500
HORTALIZA DE RIZOMA		Root vegetale	1500
HORTALIZA DE TUBERCULOS		Root tubercle	1500
HORTALIZA FRESCA		Fresh vegetable	9110
HORTALIZA FUERA DE TEMPORADA		Out of season vegetable	F40
HORTALIZA VERDE		Green vegetable	1600
HORTALIZAS <u>UP:</u> Legumbres Verduras		Vegetables	1300
HORTENSIA	<i>Hydrangea macrophylla</i>		3300
HORTICULTURA		Horticulture	F00
HOSPEDEROS		Hosts	L72
Huanaco <u>use</u> GUANACO			
Huarizo <u>use</u> LLAMA			
Huemul <u>use</u> GUAMUL			
Huemul del norte <u>use</u> GAMO			
HUERTA COMUNAL		Community garden	F00
HUERTA ESCOLAR		School garden	F00-C00
HUERTA FAMILIAR		Family garden	F00-R00
HUERTO		Orchard	F00

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
HUERTO PARA SEMILLAS		Seed orchard	F00
HUESO		Bone	L40
HUEVO		Egg	9600
HUEVO DE INSECTO		Insect egg	L10
HUEVO FRESCO		Fresh egg	9610
HUEVO SECO		Dried egg	9620
HUEVOS DE LOS PECES		Fish seed	M40
HUEVOS ELABORADOS		Processed eggs	9630
HUITZACHE	<i>Acacia pennatula</i>		1980
<u>NE</u> : Las vainas sirven de alimento al ganado bovino			
Hule <u>use</u> CAUCHO			
HUMANTO	<i>Orestias cuvieri</i>		
HUMEDAD		Moisture	F10
HUMEDAD DEL SUELO		Soil moisture	F22
HUMEDAD RELATIVA		Relative humidity	F10
<i>Humulus bunius</i> <u>use</u> BIGNAI			
<i>Humulus lupulus</i> <u>use</u> LUPULO			
HUMUS		Humus	F22
<i>Hydranassa tricolor</i> <u>use</u> GARZA PECHIBLANCA			
<i>Hydrangea macrophylla</i> <u>use</u> HORTENSIA			
<i>Hydrochoerus hydrochaeris</i> <u>use</u> CHIGUIRE			
<i>Hydrolycus scomberoides</i> <u>use</u> PAYARA			
<i>Hylocereus trigonus</i> <u>use</u> PITAHAYA			
<i>Hylophilus aurantiifrons</i> <u>use</u> VERDERON DE FRENTE OCRE			
<i>Hylophilus flavipes</i> <u>use</u> VERDERON PATIPALIDO			
<i>Hymenaea courbaril</i> <u>use</u> CURBARIL			
<i>Hymenopenaeus diomedea</i> <u>use</u> GAMBA			
<i>Hymenoxys odorata</i> <u>use</u> AMARGOSA			
<i>Hyparrhenia rufa</i> <u>use</u> PASTO JARAGUA			
<i>Hyperoodon</i> <u>use</u> BALLENA DE NARIZ DE BOTELLA			
<i>Hyphessobrycon innesi</i> <u>use</u> NEON TETRA			
<i>Hypophthalmus edentatus</i> <u>use</u> MAPARA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Hypopomus brevirostris</i> <u>use</u> MACANA			
<i>Hypothenemus hampei</i> <u>use</u> BROCA DEL CAFETO			
<i>Hypsipyla grandella</i>			H10
ICACO <u>UP:</u> Hicaco	<i>Chrysobalanus icaco</i>	Cocoplum	1190
<i>Iclerus chrysater</i> <u>use</u> TOCHE			
ICTIOLOGIA		Ichthyology	M00
ICTIOSIS <u>NE:</u> Enfermedad del ganado			L73
IDENTIFICACION DE ANIMALES		Animal identification	L60
IDENTIFICACION DE PLANTAS		Plant identification	F70
IGNIFUGACION		Fireproofing	N10
IGUANA MARINA	<i>Synodus evermanni</i>	Lizardfish	8150
ILAMA <u>UP:</u> Paparice Papausa	<i>Annona diversifolia</i>		1190
ILANG-ILANG	<i>Cananga odorata</i>	Ylang-ylang	2387
ILEGAL		Illegal	D50
<i>Ilex paraguariensis</i> <u>use</u> HIERBA MATE			
IMBE	<i>Garcinia livingstonei</i>		3300
IMBIBICION		Imbibition	F60
IMPERMEABILIDAD DE LA MADERA		Wood waterproofness	F50
IMPERMEABILIDAD DEL SUELO		Soil waterproofness	F22
IMPLEMENTO AGRICOLA		Farm implement	N20
IMPORTACION		Import	E70
IMPORTACION DEFINITIVA		Retained import	E70
IMPREGNACION		Impregnation	Q10
IMPREGNACION DE LA MADERA		Wood impregnation	K50
IMPUESTO SOBRE LA RENTA		Income tax	E10
IMPUESTO TERRITORIAL		Land tax	E10
Impuestos <u>use</u> TRIBUTACION			
IMPUREZA		Impurity	Q20
INACTIVACION		Inactivation	F60
INANICION POR HAMBRE		Starvation	S20
INCENDIO FORESTAL		Forest fire	K70
INCENTIVO DE LA PRODUCCION		Incentive of production	E10
INCIDENCIA DE LA ENFERMEDAD		Disease incidence	L73

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
INCIDENCIA DE LAS PLAGAS		Pest incidence	H10-L72
INCOMPATIBILIDAD GENETICA		Incompatibility	F30
INCREMENTO DE POBLACION		Population growth	E50
INCREMENTO DE LA PRODUCCION		Production increment	E10
INCUBACION		Incubation	L10
INDICADOR DE PELIGRO DE INCENDIO			K70
<u>UP</u> : Detector de incendios			
INDICADOR ECONOMICO		Economic indicator	E10
INDICE CLIMATICO		Climatix index	F10
INDICE DE CULTIVOS		Cropping index	F27
INDICE DE PELIGRO DE INCENDIO		Fire danger rate	H50-K7
INDICE DE SEQUIA		Moisture stress index	F10
INDICE DE SITIOS		Site index	K10
Indigo <u>use</u> ANIL			
<i>Indigofera</i> spp. <u>use</u> ANIL			
INDIOS		Indians	E50
INDIVIDUALIZACION DE LA PROPIEDAD		Individual property distribution	E15
INDIZACION		Indexing	U20
INDUCCION A LA FLORACION		Flowering induction	F00
INDUSTRIA AZUCARERA		Sugar industry	Q00
INDUSTRIA DE ALIMENTOS		Food industry	Q10
INDUSTRIA DE FERTILIZANTES		Fertilizer industry	F25
INDUSTRIA DE PAPEL		Paper industry	K50
INDUSTRIA DE PASTA		Pulp industry	K50
INDUSTRIA DE LA MADERA		Wood using industry	K50
INDUSTRIA DEL ASERRADO		Sawmilling industry	K50
INDUSTRIA FORESTAL		Forestry industry	K50
INDUSTRIA GANADERA		Livestock industry	L00
INDUSTRIA LECHERA		Dairy industry	L00
INDUSTRIA PEQUEÑA		Small industry	E10
INDUSTRIA PESQUERA		Fishery industry	M00
INDUSTRIA RURAL		Rural industry	E10
INDUSTRIA TEXTIL		Textile industry	F00
INDUSTRIALIZACION		Industrialization	E10
INFECCION EN ANIMALES		Animal infection	L73
INFECCION EN PLANTAS		Plant infection	E20
INFESTACION		Infestation	E10
INFILTRACION DE LOS CANALES		Canal seepage	P10
<u>UP</u> : Filtración en los canales			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES
INFLACION		Inflation
INFLAMACION		Inflammation
INFLORESCENCIA		Inflorescence
INFLUENCIA CLIMATICA		Climatic influence
INFLUENCIA DEL BOSQUE		Forest influence
INFLUENCIA METEOROLOGICA		Weather influence
INFLUENZA		Influenza
INFORMACION		Information
INFORMACION AGRICOLA		Agricultural information
INFRAESTRUCTURA ECONOMICA		Economic infrastructure
<i>Inga</i> spp. <u>use</u> GUAMO		
<i>Inga coruscans</i> <u>use</u> CARAMACATE		
<i>Inga heteroptera</i> <u>use</u> GUABA DE MICO		
<i>Inga laurina</i> <u>use</u> GUAMA		
<i>Inga schimpffii</i> <u>use</u> GUABA DE MACHETE		
INGENIERIA		Engineering N00
INGENIERIA AGRICOLA		Agricultural engineering N10
INGENIERIA FORESTAL		Forest engineering K10
INGENIERIA HIDRAULICA		Hydraulic engineering P12
INGENIERIA NAVAL		Naval engineering M10
INGENIO AZUCARERO <u>UP</u> : Central azucarera		Sugar-cane mill Q10
INGESTION DE AGUA POR ANIMALES		Water intake L50-L30
INGESTION DE ALIMENTOS POR ANIMALES		Feed intake L50-L30
INGREDIENTE ALIMENTICIO		Food ingredient S10
INGRESO		Income E15
INGRESO AGRICOLA		Farm income E15
INGRESO EN EFECTIVO		Cash income E15
INGRESO NACIONAL		National income E10
INHIBIDOR DE BROTAION		Sprouting inhibitor F60
INHIBIDOR DE CRECIMIENTO		Growing inhibitor F60
INHIBIDOR DE HEMOAGLUTINACION		Hemagglutination inhibitor L50
<i>Inia</i> spp. <u>use</u> BOTO		
<i>Inidae</i> <u>use</u> DELFINES DE AGUA DULCE		
INJERTACION		Grafting F00
INJERTO DE ESPIGA		Graft F00

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
INJERTO DE PUA		Grafting	F00
INJERTO DE YEMA <u>UP:</u> Gemación		Budding	F00
INMUNIDAD DE LA PLANTA		Plant immunity	F60
INMUNIDAD DEL ANIMAL		Animal immunity	L50
INMUNIZACION		Immunization	L70
INMUNOELECTROFORESIS		Immuno electrophoresis	L70
INMUNOQUIMICA		Immunochemistry	L70
<i>Inocarpus edulis</i> <u>use</u> NUEZ DE TAHITI			
INOCULACION DE LEGUMINOSAS		Legume inoculation	F60
INOCULANTES DE LEGUMINOSAS		Legume inoculant	F60
INOCULO		Inoculum	H20
INOCULO PRIMARIO		Primary inoculum	H20
INSECTICIDA		Insecticide	H10-L72
INSECTO		Insect	7000
INSECTO DAÑINO		Injurious insect	H10-L72
INSECTO DE LA LACA			7200
INSECTO ENTOMOFAGO		Entomophagous insect	H10
INSECTO FITOFAGO		Phytophagous insect	H10
INSECTO PATOGENO		Insect pathogen	H10
INSECTO POLINIZADOR		Insect pollinator	7400
INSECTO UTIL		Beneficial insect	7000
INSECTO VECTOR DE LA ENFERMEDAD		Disease vector	H10-L72
INSEMINACION ARTIFICIAL		Artificial insemination	L10
INSOLACION		Insolation	L74
INSPECCION ANTE MORTEN <u>UP:</u> Inspección en vivo antes del sacrificio Inspección sanitaria antes del sacrificio		Ante mortem inspection	L70
INSPECCION DE ALIMENTOS		Food inspection	Q20
INSPECCION DE LA CARNE		Meat inspection	Q20
INSPECCION DEL TERRENO		Land inspection	F24
Inspección en vivo antes del sacrificio <u>use</u> INSPECCION ANTE MORTEN			
INSPECCION POST MORTEM		Post mortem inspection	L70
INSPECCION SANITARIA		Sanitary inspection	L70
INSPECCION SANITARIA ANIMAL		Animal sanitary inspection	L70
Inspección sanitaria antes del sacrificio <u>use</u> INSPECCION ANTE MORTEN			
INSPECCION VETERINARIA		Veterinary inspection	L70

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
INSTALACIONES DE LA FINCA		Farm facilities	N10
INSTALACIONES PARA ALMACENAMIENTO		Storage structures	N10
INSTALACIONES PARA POLLOS		Chicken laying system	N10
INSTITUCION AGRICOLA		Agricultural institution	D10
INSTITUCION FORESTAL		Forestry institution	D10-K20
INSTITUCION PESQUERA		Fishery institution	D10-M00
INSTITUCION PUBLICA		Public institution	D10
INSTITUCION RURAL		Rural institution	D10-E50
INSTITUCION SOCIAL		Social institution	D10-E50
INSTITUTO AGRICOLA		Agricultural institute	A00
INSTITUTO DE INVESTIGACION		Research institute	A50
INSTITUTO DE PESCA		Fishery institute	M00
INSTITUTO FORESTAL		Forestry institute	K20
INSTRUMENTO DE MEDIDA		Measurement instrument	N20
INSTRUMENTO HIDROLOGICO		Hydrologic instrument	P10
INSULINA		Insulin	L50
INSUMO AGRICOLA		Agricultural input	E15
INTEGRACION ECONOMICA		Economic integration	E10
INTEGRACION HORIZONTAL		Horizontal integration	E10
INTEGRACION INDUSTRIAL		Industrial integration	E10
INTEGRACION SOCIAL		Social integration	E50
INTEGRACION VERTICAL		Vertical integration	E10
INTENSIDAD DE SIEMBRA		Seeding rate	F00
INTENSIDAD DE LA PRECIPITACION		Rainfall intensity	F10
INTENSIFICACION DE LA PRODUCCION		Production intensification	E15
INTERCAMBIO DE BASES		Base exchange	F22
INTERCAMBIO DE NUTRIMENTOS		Nutrient exchange	F22-F60-L50
INTERCEPCION DEL BOSQUE		Forest interception	K10-F10
INTERES		Interest	E10
INTERMEDIARIO		Middleman	E70
INTERPRETACION DE DATOS		Data interpretation	U10
INTESTINO		Intestine	L40
Intillama <u>use</u> UNAU			
INTOXICACION POR ALIMENTOS		Food poisoning	L74-Q20
INTRODUCCION DE ESPECIES		Species introduction	F30
INTRODUCCION DE PLANTAS		Plant introduction	F30
INUNDACION		Flooding	P10
INVENTARIO DE RECURSOS		Resources inventory	P00
INVENTARIO FORESTAL		Forest inventory	K20

INV-IST

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
INVERNADERO		Greenhouse	F00
INVERSION		Investment	E10
INVERSION DE CAPITAL		Capital investment	E15-E'0
INVERTEBRADOS		Invertebrate	F70
INVESTIGACION		Research	A50
INVESTIGACION AGRICOLA		Agricultural research	A50
INVESTIGACION BAJO LA SUPERFICIE		Subsurface investigation	A50
INVESTIGACION EN ADMINISTRACION		Management research	D10
INVESTIGACION EN GANADERIA		Livestock research	L00
INVESTIGACION EN NUTRICION		Nutrition research	S00
INVESTIGACION FORESTAL		Forestry research	K00
INVESTIGACION OPERACIONAL		Operational research	A50
INVESTIGACION PESQUERA		Fishery research	M00
INVESTIGACION SOCIAL		Social research	E50
INVESTIGADOR		Research worker	A50
INVESTIMENTO EXTERNO		Foreign investment	E10
INVESTIMENTO PRIVADO		Private investment	E10
INVESTIMENTO PUBLICO		Public investment	E10
INYECCION		Injection	L70
Ipeca <u>use</u> IPECACUANA			
IPECACUANA	<i>Cephaelis ipecacuanha</i>	Ipecac	2790
<u>UP:</u> Ipeca			
Poaia			
Raicilla			
<i>Ipomoea aquatica</i> <u>use</u> TANGKONG			
<i>Ipomoea batatas</i> <u>use</u> CAMOTE			
<i>Ipomoea reptans</i> <u>use</u> TANGKONG			
<i>Iriartea corneto</i> <u>use</u> PAMBIL			
<i>Iriartea geonona</i> <u>use</u> PALMITO			
<i>Iris palida</i> <u>use</u> LIRIO			
IRRADIACION		Irradiation	F10
IRRIGABILIDAD DEL SUELO		Soil irrigability	F22
Irrigación <u>use</u> RIEGO			
<i>Isacia conceptionis</i> <u>use</u> CABINZA			
<i>Isariopsis griseola</i> <u>use</u> MANCHA ANGULAR DE LA HOJA			
ISHPINGO	<i>Ocotea quixos</i>		2390
ISLA		Island	G229
ISOTOPO		Isotope	P05
ISOYETA		Isohyet	F10
<i>Istiophorus americanus</i> <u>use</u> PEZ VELA			



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Istiophorus brasiliensis</i> <u>use</u> PEZ VELA			
<i>Istiophorus platypterus</i> <u>use</u> PEZ VELA			
<i>Isurus oxyrinchus</i> <u>use</u> TIBURON BONITO			
ITABO	<i>Yuca elephantitis</i>		3490
IXTLE DE JAUMAVE	<i>Agave funkiana</i>	Jaumave istle	0510
IXTLE DE PALMA	<i>Samuela carnerosana</i>	Palm istle	0510
IXTLE DE TULA	<i>Agave lecheguilla</i>	Tula istle	0510
Jabalí <u>use</u> PECARI			
JABEGA <u>NE:</u> Red grande que se tira desde tierra		Seine	M10
JABEGA DE PLAYA		Beach seine	M10
JABEGA DE TAMBOR		Drum seine	M10
JABONCILLO	<i>Sapindus saponaria</i>	Soapberry	3490
JABOTICABA	<i>Myrciaria cauliflora</i>	Jaboticaba	1190
JACA <u>UP:</u> Artocarpeo	<i>Artocarpus heterophyllus</i>	Jackfruit	1190
JACANA <u>UP:</u> Canistel	<i>Lucuma nervosa</i> ( <i>L. salicifolia</i> ) ( <i>Pouteria campechiana</i> )	Canistel	1190
<i>Jacana jacana</i> <u>use</u> GALLITO DE LAGUNA			
JACARA	<i>Lucuma multiflora</i>		1190
<i>Jacaranda</i> spp. <u>use</u> GUALANDAY			
<i>Jacaranda superba</i> <u>use</u> FLOR AZUL			
JACINTO DE AGUA	<i>Eichhornia crassipes</i>	Water hyacinth	3300
Jacobita <u>use</u> DELFIN BLANCO			
Jagua <u>use</u> GENIPA			
JALAPA	<i>Exogonium purga</i>	Jalap	2790
JALEA		Jelly	9130
Jamaica <u>use</u> PIMIENTA DE JAMAICA			
JAMBOLAN <u>UP:</u> Guayabo pesgua	<i>Syzygium cumini</i>	Java plum	1190
JAMON		Ham	9730
JARABE <u>NE:</u> Se obtiene mediante la evaporación de la savia de una planta de forma que conserva todo el azúcar <u>UP:</u> Sirope		Syrup	9340

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Jaragua <u>use</u> PASTO JARAGUA			
JARDINERIA		Gardening	F00
JARDIN BOTANICO		Botanical garden	P00
JARDIN ZOOLOGICO		Zoological garden	P00
<u>UP:</u> Parque zoológico			
<i>Jasminum officinarum</i> var. <i>grandiflorum</i> <u>use</u> JAZMIN			
<i>Jatropha dulcis</i> <u>use</u> PINON			
JAUL	<i>Alnus jorullensis</i>	Alder	3290
<u>UP:</u> Aliso			
JAULA DE MADERA		Wood cage	N10
JAULA DE RED		Net cage	M10
JAULA PARA POLLOS		Battery	N10
JAZMIN	<i>Jasminum officinarum</i> var. <i>grandiflorum</i>	Jasmine	2390
Jazmín <u>use</u> PARAISO	<i>Melia azedarach</i>		
Jebe <u>use</u> CAUCHO			
JENJIBRE	<i>Zingiber officinale</i>	Ginger	2260
Jenjibrillo <u>use</u> CURCUMA			
<i>Jenkinsia lamprotaenia</i> <u>use</u> SARDINITA			
JERGUILLA	<i>Aplodactylis punctatus</i>		8150
JERSEY		Jersey	L10
<i>Jessenia</i> spp. <u>use</u> SEJE			
<i>Jessenia batana</i> <u>use</u> PATANA			
JICAMA	<i>Pachyrhizus erosus</i>	Yam bean	1590
<u>UP:</u> Frijol de ñame			
JICARO	<i>Crescentia alata</i> ( <i>C. cuyete</i> )	Calabash tree	3490
<u>UP:</u> Mate			
Jiguite <u>use</u> PASTO JIGUITE			
Jihuite <u>use</u> PASTO JIGUITE			
Jitomate <u>use</u> TOMATE			
JOBO CORRONCHOSO	<i>Spondias mombin</i>	Hog plum	1190
<u>UP:</u> Obo			
JOBO DE LA INDIA	<i>Spondias cytherea</i>	Golden apple	1190
Jobo rojo <u>use</u> JOCOTE			
JOCOTE	<i>Spondias purpurea</i>	Red mombin Spanish plum	1190
<u>UP:</u> Ciruelo			
Jobo de monte			
Jobo rojo			
Jocote de corona			
Jocote de corona <u>use</u> JOCOTE			
JOJOBA	<i>Simmondsia chinensis</i> <i>S. californica</i>	Jojoba	2590

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Corobado <u>use</u> LAMPAROSA			
NOTE	<i>Coragyps atratus foetens</i>		
Guansoco <u>use</u> COUMA			
Judía <u>use</u> PRIJOL			
<i>Juglans</i> spp. <u>use</u> NOGAL			
<i>Juglans jamaicensis</i> <u>use</u> NOGAL			
<i>Juglans nigra</i> <u>use</u> NOGAL AMERICANO			
<i>Juglans regia</i> <u>use</u> NOGAL DE EUROPA			
JUGO DE FRUTAS <u>UP:</u> Zumo de frutas		Fruit juice	9140
JUGO DE HORTALIZAS		Vegetable juice	9140
JUILIN	<i>Rhandia guatemalensis</i>		8140
<i>Juniperus</i> spp. <u>use</u> ENEBRO			
JUNQUILLO	<i>Narcissus jonquilla</i>	Jonquil	3300
JUNTA DE COMERCIALIZACION		Marketing board	E70
JUREL	<i>Caranx hippos</i>	Crevalle jack	8150
JUREL	<i>Trachurus murphyi</i>	Jurel	8150
JUREL	<i>Trachurus picturatus australis</i>	Antartic jack	8150
JUREL	<i>Trachurus symmetricus</i>	Jack mackerel	8150
JUREL DE OJO GRANDE	<i>Selar crumenophthalmus</i>	Big eye scad	8150
JUREL FINO	<i>Decapterus afoerae</i>	Scad	8150
JUVENTUD RURAL		Rural youth	E50
KADAM	<i>Anthocephalus cadamba</i>	Kadam	3290
Kaki <u>use</u> CAQUI			
<i>Cannabateomys</i> spp. <u>use</u> CORO-CORO			
KAPOK	<i>Ceiba pentrandra</i>	Kapoc	0480
KARA-KARA	<i>Enterolobium contortisiliquum</i>	Rain tree	3290
KARANDA	<i>Carissa carandas</i>		1190
<i>Katsuwonus pelamis</i> <u>use</u> BONITO			
KAVA-KAVA	<i>Piper methysticum</i>	Kavakava	2790
KEI	<i>Dovyalis caffra</i>	Kei apple	1190
<i>Leiferia lycopersicella</i> <u>use</u> COGOLLERO DEL TOMATE			
KENAF <u>UP:</u> Cñamo de Gambó	<i>Hibiscus cannabinus</i>	Kenaf	0460
Keratoconjuntivitis <u>use</u> QUERATOCONJUNTIVITIS			
Keratomalasia <u>use</u> QUERATOMALASIA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Khaya senegalensis</i> <u>use</u> CAOBA AFRICANA			
KIBBUTZ		Kibbutz	E15
<u>NE</u> : Finca colectiva en Israel, de propiedad y manejo de sus miembros			
KIKUYO	<i>Pennisetum clandestinum</i>	Kikuyo grass	1930
KIRI	<i>Paulownia tomentosa</i>	Kiri	3290
<u>NE</u> : Madera blanda de Japón			
<u>UP</u> : Quiri			
KITEMBILLA	<i>Dovyalis hebecarpa</i>	Ceylon gooseberry	1190
<i>Klais quimeti</i> <u>use</u> COLIBRI CABEZA AZUL			
<i>Kochia brevifolia</i> <u>use</u> KOKIA			
KOKIA	<i>Kochia brevifolia</i>		1980
Kola <u>use</u> COLA			
KOLEROGA	<i>Corticium koleroga</i>	Thread blight	H20
KOLKHOZ		Kolkhoz	E15
<u>NE</u> : Finca colectiva en Rusia			
KRILL	<i>Euphausia superva</i>	Krill	8390
KUDZU TROPICAL	<i>Pueraria phaseoloides</i>	Kudzu	1959
<u>UP</u> : Pasto Kudzú			
KUMQUAT	<i>Fortunella japonica</i>	Kumquat	1090
<u>UP</u> : Marumu Quinoto			
<i>Kyphosus sectatrix</i> <u>use</u> CHOPA			
Labiado <u>use</u> PECARI			
Lablab <u>use</u> FRIJOL TREPADOR			
LABOR PESQUERA		Fishing effort	M00
LABORATORIO		Laboratory	A50
LABORATORIO VETERINARIO		Veterinary laboratory	L70
LABRADO DE LA MADERA		Wood working	K50
LABRANZA DEL SUELO		Tillage	F27
LABRANZA MINIMA		Minimum tillage	F27
<i>Labrisomus philippii</i> <u>use</u> TRAMBOLLO TOMOLLO			
LACA	<i>Rhus verniciflua</i>	Lacquer tree	2590
LACAYOTE	<i>Cucurbita ficifolia</i>	Malabar gourd	3300
LACTANCIA		Nursing	L30
LACTANTES		Sucklings	L30
LACTASA		Lactase	

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
LACTOSA		Lactose	
<i>Lactuca sativa</i> <u>use</u> LECHUGA			
LACHA	<i>Brevoortia</i> spp.	Menhaden	8150
<i>Laemolyta fernandezi</i> <u>use</u> MIJE			
<i>Laemolyta orinocoensis</i> <u>use</u> MIJE			
LAGARTO		Alligator	8510
<i>Lagenaria siceraria</i> <u>use</u> CALABAZA			
<i>Lagenorhynchus</i> spp. <u>use</u> DELFIN			
Lagenorringo <u>use</u> DELFIN	<i>Lagenorhynchus</i> spp.		
<i>Lagetta lintearia</i> <u>use</u> CORTEZA DE BLONDA			
<i>Lagidium</i> spp. <u>use</u> ARDILLA DE LA SIERRA			
LAGO		Lake	G264
LAGOMORFOS	<i>Lagomorpha</i>	Lagomorph	5600
<u>NE:</u> Liebres y conejos			
LAGRIMAS DE SAN PEDRO	<i>Coix lachryma job</i>	Job's-tears	2790
<u>UP:</u> Adlay Caléndula Zacate de perla			
LAGUNA		Lagoon	G257
LAGUNA DE CRIANZA		Hatchery pond	M10
<i>Laguncularia racemosa</i> <u>use</u> MANGLE BLANCO			
LAI	<i>Durio kutejensis</i>		1190
LAIREN	<i>Calathea allua</i>		0290
<i>Lama glama</i> <u>use</u> LLAMA			
<i>Lama glama vicugna</i> <u>use</u> VICUÑA			
<i>Lama guanicoe</i> <u>use</u> GUANACO			
<i>Lama pacos</i> <u>use</u> ALPACA			
Lamparones <u>use</u> MUERMO			
LAMPAROSA	<i>Vomer setipinnis</i>	Atlantic moonfish	8150
<u>UP:</u> Jorobado			
LANA		Wool	L00
LANA DE CORDERO		Lamb's wool	L00
LANA DE MADERA		Wood wool	K50
Lancha <u>use</u> BARCAZA			
Lancha tardia <u>use</u> TIZON TARDIO			
LANGOSTA		Lobster	8330
LANGOSTA DEL DESIERTO	<i>Schistocerca gregaria</i>	Desert locust	H20
<u>UP:</u> Saltamonte del desierto			
LANGOSTINO		Langostino	8330

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Lansium domesticum</i> <u>use</u> LANSON			
LANSON	<i>Lansium domesticum</i>	Langsat	1190
UP: Duku			
<i>Laphygma frugiperda</i> <u>use</u> GUSANO COGOLLERO DEL MAIZ			
Lárice <u>use</u> ALERCES			
<i>Larimus breviceps</i> <u>use</u> CORVINA CHATA			
<i>Larimus effulgens</i> <u>use</u> BERECHÉ			
<i>Larimus gulosus</i> <u>use</u> CORVINA NATA			
Laringotraqueitis		Laryngotracheitis	L73
<i>Larix</i> spp. <u>use</u> ALERCES			
<i>Larrea tridentata</i> <u>use</u> GOBERNADORA			
LARVA		Larvae	H10-L72
LATENCIA		Dormancy	F60
LATERITA HIDROMORFA		Groundwater laterite	F23
LATEX		Latex	F00
<i>Lathyrus negrivalvis</i> <u>use</u> CHOREQUE			
<i>Lathyrus tingitanus</i> <u>use</u> GUISANTE TANGERINO			
Latifoliadas <u>use</u> ESPECIE LATIFOLIADA			
LATIFUNDIO		Large estate	E15
LATITUD		Latitude	F10
LATOSOL		Latosol	F23
UP: Suelo latosol			
LAULAU	<i>Brachyplatystoma</i> spp.		
LAUREL	<i>Cordia alliodora</i>	Laurel	3290
LAUREL	<i>Laurus nobilis</i>	Sweet bay	2360
LAUREL AMARILLO	<i>Nectandra rigida</i>		3290
LAUREL MACANO	<i>Nectandra</i> spp.		3290
<i>Laurus nobilis</i> <u>use</u> LAUREL			
LAVADO		Washing	R00
LAVANDA	<i>Lavandula officinalis</i> <i>L. vera</i>	Lavander	2390
LAVANDERIA		Laundry	R00
<i>Lavandula officinalis</i> <u>use</u> LAVANDA			
<i>Lavandula vera</i> <u>use</u> LAVANDA			
<i>Lawsonia inermis</i> <u>use</u> ALHENA			
<i>Lebiasina bimaculata</i> <u>use</u> CHARCOCAS			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Lecythis elliptica</i> <u>use</u> NUEZ DEL PARAISO			
<i>Lecythis zabucajo</i> <u>use</u> NUEZ DEL PARAISO			
LECHE		Milk	9410
LECHE AGRIA <u>UP:</u> Leche fermentada		Fermented milk	9410
LECHE AROMATIZADA		Flavored milk	9410
LECHE CASPI <u>UP:</u> Sorva	<i>Couma macrocarpa</i>	Leche caspi	2590
Leche completa <u>use</u> LECHE ENTERA			
LECHE CONDENSADA		Condensed milk	9410
LECHE CRUDA		Raw milk	9410
LECHE DESCREMADA <u>UP:</u> Leche desnatada		Skim milk	9410
LECHE DESCREMADA EN POLVO		Skim milk powder	9410
Leche desnatada <u>use</u> LECHE DESCREMADA			
LECHE EN POLVO		Dried milk Milk powder	9410
LECHE ENRIQUECIDA		Filled milk	9410
LECHE ENTERA <u>UP:</u> Leche completa		Whole milk	9410
LECHE EVAPORADA		Evaporated milk	9410
Leche fermentada <u>use</u> LECHE AGRIA			
LECHE FRESCA		Fresh milk	9410
LECHE HOMOGENIZADA		Homogenized milk	9410
LECHERIA		Dairying	L00
LECHERO	<i>Sapium biglandulosum</i>		2590
<i>Lechnolaimus maximus</i> <u>use</u> PEZ PERRO			
lechosa <u>use</u> PAPAYA			
LECHOSERO PECHIRRAYADO	<i>Saltator caerulescens</i>	Streaked saltator	
ECHOSO	<i>Brosimum utile</i>		3290
ECHUGA <u>UP:</u> Lechuga romana	<i>Lactuca sativa</i>	Lettuce	1660
lechuga romana <u>use</u> LECHUGA			
EGHORN		Leghorn	L10
EGISLACION		Legislation	D50
EGISLACION AGRICOLA		Agricultural legislation	D50
EGISLACION ALIMENTARIA		Food legislation	D50-E30
EGISLACION DE AGUAS		Water legislation	D50-P10

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
LEGISLACION ECONOMICA		Economic legislation	D50-E10
LEGISLACION FORESTAL		Forestry legislation	D50-K00
LEGISLACION INTERNACIONAL		International legislation	D50
LEGISLACION PESQUERA		Fishery legislation	D50-M00
LEGISLACION RURAL		Rural legislation	D50
LEGISLACION TERRITORIAL		Land legislation	D50-E15
Legumbres <u>use</u> HORTALIZAS			
LEGUMBRES EN CONSERVA		Processed vegetables	9130
LEGUMBRES FRESCAS		Fresh vegetables	9110
LEGUMINOSAS DE GRANO COMESTIBLE <u>UP</u> : Menestras		Pulses	1400
LEGUMINOSAS FORRAJERAS <i>Lemaireocereus hystrix</i> <u>use</u> DILDO ESPAÑOL		Forage legumes	1950
LENGA	<i>Nothofagus pumillo</i>		3290
LENGUA		Tongue	L40
LENGUA AZUL		Blue tongue	L73
Lengua de picón <u>use</u> OLOSAPO			
LENGUADO	<i>Oncopterus darwinii</i>	Flounder	
LENGUADO COMUN	<i>Paralichthys adspersus</i>	Lefteye flounders	8150
LENGUADO CON CAMINOS	<i>Cyclopsetta querna</i>	Flounder	8150
LENGUADO DE OJO GRANDE	<i>Hippoglossina macrops</i>		8150
LENGUAJE DOCUMENTARIO		Documentary language	U20
<i>Lens culinaris</i> <u>use</u> LENTEJA			1460
LENTEJA	<i>Lens culinaris</i>	Lentil	1460
LENTISCO <u>NE</u> : Utilizada para injertos de otras Pistacias	<i>Pistacia terebinthus</i>		3490
LEÑA		Fuelwood	K50
LEON MARINO		Sealion	8720
<i>Leopoldina piassava</i> <u>use</u> PIASAVA DE PARA			
<i>Lepidocolaptes affinis</i> <u>use</u> TREPADOR GAMUCITA			
<i>Lepidocolaptes souleyetii</i> <u>use</u> TREPADORCITO LISTADO			
<i>Lepisosteus spatula</i> <u>use</u> PEJELAGARTO			
<i>Lepomis cyanellus</i> <u>use</u> MOJARRITA			
<i>Leporinus</i> spp. <u>use</u> BOGAS			
<i>Leporinus trifasciatus</i> <u>use</u> LISA ORO			
<i>Leptochloa dubia</i> <u>use</u> PASTO GIGANTE			



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
LEPTOPOGON DE GORRO GRIS <i>Leptopogon superciliaris</i> <u>use</u> LEPTOPOGON DE GORRO GRIS	<i>Leptopogon superciliaris</i>	Slaty-capped flycatcher	
LEPTOSPIROSIS <i>Leptotila verreauxi</i> <u>use</u> PALOMA TURCA		Leptospirosis	L74
<i>Lepus</i> spp. <u>use</u> LIEBRE			
LESION		Lesion	L74
LESPEDAZA <u>UP:</u> Beza	<i>Lespedeza</i> spp.	Lespedeza	1952
<i>Lespedeza</i> spp. <u>use</u> LESPEDAZA			1952
LEUCAENA <i>Leucaena glauca</i> <u>use</u> LEUCAENA <i>Leucaena leucocephala</i> <u>use</u> ACACIA	<i>Leucaena glauca</i>	White popinac	2090
LEUCEMIA Leucemia linfática <u>use</u> LEUCOSIS BOVINA		Leukemia	L74
Leucemia infecciosa de las gallinas <u>use</u> LEUCOSIS AVIAR			
LEUCOCITO <i>Leucoptera coffeella</i> <u>use</u> MINADOR DE LA HOJA DEL CAFETO		Leukocyte	L40
LEUCOSIS AVIAR <u>UP:</u> Leucemia infecciosa de las gallinas		Avian leucosis	L73
LEUCOSIS BOVINA <u>UP:</u> Leucemia linfática Linfoma maligno Linfosarcoma bovino		Bovine leucosis	L73
LEVADURA LEVADURA TORULA		Yeast Torula yeast	3430 3430
Levantamiento aéreo <u>use</u> RECONOCIMIENTO AEREO			
Levantamiento cartográfico <u>use</u> CARTOGRAFIA			
LEVANTAMIENTO CATASTRAL		Cadastral survey	E15
Levantamiento forestal <u>use</u> RECONOCIMIENTO FORESTAL			
LEY LEY ORGANICA		Law Constitutional law	D50 D50
Lía del maíz <u>use</u> CORREHUELA <i>Libocedrus decurrens</i> <u>use</u> CEDRO DE INCIENSO			
LIBRE COMERCIO		Free trade	E70

LIB-LIM

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
LIBRO DE REGISTRO GENEALOGICO		Herdbook	L00
<i>Licania parviflora</i> <u>use</u> MERECEURE DE MONTAÑA			
<i>Licania platypus</i> <u>use</u> ZONZAPOTE			
<i>Licania rigida</i> <u>use</u> OITICICA			
LICENCIA DE CAZA		Game licence	D10-P00
LICENCIA DE PESCA		Fishing licence	D10-P00
LICOR		Liquor	Q10
LICORICE <u>UP:</u> Regalis	<i>Glycyrrhiza glabra</i>	Licorice	2390
LICURI	<i>Syagrus coronata</i>	Licuri palm	0312
LICHI <u>UP:</u> Litchi	<i>Litchi chinensis</i> <i>Nephelium chinensis</i> <i>N. litchi</i>	Litchi	1118
LIDERAZGO		Leadership	E50
LIDERAZGO AGRICOLA		Agricultural leadership	E50
LIEBRE	<i>Lepus spp.</i>	Hare	5600
LIGAMIENTO GENETICO		Linkage	F30
LIGNINA		Lignin	F60
Lignum vitae <u>use</u> GUAYACO			
<i>Ligoplites saliens</i> <u>use</u> GUESON			
<i>Ligoplites saurus saurus</i> <u>use</u> BOCA IGUANA			
LIMA <u>UP:</u> Lima Coorg Lima de Egipto Lima de Key Lima de Tahiti Limón sutil	<i>Citrus aurantifolia</i>	Lime	1040
Lima Coorg <u>use</u> LIMA			
Lima de Egipto <u>use</u> LIMA			
Lima de Key <u>use</u> LIMA			
Lima de Tahiti <u>use</u> LIMA			
LIMA DULCE	<i>Citrus limetta</i> <i>C. limetioides</i>		1090
LIMITE DE REPARTICION		Distribution limit	P12
LIMITE SUPERIOR DEL ARBOLADO		Timber line	K10
<i>Limnocharis flava</i> <u>use</u> AMAPOLA DE AGUA			
<i>Limnodromus griseus</i> <u>use</u> BECASINA DE MAR			
LIMNOLOGIA		Limnology	M30
LIMON AGRIO <u>UP:</u> Rosita	<i>Citrus limon</i>	Lemon	1030

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIG
Limón Bergamota <u>use</u> BERGAMOTA			
LIMON DE ICHANG	<i>Citrus ichangensis</i>		1040
LIMON PERSICO	<i>Persian limes</i>		1040
LIMON RUGOSO	<i>Citrus jambhiri</i>		1030
Limón sutil <u>use</u> LIMA			
LIMONCILLO	<i>Ximenia americana</i>		2830
LIMPIA VIDRIO	<i>Plecostomus plecostomus</i> <i>Otocinclus mariae</i>		8140
LIMPIEZA DE SEMILLAS		Seed cleaning	F00
LIMPIEZA DE LA CANAL		Carcass dressing	L00
Limpieza del sitio <u>use</u> CLAREO DEL SITIO			
LINAJE		Race	F30
LINAJE DE REPRODUCTORES		Brood stock	L10
LINAZA	<i>Linum usitatissimum</i>	Linseed	0333
LINDANO		Lindane	H00
LINEA ELECTRICA		Power line	P05
LINEAS		Strains	F30
LINEAS AHIJADORAS		Tillering strains	F30
LINFANGITIS BOVINA		Bovine lymphangitis	L73
Linfoma maligno <u>use</u> LEUCOSIS BOVINA			
Linfosarcoma bovino <u>use</u> LEUCOSIS BOVINA			
LINO	<i>Linum usitatissimum</i>	Flax	0440
Lino de Nueva Zelandia <u>use</u> CAÑAMO DE NUEVA ZELANDIA			
Lino silvestre <u>use</u> HINOJO			
<i>Linum usitatissimum</i> <u>use</u> LINO			
LIOFILIZACION		Freeze drying	Q10
LIPIDO		Lipid	
LIQUEN		Lichen	3420
LIQUIDAMBAR <u>UP</u> : Nogal satinado	<i>Liquidambar styraciflua</i>	Sweetgum	2590
<i>Liquidambar styraciflua</i> <u>use</u> LIQUIDAMBAR			
LIRIO	<i>Iris palida</i>	Iris	2390
LIRIO ACUATICO	<i>Eichornia crassipes</i>	Water hyacinth	3300-
LISA	<i>Abramites microcephalus</i>	Headstander	8140
LISA	<i>Ancdus elongatus</i>		
LISA	<i>Mugil spp.</i> <i>M. cephalus</i> <i>M. curema</i>	Mullet Striped mullet White mullet	8150

LIS-LON

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
LISA	<i>Nannogtomus eques</i>	Tube-mouth pencilfish	8140
LISA ORO	<i>Leporinus trifasciatus</i>		8140
LISA RAYADA	<i>Schizodon fasciatus</i>		
LISIMETRIA		Lysimetry	P10
LISIMETRO		Lysimeter	F22
LISIMETRO DE PESADA		Weighing lysimeter	F22
LISINA		Lysine	
LISIS		Lysis	L73
<u>NE</u> : Desaparición gradual de los síntomas de una enfermedad			
<i>Lissodelphis</i> spp. <u>use</u> DELFIN LISO			
LISTA DE CONTROL		Check list	D10
<i>Listeria monocytogenes</i> <u>use</u> LISTERIOSIS			
LISTERIOSIS	<i>Listeria monocytogenes</i>	Listeriosis	L74
Litchi <u>use</u> LICHI			
<i>Litchi chinensis</i> <u>use</u> LICHI			
Litchi peludo <u>use</u> RAMBUTAN			
LITERATURA CIENTIFICA		Scientific literature	U20
LITERATURA TECNICA		Technical literature	U20
LITOSOL		Lithosol	F23
<u>UP</u> : Suelo litosol			
LIXIVIACION		Leaching	F22
<i>Lobotes pacificus</i> <u>use</u> BERRUGATA			
<i>Lobotes surinamensis</i> <u>use</u> DORMILONA			
LOCAL DE ALMACENAMIENTO		Storage structure	E70
LOCALIZACION DE PECES		Fish finding	M10
LOCALIZACION DE LA INDUSTRIA		Location of industry	E10
LOCO	<i>Concholepas concholepas</i>		
LOCOMOCION		Locomotion	L40
LODO		Mud	F23
LOES		Loess	F23
<i>Lolium</i> spp. <u>use</u> BALLICO			
<i>Lolium multiflorum</i> <u>use</u> BALLICO ITALIANO			
<i>Lolium perenne</i> <u>use</u> BALLICO PERENNE			
LOMBRIZ		Helminth	L72
LOMBRIZ MARINA		Marine worm	8640
<i>Lonchocarpus</i> spp. <u>use</u> BARBASCO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Lonchocarpus stramineus</i> <u>use</u> GUAIMARO			
LONGANA	<i>Euphoria longan</i> ( <i>Nephelium longana</i> )	Longan	1190
LONGITUD		Longitude	F10
<i>Lophophora williamsii</i> <u>use</u> PEYOTE			
<i>Lophotriccus pileatus</i> <u>use</u> PICO CHATO DE CASQUETE			
<i>Loricaria carinata</i> <u>use</u> SHITARI			
LORNA	<i>Sciaena callaensis</i> <i>S. deliciosa</i>	Drums	8150
LORO	<i>Halichoeres bivittatus</i> <i>H. caudalis</i> <i>Oplegnathus insignis</i> <i>Sparisoma radians</i> <i>S. rubripinne</i> <i>S. viridis</i>	Parrotfish	8150
LOTO	<i>Lotus</i> spp.	Lotus	3300
LOVI-LOVI	<i>Flacourtia inermis</i>	Governors plum	1190
<i>Luciopimelodus pati</i> <u>use</u> PATI			
LUCUMA	<i>Lucuma bifera</i>		1190
<i>Lucuma bifera</i> <u>use</u> LUCUMA			
<i>Lucuma mammosa</i> <u>use</u> ZAPOTE			
<i>Lucuma multiflora</i> <u>use</u> JACARA			
<i>Lucuma nervosa</i> <u>use</u> JACANA			
<i>Lucuma salicifolia</i> <u>use</u> JACANA			
<i>Luehea cymulosa</i> <u>use</u> GUACIMO CIMARRON			
Lufa <u>use</u> ESPONJA VEGETAL			
<i>Luffa</i> spp. <u>use</u> ESPONJA VEGETAL			
Lulo <u>use</u> NARANJILLA			
LUMBANG	<i>Aleurites moluccana</i>	Candlenut	0329
LUPINO <u>UP:</u> Altramuz	<i>Lupinus</i> spp.	Lupine	1959-2030
<i>Lupinus</i> spp. <u>use</u> LUPINO			
LUPULO	<i>Humulus lupulus</i>	Hops	2270
<i>Lurocalis semitorquatus</i> <u>use</u> AGUAITACAMINO DEL PORTACHUELO			
<i>Lutjanus analis</i> <u>use</u> PARGO CEBADAL			
<i>Lutjanus apodus</i> <u>use</u> PARGO COTORRO			
<i>Lutjanus argentimaculatus</i> <u>use</u> PARGO			
<i>Lutjanus aya</i> <u>use</u> PARGO COLORADO			

LUT-LLA

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Lutjanus buccanella</i> <u>use</u> PARGO DE ALETA NEGRA			
<i>Lutjanus colorado</i> <u>use</u> PARGO COLORADO			
<i>Lutjanus griseus</i> <u>use</u> PARGO DIENTON			
<i>Lutjanus guttatus</i> <u>use</u> PARGO CON MANCHA			
<i>Lutjanus jordani</i> <u>use</u> PARGO COLORADO			
<i>Lutjanus mahogoni</i> <u>use</u> PARGO			
<i>Lutjanus purpureus</i> <u>use</u> PARGO COLORADO			
LUZ		Light	F10
LUXACION		Luxation	L74
<i>Lycengraulis batesii</i> <u>use</u> ANCHOA			
<i>Lycengraulis olidus</i> <u>use</u> ANCHOITA DEL RIO			
<i>Lycopersicum esculentum</i> <u>use</u> TOMATE			
<i>Lygus</i> spp. <u>use</u> CHINCHE DEL ALGODONERO			
<i>Lyperosia irritans</i> <u>use</u> MOSCA DE LOS CUERNOS			
<i>Lyromyza cuadrata</i> <u>use</u> MINADOR DE LA HOJA DE CEBADA			
LLAGA		Ulcer	L73
LLAMA	<i>Lama glama</i>		5230
<u>UP:</u> Anchuta Añacho Chilihueque Chillihueque Extrema Huarizo Llamohuanaco Llamovicuña			
LLAMA DE BOSQUE	<i>Spathodea campanulata</i>	Santo Domingo mahogany	3290
<u>UP:</u> Tulipan africano			
Llamohuanaco <u>use</u> LLAMA			
Llamovicuña <u>use</u> LLAMA			
LLANOS		Plains	GZ21
LLANOS DE LA COSTA		Coastal plains	GZ22
LLANOS INUNDABLES		Flood plains	GZ23
LLANTEN	<i>Plantago major</i>	Spanish psyllium	2790
<u>UP:</u> Plantago			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
LLANURA		Steppes	GZ76
LLANURA COSTERA		Coastal plain	GZ22
LLUVIA		Rain	F10
Lluvia artificial <u>use</u> PRECIPITACION INDUCIDA			
MABOLO	<i>Diospyrus discolor</i>		1124
MACABI	<i>Albula vulpes</i>	Bonefish	8150
MACABI DE HEBRA	<i>Dixonina nemoptera</i>		
MACADAMIA	<i>Macadamia</i> spp.		1235
<i>Macadamia</i> spp. <u>use</u> MACADAMIA			
MACANA	<i>Gymnotus carapo</i> <i>Hypopomus brevirostris</i>	Knifefish	8140
MACARELA BONITO	<i>Auxis rochei</i>	Frigate mackerel	8150
MACETA		Flowerpot	N20
MACIA	<i>Myristica fragans</i>	Mace	2310
<u>NE:</u> Especia con las mismas características de la nuez moscada			
MACOLLAMIENTO		Tillering	F50
MACOUBEA	<i>Macoubea guianensis</i>		1190
<i>Macoubea guianensis</i> <u>use</u> MACOUBEA			
<i>Macrobrachium tenellum</i> <u>use</u> CAMARON DE RIO			
MACROCLIMA		Macroclimate	F10
<i>Macrocystis integrifolia</i> <u>use</u> ALGA PARDA			
<i>Macrocystis pyrifera</i> <u>use</u> SARGAZO GIGANTE			
<i>Macrodon ancylodon</i> <u>use</u> PESCADILLA REAL			
MACROECONOMIA		Macroeconomics	E10
MACROELEMENTO		Macroelement	F25
MACRONUTRIENTE		Macronutrient	F25
<i>Macrophoma musae</i> <u>use</u> PECAS DEL BANANO			
<i>Macroptilium atropurpureum</i> <u>use</u> SIRATRO			
<i>Macrosipjum granarium</i> <u>use</u> PULGON DEL GRANO			
<i>Macruronus magellanicus</i> <u>use</u> MERLUZA DE COLA			
MACHETE	<i>Brevoortia maculata chilcae</i>	Manhaden	8150

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
MACHETE DE HEBRA	<i>Opisthonema libertate</i>	Thread herring	8150
MACHO		Male	I40
MACHUELO	<i>Brevoortia maculata</i>	Menhaden	8150
MACHUELO	<i>Opisthonema oglinus</i>	Atlantic thread herring	8150
MADAR	<i>Calotropis gigantea</i>	Madar	0590
MADERA		Wood	K50
MADERA ASERRADA		Timber	K50
MADERA COMPREGNADA		Compreg wood	K50
MADERA COMPUESTA		Composite wood	K50
Madera contrachapeada <u>use</u> TABLERO CONTRACHAPEADO			
MADERA DE CONIFERAS		Softwood	K50
MADERA EN ASTILLA		Chips	K50
Madera en pie <u>use</u> MASA FORESTAL			
MADERA EN ROLLO <u>UP:</u> Rollo		Round timber	K50
MADERA ESCUADRADA <u>UP:</u> Madera hacheada		Hewn timber	K50
Madera hacheada <u>use</u> MADERA ESCUADRADA			
MADERA INDUSTRIAL		Industrial wood	K50
MADERA INYECTADA <u>NE:</u> Madera impregnada sin presión		Impreg wood	K50
MADERA LAMINADA		Laminated wood	K50
MADERA SECADA AL AIRE		Air dried wood	K50
Madera terciada <u>use</u> TABLERO CONTRACHAPEADO			
MADROÑO	<i>Rheedia madruno</i>		1190
MADURACION		Ripening	F60
MADURACION ARTIFICIAL		Artificial ripening	F00
MADUREZ		Maturity	L50
MAESTRO		Teacher	C00
Mafafa <u>use</u> TIQUISQUE			
MAGNESIO		Magnesium	
MAGUEY	<i>Agave atrovirens</i>		0510
MAGUEY CENIZO	<i>Agave esperrima</i>		0510
MAGUEY DE MANILA <u>UP:</u> Cantala	<i>Agave cantala</i>	Manila maguey	0510
Maicillo <u>use</u> PASTO JOHNSON			
MAIZ	<i>Zea mays</i>	Corn Maize	0120
MAIZ CHALA		Grain forage maize	1930



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
MAIZ DE PALOMITAS	<i>Zea mays</i>	Pop corn	0120
MAIZ DE TEMPORAL		Rainfed corn	0120
MAIZ DENTADO	<i>Zea mays</i> var. <i>indentata</i>	Dent corn	0120
MAIZ DULCE	<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>	Sweet corn	0120
MAIZ OPACO 2	<i>Zea mays</i>	Opaque 2 maize	0120
MAIZ PEDERNAL	<i>Zea mays</i>	Flint corn	0120
MAIZ SEMIDENTADO	<i>Zea mays</i> var. <i>indentata</i>	Semi-dent corn	0120
MAIZ VESTIDO	<i>Zea mays</i>	Pod corn	0120
MAJAGUA	<i>Hibiscus elatus</i> <i>H. tiliaceus</i>	Majagua	0590
<i>Majorana hortensis</i> <u>use</u> OREGANO			
<i>Makaira albida</i> <u>use</u> MERLIN BLANCO			
<i>Makaira ampla</i> <u>use</u> AGUJA AZUL			
<i>Makaira ampla mazara</i> <u>use</u> MERLIN AZUL			
<i>Makaira indica</i> <u>use</u> AGUJA AZUL			
<i>Makaira marlina marlina</i> <u>use</u> MERLIN NEGRO			
<i>Makaira mitsukurii</i> <u>use</u> MERLIN RAYADO			
<i>Makaira perezii</i> <u>use</u> PEZ ESPADA			
MAL BLANCO	<i>Erysiphe polygoni</i>	Powdery mildew	H20
MAL DE MACHETE	<i>Ceratocystis fimbriata</i>		H20
MAL DE PANAMA	<i>Fusarium oxysporum</i> var. <i>cubense</i>	Panama disease	H20
Mal de pezuña <u>use</u> FIEBRE AFTOSA			
MAL DE SIGATOKA <u>UP:</u> Sigatoka	<i>Mycosphaerella musicola</i> ( <i>Cercospora musae</i> )	Sigatoka disease	H20
MAL DEL PIE	<i>Ophiobolus graminis</i>	Take all	H20
MAL DEL PLOMO	<i>Stereum purpureum</i>	Silver leaf	H20
Mala hierba <u>use</u> MALEZA			
Mala hierba acuática <u>use</u> MALEZA ACUATICA			
<i>Malacotenus afuerae</i> <u>use</u> TRAMBOLLO CHALAPO			
Malagueta <u>use</u> PIMIENTA			
MALANGA <u>UP:</u> Cocoyán Tanyak Taro	<i>Colocasia esculenta</i>		1550
Malanga <u>use</u> TIQUISQUE	<i>Xanthosoma</i> spp.		
Malaria bovina <u>use</u> BABESIOSIS			
MALATHION		Malathion	H10

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
MALECON		Earthbank	P12
MALEZA		Weed	H60
<u>UP</u> : Mala hierba			
MALEZA ACUATICA		Aquatic weed	H60
<u>UP</u> : Mala hierba acuática			
MALEZA LEÑOSA		Woody weed	H60
<i>Malpighia glabra</i> <u>use</u> ACEROLA			
<i>Malus domestica</i> <u>use</u> MANZANA			
Malva blanca <u>use</u> ARAMINA			
Malva espinosa <u>use</u> ROSELLA			
Malva india <u>use</u> YUTE DE CHINA			
Mamey	<i>Mammea americana</i>	Mamsee apple	1190
<u>UP</u> : Abricó de Pará			
Mamón de Cartagena			
Mamón de Santo Domingo			
MAMIFEROS DOMESTICOS		Domestic mammals	5000
<i>Mammea americana</i> <u>use</u> MAMEY			
Mamoeiro <u>use</u> HIGUERILLA			
Mamón <u>use</u> PAPAYA			
Mamón de Cartagena <u>use</u> MAMEY			
Mamón de Santo Domingo <u>use</u> MAMEY			
MAMONCILLO	<i>Melicocca bijuca</i>	Spanish lime	1190
<u>UP</u> : Quenepa			
Manada <u>use</u> HATO			
MANANTIAL		Spring	P10
MANATI	<i>Trichechidae</i> <i>Mantidae</i>	Manatees	
<u>UP</u> : Vaca marina			
MANCHA ANGULAR DE LA HOJA	<i>Isariopsis griseola</i> ( <i>Phaeoisariopsis griseola</i> )	Angular leaf spot	H20
MANCHA ANULAR		Ringspot	H20
Mancha circular <u>use</u> ALTERNARIOSIS			
MANCHA DE LA CAÑA DE AZUCAR	<i>Helminthosporium sacchari</i>	Eye-spot of sugar-cane	H20
MANCHA DE LA FRUTA		Fruit spot	H20
MANCHA DE LA MADERA		Wood stain	K60
MANCHA DEL CAFETO	<i>Cercospora coffeicola</i>	Brown eye disease of coffee	H20
MANCHA DEL GRANO		Grain spot	H20
MANCHA FOLIAR		Leaf spot	H20
MANCHA PARDA DE LA HOJA	<i>Alternaria sesami</i> <i>A. solani</i>	Leaf spot	H20
<u>UP</u> : Tizón temprano			
MANCHA VERDE		Green spot	H20
MANDARINA	<i>Citrus reticulata</i> ( <i>C. deliciosa</i> )	Tangerine	1050
<u>UP</u> : Mandarina del país			
Mandarina Cleopatra			
Naranja mandarina			
Tangerina			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
mandarina Cleopatra <u>use</u> MANDARINA			
mandarina del país <u>use</u> MANDARINA			
mandioca <u>use</u> YUCA			
MANDIS	<i>Pimelodella</i> spp.	Catfishes	8140
mandoquinha <u>use</u> ARRACACHA			
MANDU	<i>Garcinia dulcis</i> <i>G. edulis</i>		1190
MANDUFIA	<i>Ramnogaster melanostoma</i>		
manduvé <u>use</u> MAPARA	<i>Hypophthalmus edentatus</i>		
MANDUVIES	<i>Ageneiosus</i> spp.	Manduba	8140
MANEJO DE CUENCAS HIDROGRAFICAS		Watershed management	P10
MANEJO DE CULTIVOS		Crop management	F00
Manejo de pastizales <u>use</u> MANEJO DE PRADERAS			
MANEJO DE PRADERAS <u>UP:</u> Manejo de pastizales		Range management	F00
MANEJO DE RECURSOS HIDRICOS		Water management	P10
MANEJO DE REGISTROS		Records management	D10
MANEJO DE LA CASA		Housekeeping	R00
MANEJO DE LA VIDA SILVESTRE		Wildlife management	L20-P00
MANEJO DEL SUELO		Soil management	F26
MANEJO FORESTAL <u>UP:</u> Ordenación forestal		Forest management	K20
MANEJO HIDROELECTRICO		Hydroelectric management	P05
MANEJO PESQUERO		Fishery management	M00
MANGABERA	<i>Hancornia speciosa</i>	Mangabera	1190
MANGANESO		Manganese	
<i>Mangifera indica</i> <u>use</u> MANGO			
MANGLE	<i>Rhizophora mangle</i>	Mangrove	2660
MANGLE BLANCO	<i>Laguncularia racemosa</i>	White mangrove	2660
Mangle colorado <u>use</u> MANGLE ROJO			
MANGLE NEGRO	<i>Avicennia germinans</i>	Black mangrove	2660
MANGLE ROJO <u>UP:</u> Mangle colorado	<i>Rhizophora brevistyla</i>	Red mangrove	2660
MANGO	<i>Mangifera indica</i>	Mango	1120
MANGOSTAN	<i>Garcinia mangostana</i>	Mangosteen	1190
MANI <u>UP:</u> Aráquida Cacahuete	<i>Arachis hypogaea</i>	Peanut	0332
manicoba <u>use</u> CAUCHO CEARA			
<i>Manihot dulcis</i> <u>use</u> YUCA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Manihot esculenta</i> <u>use</u> YUCA			
<i>Manihot glaziovii</i> <u>use</u> CAUCHO CEARA			
<i>Manihot utilissima</i> <u>use</u> YUCA			
<i>Manilkara bidentata</i> <u>use</u> BALATA			
<i>Manilkara sapodilla</i> <u>use</u> CHICOZAPOTE			
MANIPULACION		Handling	
MANIPULACION DE PESCADO FRESCO		Handling of fresh fish	M10
MANIPULACION GENETICA		Genetic manipulation	F30-L1C
MANJUBA	<i>Anchoa hepsetus</i> <i>Anchoviella hubbsi</i>	Stripped anchovy	8150
MANO DE OBRA		Manpower	E15
MANO DE OBRA AGRICOLA		Agricultural manpower	E10
MANO DE OBRA FORESTAL		Forestry manpower	E10
MANO DE OBRA PESQUERA		Fishery manpower	M00
MANQUEFIN	<i>Triticum</i> spp.		018C
<u>NE:</u> Trigo semi-enano invernal			
MANTECA DE CACAO		Cacao butter	9190
MANTECA DE CERDO		Lard	9590
Manteca de Shea <u>use</u> ARBOL DE SHEA			
MANTENIMIENTO		Maintenance	N20
MANTEQUILLA		Butter	9420
<i>Mantidae</i> <u>use</u> VACA MARINA			
MANTILLO		Mulch	F27
<u>NE:</u> Cobertura orgánica del suelo			
MANZANA	<i>Malus domestica</i>	Apple	0710
MANZANA AMARGA	<i>Citrullus colocynthis</i>	Bitter apple	2790
MANZANA DE AGUA	<i>Syzygium malaccensis</i>	Malay rose apple	1190
<u>UP:</u> Manzana de Malaya Pomarosa americana Yambo			
Manzana de Malaya <u>use</u> MANZANA DE AGUA			
Manzana rosa <u>use</u> POMAROSA			
MANZANILLA	<i>Matricaria chamomilla</i>	Sweet chamomile	2790
<u>UP:</u> Camomila			
Manzanilla <u>use</u> MANZANITA			
MANZANITA	<i>Crataegus pubescens</i>	Hawthorn	0790
<u>UP:</u> Manzanilla Tejocote			
MAPA		Map	B10

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
MAPA DE CLIMA		Climate map	F10-B10
MAPA DE IRRIGABILIDAD		Irrigability map	P12-B10
MAPA DE SUELOS		Soil map	F24
MAPA DE LA VEGETACION		Vegetation map	K20-B10
MAPA GEOLOGICO		Geologic map	F24-B10
MAPARA	<i>Auchenipterus nichalis</i>		8140
MAPARA <u>UP:</u> Manduvé	<i>Hypophthalmus edentatus</i>		8140
MAPUEY <u>UP:</u> Cush-cush	<i>Dioscorea trifida</i>	Cush-cush	1587
MAPURITE AMARILLO	<i>Fagara spp.</i>		
MAPURITE BLANCO	<i>Fagara rhoifolia</i>		
MAQUILA <u>NE:</u> Forma de trabajo mediante la cual el dueño de la tierra contrata con el propietario de la maquinaria determinados trabajos, tales como arada, fumigación, etc.			E15
MAQUINARIA AGRICOLA		Agricultural machinery	N20
MAQUINARIA DE TALLER		Workshop machinery	N20
MAQUINARIA DE TRANSPORTE		Transport machinery	N20
MAQUINARIA HIDRAULICA		Hydraulic machinery	P12
MAQUINARIA PARA DRENAJE		Drainage machinery	P12
MAQUINARIA PARA ENVASADO		Canning machinery	Q30
MAQUINARIA PARA FINCAS		Farm machinery	N20
MAQUINA PARA HACER HOJUELAS		Chipping machine	K50
MAQUINARIA PARA MOVIMIENTO DE TIERRAS		Earthmoving machinery	N20
MAR		Sea	M20
Mar adentro <u>use</u> ALTA MAR			
MAR PATRIMONIAL		Territorial waters	M20-D50
Maracullá <u>use</u> TACSO			
Maracuyá <u>use</u> GRANADILLA			
Maracuyá cascudo <u>use</u> GRANADILLA REAL			
MARANG	<i>Artocarpus odoratissima</i>		1190
<i>Maranta arundinacea</i> <u>use</u> ARRORRUZ			
MARAÑON <u>UP:</u> Anacardo Merey Pajuil	<i>Anacardium occidentale</i>	Cashew	1220
MARARAY <u>UP:</u> Corozo del Orinoco Coyor	<i>Aiphanes acanthophylla</i>		1290

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Marasmiellus trojanus</i> <u>use</u> PUDRICION SECA DEL PLATANO			
<i>Marasmius perniciosus</i> <u>use</u> ESCOBA DE BRUJA			
Maravilla <u>use</u> GIRASOL			
MARCA DE IDENTIFICACION <u>UP</u> : Herrada			L00
Marca para trozas <u>use</u> ETIQUETAS PARA TROZAS			
MARCACION DE ARBOLES		Tree marking	K20
MARCACION DE TROZAS		Log marking	K20
MARCO DE SIERRA		Frame saw	K50
MARCO INSTITUCIONAL		Institutional framework	D10
MARCO LOGICO MODIFICADO		Modified Logical Framework	A10-E30
MARCHITAMIENTO		Wilt	H20
Marchitamiento del vivero <u>use</u> CAIDA DEL ALMACIGO			
MARCHITAMIENTO VIRESCENTE		Green withering	H20
MARCHITEZ <u>UP</u> : Añublo		Blight	H20
MARCHITEZ DE LA PAPA	<i>Fusarium oxysporum</i>	Fusarium blight of potato	H20
MARCHITEZ DEL ALGODONERO	<i>Fusarium vasinfectum</i>	Wilt of cotton	H20
MARCHITEZ DEL ARROZ	<i>Piricularia oryzae</i>	Blast of rice	H20
Mare mare <u>use</u> CASIA			
MAREA		Tide	M20
MARFIL VEGETAL <u>NE</u> : Producto extraído de la Palma de Marfil <u>UP</u> : Corozo		Vegetable ivory	K50
MARGARINA		Margarine	9510
MARGEN DEL RIO		River banks	P10
MARICAO	<i>Byrsonima cariocea</i> <i>B. spicata</i>		1190
Maricao cimarrón <u>use</u> NANCE			
MARIHUANA <u>NE</u> : Droga extraída del cáñamo <u>UP</u> : Cáñamo	<i>Cannabis sativa</i>	Marijuana	2790
MARIPOSA <u>NE</u> : Pez	<i>Carnegiella strigata</i>	Marbled hatchetfish	8140
MARIPOSA <u>NE</u> : Insecto		Butterfly	7000
MARISCO		Shellfish	8200
MARLATE		Methoxychlor	H10
<i>Marmor lethale</i> <u>use</u> NECROSIS DEL TABACO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ROTILLA COMUN	<i>Calamus brachysomus</i>	Pacific porgy	8150
RRUBIO	<i>Marrubium vulgare</i>	Hoarhound	2790
<i>rrubium vulgare</i> <u>use</u> MARRUBIO			
RSOPA	<i>Phocaena</i> spp.	Porpoise	8710
RSOPA BICOLOR	<i>Phocaena dioptrica</i>	Spectacled porpoise	8710
RTILLOS	<i>Sphyrna</i> spp.	Hammerhead shark	8150
RTIN PESCADOR MEDIANO	<i>Chloroceryle amazona</i>	Amazon kingfisher	
rumu <u>use</u> KUMQUAT			
RUPA	<i>Simaruba amara</i>	Quassia	3290
SA CORPORAL			L40
SA DE HARINA		Dough	9210
SA FORESTAL		Growing stock	K00
<u>JP:</u> Madera en pie			
SAMORRO	<i>Torrubia</i> spp.		
<i>scagnia concinna</i> <u>use</u> MINDACA			
shishe <u>use</u> PEPINO DE SABANA			
STICACION DE ALIMENTOS		Food mastication	L40-S00
STITIS		Mastitis	L73
F	<i>Phaseolus aconitifolius</i>	Moth bean	2030
FADERO <u>X</u>		Slaughtering	L00
<u>JP:</u> Rastro			
FALOTE	<i>Carpoides</i> spp.		8140
fanza <u>use</u> SACRIFICIO			
FAPALO	<i>Clusia polystigma</i>		2790-059C
capalo <u>use</u> MUERDAGO	<i>Viscum album</i>		
casano <u>use</u> ZAPOTE BLANCO			
ce <u>use</u> HIERBA MATE	<i>Ilex paraguariensis</i>		
ce <u>use</u> JICARO	<i>Crescentia cujete</i>		
FEMATICAS		Mathematics	U10
FERIA ORGANICA		Organic matter	F22
FERIA PRIMA		Raw material	K50
FERIA SECA		Dry matter	F25
FERIA VERDE		Green matter	F60
FERIAL DE CONSTRUCCION		Building construction	N10
FERIAL DE ENSEÑANZA		Teaching material	C00
FERIAL DE VIVERO		Nursery stock	F00
FERIAL DEL EQUIPO DE PESCA		Gear	M10
FERIAL GENETICO		Breeding material	F30-L10
FERIAL PARA TECHAR		Thatching material	N10
erial plástico <u>use</u> PLASTICO			
MATATEDRO = ABATTOIR			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
MATERIAL VOLCANICO		Volcanic material	F22
MATICO	<i>Piper angustifolium</i>		2390
MATILLURE	<i>Myiodynastes chrysocephalus</i>	Golden-crowned flycatcher	
<i>Matisia cordata</i> <u>use</u> ZAPOTILLO			
MATOLOGIA		Weed science	H60
<u>NE</u> : Ciencia de las malezas y su control			
MATORRAL		Scrub	H60
MATORRAL ARBOSUFUTESCENTE		Clump of fruit brushes	
MATORRAL DESERTICO MICROFILO		Desert creosote bush	
<i>Matricaria chamomilla</i> <u>use</u> MANZANILLA			
<i>Mauritia flexuosa</i> <u>use</u> MORICHE			
Maya <u>use</u> PIÑUELO	<i>Bromelia pinguin</i>		
<i>Mayetolia destructor</i> <u>use</u> MOSCA DE HESS			
<i>Mazama</i> spp. <u>use</u> CABRA DEL MONTE			
MAZAMORRERA	<i>Chamaeza ruficauda</i>	Rufous-tailed antthrush	
MAZORCA		Maize cob	F50
<u>UP</u> : Panoja			
MAZORCA - HILERA		Ear-to-row	F50
MAZORCA NEGRA		Black pod	H20
MECANICA DE LA ALIMENTACION DEL GANADO		Feeding mechanism	L30
MECANICA DEL SUELO		Soil mechanics	F22
MECANIZACION AGRICOLA		Agricultural mechanization	M00
MECATE		Rope	M20-F05
<i>Mecocerculus leucophrys</i> <u>use</u> MECOCURCULUS FRENTIBLANCO			
MECOCURCULUS FRENTIBLANCO	<i>Mecocerculus leucophrys</i>	White-throated tyrannulet	
MEDIA AGUA		Midwater	M00
MEDIANO PLAZO		Medium term	E70
<i>Medicago hispida</i> <u>use</u> ALFALFA ENHIESTA			
<i>Medicago minima</i> <u>use</u> TREBOL DE CANETILLA			
<i>Medicago sativa</i> <u>use</u> ALFALFA			
MEDICAMENTO		Drug	L70
MEDICAMENTO ETIOTROPICO		Etiotropic drug	L70
MEDICINA VETERINARIA		Veterinary medicine	L70
MEDICION DE ARBOLES		Tree measurement	K20
MEDICION DE TROZAS		Log scaling	K20
MEDICION DE LA COPA		Crown measurement	K20



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
MEDICION DE LA CORRIENTE		Current measurement	P10
MEDICION DE LA CORTEZA		Bark measurement	K20
MEDICION DE LA EROSION		Erosion measurement	F28
MEDICION DEL CAUDAL		Flow measurement	P10
MEDICION DEL FUSTE		Stem measurement	K20
MEDICION DEL RODAL		Stand measurement	K20
MEDICION FORESTAL		Forest mensuration	K20
MEDIDA ANGLOAMERICANA		Anglo American measure	U10
MEDIDA DE APOYO		Support measure	D10
MEDIO ACUATICO AGITADO		Lotic environment	M30
MEDIO ACUATICO INMOVIL		Lentic environment	M30
MEDIO AMBIENTE		Environment	F10
UP: Medio físico			
MEDIO BENTICO		Benthic environment	M20
MEDIO DE CULTIVO		Culture medium	A50
Medio físico <u>use</u> MEDIO AMBIENTE			
MEDIOS DE COMERCIALIZACION		Marketing facilities	E70
MEDIOS MASIVOS DE COMUNICACION		Communication mass media	C00
MEDIO RURAL		Rural environment	E50
<i>Megalops atlanticus</i> <u>use</u> SABALO			
<i>Megaptera</i> <u>use</u> BALLENA JOROBADA			
<i>Megarhynchus pitangua</i> <u>use</u> TORTOLI			
MEIOSIS		Meiosis	F30-L10
NE: Proceso que antecede a la formación de los gametos			
MEJILLON	<i>Perna perna</i>	Mussel	8420
MEJORAMIENTO ANIMAL		Animal breeding	L10
Mejoramiento de plantas <u>use</u> FITOMEJORAMIENTO			
MEJORAMIENTO DE SEMILLAS		Seed improvement	F00-F30
MEJORAMIENTO DE LA VIVIENDA		Home improvement	R00
MEJORAMIENTO DEL AMBIENTE		Habitat improvement	T00
MEJORAMIENTO DEL BOSQUE		Forest improvement	K20
MEJORAMIENTO DEL SITIO		Site amelioration	K20
MEJORAMIENTO DEL SUELO		Soil improvement	F25
MEJORAMIENTO FORESTAL		Tree breeding	F30
Mejoramiento genético en plantas <u>use</u> FITOMEJORAMIENTO			
MEJORAMIENTO INDUCIDO		Induced breeding	F30-L10
MEJORAMIENTO POR MUTACION		Mutation breeding	F30
<i>Melampsora lini</i> <u>use</u> ROYA DEL LINO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Melanerpes rubicapillus</i> <u>use</u> CARPINTERO HABADO			
MELANOSIS DE LOS CITRICOS	<i>Phomopsis citri</i>	Melanose of citrus	H20
MELAZA		Molasse	9390
<u>NE</u> : Resíduo que queda después que el jugo ha sido concentrado hasta hacer cristalizar la mayor parte del azúcar			
<u>UP</u> : Miel de caña Miel de cítricos Miel de remolacha			
MELBA	<i>Auxis thazard</i>	Frigate mackerel	8150
MELENGESTROL		Melengestrol	
<i>Melia azedarach</i> <u>use</u> PARAISO			
<i>Melicocca bijuga</i> <u>use</u> MAMONCILLO			
<i>Melilotus alba</i> <u>use</u> TREBOL DULCE BLANCO			
<i>Melilotus officinalis</i> <u>use</u> TREBOL DULCE AMARILLO			
<i>Melinis minutiflora</i> <u>use</u> PASTO CALINGUERO			
MELIOIDOSIS		Melioidosis	L73
<i>Melipona</i> spp. <u>use</u> ABEJAS JICOTES			
Melocotón <u>use</u> DURAZNO			
<i>Meloidogyne incognita</i> <u>use</u> NEMATODO DE LA RAIZ			
<i>Melolontha vulgaris</i> <u>use</u> GUSANO BLANCO			
MELON	<i>Cucumis melo</i>	Melon	0810
MELON BLANCO	<i>Benincasa hispida</i> ( <i>Benincasa cerifera</i> )	White gourd	0790
MELON CANTALOUPE	<i>Cucumis melo</i> var. <i>cantalupensis</i>	Cantaloupe melon	0810
Meloncillo <u>use</u> PEPINO DE SABANA			
MEMBRACIDEO			L60
MEMBRANA DEL PLASMA		Plasma membrane	F50
MEMBRANA MUCOSA		Mucous membrane	L40
MEMBRILLO	<i>Cydonia oblonga</i>	Quince	0722
Menestras <u>use</u> LEGUMINOSAS DE GRANO COMESTIBLE			
<i>Menkhausia ceros</i> <u>use</u> MOJARRA			
MENTA	<i>Mentha</i> spp.	Mint	2290
<i>Mentha</i> spp. <u>use</u> MENTA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Mentha spicata</i> <u>use</u> HIERBABUENA			
Menudito <u>use</u> ARBOL DE LLUVIA			
Mercadeo <u>use</u> COMERCIALIZACION			
MERCADERIA		Commodity	E70
MERCADO INTERIOR		Domestic marketing	E70
<u>UP:</u> Mercado nacional			
MERCADO INTERNACIONAL		International market	E70
Mercado nacional <u>use</u> MERCADO INTERIOR			
MERCADOS CENTRALES		Central markets	E70
MERCADOS DE ABASTECIMIENTO		Supply markets	E70
MERCADOS DETALLISTAS		Retail markets	E70
Mercados expendedoros <u>use</u> MERCADOS MAYORISTAS			
MERCADOS MAYORISTAS		Wholesale markets	E70
<u>UP:</u> Mercados expendedoros			
MERCURIO		Mercury	
MERECEURE DE MONTAÑA	<i>Licania parviflora</i>		1190
MERECURE	<i>Parinari pachyphyllum</i>		1190
Merey <u>use</u> MARAÑON			
MERINO			L10
MERLIN AZUL	<i>Makaira ampla mazara</i>	Pacific blue marlin	8150
MERLIN BLANCO	<i>Makaira albida</i>	White marlin	8150
MERLIN NEGRO	<i>Makaira marlina marlina</i>	Black marlin speafish	8150
MERLIN RAYADO	<i>Makaira mitsukurii</i>	Stripped merlin	8150
<i>Merlucius gayi</i> <u>use</u> MERLUZA			
MERLUZA	<i>Merlucius gayi</i>	Hake	8690
MERLUZA DE COLA	<i>Macruronus magellanicus</i>		
MERLUZA NEGRA	<i>Dissostichus eliginoides</i>	Antartic blennie	8150
MERMELADA		Jam	9130
MERO	<i>Acanthistius brasilianus</i> <i>Alphastes fasciatus</i> <i>Epinephelus peruanus</i>	Sea bass	8150
MERO MANCHADO	<i>Epinephelus niveatus</i>		8150
MEROTE	<i>Promicrops itaiara</i>	Suckerfish	8150
MESCAL		Mescal	9930
<u>NE:</u> Bebida mexicana preparada con jugo de <i>Agave tequilana</i>			
<u>UP:</u> Mezcal			
MESETA		Plateau	GZ24
<i>Mesoplodon</i> <u>use</u> BALLENA DE PICO			
<i>Mespilus germanica</i> <u>use</u> NISPERO			
MESTIZO		Half-breed	L10

MET

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
META DE PRODUCCION		Production target	E15
METABOLISMO		Metabolism	S20
METABOLISMO ANIMAL		Animal metabolism	L50
METABOLISMO VEGETAL		Plant metabolism	F60
METABOLITO		Metabolite	F60-L5C
METAL		Metal	
METAMORFOSIS		Metamorphosis	L50
METANOL		Methanol	
METASYSTOK		Demeton methyl	
METEORIZACION DE SUELOS		Weathering	F23
METEOROLOGIA AGRICOLA <u>UP</u> : Agrometeorología		Agricultural meteorology	F10
METHALLIBURE		Methallibure	
METIL BROMURO		Methyl bromide	
METIL MERCURIO		Methyl mercury	
METIL METANOSULFONATO		Methyl methanesulphonate	
METILO		Methyl	
METIONINA		Methionine	
METODO DE ALIMENTACION ANIMAL		Feed practice	L30
METODO DE BOUYOCOS		Bouyoucos method	F22
METODO DE CAPACITACION		Training methods	C00
METODO DE CAPTACION DE AGUA		Catchment methods	
METODO DE CORRELACION		Correlation method	U10
METODO DE ESTADISTICA		Statistical method	U10
METODO DE FITOMEJORAMIENTO		Plant breeding method	F30
METODO DE INVESTIGACION		Research method	A50
METODO DE LABRANZA		Tillage method	F27
METODO DE MEJORAMIENTO		Animal breeding method	L10
METODO DE PESCA		Fishery method	M10
METODO DE PLANTACION		Planting method	F00
METODO DE RAZONES		Ratio method	U10
METODO DE REGRESION		Regression method	U10
METODO DE RIEGO		Irrigation practice	P12
METODO DE SIEMBRA		Seeding method	F00
METODO JARETA		String purse method	L00
METODO PEDAGOGICO		Teaching method	C00
METODOLOGIA		Methodology	C00
<i>Metopolophium dirhodum</i> <u>use</u> PULGON DEL TRIGO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
METRITIS			L73
<u>NE:</u> Inflamación de la nariz			
<i>Metroxylon sagu</i> <u>use</u> PALMERA DE SAGU			
Mezcal <u>use</u> MESCAL			
MEZCLA		Blending	Q10
MEZCLA DE AGUAS		Water mixing	P10
MEZCLA DE FERTILIZANTE		Fertilizer mixture	F25
MEZCLA FORRAJERA		Forage mixture	L30
Mezquite <u>use</u> ALGARROBA			
MICOBACTERIOS		Mycobacteria	F70
MICOFLOA DE LA CAÑA DE AZUCAR			H20
MICOLOGIA		Mycology	H20
<i>Miconia prasina</i> <u>use</u> CANASEY			
MICORRIZA		Mycorrhiza	F21
MICOSIS		Mycosis	L73
<i>Micosphaerella fragariae</i> <u>use</u> VIRUELA DE LA FRUTILLA			
MICOTOXINA		Mycotoxin	F60
MICROBIOLOGIA DEL ALIMENTO		Food microbiology	Q20
MICROBIOLOGIA DEL SUELO		Soil microbiology	F21
<i>Microcavia</i> spp. <u>use</u> CUI CHICO			
<i>Microcerculus marginatus</i> <u>use</u> CUCARACHERO RUISEÑOR			
MICROCLIMA		Microclimate	F10
MICROECONOMIA		Microeconomics	E15
MICROELEMENTO		Microelement	F25
MICROFICHA		Microfiche	U20
MICROFILME		Microfilm	U20
<i>Micromesistius australis</i> <u>use</u> POLACA			
MICRONUTRIENTE		Micronutrient	F25
MICROORGANISMO		Microorganism	H20
<i>Micropogon altipinnus</i> <u>use</u> CORVINA DORADA			
<i>Micropogon furnieri</i> <u>use</u> CORVINILLA			
<i>Micropogon opercularis</i> <u>use</u> CORVINA BLANCA			
<i>Micropterus salmoides</i> <u>use</u> BOCON FINO			
MICROSCOPIO		Microscope	A50

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
MICROSOMA		Microsome	F30-L10
MIEL DE ABEJA		Honey	9390
Miel de caña <u>use</u> MELAZA			
Miel de cítricos <u>use</u> MELAZA			
Miel de remolacha <u>use</u> MELAZA			
MIELERITO OREJIBLANCO	<i>Conirostrum leucogenys</i>	White-eared conebill	
MIELERO TURQUESA	<i>Dacnis cayana</i>	Blue dacnis	
MIELERO VERDE	<i>Chlorophanes spiza</i>	Green honeycreeper	
Mielga <u>use</u> ALFALFA			
MIGRACION		Migration	E50
MIGRACION DE AVES		Bird migration	L20
MIGRACION DE PECES		Fish migration	M40
MIGRACION INTERNA		Domestic migration	E50
MIGRACIONES DE POBLACION		Population migration	E50
MIJAO	<i>Anacardium excelsum</i>		1190
MIJE	<i>Laemolyta fernandezi</i> <i>L. orinocoensis</i>		
MIJO BHARTI	<i>Echinochloa crus-galli</i>	Barnyard millet	0130
Mijo de cuadra <u>use</u> MIJO JAPONES			
MIJO JAPONES <u>UP</u> : Mijo de cuadra	<i>Echinochloa frumentacea</i>	Japanese millet	H60
MIJO NEGRO	<i>Pennisetum glaucum</i> <i>P. typhoideum</i>	Pearl millet	0130
MIJOS		Milletts	0130
MILDIU		Mildew	H20
MILTOMATE	<i>Physalis ixocarpa</i>	Husk tomato	1190
Millo de escoba <u>use</u> SORGO ESCOBERO			
MIMBRERA	<i>Salix viminalis</i>	Osier	0590
MINADOR DE LA HOJA		Leaf miner	H10
MINADOR DE LA HOJA DE CEBADA	<i>Lyromyza quadrata</i>	Barley leaf miner	H10
MINADOR DE LA HOJA DEL CAFE	<i>Leucoptera coffeella</i>	Coffee leaf miner	H10
MINDACA	<i>Mascagnia concinna</i>		2790
MINERALES		Minerals	
MINIFUNDIO		Small farm holding	E15
MIONECTES	<i>Mionectes olivaceus</i>	Olive-striped flycatcher	
<i>Mionectes olivaceus</i> <u>use</u> MIONECTES			
Miriti <u>use</u> MORICHE			
MIRLO	<i>Molothrus bonariensis</i>	Shiny cowbird	

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
MIROBALANO <u>UP</u> : Almendro Amarillo de peña Pardillo amarillo	<i>Terminalia catappa</i>	Myrobalan	1190
MIRRA	<i>Myrrhis odorata</i>	Myrrh	2380
MIRTO	<i>Myrciaria floribunda</i>	Guavaberry	1190
MITOCONDRIA		Mitochondrion	F30-L10
MITOSIS		Mitosis	F30-L10
<i>Mniotilta varia</i> <u>use</u> REINITA TREPADORA			
MOBILIARIO		Furniture	R00
MOCAYA <u>UP</u> : Mucajá	<i>Acrocomia sclerocarpa</i>		0329
MOCHOCHO BLANCO	<i>Trema intergerrima</i>		
MOCHUELO MENOR	<i>Glaucidium minutissimum</i> <i>rarum</i>	Pigmy owl	
MODELO		Model	U10
MODELO ESTRUCTURAL		Structural model	U10
MODELO LOGISTICO		Logistic model	U10
MODELO MATEMATICO		Mathematical model	U10
MODIFICADORES DEL CLIMA		Climate modifiers	F10
MODIFICADORES FISICOS DEL SUELO		Soil modifiers	F25
Mogno aguano <u>use</u> CAOBA	<i>Swietenia macrophylla</i>		
MOGOLLA <u>NE</u> : Mezcla de harina y afrecho		Middlings	9290
MOHO		Mold	H20
MOHO AZUL		Blue mold	H20
MOHO AZUL DEL TABACO	<i>Peronospora tabacina</i>	Blue mold of tobacco	H20
Moho gris <u>use</u> PODREDUMBRE DEL CUELLO	<i>Botrytis cinerea</i>	Common grey mold	H20
MOHO GRIS DE LA UVA <u>UP</u> : Tizón del racimo			
MOJARRA	<i>Cichlasoma aureum</i> <i>C. godmanni</i> <i>C. siebodii</i> <i>Hemigrammus pulcher</i> <i>Menkhausia ceros</i>	Cichlid	8140
MOJARRA NEGRA	<i>Cichlasoma macracanthum</i>		8140
MOJARRA RAYADA	<i>Cichlasoma gadovii</i>		8140
MOJARRAS	<i>Astyanax</i> spp.	Tetras	8140
MOJARRITA	<i>Lepomis cyanellus</i> <i>Stellifer fiirthi</i> <i>S. minor</i>	Green sunfish	8150
MOJARRON	<i>Calamus bajonado</i>	Jolthead porgy	8150

MOK-MOR

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
MOKO DEL BANANO	<i>Pseudomonas solanacearum</i>	Moko disease of banana	H20
MOLIBDENO		Molybdenum	
MOLIENDA		Milling	Q10
MOLINO		Mill	Q10
MOLINO DE ALIMENTOS PARA EL GANADO		Feed mill	L32
Molondrón <u>use</u> OKRA			
<i>Molothrus bonariensis</i> <u>use</u> MIRLO			
MOLUSCOS		Mollusks	8400
MOLLE	<i>Schinus molle</i>	Peruvian mastic tree	2510
<u>UP:</u> Pirul			
<i>Momordica charantia</i> <u>use</u> BALSAMINA			
MONCHOLO	<i>Pimelodus albicans</i>	Catfish	8140
MONEDA		Currency	E10
MONENGUE	<i>Dormitator latifrons</i>	Sleeper	8150
Mongo aguano <u>use</u> CAOBA	<i>Swietenia macrophylla</i>		
MONO		Monkey	5900
MONO	<i>Sarda orientalis velox</i> <i>S. sarda</i>	Tunny albacore	8150
<i>Monocanthus ciliatus</i> <u>use</u> CACHUA PERRA			
<i>Monocirrhus polyacanthus</i> <u>use</u> PEZ HOJA			
MONOCULTIVO		Monoculture	F27
MONOFAGO		Monophagous	H20
MONOPOLIO		Monopoly	E10
MONOXIDO DE CARBONO		Carbon monoxide	
<i>Monstera deliciosa</i> <u>use</u> CERIMAN			
MONTA AL AZAR		Random mating	L10
MONTAÑA		Mountain	GZ25
Monte <u>use</u> BOSQUE			
<i>Monticavia</i> spp. <u>use</u> CUI DEL ALTIPLANO			
Mora <u>use</u> FUSTETE	<i>Chlorophora tinctoria</i>		
MORA BLANCA	<i>Morus alba</i>	White mulberry	0990
MORA DE CASTILLA	<i>Rubus glaucus</i>	Blackberry	0910
MORA DE SANTA ROSA	<i>Rubus ulmifolius</i>	Santa Rosa blackberry	0910
MORA NEGRA	<i>Morus nigra</i>	Black mulberry	0990
Moral <u>use</u> FUSTETE			
MORAS	<i>Morus</i> spp.	Mulberries	0990
MORAS	<i>Rubus</i> spp.	Blackberries	0910
<u>UP:</u> Camemoros Zarzamoras Zarzas			



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Morchella esculenta</i> <u>use</u> COLMENILLA			
MORENA COLORADA	<i>Gymnothorax wieneri</i>	Moray	8150
MORENA CON PECAS BLANCAS	<i>Muraena albigutta</i>	Moray	8150
MORENA VERDE	<i>Gymnothorax vicinus</i>	Moray	8150
MORFOLOGIA ANIMAL		Animal morphology	L40
MORFOLOGIA DEL ARBOL		Tree morphology	F50
MORFOLOGIA DEL SUELO		Soil morphology	F22
MORFOLOGIA VEGETAL		Plant morphology	F50
<u>UP:</u> Fitomorfología			
MORICHE	<i>Mauritia flexuosa</i>		1190
<u>UP:</u> Aguaje Buriti Miriti			
MOROCOTO	<i>Colossoma macropomus</i>	Characin	8140
Morocoto <u>use</u> CHOPA	<i>Kyphosus sectatrix</i>		
MORTALIDAD		Mortality	F60-L50
Moruno <u>use</u> TRIGO DURO			
<i>Morus</i> spp. <u>use</u> MORAS			
<i>Morus alba</i> <u>use</u> MORA BLANCA			
<i>Morus nigra</i> <u>use</u> MORA NEGRA			
MOSAICO		Mosaic	H20
Mosaico en listas <u>use</u> MOSAICO RAYADO			
MOSAICO RAYADO		Stripe mosaic	H20
<u>UP:</u> Mosaico en listas			
MOSCA		Fly	H10
MOSCA BLANCA	<i>Bemisia tabaci</i>		H10
MOSCA DE HESS	<i>Mayetolia destructor</i>	Hessian fly	H10
MOSCA DE LA FRUTA	<i>Anastrepha fraterculus</i>	Fruit fly	H10
MOSCA DE LAS AGALLAS		Gall fly	H10
MOSCA DE LOS CUERNOS	<i>Lyperosia irritans</i>	Horn fly	L72
MOSCA DE LOS ESTABLOS	<i>Stomoxys calcitrans</i>		L72
MOSCA DEL MEDITERRANEO	<i>Ceratitis capitata</i>	Mediterranean fruit fly	H10
MOSCA DEL MELON	<i>Dacus cucurbitae</i>	Melon fly	H10
MOSCA DEL OLIVO	<i>Dacus oleae</i>	Olive fly	H10
MOSCA DEL VINAGRE	<i>Drosophila melanogaster</i>	Vinegar fly	H10
MOSCA PINTA	<i>Aeneolamia postica</i>		H10
MOSCA PRIETA DE LOS CITRICOS	<i>Aleurocanthus woglumi</i>		H10
MOSHAV		Moshav	E15
<u>NE:</u> Colonización colectiva de pequeños propie- tarios en Israel			
MOSQUITA BLANCA DEL REPOLLO	<i>Aleurodes brassicae</i>	Cabbage white fly	H20

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
MOS-MUE			
MOSQUITA DE LA CEBADA	<i>Oscinella frit</i>	Frit fly	H10
MOSTAZA	<i>Brassica nigra</i>	Mustard	2300
<u>UP:</u> Mostaza negra			
MOSTAZA BLANCA	<i>Brassica hirta</i> ( <i>B. alba</i> )	White mustard	2300
MOSTAZA DE HOJAS	<i>Brassica juncea</i>	Leaf mustard	1629
Mostaza negra <u>use</u> MOSTAZA			
MOSTAZA SILVESTRE	<i>Brassica campestris</i>	Field mustard	0334
MOTE	<i>Normanichthys crockeri</i>		8150
MOTEADO		Mottle	H20
MOTEADO AMARILLO		Yellow mottle	H20
MOTEADO TERMINAL		Terminal mottle	H20
MOTIVACION		Motivation	C00
MOTOR		Engine	P05
MOTOR DE CUATRO TIEMPOS		Four-stroke cycle engine	P05
<i>Mouriria domingensis</i> <u>use</u> MURTA			
MOVIMIENTO DE TIERRAS		Earth moving	F26
Moyuya <u>use</u> CUAJARO			
MOZZARELLA		Mozzarella	9430
<u>NE:</u> Queso sin sal de sabor ácido fabricado con leche de búfalo			
Mucajá <u>use</u> MOCAYA			
MUDA		Molting	L50
<u>NE:</u> En animales: muda de piel o de plumas			
MUDAS		Seedlings	P00
MUERDAGO	<i>Viscum album</i>	Mistletoe	H60
<u>UP:</u> Matapalo			
MUERMO	<i>Actinobacillus mallei</i>	Glanders	L73
<u>UP:</u> Lamparones Tisis de la pituitaria Tisis nasal del caballo			
MUESTRA DE SUELO		Soil sample	F24
MUESTREO		Sampling	U10
MUESTREO AL AZAR		Random sampling	U10
MUESTREO DE ALIMENTOS		Food sampling	Q00-U10
MUESTREO DE RACIMOS		Cluster sampling	U10
MUESTREO DE SUELOS		Soil sampling	F24-U10
MUESTREO DEL AGUA		Water sampling	P10-U10
MUESTREO ESTADISTICO		Statistical sampling	U10
MUESTREO ESTRATIFICADO		Stratified sampling	U10
MUESTREO INDIRECTO		Indirect sampling	U10
MUESTREO SISTEMATICO		Systematic sampling	U10

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Mugil</i> spp. <u>use</u> LISA			
<i>Mugil cephalus</i> <u>use</u> LISA			
<i>Mugil curema</i> <u>use</u> LISA			
<i>Mugiloides chilensis</i> <u>use</u> ROLLIZO			
<i>Muhlenbergia macroura</i> <u>use</u> ZACATON			
MUJER CAMPESINA		Country woman	E50
MULA		Mule	5130
MULTIPLICACION DE SEMILLAS		Seed multiplication	F00
<i>Mullus argentinus</i> <u>use</u> TRILLA			
<i>Mullus auratus</i> <u>use</u> SALMONTE			
MUNGO <u>use</u> FRIJOL MUNGO			
MURCIELAGO		Bat	H10
MURICI <u>UP:</u> Gangica	<i>Byrsonima sericea</i>		1190
<i>Muraena albigutta</i> <u>use</u> MORENA CON PECAS BLANCAS			
MURIQUE MOTEADO	<i>Epinephelus analogus</i>	Grouper	8150
MURTA	<i>Mouriria domingensis</i>	Murta	1190
Murumuru <u>use</u> PALMA MURUMURU			
<i>Musa paradisiaca</i> <u>use</u> PLATANO			
<i>Musa sapientum</i> <u>use</u> BANANO			
<i>Musa textilis</i> <u>use</u> ABACA			
MUSACEAS			F70
MUSCULO		Muscle	L40
MUSGO ESPAÑOL	<i>Tillandsia usneoides</i>	Spanish moss	0590
<i>Mustelus canis</i> <u>use</u> TOLLO			
<i>Mustelus dorsalis</i> <u>use</u> TOLLO			
<i>Mustelus fasciatus</i> <u>use</u> TIBURON PINTADO			
<i>Mustelus mento</i> <u>use</u> TOLLO			
<i>Mustelus schmitti</i> <u>use</u> GATUSO			
MUTACION		Mutation	F30-L10
MUTANTE		Mutant	F30-L10
MUZUNDU	<i>Scomber grex</i>	Chub mackerel	8150
<i>Myadestes ralloides</i> <u>use</u> PARAULATA COTARITA			
<i>Mycena citricolor</i> <u>use</u> OJO DE GALLO			
<i>Mycobacterium paratuberculosis</i> <u>use</u> ENTERITIS PARATUBERCULOSA			
<i>Mycosphaerella musicola</i> <u>use</u> MAL DE SIGATOKA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
	<i>Mycteroperca</i> spp. <u>use</u>	BADEJOS	
	<i>Mycteroperca bonaci</i> <u>use</u>	ABADEJO	
	<i>Mycteroperca interstitialis</i> <u>use</u>	CUNA BLANCA	
	<i>Mycteroperca phenax</i> <u>use</u>	CUNA GAROPA	
	<i>Mycteroperca rubra</i> <u>use</u>	ABADEJO NEGRO	
	<i>Myiarchus ferox</i> <u>use</u>	ATRAPAMOSCAS GARROCHERO	
	<i>Myiarchus tuberculifer</i> <u>use</u>	ATRAPAMOSCAS DE CRESTA NEGRA	
	<i>Myioborus miniatus</i> <u>use</u>	CORONITA	
	<i>Myiodynastes chrysocephalus</i> <u>use</u>	MATILLURE	
	<i>Myiopagis gaimardii</i> <u>use</u>	BOBITO BOGOTANO	
	<i>Myiopagis viridicata</i> <u>use</u>	BOBITO PALIDO	
	<i>Myiozetetes cayenensis</i> <u>use</u>	PECHO AMARILLO	
	<i>Myiozetetes similis</i> <u>use</u>	PITIRRE COPETE ROJO	
	<i>Myiurus setiger</i> <u>use</u>	PACO	
	<i>Myliobatis aquila</i> <u>use</u>	RAYA AGUILA	
	<i>Myliobatis peruvianus</i> <u>use</u>	RAYA AGUILA	
	<i>Mylossoma acanthogaster</i> <u>use</u>	PALOMETA	
	<i>Mylossoma duriventris</i> <u>use</u>	PALOMETA	
	<i>Myrcia splendens</i> <u>use</u>	HOJA MENUDA	
	<i>Myrciaria cauliflora</i> <u>use</u>	JABOTICABA	
	<i>Myrciaria floribunda</i> <u>use</u>	MIRTO	
	<i>Myristica fragans</i> <u>use</u>	NUEZ MOSCADA	
	<i>Myrmotherula schisticolor</i> <u>use</u>	HORMIGUERO PIZARRA	
	<i>Myroxylon balsamum</i> <u>use</u>	BALSAMO DE TOLU	
	<i>Myroxylon pereirae</i> <u>use</u>	BALSAMO DE PERU	
	<i>Myrrhis odorata</i> <u>use</u>	MIRRA	

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Naba <u>use</u> COLZA			
NABO	<i>Brassica rapa</i>	Turnip	1585
Nabo chino criollo <u>use</u> RABANO			
Nabo silvestre <u>use</u> COLINABO			
NABO SUECO		Swedish turnip	1575
NACIONALIZACION		Nationalization	E30
NAFTA		Naphta	
NAFTENATOS		Naphthenate	
NAGAMI	<i>Fortunella margarita</i>	Nagami kumquat	1190
NANCE	<i>Byrsonima crassifolia</i>		1190
<u>UP:</u> Maricao cimarrón			
<i>Nannogtomus eques</i> <u>use</u> LISA			
<i>Nanocavia</i> spp. <u>use</u> CUI ENANO			
NARANJA AGRIA	<i>Citrus aurantium</i>	Sour orange	1060
NARANJA DULCE	<i>Citrus sinensis</i>	Sweet orange	1060
NARANJA KING	<i>Citrus nobilis</i>	King orange	1050
<u>NE:</u> Híbrido de mandarina y naranja dulce			
<u>UP:</u> Toronja de semilla			
Naranja mandarina <u>use</u> MANDARINA			
NARANJA SANGUINA	<i>Citrus sinensis</i> var. <i>melitense</i>	Blood orange	1060
NARANJILLA	<i>Solanum quitoense</i>	Naranjilla	1190
<u>UP:</u> Lulo			
NARANJILLO	<i>Bravaisia intenigima</i>		
NARANJO	<i>Citrus sinensis</i>	Orange tree	1060
NARANJO DE TRES FOLIOLOS	<i>Poncirus trifoliata</i>	Trifoliolate orange	3490
<u>NE:</u> Utilizada en injertos de cítricos			
NARCISO	<i>Narcissus</i> spp.	Narcissus	3300
<i>Narcissus</i> spp. <u>use</u> NARCISO			
<i>Narcissus jonquilla</i> <u>use</u> JUNQUILLO			
<i>Nasturtium officinale</i> <u>use</u> BERRO			
NAVAJITA	<i>Bouteloua gracilis</i>		1930
NAVAJON	<i>Acanthurus bahianus</i>	Blue tang	8150
NAVAJON AZUL	<i>Acanthurus coeruleus</i>	Blue tang	8150
NECESIDAD DE AGUA		Water requirement	F60
NECESIDAD DE ALIMENTOS		Food requirement	E30
NECESIDAD DE CALORIAS		Calorie requirement	L30-S20
<u>UP:</u> Requerimientos calóricos			
NECESIDAD DE FERTILIZANTES		Fertilizer requirement	F25
NECESIDAD DE MANO DE OBRA		Manpower need	E15

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
NECESIDAD DE NUTRIMENTOS		Nutrient requirement	F60
NECESIDAD DE LA PLANTA		Plant requirement	F60
Necropsia <u>use</u> AUTOPSIA			
NECROSIS DEL TABACO	<i>Marmor lethale</i>	Tobacco necrosis	H20
NECROSIS DERMAL ULCERATIVA		Ulcerative dermal necrosis	L73
NECROSIS RECESIVA	<i>Pythium debaryanum</i>	Die-back	H20
UP: Chupadera fungosa Die-back Paloteo			
<i>Nectandra</i> spp. <u>use</u> LAUREL MACANO			
<i>Nectandra rigida</i> <u>use</u> LAUREL AMARILLO			
NECTAR		Nectar	F60
NECTARINA	<i>Prunus persica</i> var. <i>nectarina</i>	Nectarine	0790
NEGUVON		Neguvon	L72
NEKLON		Neklon	M40
NELI	<i>Phyllanthus emblica</i>		1190
NELORE			L10
NEMATOCIDA		Nematocide	H10-L72
NEMATODO		Nematode	H10-L72
NEMATODO DE LA RAIZ	<i>Heterodera</i> spp.	Cyst nematodes	H10
UP: Anguilula de la raíz	<i>Meloidogyne incognita</i>	Root knot	
NEMATODO DE LAS PRADERAS	<i>Pratylenchus pratensis</i>	Meadow nematode	H10
NEMATODO DORADO	<i>Heterodera rostochiensis</i>	Golden nematode	H10
NEMATODOS FITOPARASITOS		Plant parasitic nematode	H10
<i>Neobalaena</i> <u>use</u> BALLENA ENANA			
NEON TETRA	<i>Hyphessobrycon innessi</i>	Neon tetra	8140
<i>Nephelium chinensis</i> <u>use</u> LICHI			
<i>Nephelium lappaceum</i> <u>use</u> RAMBUTAN			
<i>Nephelium litchi</i> <u>use</u> LICHI			
<i>Nephelium longana</i> <u>use</u> LONGANA			
<i>Nephelium mutabile</i> <u>use</u> PULASAN			
Neumoenteritis del cerdo <u>use</u> PESTE PORCINA			
NEUMONIA		Pneumonia	L73
Neumonía exudativa <u>use</u> PLEURONEUMONIA BOVINA			
NEUTRALIZACION		Neutralization	L70
NEVADA		Snowfall	F10
NEW HAMPSHIRE		New Hampshire	L10
<i>Nexilosus latifrons</i> <u>use</u> SARGO DE PEÑA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
NIACINA		Niacin	
NIBRIOSIS		Nibriose	L73
NICOTINA		Nicotine	F60
<i>Nicotiana tabacum</i> <u>use</u> TABACO			
NIEBLA		Fog	F10
NIEVE		Snow	F10
NIÑO		Child	R00
NIPA	<i>Nypa fruticans</i>		0260
NIQUEL		Nickel	
NISPERO	<i>Diospyrus virginiana</i>	Persimmon	1124
UP: Caquí americano			
NISPERO	<i>Mespilus germanica</i>	Medlar	0790
Nispero <u>use</u> CHICOZAPOTE	<i>Achras zapota</i>		
NISPERO JAPONES	<i>Eriobotrya japonica</i>	Loquat	0790
NITRATO		Nitrate	
NITRATO DE AMONIO		Ammonium nitrate	
NITRIFICACION		Nitrification	F21
NITRITO		Nitrite	
NITROFEN		Nitrofen	H10
NITROGENO		Nitrogen	F22
NITROSAMINA		Nitrosamine	
NIVEL DE AGUA		Water level	P10
NIVEL DE AGUA FREATICA		Groundwater level	P10
NIVEL DE CAMPO		Field plot level	F00
NIVEL DE VIDA		Standard of living	E50
NIVEL INTERNACIONAL		International level	E30
NIVEL LOCAL		Local level	E30
NIVEL NACIONAL		National level	E30
NIVEL PARCELARIO		Small farm level	E15
NIVEL REGIONAL		Regional level	E30
NIVELACION DE TIERRAS		Land levelling	F27
NIVELADORA		Grader	N20
NIXTAMAL		Nixtamal	
<i>Nocardia asteroides</i> <u>use</u> NOCARDIOSIS BOVINA			
NOCARDIOSIS BOVINA	<i>Nocardia asteroides</i>	Bovine nocardiosis	L73
NODULACION		Nodule formation	F21
NOGAL	<i>Juglans</i> spp. <i>Juglans jamaicensis</i>	Walnut tree West Indian walnut	1250
NOGAL AMERICANO	<i>Juglans nigra</i>	Black walnut	1250
NOGAL DE EUROPA	<i>Juglans regia</i>	Persian walnut	1250

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
NOG-NUT			
Nogal pecanero <u>use</u> PACANA			
Nogal satinado <u>use</u> LIQUIDAMBAR			
NOMENCLATURA ANIMAL		Animal nomenclature	L60
NOMENCLATURA DE LAS PLANTAS		Plant nomenclature	F70
NOPAL	<i>Opuntia ficus indica</i>	Prickly-pear Indian fig	3490
<u>UP:</u> Chumbera Tuna			
NORMA DE ALIMENTOS		Food standard	S30
NORMA DE ALIMENTOS PARA EL GANADO		Feed standard	L36
NORMA DE CALIDAD		Quality standard	E70
<i>Normanichthys crockeri</i> <u>use</u> MOTE			
NOSOGRAFIA		Nosography	L70
<i>Nothofagus alpina</i> <u>use</u> RAULI			
<i>Nothofagus dombeyi</i> <u>use</u> COIHUE			
<i>Nothofagus pumilio</i> <u>use</u> LENGA			
<i>Notiochelidon cyanoleuca</i> <u>use</u> GOLONDRINA AZUL Y BLANCA			
<i>Notorynchus maculatus</i> <u>use</u> TIBURON DE SIETE AGALLAS			
NOVIO	<i>Geranium spp.</i>	Cranesbill	3300
NPK		NPK	F25
<u>NE:</u> Nitrógeno-Fósforo- Potasio			
NUBE		Cloud	F10
NUBIAN		Nubian	L10
NUCLEO		Nucleus	F50-L40
NUECES		Nuts	1200
NUECES COMESTIBLES		Edible nuts	1200
Nuez de cola <u>use</u> COLA			
NUEZ DE NOGAL	<i>Juglans spp.</i>	Walnut	1250
Nuez de Pará <u>use</u> CASTAÑA DE BRASIL			
NUEZ DE TAHITI	<i>Inocarpus edulis</i>		1280
Nuez de Brasil <u>use</u> CASTAÑA DE BRASIL			
NUEZ DEL PARAISO	<i>Lecythis zabucajo</i> <i>L. elliptica</i>	Paradise nut	1280
<u>UP:</u> Sapucaia			
NUEZ MOSCADA	<i>Myristica fragans</i>	Nutmeg	2310
NUEZ PILI	<i>Canarium ovatum</i>	Pili nut	1280
NUEZ VOMICA	<i>Strychnos nux-vomica</i>	Nux vomica	2790
NUTRICION ANIMAL		Animal nutrition	L30
NUTRICION APLICADA		Applied nutrition	S00



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	NUT-ODO CODIGO
NUTRICION HUMANA		Human nutrition	S00
NUTRICION VEGETAL		Plant nutrition	F60
NUTRICIONISTA		Nutritionist	S00
Nutriente <u>use</u> NUTRIMENTO			
NUTRIMENTO		Nutrient	F60
<u>UP:</u> Nutriente			
<i>Nuttallornis borealis</i> <u>use</u>			
ATRAPAMOSCAS DE LADOS ACEITUNOS			
<i>Nypa fruticans</i> <u>use</u> NIPA			
NAME AMARILLO	<i>Dioscorea cayennensis</i>	Yellow yam	1587
<u>UP:</u> Congo amarillo			
NAME BLANCO	<i>Dioscorea rotundata</i>	Yam	1587
NAME GRANDE	<i>Dioscorea alata</i>	Yam	1587
NAMES	<i>Dioscorea</i> spp.	Yams	1587
OASIS		Oasis	GZ80
Obo <u>use</u> JOBO CORRONCHOSO			
OBRAS DE DRENAJE		Drainage work	P12
OBRERO MANUAL		Manual worker	E15
OBSTETRICIA		Obstetrics	L70
OCA	<i>Oxalis tuberosa</i>	Oca	1590
OCEANO		Ocean	GZ55
OCEANOGRAFIA		Oceanography	M20
<i>Ocimum basilicum</i> <u>use</u> ALBAHACA			
OCIOSIDAD DE LAS TIERRAS		Lack of use of land	E10
<i>Ocotea quixos</i> <u>use</u> ISHPINGO			
<i>Ocotea rodioei</i> <u>use</u> BIBIRU			
<i>Octodontomys</i> spp. <u>use</u> RATA			
COLA DE PINCEL			
<i>Octodontomys degus</i> <u>use</u>			
RATA DE LAS CERCAS			
<i>Octopus</i> spp. <u>use</u> PULFO			
Ocuwo <u>use</u> TIQUISQUE			
<i>Ocyurus chrysurus</i> <u>use</u>			
RABIRRUBIO			
<i>Ochroma lagopus</i> <u>use</u> BALSA			
<i>Ochroma pyramidale</i> <u>use</u>			
BALSA			
<i>Odocoileus</i> spp. <u>use</u> VENADO			
DE ORNAMENTA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Odontesthes regia regia</i> <u>use</u> PEJERREY			
OFERTA Y DEMANDA <u>UP:</u> Demanda		Supply and demand	E70
OFIDIOS	<i>Ophidia</i>		8590
OIDIO DE LA VID	<i>Uncinula necator</i>	Grape mildew	H20
OITICICA	<i>Licania rigida</i>	Oiticica	0329
OJO		Eye	L40
OJO BLANCO	<i>Chlorospingus ophthalmicus</i>	Common bush-tanager	
OJO DE CANDIL	<i>Turdus nudigenis</i>	Bare-eyed thrush	
OJO DE GALLO <u>UP:</u> Gotera	( <i>Omphalia flavida</i> ) ( <i>Mycena citricolor</i> ) ( <i>Stibellum flavidum</i> )	American leaf spot	H20
OJO DE UVA	<i>Hemilutjanus macrophthalmos</i>	Sea bass	8150
OKRA <u>UP:</u> Gombo Molondrón Quibombo Quimbombo Quingombo	<i>Hibiscus esculentus</i> ( <i>Abelmoschus esculentus</i> )	Okra	1840
OLA		Wave	M20
<i>Olea europaea</i> <u>use</u> ACEITUNO OLIVO			
OLERICULTURA <u>UP:</u> Cultivo de hortalizas		Olericulture	F00
OLHETE	<i>Seriola lalandi</i> <i>S. grandis</i>	King amberjack	8150
OLIGOELEMENTO		Trace element	F22
OLIVILLO	<i>Aextoxicon punctatum</i>		3290
OLIVO	<i>Olea europaea</i>	Olive tree	0313
OLMO	<i>Ulmus</i> spp.	Elm	3230
OLOLIUQUI	<i>Rivea corymbosa</i>	Ololiuqui	2790
OLOR		Smell	
OLOSAPO <u>UP:</u> Lengua de picón Pajura	<i>Couepia</i> spp.		1190
<i>Omphalia flavida</i> <u>use</u> OJO DE GALLO			
ONCOCERCIASIS		Onchocerciasis	L73
<i>Oncopterus darwini</i> <u>use</u> LENGUADO			
<i>Onobrychis sativa</i> <u>use</u> ESPARCETA			
<i>Onobrychis viciaefolia</i> <u>use</u> ESPARCETA			
Onoto <u>use</u> ACHIOTE			
ONTOGENIA		Ontogeny	F60
OOGENESIS		Oogenesis	L10

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
OOSPORA		Oospora	F50
OPERACION PESQUERA		Fishing operation	M10
<i>Ophichthus pacifici</i> <u>use</u> ANGUILA COMUN			
<i>Ophiobolus graminis</i> <u>use</u> MAL DEL PIE			
OPIO		Opium	2740
<i>Opisthonema libertate</i> <u>use</u> MACHETE DE HEBRA			
<i>Opisthonema medirastre</i> <u>use</u> ARENQUE DE HEBRA			
<i>Opisthonema oglinus</i> <u>use</u> MACHUELO			
<i>Oplegnathus insignis</i> <u>use</u> LORO			
<i>Opuntia ficus indica</i> <u>use</u> NOPAL			
<i>Orbignya cohune</i> <u>use</u> COHUNE			
<i>Orbignya oleifera</i> <u>use</u> BABASU			
Orca <u>use</u> ESPLOLARTE			
<i>Orcinus</i> spp. <u>use</u> ESPLOLARTE			
<i>Orchidinacea</i> <u>use</u> ORQUIDEA			
ORDEN DE SUELOS		Soil order	F23
Ordenación forestal <u>use</u> MANEJO FORESTAL			
ORDEÑO		Milking	L00
OREGANO	<i>Majorana hortensis</i> <i>Origanum majorana</i>	Sweet marjoram	2390
<i>Orestias agassiz</i> <u>use</u> CARACHI NEGRO			
<i>Orestias cuvieri</i> <u>use</u> HUMANTO			
<i>Orestias luteus</i> <u>use</u> CARACHI AMARILLO			
<i>Orestias pentlandii</i> <u>use</u> BOGA			
ORGANIGRAMA		Organization chart	D10
ORGANISMO ACUATICO		Aquatic organism	M40
ORGANISMO NOCIVO		Noxious organism	H10-H20 L72-L73
ORGANISMO PATOGENO		Pathogen organism	H20-L73
ORGANIZACION		Organization	D10
ORGANIZACION COMERCIAL		Trade organization	E70
ORGANIZACION DEL MERCADEO		Marketing organization	E50
ORGANIZACION GUBERNAMENTAL		Government organization	D10
ORGANIZACION INTERGUBERNAMENTAL		Intergovernment organization	D10
ORGANIZACION INTERNACIONAL		International organization	D10

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	COORDENADA
ORGANIZACION NO GUBERNAMENTAL		Nongovernment organization	D10
ORGANIZACION SOCIOECONOMICA		Socioeconomic organization	E50
ORGANO DIGESTIVO		Alimentary organ	L40
ORIENTACION		Aspect	F10
ORIFICIO DE DESAGUE		Dewatering outlet	F12
<i>Origanum majorana</i> <u>use</u> OREGANO			
ORIGEN		Origin	E70
ORINA		Urine	L40
ORIPOPO	<i>Cathartes aura</i>	Turkey vulture	
<i>Ormosia ligni-valvis</i> <u>use</u> PEONIO			
ORNITOSIS		Ornithosis	L73
ORQUIDEA	<i>Orchidaceae</i>	Orchid	3300
ORQUITIS		Orchitis	L73
<i>Ortalis ruficauda</i> <u>use</u> GUACHARACA			
<i>Orthopristis chalceus</i> <u>use</u> GALLANA			
ORUGA		Caterpillar	B10
Orugo <u>use</u> COLINABO			
ORURA BARRIALERA	<i>Solandra</i> spp. <i>Swartzia loptopetala</i>	Chalice-vine	3300
<i>Oryza rufipogon</i> <u>use</u> ARROZ ROJO			
<i>Oryza sativa</i> <u>use</u> ARROZ			
<i>Oryzoborus angolensis</i> <u>use</u> ARROCERO DE VIENTRE CASTAÑO			
<i>Oryzomys angouya</i> <u>use</u> ANGUIYA			
<i>Oryzomys flavescens</i> <u>use</u> COLILARGO DEL PLATA			
ORZAGA <u>UP:</u> Armuelle	<i>Atriplex hortensis</i>	Orach	1690
<i>Oscinella frit</i> <u>use</u> MOSQUITA DE LA CEBADA			
<i>Osphronemus gorami</i> <u>use</u> GURAMI			
OSTEOPOROSIS		Osteoporosis	L74
OSTRA		Oyster	B440
Oti <u>use</u> ZONZAPOTE			
Ot6 <u>use</u> TIQUISQUE			
<i>Otocinclus mariae</i> <u>use</u> LIMPIA VIDRIO			
<i>Otus choliba</i> <u>use</u> CURRUCUCU			
OVARIO		Ovary	L40
OVAS DE PESCADO		Roe	L40

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	OVE-PAC CODIGO
OVEJA		Ewe Sheep	5240
OVEJA DE COLA GRUESA		Fat tailed sheep	5240
Ovillo <u>use</u> PASTO OLIVO			
OVINO		Sheep	5240
OVOPOSICION		Oviposition	L10
OVULACION		Ovulation	L10
OVULO		Ovule	F30-L10
<i>Oxalis tuberosa</i> <u>use</u> OCA			
<i>Oxandra lanceolata</i> <u>use</u> PALO DE LANZA			
OXIDACION DE LA GRASA		Fat oxidation	L50
OXIDO		Oxide	
OXIDO DE CALCIO		Calcium oxide	
OXIGENO		Oxygen	
OXITETRACICLINA		Oxytetracycline	
<i>Oxydoras</i> spp. <u>use</u> DONCELLA			
<i>Oxydoras kneri</i> <u>use</u> ARMADO CHANCHO			
<i>Oxydoras niger</i> <u>use</u> TURUSHUQUI			
<i>Ozotocerus</i> spp. <u>use</u> VENADO			
PACA	<i>Agouti paca</i>		8890
PACANA <u>UP</u> : Nogal pecanero	<i>Carya illinoensis</i>	Pecan nut	1240
PACAYA	<i>Collinia elegans</i> ( <i>Chamaedorea elegans</i> )	Parlor palm	3290
PACO <u>NE</u> : Planta tropical	<i>Gustavia superba</i>		1190
PACO <u>NE</u> : Pez de agua dulce	<i>Myleus setiger</i>	Characin	8140
Paco <u>use</u> ALPACA	<i>Lama pacos</i>		
PACU	<i>Colossoma ni</i> <i>C. nigripinnis</i>	Pacu	8140
Pachocha <u>use</u> ALPACA			
<i>Pachyramphus albogriseus</i> <u>use</u> PICO GRUESO BLANCO Y NEGRO			
<i>Pachyramphus castaneus</i> <u>use</u> PICO GRUESO CASTAÑO			
<i>Pachyramphus marginatus</i> <u>use</u> PICO GRUESO DE CACHUCHA NEGRA			
<i>Pachyrhizus erosus</i> <u>use</u> JICAMA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Pagrus sedecim</i> <u>use</u> BESUGO			
PAICHA DE MONTAÑA <u>UP</u> : Papayita	<i>Passiflora foetida</i>		H60
PAICHE	<i>Arapaima gigas</i>	Arapaima	8140
PAIS DESARROLLADO		Developed country	E30
PAIS EN DESARROLLO		Developing country	E30
PAIS SUBDESARROLLADO		Underdeveloped country	E30
PAISAJE		Landscape	P00
PAJA		Straw	P00
PAJARO DAÑINO		Noxious bird	H10
PAJARO FRUCTIVORO		Fruit-eating bird	H10
PAJARO GRANIVORO		Grain-eating bird	H10
Pajuil <u>use</u> MARAÑÓN			
Pajura <u>use</u> OLOSAPO			
PALANGRE		Longline	M10
<i>Palaquium gutta</i> <u>use</u> GUTAPERCHA			
PALATABILIDAD		Palatability	L30
PALISANDRO <u>UP</u> : Amarillo Balaustre	<i>Centrolobium platinense</i>	Canary wood	3290
PALISANDRO	<i>Dalbergia nigra</i>	Rosewood	3290
PALMA AFRICANA <u>UP</u> : Palma de aceite Palmera de aceite	<i>Elaeis guineensis</i>	Oil palm	0312
PALMA CHINA <u>NE</u> : Planta de zona árida	<i>Yucca filifera</i>	Palma istle	0590
Palma de aceite <u>use</u> PALMA AFRICANA			
Palma de azúcar <u>use</u> PALMERA AZUCARERA			
PALMA DE MARFIL <u>UP</u> : Tagua	<i>Phytelephas macrocarpa</i>	Ivory nut	3290
PALMA DE PALMIRA	<i>Borassus flabellifer</i>	Palmyra palm	0260-0590
PALMA MURUMURU <u>UP</u> : Murumuru	<i>Astrocaryum murumuru</i>	Murumuru palm	0312
PALMA REAL <u>UP</u> : Corozo	<i>Scheelea macrocarpa</i>	Royal palm	0329
PALMA REAL PUERTORRIQUEÑA	<i>Roystonea borinquena</i>	Royal palm	3290
PALMAROSA	<i>Cymbopogon martini</i>	Palmarosa	2390
PALMERA AZUCARERA <u>UP</u> : Palma de azúcar	<i>Arenga pinnata</i> ( <i>A. saccharifera</i> )	Sugar palm	0260
Palmera de aceite <u>use</u> PALMA AFRICANA			
PALMERA DE SAGU <u>UP</u> : Sagu	<i>Metroxylon sagu</i>	Sago palm	0215

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
PALMERA TIMBE	<i>Guiljelma insignis</i>		0329
PALMERA TOTAI	<i>Acrocomia totai</i>	Total palm	0329
PALMERAS CERIFERAS		Wax palms	2420
PALMITO	<i>Euterpe geonona</i> <i>Iriartea geonona</i>		3490
PALO BRASIL	<i>Caesalpinia echinata</i>	Brazilwood	2690
PALO CAMPECHE	<i>Haematoxylon campechianum</i>	Logwood	2640
Palo de aceite <u>use</u> COFAIBA			
PALO DE AGUA	<i>Ruprechtia ramiflora</i>		
PALO DE LANZA	<i>Oxandra lanceolata</i>	Lancewood	3290
PALO JABON <u>UP:</u> Quillay	<i>Quillaja saponaria</i>	Soapbark tree	2590
Palo María <u>use</u> PALO SANTO			
PALO ROSA <u>UP:</u> Rosa de montaña Rosa Venezolana Sangre drago	<i>Brownea grandiceps</i>	Venezuelan rose	3290
PALO SANTO <u>UP:</u> Barrabás Guacamayo Guayabo santo Palo María Tangarana Triplaria Vara santa	<i>Triplaris americana</i>	Ant tree	3280
PALOMA		Pigeon	6500
PALOMA MONTAÑERA	<i>Columba subvinacea</i>	Ruddy pigeon	
PALOMA TURCA	<i>Leptotila verreauxi</i>	White-tipped dove	
PALOMETA	<i>Mylossoma acanthogaster</i> <i>M. duriventris</i>		8140
PALOMETA	<i>Parona signata</i>		
PALOMETA	<i>Trachinotus godei</i>		8150
Palomilla del tomate <u>use</u> COGOLLERO DEL TOMATE			
Palosanto <u>use</u> GUAYACO			
Paloteo <u>use</u> NECROSIS RECESIVA			
Palta <u>use</u> AGUACATE			
Palto <u>use</u> AGUACATE			
Pallar <u>use</u> FRIJOL LIMA			
PAMBIL <u>UP:</u> Corneto	<i>Iriartea corneto</i>		3290
PAMPANITO COMUN	<i>Stromateus brasiliensis</i>	Pacific pompano	8150
PAMPANO	<i>Trachinotus</i> spp. <i>T. kennedyi</i> <i>T. paitensis</i>	Pompano	8150

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	COO(IG)
PAMPANO AMARILLO	<i>Trachinotus carolinus</i>		8150
PAMPANO MONO	<i>Prepilus paru</i>		
PAMPANO ZAPATERO	<i>Trachinotus cayenensis</i>		8150
PAMPAS		Pampas	G875
Pamplémusa <u>use</u> TORONJA			
PAN		Bread	9230
Pana de pepa <u>use</u> FRUTA DE PAN			
PANADERIA		Bakery	9200
Panapen <u>use</u> FRUTA DE PAN			
PANELA		Brown sugar cane	9390
<u>UP:</u> Dulce			
Panela de dulce			
Tapa de dulce			
Panela de dulce <u>use</u> PANELA			
PANICULA		Panicle	F50
<i>Panicum antidotale</i> <u>use</u>			
PANIZO AZUL			
<i>Panicum barbinode</i> <u>use</u>			
PASTO PARA			
<i>Panicum coloratum</i> <u>use</u>			
PASTO COLORADO			
<i>Panicum maximum</i> <u>use</u> PASTO			
GUINEA			
<i>Panicum miliaceum</i> <u>use</u> PROSO			
<i>Panicum purpurescens</i> <u>use</u>			
PASTO PARA			
<i>Panicum virgatum</i> <u>use</u> PASTO			
AZULADO			
PANIFICACION		Bread-making	Q10
PANIZO AZUL	<i>Panicum antidotale</i>		1930
Panizo verde <u>use</u> PASTO GUINEA			
Panoja <u>use</u> MAZORCA			
PANTANO		Swamp	G837
<i>Panyptila cayennensis</i> <u>use</u>			
VENCEJO COLLAR BLANCO			
PAÑA BLANCA	<i>Serrasalmus rhombeus</i>	White piranha	8140
PAÑA NEGRA	<i>Pygocentrus nattereri</i>	Piranha	8140
PAÑA ROJA	<i>Serrasalmus spilopleura</i>	Piranha	8140
PAPA	<i>Solanum tuberosum</i>	Potato	0210
<u>UP:</u> Batata			
Patata			
PAPA CARIBE	<i>Dioscorea bulbifera</i>	Air potato	1587
<u>UP:</u> Papa de aire			
Papa de aire <u>use</u> PAPA CARIBE			
Papa dulce <u>use</u> CAMOTE	<i>Ipomoea batatas</i>		



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Papa real <u>use</u> TUPINAMBO			
PAPA SEMILLA		Seed potato	F60
PAPAINA		Papain	F60
Paparice <u>use</u> ILAMA			
Papausa <u>use</u> ILAMA			
Papaver somniferum <u>use</u> AMAPOLA			
PAPAYA	<i>Carica papaya</i>	Papaya	1122
<u>UP:</u> Fruta bomba			
Lechosa			
Mamón			
Papayita <u>use</u> PAICHA DE MONTAÑA			
PAPAYO	<i>Asimina triloba</i>	Papaw	1470
PAPEL		Paper	K50
PAPEL CORRUGADO		Corrugated paper	K50
PAPEL DE DESPERDICIO		Waste paper	
PAPEL DE IMPRENTA		Printing paper	K50
<u>UP:</u> Papel de periódico			
Papel de periódico <u>use</u> PAPEL DE IMPRENTA			
PAPEL GUBERNAMENTAL		Government role	D10
PAPEL KRAFT		Kraft	K50
PAPILOMATOSIS		Papillomatosis	L73
PAPRIKA		Paprika	2230
PAPULA		Pimple spot	L73
<u>NE:</u> Tumor eruptivo de la piel			
PAQUETES EDUCACIONALES		Teaching packages	C00
PAQUETES TECNOLOGICOS		Technological packages	F00
PARAISO	<i>Melia azedarach</i>	China berry	3290
<u>UP:</u> Jazmín			
<i>Paralabrax callaensis</i> <u>use</u> PERELA			
<i>Paralabrax clathatus</i> <u>use</u> CABRILLA DE SARGAZO			
<i>Paralabrax humeralis</i> <u>use</u> CABRILLA			
<i>Paralabrax maculato fasciatus</i> <u>use</u> CABRILLA DE ARENA			
<i>Paralichthys adspersus</i> <u>use</u> LENGUADO COMUN			
PARALISIS		Paralysis	L74
PARAMETRO		Parameter	U10
PARAMO		High plain	GZ21
<i>Paranthias furcifer pinguis</i> <u>use</u> CABINZA SERRANIDA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Parapseltus panamensis</i> <u>use</u> CAMISETA			
PARAQUAT		Paraquat	H60
PARASITO DE LA PLANTA		Plant parasite	H20
PARASITO DEL ANIMAL		Animal parasite	L72
PARASITOLOGIA		Parasitology	H20-L73
PARATION		Parathion	
Paratuberculosis <u>use</u> ENTERITES PARATUBERCULOSA			
PARAULATA AJICERA	<i>Saltator albicollis</i>	Grayish saltator	
PARAULATA CABECINEGRA	<i>Turdus olivater</i>	Blac-hooded thrush	
PARAULATA COTARITA	<i>Myadestes ralloides</i>	Andean solitaire	
PARAULATA MONTAÑERA	<i>Turdus leucomelas</i>	Pale-breasted thrush	
PARCELA		Plot	P00-U1C
PARCELA DIVIDIDA		Split plot	P00-U1D
PARCELA DE MUESTRA		Sample plot	P00-U1C
PARCELA EN FAJAS		Strip plot	P00-U1C
PARCELACION DE EXPLOTACIONES <u>UP:</u> Fragmentación de explotaciones Fragmentación parcelaria		Holdings fragmentation	E10-E15
Parcha <u>use</u> GRANADILLA			
Pardillo amarillo <u>use</u> MIROBALANO			
PARDILLO NEGRO	<i>Cordia apurensis</i>		
PARDO SUIZO		Brown Swiss	L10
Paresia del parto <u>use</u> FIEBRE DE LA LECHE			
PARGO	<i>Lutjanus argentimaculatus</i> <i>L. mahogoni</i>	Snapper	8150
PARGO BLANCO	<i>Umbrina canosai</i>		8140
PARGO CEBADAL	<i>Lutjanus analis</i>	Mutton snapper	8150
PARGO COLORADO	<i>Lutjanus aya</i> <i>L. colorado</i> <i>L. jordani</i> <i>L. purpureus</i>	Red snapper	8150
PARGO CON MANCHA	<i>Lutjanus guttatus</i>	Spotted rose snapper	8150
PARGO COTORRO	<i>Lutjanus apodus</i>	Schoolmaster	8150
PARGO DE ALETA NEGRA	<i>Lutjanus buccanella</i>	Snapper	8150
PARGO DIENTON	<i>Lutjanus griseus</i>	Grey snapper	8150
Parición <u>use</u> PARTO			
<i>Parinari pachyphyllum</i> <u>use</u> MEREURE			
<i>Parlatoria zizyphi</i> <u>use</u> PIOJO NEGRO DEL NARANJO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	PAR-PAS CODIGO
<i>Parona signata</i> <u>use</u> PALOMETA			
PARQUE NACIONAL		National park	P20
Parque zoológico <u>use</u> JARDIN ZOOLOGICO			
PARTENINA	<i>Parthenium hysterophorus</i>	Parthenin	2590
PARTENOCARPIA		Parthenocarpny	F60
PARTENOGENESIS		Parthenogenesis	F50
<u>NE</u> : Desarrollo apomictico del óvulo			
<i>Parthenium argentatum</i> <u>use</u> GUAYULE			
<i>Parthenium hysterophorus</i> <u>use</u> PARTENINA			
PARTICULAS DE MADERA		Chipboard	K50
PARTO		Parturition	L10
<u>UP</u> : Parición			
<i>Parula pitiayumi</i> <u>use</u> REINITA MONTAÑERA ELEGANTE			
PASA DE UVA		Raisin	9120
<i>Paspalum fasciculatum</i> <u>use</u> GAMALOTE			
<i>Paspalum notatum</i> <u>use</u> PASTO BAHIA			
<i>Passiflora edulis</i> <u>use</u> GRANADILLA			
<i>Passiflora foetida</i> <u>use</u> PAICHA DE MONTAÑA			
<i>Passiflora ligularis</i> <u>use</u> GRANADILLA DULCE			
<i>Passiflora mollissima</i> <u>use</u> TACSO			
<i>Passiflora quadrangularis</i> <u>use</u> GRANADILLA REAL			
PASTA ALIMENTICIA		Alimentary paste	9220
PASTA DE FRUTAS		Fruit paste	9190
PASTA DE MADERA		Wood pulp	K50
PASTA DE PESCADO		Fish paste	9850
PASTA DE TOMATE		Tomate paste	9130
PASTA DISOLVENTE		Dissolving pulp	
PASTA MECANICA DE MADERA		Groundwood	K50
PASTA QUIMICA		Chemical pulp	
PASTA SEMIMECANICA		Semimechanical pulp	
PASTA SEMIQUIMICA		Semichemical pulp	
PASTEL		Pastry	9240

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
PASTEURELOSIS		Pasteurolosis	L73
Pasteurelosis de las aves <u>use</u> COLERA AVIAR			
<i>Pasteurella multocida</i> <u>use</u> COLERA AVIAR			
PASTEURIZACION		Pasteurization	Q10
PASTINACA <u>UP:</u> Chirivía	<i>Pastinaca sativa</i>	Parsnip	1565
<i>Pastinaca sativa</i> <u>use</u> PASTINACA			
PASTIZAL		Pasture	1900
PASTIZAL EN EL BOSQUE		Forest range	K10
PASTIZAL IRRIGADO		Irrigated pasture	1900
PASTIZAL NATURAL		Nature pasture	1910
PASTO <u>UP:</u> Grama Hierba Zacate		Grass	P00
PASTO AFRICANO	<i>Eragrostis lehmanniana</i>	African grass	1930
PASTO ALAMBRE	<i>Brachiaria decumbens</i>	Wire grass	1930
PASTO ALEMAN	<i>Echinochloa polistachya</i>		1930
PASTO ALFOMBRA	<i>Axonopus compressus</i>	Carpet grass	1930
Pasto alicia <u>use</u> PASTO BERMUDA			
PASTO AZULADO	<i>Panicum virgatum</i>		1930
PASTO BAHIA	<i>Paspalum notatum</i>		1930
PASTO BANDERILLA <u>UP:</u> Banderita	<i>Bouteloua curtipendula</i>	Side-oat grass	1930
PASTO BANDERILLA EL RENO	<i>Bouteloua curtipendula</i> var. <i>El Reno</i>		1930
PASTO BANDERILLA PREMIER	<i>Bouteloua curtipendula</i> var. <i>Premier</i>		1930
PASTO BERMUDA <u>UP:</u> Ferrer Gramón Pasto Alicia Pasto Ferrer	<i>Cynodon dactylon</i>	Bermuda grass	1930
PASTO BOER	<i>Eragrostis curvula</i> var. <i>conferta</i>	Boer grass	1930
PASTO BUFFEL	<i>Pennisetum ciliare</i> <i>Cenchrus ciliaris</i>	Buffel grass	1930
PASTO CALINGUERO <u>UP:</u> Pasto gordura	<i>Melinis minutiflora</i>		1930
PASTO CARIBE	<i>Eriochloa polystachya</i>	Caribe grass	1930
PASTO COLCHON	<i>Digitaria sanguinalis</i>		1930
PASTO COLORADO <u>UP:</u> Pasto Klein	<i>Panicum coloratum</i>	Colorado grass	1930

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
PASTO CHINO	<i>Cathestecum erectum</i>		1930
PASTO DE CAMELLO	<i>Cymbopogon schoenanthus</i>	Camel hay	1930
PASTO DE CORTE		Hay pasture	1910
PASTO ELEFANTE	<i>Pennisetum purpureum</i>	Elephant grass	1930
PASTO ESTRELLA	<i>Cynodon plectostachyus</i>	Star grass	1930
<u>UP:</u> Pasto estrella de Africa	<i>Cynodon nlemfuensis</i>		
Pasto estrella de Africa <u>use</u>			
PASTO ESTRELLA			
Pasto ferrer <u>use</u> PASTO BERMUDA			
PASTO GAMBIA	<i>Andropogon gayanus</i>		1930
PASTO GIGANTE	<i>Leptochloa dubia</i>		1930
<u>UP:</u> Yerba de hilo			
Zacate gigante			
Pasto gordura <u>use</u> PASTO			
CALINGUERO			
PASTO GUINEA	<i>Panicum maximum</i>	Guinea grass	1930
<u>UP:</u> Panizo verde			
Pasto sabaya			
PASTO HARDIN	<i>Phalaris tuberosa</i>		19..
<u>UP:</u> Zacate hardin			
PASTO HEDIONDO	<i>Eragrostis cilianensis</i>		1930
PASTO IMPERIAL	<i>Axonopus scoparius</i>		
PASTO JARAGUA	<i>Hyparrhenia rufa</i>	Jaragua grass	1930
<u>UP:</u> Jaragua			
Pasto puntero			
PASTO JIGUITE	<i>Eragrostis obtusiflora</i>	Jiguite grass	1930
<u>UP:</u> Jiguite			
Jihuite			
PASTO JOHNSON	<i>Sorghum halepense</i>	Johnson grass	1930
<u>UP:</u> Maicillo			
Sorgo de Alepo			
Pasto Klein <u>use</u> PASTO			
COLORADO			
Pasto kudzú <u>use</u> KUDZU			
TROPICAL			
PASTO LIMON	<i>Cymbopogon citratus</i>	Lemon grass	2280
<u>UP:</u> Hierba Luisa			
Té de Limón			
Yerba de Limón			
Zacate limón			
PASTO LLORON	<i>Eragrostis curvula</i>	Love grass	1930
PASTO NANDI	<i>Setaria sphaecelata</i>		1930
<u>UP:</u> Pasto setaria			
PASTO NATIVO		Native pasture	1910
PASTO NATURAL		Natural pasture	1910
PASTO OLIVO	<i>Dactylis glomerata</i>	Orchard grass	1930
<u>UP:</u> Dactylo			
Ovillo			
Pasto ovillo			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Pasto ovilla <u>use</u> PASTO OLIVO			
PASTO PANGOLA	<i>Digitaria decumbens</i>	Pangola grass	1930
PASTO PARA	<i>Brachiaria mutica</i> ( <i>Panicum barbinode</i> ) ( <i>P. purpurescens</i> )	Para grass	1930
PASTO PUNA	<i>Stipa brachychaeta</i>	Spear grass	1930
Pasto puntero <u>use</u> PASTO JARAGUA			
PASTO RHODES <u>UP:</u> Grama Rhodes	<i>Chloris gayana</i>	Rhodes grass	1930
PASTO RUZI	<i>Brachiaria ruziziensis</i>	Ruzi grass	1930
Pasto sabaya <u>use</u> PASTO GUINEA			
PASTO SAN AGUSTIN	<i>Stenotaphrum secundatum</i>	St. Augustine grass	1930
PASTO SEÑAL <u>UP:</u> Pasto Signal Señal	<i>Brachiaria brizantha</i>		1930
Pasto setaria <u>use</u> PASTO NANDI			
Pasto signal <u>use</u> PASTO SEÑAL			
PASTO SWAZI	<i>Digitaria swazilandensis</i>		1930
PASTO TEMPRANERO <u>UP:</u> Tempranero	<i>Setaria leucopila</i> <i>S. macrostachya</i>	Foxtail millet	1930
Pasto violeta <u>use</u> VETIVER			
PASTOREO		Grazing	L30
PASTOREO EN EL BOSQUE		Forest grazing	L30-K10
Pastoreo excesivo <u>use</u> SOBREPASTOREO			
PASTOREO ROTACIONAL		Rotation grazing	L30
PATANA	<i>Jessenia batana</i>		0329
PATASTE	<i>Theobroma bicolor</i>		
Pataste <u>use</u> CHAYOTE	<i>Sechium edule</i>		
Patata <u>use</u> PAPA			
PATI	<i>Luciopimelodus pati</i>	Pati	8140
Patilla <u>use</u> SANDIA			
PATO		Duck	6200
PATOGENICIDAD		Pathogenicity	H20-L73
Patol <u>use</u> AYOCOTE			
PATOLA		Snake gourd	1190
PATOLOGIA ANIMAL		Animal pathology	L70-L74
Patología vegetal <u>use</u> FITOPATOLOGIA			
PATRON		Rootstock	F00
PATRON DE CULTIVO		Cropping pattern	F27
PATRON DE REFERENCIA		Reference pattern	D10
PATRON DIETETICO		Dietary pattern	S30

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Paulownia tomentosa</i> <u>use</u> KIRI			
<i>Paullinia cupana</i> <u>use</u> GUARANA			
<i>Paullinia yoco</i> <u>use</u> YOCO			
PAVITA	<i>Glaucidium brasilianum</i>	Ferruginous pygmy-owl	
PAVO		Turkey	6600
<u>UP:</u> Chompipe			
Guajalote			
PAYARA	<i>Hydrolycus scomberoides</i>		
PECARI	<i>Tayassu pecari</i>	Peccary	
<u>UP:</u> Cafuche			
Jabalí			
Labiado			
PECAS DEL BANANO	<i>Macrophoma musae</i> ( <i>Phoma musae</i> )	Banana fruit freckle	H20
PECECILLO		Fingerling	8100
PECES ORNAMENTALES		Ornamental fishes	8100
PECIOLO		Petiole	F50
PECTINA		Pectin	F60
<i>Pectinophora gossypiella</i> <u>use</u>			
GUSANO ROSADO			
PECHICHE	<i>Vitex gigantea</i>		3290
PECHO AMARILLO	<i>Myiozetetes cayanensis</i>	Rusty-margined flycatcher	
<i>Pediolagus</i> spp. <u>use</u> CONEJO			
DE LAS ALINAS			
Pegador de brote <u>use</u> COGOLLERO			
DEL TOMATE			
PEGAPEGA	<i>Desmodium</i> spp.	Tick trefoil	1959
PEJE BLANCO	<i>Caulolatilus cabezon</i>	Ocean whitefish	8150
PEJE CHANCHO	<i>Balistes polylepsis</i>	Finescale	8150
PEJE FINO	<i>Caulolatilus princeps</i> <i>princeps</i>	Ocean white fish	8150
PEJE GALLO	<i>Callorhynchus callorhynchus</i>		8150
PEJE PALO	<i>Farlowella</i> spp.	Catfish	8140
PEJE PERRO	<i>Himelometopon</i> spp.		
PEJE PLUMA	<i>Calamus penna</i>	Seabream	8150
PEJE SAPO DEL NORTE	<i>Tomicodon petersi</i>	Clingfishes	8150
PEJELAGARTO	<i>Lepisosteus spatula</i>	Alligator gar	8140
PEJERREY	<i>Basilichthys bonariensis</i>		
PEJERREY	<i>Odontesthes regia</i>	Silversides	8150
PEJERREY DEL RIO	<i>Basilichthys archaeus</i>		8140
PEJIBAYE	<i>Guilielma gasipaes</i>	Peach palm	1190
<u>UP:</u> Cachipay			
Chenga			
Pijuayo			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Pelagophycus porra</i> <u>use</u> BULE			
PELAGRA		Pellagra	L74
<u>NE</u> : Enfermedad carencial producida por de- ficiencia de vita- mina B <sub>2</sub>			
PELAJE		Animal coat	L40
<i>Pelargonium odoratissimum</i> <u>use</u> Geranio			
<i>Pelecanus occidentalis</i> <u>use</u> ALCATRAZ			
PELIGRO DE INCENDIO		Fire hazard	H50-K70
Pelitre <u>use</u> PIRETRO			
PELO		Hair	L40
<i>Pelliciera rhizophorae</i> <u>use</u> PIÑUELO			
<i>Pellicularia salmonicolor</i> <u>use</u> ENFERMEDAD ROJA DEL CAFETO			
PENDIENTE		Slope	F10
PENDULA	<i>Citharexylum fruticosum</i>	Florida fiddlewood	1190
PENETRACION DEL FUEGO		Fire penetration	K70
PENICILINA		Penicillin	L70
<i>Pennisetum ciliare</i> <u>use</u> PASTO BUFFEL			
<i>Pennisetum clandestinum</i> <u>use</u> KIKUYO			
<i>Pennisetum glaucum</i> <u>use</u> MIJO NEGRO			
<i>Pennisetum purpureum</i> <u>use</u> PASTO ELEFANTE			
<i>Pennisetum thyphoideum</i> <u>use</u> MIJO NEGRO			
<i>Pentalonia nigronervosa</i> <u>use</u> PULGON DEL BANANO			
PEONIO	<i>Ormosia ligni-valvis</i>		3290
Pepinillo <u>use</u> PEPINO			
PEPINO	<i>Cucumis sativus</i>	Cucumber	1821
<u>UP</u> : Cohombro Pepinillo			
PEPINO DE SABANA	<i>Cucumis anguria</i>		1821
<u>UP</u> : Mashishe Meloncillo Sandía del diablo			
PEPINO DULCE	<i>Solanum muricatum</i>	Melon shrub	1821
PEQUEÑO AGRICULTOR		Small farmer	E15
PEQUEÑO PROPIETARIO		Small holder	E15



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	PEQ-PER CODIGO
PEQUI	<i>Caryocar brasiliensis</i> <i>C. villosum</i>		1280
PERA	<i>Pyrus communis</i>	Pear	0718
PERAL		Pear trees	0718
PERCA		Perch	
<i>Percichthys</i> spp. <u>use</u> TROCHAS CRIOLLAS			
<i>Percopsis brasiliensis</i> <u>use</u> PEZ PALA			
PERDIDA ANUAL		Annual loss	E15
PERDIDA DE AGUA		Water loss	P10
PERDIDA DE NUTRIMENTOS		Nutriment loss	F60-L50
PERDIDA DE PESO		Weight loss	L50
PERDIDA ECONOMICA		Economic loss	E15
PERDIDA FINANCIERA		Financial loss	E15
PERDIDA MEDIA <u>UP</u> : Pérdida promedio		Average loss	E15
PERDIDA POR ALMACENAMIENTO		Storage loss	E15
Pérdida promedio <u>use</u> PERDIDA MEDIA			
PERDIDAS DE SUELO		Soil loss	F28
PEREJIL	<i>Petroselinum hortense</i>	Parsley	2380
PERELA	<i>Paralabrax callaensis</i>	Southern rock bass	8150
<i>Pereskia</i> spp. <u>use</u> GUAMACHO			
Perezoso de dos dedos <u>use</u> UNAU			
PEREZOSO DE TRES DEDOS	<i>Bradypus</i> spp.	Tree-toed sloth	
PEREZOSOS	<i>Bradypoidae</i>		
PERFIL DE AGUA FREATICA		Groundwater contour	P10
PERFIL DE HUMEDAD		Moisture profile	F22
PERFIL DEL SUELO		Soil profile	F23
PERFORACION DEL SUELO		Drilling	F24
PERICARDITIS		Pericarditis	L74
PERICO CARA SUCIA	<i>Aratinga pertinax</i>	Brown-throated parakeet	
PERICO COLA CORTA	<i>Pionus sordidus</i>	Red-billed parrot	
PERICO COLA ROJA	<i>Pyrhura haematotis</i>	Blood-eared parakeet	
Perico ligero <u>use</u> UNAU			
PERIFOLLO	<i>Anthriscus cerefolium</i>	Chervil	2380
Perineumonía bovina <u>use</u> PLEURONEUMONIA BOVINA			
Perineumonía contagiosa <u>use</u> PLEURONEUMONIA BOVINA			
Perineumonía gangrenosa maligna <u>use</u> PLEURONEUMONIA BOVINA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
PERIODISMO AGRICOLA		Agricultural journalism	C00
PERIODO DE CRECIMIENTO		Growing period	F60
PERIODO DE PESCA		Fishing period	M10
PERIQUITO	<i>Forpus passerinus</i>	Green-rumped parrotlet	
PERITECIO		Perithecium	F50
PERLA		Pearl	M40
PERMAFROST		Permafrost	F22
<u>UP</u> : Escarchado permanente			
PERMEABILIDAD DE LA MADERA		Wood permeability	K50
PERMEABILIDAD DEL SUELO		Soil permeability	F22
<i>Perna perna</i> <u>use</u> MEJILLON			
<i>Peronospora tabacina</i> <u>use</u> MOHO AZUL DEL TABACO			
PEROXIDASA		Peroxidase	F60
PEROXIDO		Peroxide	
PEROXIDO DE HIDROGENO		Hydrogen peroxide	
PERRO		Dog	5400
<i>Persea americana</i> <u>use</u> AGUACATE			
<i>Persea schiedeana</i> <u>use</u> COYO			
PERT		Pert	D10
PESCA		Fishing	M10
Pesca abusiva <u>use</u> PESCA EXCESIVA			
PESCA COMERCIAL		Commercial fishing	M10
PESCA CON CAÑA		Pole fishing	M10
PESCA CON ELECTRICIDAD		Electrofishing	M10
PESCA CON LUZ		Light fishing	M10
PESCA CON RED DE ARRASTRE		Trawling	M10
PESCA CONTINENTAL		Inland fishing	M10
<u>UP</u> : Pesca de agua dulce			
PESCA COSTERA		Coastal fishing	M10
Pesca de agua dulce <u>use</u> PESCA CONTINENTAL			
PESCA DE ARRASTRE		Trawling	M10
PESCA DE EXPLORACION		Exploratory fishing	M10
PESCA DE PROFUNDIDAD			M10
<u>UP</u> : Pesca en alta mar			
PESCA DE LA BALLENA		Whaling	M10
PESCA DEPORTIVA		Sport fishing	P00
PESCA EN AGUAS CONTINENTALES		Inland fishing	M10
Pesca en alta mar <u>use</u> PESCA DE PROFUNDIDAD			
PESCA EN BANCOS		Shoal fishery	

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
PESCA EXCESIVA <u>UP:</u> Pesca abusiva		Overfishing	M10
PESCA EXPERIMENTAL		Experimental fishing	M10
PESCA EXPLORATORIA		Fishing expedition	M10
PESCA MARINA		Marine fishery	M10
PESCADA	<i>Cynoscion letarchus</i>	Curvina	8150
PESCADA-AMARILLA	<i>Cynoscion acoupa</i>	Yellow seabass	8150
PESCADA BLANCA	<i>Cynoscion steindachneri</i> <i>Plagioscion squamosissimus</i>	White croaker	8150
PESCADA CAMABUCU	<i>Cynoscion virescens</i>	Green croaker	8150
PESCADILLA	<i>Cynoscion striatus</i>	Striped weakfish	8150
PESCADILLA REAL	<i>Macrodon ancylodon</i>		
PESCADO AHUMADO		Smoked fish	9830
PESCADO CONGELADO		Frozen fish	9810
PESCADO FRESCO		Fresh fish	9810
PESCADO HERVIDO		Boiled fish	9810
PESCADO MAGRO		Lean fish	9810
PESCADO SALADO		Salted fish	9830
PESCADO SECO		Dried fish	9830
PESCADO SOLUBILIZADO		Fish soluble	9820
PESCADOR		Fisherman	M10
PESO AL DESTETE		Weaning weight	L40
PESO AL NACER		Birth weight	L40
PESO CORPORAL <u>UP:</u> Peso del cuerpo		Body weight	L40
PESO DEL ANIMAL		Animal weight	L40
Peso del cuerpo <u>use</u> PESO CORPORAL			
PESO VIVO		Live weight	L40
PESQUERIA		Fishery	M10
PESTE BOVINA <u>UP:</u> Tifus contagioso de los bovinos		Rindespest	L73
Peste del cerdo <u>use</u> PESTE PORCINA			
Peste perineumónica <u>use</u> PLEURONEUMONIA BOVINA			
PESTE PORCINA <u>UP:</u> Cólera del cerdo Neumoenteritis del cerdo Peste del cerdo		Hog cholera	L73
Pesticida <u>use</u> PLAGUICIDA			
PETO	<i>Acanthocybium solanderi</i>		8150
<i>Petrometopon cruentatum</i> <u>use</u> CUNA CABRILLA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Petroselinum hortense</i> <u>use</u> PEREJIL			
PETROSOL		Petrosol	F22
PEYOTE	<i>Lophophora williamsii</i>	Peyote	2790
PEZ		Fish	8100
PEZ ANGEL	<i>Holacanthus passer</i> <i>Pterophylum scalare</i>	Angelfish	8150
PEZ BLANCO	<i>Chirostoma chapalae</i> <i>C. diazo</i> <i>C. estar</i> <i>C. ocoatlane</i> <i>C. sphyraena</i>		
PEZ CENTROAMERICANO	<i>Cichlasoma nicaraguensis</i>		
PEZ CHANCHO	<i>Congiopodus peruvianus</i>		8150
PEZ CHIVO	<i>Felichthys marinus</i>	Catfish	8150
PEZ DE AGUA DULCE		Freshwater fish	8140
PEZ DIADROMO <u>NE</u> : Migratorio entre agua dulce y salada		Diadromous fish	8100
PEZ ENTERO		Whole fish	8100
PEZ ESPADA	<i>Makaira perezii</i>	Marlin	8150
PEZ ESPADA	<i>Xiphias gladius</i>	Swordfish	8150
PEZ FRAILE	<i>Aphos porosus</i>	Toadfishes	
PEZ HOJA	<i>Monocirrhus polyacanthus</i>	Leaf fish	8140
PEZ LAGARTO	<i>Synodus scituliceps</i>	Lizardfish	8150
PEZ LIMA	<i>Aluterus monoceros</i>	Filefish	8150
PEZ LIMON	<i>Seriola rivoliana</i>	Amberjack	8150
PEZ MARINO		Salt water fish	8150
PEZ PALA	<i>Percopsis brasiliensis</i>	Flathead	8140
PEZ PERRO	<i>Acestrorhynchus microlepis</i> <i>A. faleirostris</i>	Characin	8140
PEZ PERRO	<i>Lechnolaimus maximus</i>	Hogfish	8150
PEZ PUERCO	<i>Balistes vetula</i>	Queen triggerfish	8150
PEZ SIERRA	<i>Pristis pectinatus</i> <i>P. perotteri</i>	Sawfish	8150
PEZ VELA	<i>Istiophorus americanus</i> <i>I. brasiliensis</i> <i>I. platypterus</i>	Sailfish	8150
PEZ VENENOSO		Poisonous fish	8100
PEZ VOLADOR	<i>Cypselurus heterurus</i>	Atlantic flyingfish	8150
PEZ VOLADOR	<i>Exocoetus volitans</i>	Flying fish	8150
PEZON		Teat	L40
PH (POTENTIAL HYDROGEN) <u>UP</u> : Alcalinidad del suelo		PH (Potential hydrogen)	P22

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
	<i>Phacellodomus rufifrons</i> <u>use</u>		
GUATI			
	<i>Phaeoisariopsis griseola</i> <u>use</u>		
MANCHA ANGULAR DE LA HOJA			
	<i>Phaeomyias murina</i> <u>use</u>		
ATRAPAMOSCAS COLOR DE RATON			
	<i>Phaethornis antophilus</i> <u>use</u>		
COLIBRI MEJILLA NEGRA			
	<i>Phaethornis lonquemeareus</i> <u>use</u>		
COLIBRI MARRON			
	<i>Phalaris canariensis</i> <u>use</u>		
ALPISTE			
	<i>Phalaris tuberosa</i> <u>use</u>	PASTO	
HARDIN			
	<i>Pharomachrus fulgidus</i> <u>use</u>		
AIRON			
	<i>Phaseolus aconitifolius</i> <u>use</u>	MAT	
	<i>Phaseolus acutifolius</i> var. <i>latifolius</i> <u>use</u>	FRIJOL	
TEPARI			
	<i>Phaseolus angularis</i> <u>use</u>		
FRIJOL ADZUKI			
	<i>Phaseolus atropurpureus</i> <u>use</u>		
SIRATRO			
	<i>Phaseolus aureus</i> <u>use</u>	FRIJOL	
MUNGO			
	<i>Phaseolus calcaratus</i> <u>use</u>		
FRIJOL DE ARROZ			
	<i>Phaseolus coccineus</i> <u>use</u>	AYOCOTE	
	<i>Phaseolus limensis</i> <u>use</u>		
FRIJOL LIMA			
	<i>Phaseolus lunatus</i> <u>use</u>	FRIJOL	
LIMA			
	<i>Phaseolus radiatus</i> <u>use</u>	GHORA	
	<i>Phaseolus trilobus</i> <u>use</u>		
PILLEPESARA			
	<i>Phaseolus vulgaris</i> <u>use</u>	FRIJOL	
	<i>Philydor rufus</i> <u>use</u>	TICO-TICO	
ROJIZO			
	<i>Phloeocastes melanoleucus</i>		
<u>use</u>	CARPINTERO REAL		
	<i>Phocaena</i> spp. <u>use</u>		
MARSOPA			
	<i>Phocaena diotrica</i> <u>use</u>		
MARSOPA BICOLOR			
	<i>Phoenix dactylifera</i> <u>use</u>	DATIL	
	<i>Phoma musae</i> <u>use</u>	PECAS DEL	
BAMANO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Phomopsis citri</i> <u>use</u> MELANOSIS DE LOS CITRICOS			
<i>Phormium tenax</i> <u>use</u> CAÑAMO DE NUEVA ZELANDIA			
<i>Phyllanthus acidus</i> <u>use</u> GROSELLA OTAHEITE			
<i>Phyllanthus emblica</i> <u>use</u> NELI			
<i>Phylloxera vitifoliae</i> <u>use</u> FILOXERA			
<i>Physalis ixocarpa</i> <u>use</u> MILTOMATE			
<i>Physalis peruviana</i> <u>use</u> UCHUBA			
<i>Physteridae</i> <u>use</u> CACHALOTES			
<i>Phytelephas macrocarpa</i> <u>use</u> PALMA DE MARFIL			
<i>Phytophthora cinnamomi</i> <u>use</u> PODREDUMBRE DE LA PIÑA			
<i>Phytophthora infestans</i> <u>use</u> TIZON TARDIO			
<i>Phytophthora palmivora</i> <u>use</u> PUDRICION NEGRA DEL CACAO			
<i>Phytoptus oleivorus</i> <u>use</u> ACAROSIS DE LA VID			
PIASAVA DE BAHIA	<i>Attalea funifera</i>	Bahia piassava	0590
PIASAVA DE PARA	<i>Leopoldinia piassaba</i>	Para piassava	0590
PIBI CENIZO	<i>Contopus cinereus</i>	Tropical pewee	
PICA		Tapping	F00
PICEA	<i>Picea</i> spp.	Spruce	3150
<u>UP:</u> Abeto del norte Abeto rojo			
<i>Picea</i> spp. <u>use</u> PICEA			
PICO CHATO DE CASQUETE	<i>Lophotriccus pileatus</i>	Scale-crested pygmy-tyrant	
PICO CHATO PIGMEO	<i>Atalotriccus pilaris</i>	Pale-eyed pygmy tyrant	
PICO CHATO SULFUROSO	<i>Tolmomyias sulphurescens</i>	Yellow-olive flycatcher	
PICO DE CUÑA	<i>Anabacerthia striaticollis</i>	Montane foliage-gleaner	
PICO DE FRASCO	<i>Aulacorhynchus sulcatus</i>	Groove-billed toucanet	
PICO DE GARFIO	<i>Campylorhynchus trochilirostris</i>	Red-billed scythebill	
PICO DE PLATA	<i>Sporophila intermedia</i>	Gray seedeater	
PICO GRUESO BLANCO Y NEGRO	<i>Pachyrhamphus albogriseus</i>	Black-and-white becard	
PICO GRUESO CASTAÑO	<i>Pachyrhamphus castaneus</i>	Chestnut-crowned becard	
PICO GRUESO DE CACHUCHA NEGRA	<i>Pachyrhamphus marginatus</i>	Blac-capped becard	
PICO LENZA PEDRIRRAYADO	<i>Xenops minutus</i>	Plain xenops	
PICO LENZA RAYADO	<i>Xenops rutilans</i>	Streaked xenops	
PICOGORDO AZUL	<i>Cyanocompsa cyanoides</i>	Blue-black grosbeak	

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Picrasma excelsa</i> <u>use</u> CUASIA DE JAMAICA			
PICUDA	<i>Sphyraena guachancho</i>	Guaguanche	8150
PICUDA-BARRACUDA	<i>Sphyraena ensis</i>	Mexican barracuda	8150
PICUDA CHINA	<i>Sphyraena picudilla</i>		8150
PICUDO DEL ALGODONERO	<i>Abthonomus grandis</i>	Cotton boll weevil	H10
PICUDO DEL BANANO	<i>Cosmopolites sordidus</i>	Banana weevil	H10
<i>Piculus rubiginosus</i> <u>use</u> CARPINTERO VERDE			
PICURERO	<i>Saltator maximus</i>	Buff-throated saltator	
PICHON DE MONTAÑA	<i>Geotrygon linearis</i>	Line quail-dove	
PIEDRA CALIZA		Limestone	F23
PIEL		Skin	L40
PIELONEFRITIS	<i>Corynebacterium renale</i>	Pyelonephritis	L73
PIENSO		Fodder	L30
Pierna negra <u>use</u> CARBUNCO SINTOMATICO			
PIGMENTACION		Pigmentation	F60-L50
PIGMENTO		Pigment	F60-L50
Pijuayo <u>use</u> PEJIBAYE			
Pilay <u>use</u> AYOCOTE			
PILLEPESARA	<i>Phaseolus trilobus</i>		1410
<i>Pimelodella</i> spp. <u>use</u> MANDIS			
<i>Pimelodus albicans</i> <u>use</u> MONCHOLO			
<i>Pimelodus clarias</i> <u>use</u> BAGRE AMARILLO			
<i>Pimelodus maculatus</i> <u>use</u> BAGRE			
<i>Pimenta dioica</i> <u>use</u> PIMIENTA DE JAMAICA			
<i>Pimenta officinalis</i> <u>use</u> PIMIENTA DE JAMAICA			
<i>Pimenta racemosa</i> <u>use</u> PIMIENTA			
PIMIENTA <u>NE:</u> El aceite se utiliza en la industria del ron <u>UP:</u> Malagueta	<i>Pimenta racemosa</i>	Bay	2390
PIMIENTA DE JAMAICA <u>UP:</u> Jamaica Pimienta inglesa	<i>Pimenta dioica</i> <i>P. officinalis</i>	Allspice	2210
Pimienta inglesa <u>use</u> PIMIENTA DE JAMAICA			
PIMIENTA LARGA	<i>Capsicum frutescens</i> var. <i>longum</i> <i>Piper longum</i>	Long pepper	2390

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
PIMIENTA NEGRA	<i>Piper nigrum</i>	Black pepper	2320
<i>Pimpinella anisum</i> <u>use</u> ANIS			
<i>Pinguipes</i> spp. <u>use</u> CHANCHITOS			
<i>Pininampus pirinampu</i> <u>USE</u> BLANCO POBRE			
PINO	<i>Pinus</i>	Pine	3140
PINO ASIATICO	<i>Pinus roxburghii</i>	Asiatic longleaved pine	3140
PINO CARRASCO	<i>Pinus halepensis</i>	Aleppo pine	3140
PINO DE HAITI	<i>Pinus occidentalis</i>	Haiti pine Cuba pine	3140
PINO DE INCIENSO	<i>Pinus taeda</i>	Loblolly pine	3140
PINO DE NICARAGUA	<i>Pinus oocarpa</i>	Nicaraguan pine	3140
PINO DE SUMATRA	<i>Pinus merkusii</i>	Sumatra pine	3140
PINO DOUGLAS <u>UP:</u> Douglas-fir	<i>Pseudotsuga menziesii</i> ( <i>P. douglasii</i> var. <i>glauca</i> ) ( <i>P. taxifolia</i> )	Douglas-fir	3110
PINO ELLIOTTII	<i>Pinus elliotii</i>		3140
PINO INSIGNE	<i>Pinus radiata</i>	Monterrey pine	3140
PINO MEXICANO	<i>Pinus pinceana</i> <i>P. montezumae</i> <i>P. patula</i>	Mexican pine	3140
PINO NEGRAL	<i>Pinus pinaster</i>	Cluster pine	3140
PINO PARANA	<i>Araucaria angustifolia</i>	Parana pine	3190
PINO PARASOL	<i>Sciadopitys verticillata</i>	Umbrella pine	F70
PINO PIÑONERO	<i>Pinus pinea</i>	Italian stone pine	3140
PINO PSEUDOSTROBUS	<i>Pinus pseudostrobus</i>	Pseudostrobus pine	3140
PINO SILVESTRE	<i>Pinus sylvestris</i>	Scots pine	3140
PINTADILLA	<i>Cheilodactylus variegatus</i>		8150
PINTASILGO BUCHINEGRO	<i>Hemithraupis guira</i>	Guira tanager	
<i>Pinus</i> spp. <u>use</u> PINO			
<i>Pinus elliotii</i> <u>use</u> PINO ELLIOTTII			
<i>Pinus halepensis</i> <u>use</u> PINO CARRASCO			
<i>Pinus merkusii</i> <u>use</u> PINO DE SUMATRA			
<i>Pinus montezumae</i> <u>use</u> PINO MEXICANO			
<i>Pinus occidentalis</i> <u>use</u> PINO DE HAITI			
<i>Pinus oocarpa</i> <u>use</u> PINO DE NICARAGUA			
<i>Pinus patula</i> <u>use</u> PINO MEXICANO			
<i>Pinus pinaster</i> <u>use</u> PINO NEGRAL			



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Pinus pinceana</i> <u>use</u> PINO MEXICANO			
<i>Pinus pinea</i> <u>use</u> PINO PIÑONERO			
<i>Pinus pseudostrobus</i> <u>use</u> PINO PSEUDOSTROBUS			
<i>Pinus radiata</i> <u>use</u> PINO INSIGNE			
<i>Pinus roxburghii</i> <u>use</u> PINO ASIATICO			
<i>Pinus sylvestris</i> <u>use</u> PINO SILVESTRE			
<i>Pinus taeda</i> <u>use</u> PINO DE INCIENSO			
PIÑA <u>UP:</u> Ananá	<i>Ananas comosus</i>	Pineapple	1126
PIÑON	<i>Jatropha dulcis</i>	Sweet cassava	1540
PIÑON	<i>Enterolobium cyclocarpum</i>		3290
PIÑUELO <u>UP:</u> Maya	<i>Bromelia pinguin</i>	Pinguin	1190
PIÑUELO	<i>Pelliciera rhizophorae</i>	Mangrove	2660
PIOJO NEGRO DEL NARANJO	<i>Parlatoria zizyphi</i>	Citrus parlatoria	H10
<i>Pionus sordidus</i> <u>use</u> PERICO COLA CORTA			
<i>Piper angustifolium</i> <u>use</u> MATICO			
<i>Piper cubeba</i> <u>use</u> CUBEBA			
<i>Piper longum</i> <u>use</u> PIMIENTA LARGA			
<i>Piper methysticum</i> <u>use</u> KAVA-KAVA			
<i>Piper nigrum</i> <u>use</u> PIMIENTA NEGRA			
<i>Pipraeidea melanonota</i> <u>use</u> CHACHAQUITO			
PIRA <u>UP:</u> Bledo	<i>Amaranthus spinosus</i>	Spiny amaranth	H60
PIRACANJUBA	<i>Triurolycon lundii</i>		
<i>Piranga flava</i> <u>use</u> CANDELO			
<i>Piranga leucoptera</i> <u>use</u> CARDENAL GUAMERO			
PIRAÑA <u>UP:</u> Caribe	<i>Serrasalmus serrulatus</i> <i>S. caribe</i> <i>S. eigermanni</i> <i>S. pingke</i>		8140
PIRAPITAES	<i>Brycon</i> spp.		8140
PIRETRINA		Pyrethrin	H10
PIRETRO <u>UP:</u> Pelitre	<i>Chrysanthemum cinerariaefolium</i>	Pyrethrum	2820
<i>Piricularia oryzae</i> <u>use</u> MARCHITEZ DEL ARROZ			
Pirola <u>use</u> GAUTERIA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Piroplasmosis</i> <u>use</u> BABESIOSIS			
Pirul <u>use</u> MOLLE			
PISCICULTURA		Fish culture	M10
PISCUA	<i>Playa cayana</i>	Squirrel cuckoo	
<i>Pistacia atlantica</i> <u>use</u> BETOUM			
<i>Pistacia terebinthus</i> <u>use</u> LENTISCO			
<i>Pistacia vera</i> <u>use</u> PISTACHO			
PISTACHO	<i>Pistacia vera</i>	Pistachio	1245
<i>Pisum arvense</i> <u>use</u> ARVEJO			
<i>Pisum sativum</i> <u>use</u> ARVEJA			
Pita <u>use</u> CAÑAMO DE MAURICIO			
PITA FLOJA	<i>Aechmea magdalenae</i>	Pita floja	0590
PITAHAYA	<i>Hylocereus trigonus</i>	Night-blooming cereus	1190
PITANGA	<i>Eugenia uniflora</i>	Surinam cherry	1190
<i>Pitangus sulphuratus</i> <u>use</u> CRISTOFUE			
PITAYA	<i>Cereus</i> spp.		1190
<i>Pithecelobium dulce</i> <u>use</u> TIERRA DE ESPINO			3290
PITIRIASIS		Phthiriasis	L73
PITIRRE COPETE ROJO	<i>Myiozetetes similis</i>	Social flycatcher	
PITOMBA	<i>Eugenia luschnathiana</i>		1190
PITRE <u>UP:</u> Cañamo cubano	<i>Furcraea hexapetala</i>	Pitre	0590
PIZARRA		Blackboard	C00
PLACENTA		Placenta	L40
PLAGA DE AVES		Fowl plague	L72
PLAGA DE INSECTOS		Insect pest	H10-L72
PLAGA DE LA PLANTA		Pest of plants	H10
PLAGA DEL ANIMAL		Pest of animal	L72
PLAGA RESISTENTE		Resistant pest	H10
PLAGA SUNN	<i>Eurygaster integriceps</i>	Sunn pest	H10
<i>Plagioscion</i> spp. <u>use</u> CORVINAS DE RIO			
<i>Plagioscion auratus</i> <u>use</u> CORVINA			
<i>Plagioscion squamosissimus</i> <u>use</u> PESCADA BLANCA			
PLAGUICIDA <u>UP:</u> Pesticida		Pesticide	H10
PLAN ANUAL		Year plan	D10
PLAN DE COLOMBO		Colombo plan	D10
PLAN DE DEMOSTRACION		Demonstration scheme	C00

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
PLAN DE OPERACION		Plan of operation	D10
PLAN DE TRABAJO		Working plan	D10
PLAN NACIONAL		National plan	E30
PLANCTON		Plankton	M40
PLANIFICACION		Planning	E30
PLANIFICACION AGRICOLA		Agricultural planning	E30
PLANIFICACION DE INVENTARIOS		Inventory planning	D10
PLANIFICACION DE RACIONES		Ration planning	L30
PLANIFICACION DE RECURSOS DEL SUELO		Soil resources planning	F26
PLANIFICACION DE RECURSOS HIDRICOS		Water resources	P10
PLANIFICACION DE LA EXPLOTACION		Farming planning	E15
PLANIFICACION DE LA MANO DE OBRA		Manpower planning	E15
PLANIFICACION DE LA PESCA		Fishery planning	M00
PLANIFICACION DE LAS COMIDAS		Meal planning	R00
PLANIFICACION DE LOS ALIMENTOS		Food planning	S00
PLANIFICACION ECONOMICA		Economic planning	E30-E10
PLANIFICACION FAMILIAR		Family planning	R00
PLANIFICACION FORESTAL		Forestry planning	K20
PLANIFICACION REGIONAL		Regional planning	E30
PLANIFICACION RURAL		Rural planning	E30
<i>Planisdae use</i> DELFINES DE AGUA DULCE			
PLANO DEL SITIO		Site plan	K10
PLANOSOL		Planosol	F23
PLANTA		Plant	F50
PLANTA ACUATICA		Aquatic plant	M40
PLANTA ADULTA		Adult plant	F60
PLANTA ANUAL		Annual plant	F60
PLANTA AROMATICA <u>UP:</u> Planta odorífera		Perfume plant	2200
PLANTA AZUCARERA		Sugar plant	0200
PLANTA BIENAL		Biennial plant	F60
PLANTA CERIFERA		Rubber plant	2400
PLANTA CURTIENTE		Tan plant	2600
PLANTA DE COBERTURA <u>UP:</u> Cultivo de cobertura		Cover crop	2030
PLANTA DE CONDIMENTO		Seasoning plant	2200
PLANTA DE ESPECIA		Spice plant	2200

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
PLANTA DE VIVERO		Nursery stock	F00
PLANTA DIOICA		Dioecious plant	2210
PLANTA ESTIMULANTE		Stimulant plant	2100
PLANTA FECULENTA		Starch plant	0200
Planta fibrosa <u>use</u> PLANTA TEXTIL			
PLANTA FORRAJERA		Forage plant	1900
PLANTA GENERADORA DE FUERZA		Power plant	P05
Planta híbrida <u>use</u> HIBRIDO VEGETAL			
PLANTA HOSPEDERA		Host plant	F50
PLANTA INDICADORA		Indicator plant	F40
PLANTA INTEGRAL		Entire plant	F50
PLANTA LEÑOSA		Woody plant	L50
PLANTA LIBRE DE VIRUS		Virus free plant	H73
PLANTA MEDICINAL		Drug plant	2700
Planta odorífera <u>use</u> PLANTA AROMATICA			
PLANTA OLEAGINOSA		Oil plant	0300
PLANTA ORNAMENTAL		Ornamental plant	3300
PLANTA PARA APROVECHAMIENTO DE RESIDUOS		Rendering plant	N10
PLANTA PARASITA		Parasitic plant	H60
PLANTA PERENNE		Perennial plant	
PLANTA RESINOSA		Resinous plant	2400
PLANTA SECADA AL HORNO		Air dried plant	
PLANTA SILVESTRE		Wild plant	
PLANTA TEXTIL <u>UP:</u> Planta fibrosa		Textile plant	0400
PLANTA TINCTOREA		Dye plant	2600
PLANTA TOXICA		Toxic plant	H60
PLANTA VENENOSA		Poisonous plant	H60
PLANTACION		Plantation	F00
PLANTACION DE ARBOLES		Tree planting	K10
PLANTACION FORESTAL		Forest planting	K10
PLANTACION FORESTAL PRELIMINAR		Advanced planting	K10
PLANTACION FORRAJERA		Forage stand	F00
Plantago <u>use</u> LLANTEN			
<i>Plantago major</i> <u>use</u> LLANTEN			
Plantel <u>use</u> ARBORETO			
PLANTULA		Seedling	F00

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
PLANTULA FORESTAL		Tree seedling	K10
PLASMA		Plasma	F50
PLASTICO		Plastic	N20
<u>UP:</u> Material plástico			
PLATAFORMA CONTINENTAL		Continental shelf	GZ61
PLATANILLO	<i>Heliconia caribaea</i>	Wild plantain	H60
<u>UP:</u> Bijao	( <i>H. bihai</i> )		
Tacana			
PLATANO	<i>Musa paradisiaca</i>	Plantain	1112
<u>UP:</u> Cambur			
PLATEADA	<i>Astyanax fasciatus</i>	Banded tetra	8140
<i>Platonia insignis</i> <u>use</u> BACURI			
<i>Platymiscium pinnatum</i> <u>use</u> CAOBA			
<i>Platymiscium ulei</i> <u>use</u> CAOBA			
PLAYA		Beach	GZ62
<i>Playa cayana</i> <u>use</u> PISCUA			
PLAYERO COLEADOR	<i>Actitis macularia</i>	Spotted sandpiper	
<i>Plecoglossus altivelis</i> <u>use</u> AYU			
<i>Plecostomus plecostomus</i> <u>use</u>			
LIMPIA VIDRIO			
<i>Plecostomus phrixosoma</i> <u>use</u>			
CAROCHE DE BRADA			
PLEIOTROPIA		Pleiotropy	F30
Pleurineumonía bovina <u>use</u>			
PLEURONEUMONIA BOVINA			
Pleuroneumonía <u>use</u>			
PLEURONEUMONIA BOVINA			
PLEURONEUMONIA BOVINA		Bovine pleuropneumonia	L73
<u>UP:</u> Neumonía exudativa			
Perineumonía bovina			
Perineumonía contagiosa			
Perineumonía gangrenosa			
maligna			
Peste perineumónica			
Pleurineumonía bovina			
Pleuroneumonía			
Pleuroneumonía epizootica			
PLEURONEUMONIA CAPRINA		Caprine pleuropneumonia	L73
PLEURONEUMONIA CLINICA		Clinical pleuropneumonia	L73
Pleuroneumonía epizootica <u>use</u>			
PLEURONEUMONIA BOVINA			
PLOMO		Lead	
PLUMA		Feather	L40
PLUVIOMETRIA		Pluviometry	F10
PLYMOUTH ROCK		Plymouth Rock	L10
Poaia <u>use</u> IPECACUANA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
POBLACION		Population	E50
POBLACION ACTIVA		Active population	E10
POBLACION ANIMAL		Animal population	L20
Población campesina <u>use</u> POBLACION RURAL			
POBLACION DE LANGOSTAS		Locust population	H10
POBLACION DE PECES		Fish population	M40
POBLACION DE PLANTAS		Plant population	F40
POBLACION RURAL <u>UP:</u> Campesinado Población campesina		Rural population	E50
POBREZA		Poverty	E10
PODA <u>UP:</u> Escamonda		Pruning	F00
PODER GERMINATIVO		Germination capacity	F60
PODREDUMBRE AMARGA DE LAS MANZANAS	<i>Glomerella cingulata</i>	Bitter rot of apples	H20
PODREDUMBRE BACTERIANA DEL ALGODONERO	<i>Xanthomonas malvacearum</i>	Bacterial blight of cotton	H20
PODREDUMBRE DE LA PIÑA	<i>Phytophthora cinnamoni</i>	Heart rot of pineapple	H20
PODREDUMBRE DE LA RAIZ DEL TABACO	<i>Thielaviopsis basicola</i>	Root rot of tobacco	H20
PODREDUMBRE DEL CUELLO <u>UP:</u> Moho gris Pudrición gris	<i>Botrytis alli</i>	Neck rot	H2C
PODREDUMBRE ROJA DE LA MADERA	<i>Fomes annosus</i>	Heartrot of conifers	H20
PODREDUMBRE ROJA DEL PINO	<i>Trametes pini</i>	Red ring rot	H20
PODZOL <u>UP:</u> Suelo podzol		Podzol	F23
<i>Pogonias cromis</i> <u>use</u> CORVINA NEGRA			
<i>Pogonotriccus flaviventris</i> <u>use</u> CERDOSO DE VIENTRE AMARILLO			
<i>Pogonotriccus ophtalmicus</i> <u>use</u> CERDOSO PERUANO			
POLACA	<i>Micromesistius australis</i>	Southern hake	8150
<i>Polakowskia tacaco</i> <u>use</u> TACACO			
POLDERS		Polder	GZ31
POLEN		Pollen	F50
POLIAMIDA		Polyamide	
POLIETILENO		Polyethylene	
POLILLA		Moth	H10
POLIMIENTO DEL GRANO		Grain polishing	F00

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
POLIMORFISMO		Polymorphism	F50
POLINIZACION		Plant pollination	F60
POLINIZACION CRUZADA		Crosspollination	F60
<i>Polioptila plumbea</i> <u>use</u> CHIRITO DE CHAPARRALES			
POLIPLOIDE		Polyploid	F50
POLIPLOIDIA		Polyploidy	F30
POLISACARIDO		Polysaccharide	S10
Política agraria <u>use</u> POLITICA AGRICOLA			
POLITICA AGRICOLA <u>UP:</u> Política agraria		Agricultural policy	E10
POLITICA ALIMENTARIA		Food policy	E30
POLITICA COMERCIAL		Trade policy	E70
POLITICA DE COMERCIALIZACION		Marketing policy	E70
POLITICA DE INVENTARIO		Inventory policy	D10
POLITICA DE PRECIOS		Price policy	E70
POLITICA ECONOMICA		Economic policy	E10
POLITICA FINANCIERA		Financial policy	E10
POLITICA FISCAL		Fiscal policy	E10
POLITICA FORESTAL		Forest policy	K20
POLITICA GUBERNAMENTAL		Government policy	E10
POLITICA MONETARIA		Monetary policy	E10
POLITICA NACIONAL		National policy	E10
POLITICA NUTRICIONAL		Nutritional policy	S00
POLITICA PESQUERA		Fishery policy	M00
POLIZA DE SEGURO		Insurance policy	E10
POLUCION DEL AGUA <u>UP:</u> Contaminación del agua		Water pollution	T00
POLUCION DEL AIRE		Air pollution	T00
POLUCION DEL MEDIO FISICO <u>UP:</u> Contaminación del ambiente		Environmental pollution	T00
POLUCION DEL SUELO		Soil pollution	F22-T00
POLUCION MARINA		Marine pollution	T00
POLUCION TERMAL		Thermal pollution	T00
POLVILLO DE LA CAÑA DE AZUCAR	<i>Pseudomonas rubrilineans</i>	Red stripe of sugar-cane	H20
POLVO		Dust	F22
<i>Polyclemus dumerili</i> <u>use</u> SUCCO			
<i>Polyclemus peruanus</i> <u>use</u> COCO			
<i>Polylepis</i> spp. <u>use</u> QUENUA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Polymnia sanchifolia</i> <u>use</u> YACON			
<i>Polynemus approximans</i> <u>use</u> BARBUDO COMUN			
<i>Polyprion americanus</i> <u>use</u> CHERMIA			
<i>Polyprion oxigenios</i> <u>use</u> BACALAO DE JUAN FERNANDEZ			
POLLA	<i>Umbrina xanti</i>	Surf croaker	8140
<i>Pollachius pollachius</i> <u>use</u> ABADEJO			
POLLO		Chicken	6100
Pollo asadero <u>use</u> POLLO DE ENGORDE			
Pollo de ceba <u>use</u> POLLO DE ENGORDE			
POLLO DE ENGORDE <u>UP:</u> Broiler Pollo asadero Pollo de ceba Pollo parrilero		Broiler	6100
Pollo parrilero <u>use</u> POLLO DE ENGORDE			
POLLUELO		Chick	6100
<i>Pomacanthus arcuatus</i> <u>use</u> GALLINETA BLANCA			
<i>Pomacanthus paru</i> <u>use</u> GALLINETA NEGRA			
<i>Pomacanthus zonipectus</i> <u>use</u> ZOPILOTE			
<i>Pomadasys corvinaeiformes</i> <u>use</u> CORCOROCA			
POMAROSA	<i>Syzygium jambos</i>	Rose apple	1190
<u>UP:</u> Manzana rosa Yambo			
Pomarosa americana <u>use</u> MANZANA DE AGUA			
<i>Pomatomus saltatrix</i> <u>use</u> ANCHOA DE BANCO			
POMELO	<i>Citrus paradisi</i>	Grapefruit	1020
<u>UP:</u> Grapefruit			
<i>Poncirus trifoliata</i> <u>use</u> NARANJO DE TRES FOLIOLOS			
PONSIQUE	<i>Zizyphus jujuba</i>	Jujube	1190
<u>UP:</u> Aprim Azufaifo			
POPOCHA	<i>Xystrosus popoche</i>		
<i>Populus spp.</i> <u>use</u> ALAMOS			
<i>Populus alba</i> <u>use</u> ALAMO BLANCO			



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	POP-POT CODIGO
<i>Populus balsamifera</i> <u>use</u> TACAMACA			
<i>Populus euphratica</i> <u>use</u> ALAMO CHARAB			
<i>Populus grandidentata</i> <u>use</u> ALAMO CANADIENSE			
<i>Populus tremula</i> <u>use</u> ALAMO TEMBLON			
PORCENTAJE PROTEICACALORICO NETO		NDP calorie percentage	S20
PORO	<i>Erythrina glauca</i>	Coral tree	2030
<u>UP:</u> Bucaré Bucaro Chambul Chamburo			
POROSIDAD DEL SUELO		Soil porosity	F22
Poroto <u>use</u> FRIJOL			
Poroto soya <u>use</u> SOYA			
PORTA FERTILIZANTE		Fertilizer carrier	N20
PORTA PLAGUICIDA		Pesticide carrier	N20
PORTADOR DE LA ENFERMEDAD		Disease carrier	H20-L73
<i>Portulaca oleracea</i> <u>use</u> VERDOLAGA			
POSIBILIDAD DE INVERSION		Investment opening	E10
POST-COSECHA		Post harvest	F00
POST-DESTETE		Postweaning	L30
POST MORTEM		Post mortem	L70
POST-PARTUM		Post partum	L10
POSTA	<i>Archosargus unimaculatus</i>		
POSTE		Pole	K50
POSTRE		Dessert	R00
POSTURA DE HUEVOS		Egg laying	L10
POSTURA DE LOS PECES		Spawning	M40
<i>Potamotrygon</i> spp. <u>use</u> RAYAS			
<i>Potamotrygon hystrix</i> <u>use</u> RAYA AMAZONICA			
POTASA		Potash	
POTASIO		Potassium	
POTENCIAL CAPILAR		Capillary potential	F22
POTENCIAL DE DESARROLLO		Development potential	E10
POTENCIAL DE PRODUCCION		Production potential	E15
Potencial del terreno <u>use</u> POTENCIALIDAD DEL SUELO			
POTENCIAL ENERGETICO		Energy potential	P05

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
POTENCIALIDAD DEL SUELO <u>UP:</u> Potencial del terreno		Soil potentiality	F26
POTRO		Vaulting horse Foal	5120
<i>Pourouma cecropiaefolia</i> <u>use</u> GUARUMO			
<i>Pourouma sapida</i> <u>use</u> UVA DE ARBOL			
<i>Pouteria caimito</i> <u>use</u> CAIMO			
<i>Pouteria campechiana</i> <u>use</u> JACANA			
POZO		Well	P12
POZO ARTESIANO		Artesian well	P12
POZO DE OBSERVACION		Observation well	P12
POZO PERFORADO		Tubewell	P12
POZO RADIAL		Radial well	P12
POZOL <u>NE:</u> Guisado de maíz			R00
PRACTICA FRAUDULENTA		Fraudulent practice	D50
PRACTICAS AGRICOLAS		Agricultural practices	F00
PRACTICAS DE CULTIVO		Cultivation practices	F00-F27
PRADERA <u>UP:</u> Agostadero		Prairie Grassland Pasture Range Rangeland Summering	1900
PRADERA DE SECANO		Non-irrigated rangeland	1900
PRADERA EN EL BOSQUE		Forest range	K10
<i>Pratylenchus pratensis</i> <u>use</u> NEMATODO DE LAS PRADERAS			
PRECIO		Price	E70
PRECIO AL CONSUMIDOR		Consumer price	E70
PRECIO AL POR MAYOR		Wholesale prices	E70
PRECIO AL POR MENOR		Retail price	E70
PRECIO DE FINCA		Farmgate price	E15
PRECIO MEDIO <u>UP:</u> Precio promedio		Average price	E70
Precio promedio <u>use</u> PRECIO MEDIO			
PRECIOS DE MANTENIMIENTO		Maintenance prices	E70
PRECIPITACION		Precipitation	F10
PRECIPITACION INDUCIDA <u>UP:</u> Lluvia artificial		Induced precipitation	F10
PRECIPITACION PLUVIAL		Rainfall	F10

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
PRECOCIDAD		Earliness	F00
PRECOCIMIENTO		Precooking	Q10
PRECOSECHA		Preharvesting	F00
Predator <u>use</u> ANIMAL PREDACTOR			
PREDICCIÓN DEL TIEMPO <u>UP</u> : Pronóstico del tiempo		Weather forecasting	F10
PREDICCIÓN ECONOMICA		Economic forecasting	E10
PREENSAYO		Pretesting	A50
PREESCOLAR		Preschool	C00
PREFABRICACION		Prefabrication	Q10
PREFERENCIA DE ALIMENTOS		Food preference	S00
Preñez <u>use</u> GESTACION			
PREPARACION DE ALIMENTOS		Food preparation	R00
PREPARACION DE ALIMENTOS PARA EL GANADO		Feed preparation	L32
PREPARACION DE ENSILAJE		Silage making	L32
PREPARACION DE PLAGUICIDAS		Pesticide formulation	H00
PREPARACION DE SEMILLAS		Seed processing	F00
PREPARACION DEL SITIO		Site preparation	K10
PREPARACION DEL SUELO <u>UP</u> : Cultivo del suelo		Soil cultivation	F27
PREPARACION DEL TERRENO		Land preparation	F27
<i>Prepilus paru</i> <u>use</u> PAMPANO MONO			
PRESA		Dam	P12
PRESA DE CONTRAFUERTE		Buttress dam	P12
PRESA DE DERIVACION		Diversion dam	P12
PRESA DE ESCOLLERA		Rockfill dam	P12
PRESA DE GRAVEDAD		Gravity dam	P12
PRESA DE MANPOSTERIA		Masonry dam	P12
PRESA DE TIERRA		Earth dam	P12
PRESA EN ARCO <u>UP</u> : Represa en arco		Arch dam	P12
PRESIEMBRA		Preplanting	F00
PRESION BAROMETRICA		Barometric pressure	F10
PRESION DEL AGUA		Water pressure	P10
PRESION SANGUINEA		Blood pressure	L40
PRESTAMO		Loan	E10
PRESUPUESTO		Budget	D10
PRESUPUESTO DE LA EXPLOTACION AGRICOLA		Farming budget	E15
PRESUPUESTO FAMILIAR		Family budget	R00
PREVENCION DE ACCIDENTES		Accident prevention	E50

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
PREVENCION DE INCENDIOS		Fire prevention	K70
<i>Priacanthus arenatus</i> <u>use</u> CATALANA			
PRIMAVERA <u>NE</u> : Estación del año		Spring	F10
PRIMAVERA <u>NE</u> : Pájaro	<i>Anisognathus flavinucha</i>	Blue-winged mountaain- tanager	
PRIMODIO NUCLEAR		Nucellar embryo	F50
<i>Prionodontes</i> spp. <u>use</u> ARMADILLO GIGANTE			
<i>Prionace glauca</i> <u>use</u> TINTORERA			
<i>Prionotus nudigula</i> <u>use</u> TESTOLIN ROJO			
<i>Prionotus punctatus</i> <u>use</u> TESTOLIN AZUL			
<i>Prionotus quiescens</i> <u>use</u> CABRILLA VOLADORA			
<i>Prionotus stephanophrys</i> <u>use</u> VOCADOR			
<i>Prioria copaifera</i> <u>use</u> CATIVO			
PRISMA		Optical wedge	
<i>Pristigaster martii</i> <u>use</u> SARDINA			
<i>Pristipomoides macrophthalmus</i> <u>use</u> VORAZ			
<i>Pristis pectinatus</i> <u>use</u> PEZ SIERRA			
<i>Pristis perotteri</i> <u>use</u> PEZ SIERRA			
PROBABILIDAD		Probability	U10
PROCESAMIENTO DE DATOS		Data processing	U10-U20
PROCESO HUMEDO		Wet process	Q30
PROCESO PARA OBTENCION DE PULPAS		Pulping process	Q10
PROCESO SEMISECO		Semi dry process	Q30
<i>Prochilodus</i> spp. <u>use</u> BOQUICHICOS			
<i>Prochilodus amazonensis</i> <u>use</u> BOQUICHICO COLA PINTADA			
<i>Prochilodus corimbata</i> <u>use</u> CURIMATA COMUN			
<i>Prochilodus laticeps</i> <u>use</u> ZAPOARA			
<i>Prochilodus marggravi</i> <u>use</u> CURIMATA-PACU			
<i>Prochilodus platensis</i> <u>use</u> SABALO			
<i>Prochilodus reticulatus</i> <u>use</u> BOCACHICO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Prodelphinus</i> spp. <u>use</u> FALSO DELFIN			
PRODUCCION		Production	E15
PRODUCCION AGRICOLA		Agricultural production	E15
PRODUCCION ANIMAL		Animal production	L00
PRODUCCION ASOCIADA		Mixed production	E15
PRODUCCION BRUTA		Gross production	E15
PRODUCCION DE ALIMENTOS		Food production	E30-E15
PRODUCCION DE ALIMENTOS PARA EL GANADO		Feed production	L30
PRODUCCION DE BOVINOS		Cattle production	L00
PRODUCCION DE CULTIVOS		Crop production	F00
PRODUCCION DE ENERGIA		Power generation	P05
PRODUCCION DE MADERA		Wood production	K10
PRODUCCION DE PASTA DE MADERA		Wood pulp production	K50
PRODUCCION DE PECES		Fish production	M10
PRODUCCION DE SEMILLAS		Seed production	F00
PRODUCCION DE TABLEROS		Wood based panel industry	K50
PRODUCCION FORESTAL		Forest production	K00
PRODUCCION INDUSTRIAL		Industry output	E10
PRODUCCION PER CAPITA		Production per head	E10
PRODUCCION VEGETAL		Plant production	F00
PRODUCTIVIDAD		Productivity	E10
PRODUCTIVIDAD DE LA MANO DE OBRA		Manpower productivity	E15
PRODUCTIVIDAD DEL TRABAJO		Labor productivity	E15
PRODUCTO AGRICOLA		Agricultural product	F00
PRODUCTO AGRICOLA BASICO		Agricultural commodity	F00-E70
PRODUCTO ALIMENTICIO		Food product	S10
PRODUCTO ALIMENTICIO BASICO		Food commodity	S10-E70
PRODUCTO ALIMENTICIO DE PESCA		Food fishery product	S10-M10
Producto animal <u>use</u> PRODUCTO DE ORIGEN ANIMAL			
PRODUCTO CARNICO		Meat product	L00
PRODUCTO COMPETITIVO		Competitive product	E70
PRODUCTO DE MADERA		Wood product	K10-K50
PRODUCTO DE ORIGEN ANIMAL <u>UP:</u> Producto animal		Animal product	L00
PRODUCTO DE ORIGEN VEGETAL		Plant product	F00
PRODUCTO DE PANADERIA		Bakery product	Q10
PRODUCTO DE LA CORTEZA		Bark product	K50
PRODUCTO DE LA PULPA		Pulp product	K50

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
PRODUCTO FORESTAL		Forest product	K10
PRODUCTO FORESTAL NO LEÑOSO		Nonwood forest product	K10
PRODUCTO LACTEO		Milk product	L00
PRODUCTO NO ALIMENTICIO		Nonfood product	F00-L00
PRODUCTO PESQUERO		Fishery product	M10
PRODUCTO PESQUERO INDUSTRIAL		Industrial fishery product	M10-E70
PROFILAXIA		Prophylaxis	L70
PROFUNDIDAD DE SIEMBRA		Seeding depth	F00
PROGENIE		Progeny	F30-L10
<i>Progne chalybea</i> <u>use</u> GOLONDRINA URBANA			
PROGRAMA ACADEMICO		Academic program	C00
PROGRAMA DE CAPACITACION		Training program	C00
PROGRAMA DE DEMOSTRACION		Demonstration program	C00
PROGRAMA DE ENSEÑANZA		Teaching program	C00
Programa de estudios <u>use</u> CURRICULUM			
PROGRAMA DE EXTENSION		Extension program	C00
PROGRAMA DE FITOMEJORAMIENTO		Plant breeding program	F30
PROGRAMA DE INVESTIGACION		Research program	A50
PROGRAMA DE NUTRICION		Nutrition program	E30
PROGRAMA DE RADIO		Radio program	C00
PROGRAMACION LINEAL		Linear programming	U10
PROGRAMACION PARA COMPUTADORA		Computer programming	U10
PROHIBICION DE ALIMENTOS		Food avoidance	S00
<i>Prolatilus jugularis</i> <u>use</u> ROLLIZO			
<i>Promicrops itaiara</i> <u>use</u> MEROTE			
PROMOCION COMERCIAL		Trade promotion	E70
PROMOCION DE ARTICULOS DE CONSUMO		Commodity promotion	E70
PROMOCION SOCIAL		Social promotion	E50
PRONOSTICO		Forecasting	F00
PRONOSTICO DE COSECHA		Abundance forecasting	F00
PRONOSTICO DE CRECIENTES		Flood forecasting	P10
PRONOSTICO DEL ESCURRIMIENTO		Runoff forecasting	P10
PRONOSTICO DEL RENDIMIENTO		Yield forecasting	F00
Pronóstico del tiempo <u>use</u> PREDICION DEL TIEMPO			
PROPAGACION BAJO NEBLINA		Mist propagation	F00
PROPAGACION DE PLANTAS		Plant propagation	F30-F00
PROPAGACION DE PLAGAS		Pest spread	M10-L72

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
PROPAGACION DE LA ENFERMEDAD		Disease spread	H20-L73
PROPAGACION VEGETATIVA		Vegetative propagation	F00
PROPAGANDA COMERCIAL		Advertising	E70
PROPANIL		Propanil	
PROPIEDAD		Holding Ownership	E15
PROPIEDAD DE LA TIERRA		Land ownership	E15
PROPIEDAD DEL SUELO		Soil property	F22
PROPIEDAD FISICA DE LA MADERA		Wood physical property	K50
PROPIEDAD FORESTAL		Forest ownership	K20
PROPIEDAD MECANICA DE LA MADERA		Wood mechanical property	K50
PROPIEDAD PRIVADA		Private ownership	E15
PROPIEDAD PUBLICA		Public ownership	E15
PROPIEDAD QUIMICA DE LA MADERA		Wood chemical property	K50
PROPIEDAD TERMICA DEL SUELO		Soil thermal property	F22
PROPIEDADES DEL SUELO		Soil properties	F22
PROPIETARIO RURAL		Land owner	E15
PROPORCION DE EFICIENCIA PROTEINICA		Protein efficiency ratio	S30
PROPORCION PROTEINICA NETO		Net protein ratio	S30-L30
PROSO	<i>Panicum miliaceum</i>	Broom-corn millet	0130
<i>Prosopis caldenia</i> <u>use</u> CALDEN			
<i>Prosopis chilensis</i> <u>use</u> ALGARROBA COLORADA			
<i>Prosopis inermis</i> <u>use</u> ALBARROBO			
<i>Prosopis juliflora</i> <u>use</u> ALGARROBA			
PROTECCION AL CONSUMIDOR		Consumer protection	Q20
PROTECCION AMBIENTAL		Environmental protection	T00
Protección de la naturaleza <u>use</u> PROTECCION DE LA VIDA SILVESTRE			
PROTECCION DE LA PLANTA		Plant protection	H00
PROTECCION DE LA VIDA SILVESTRE		Wildlife protection	P00
<u>UP:</u> Protección de la naturaleza			
PROTECCION DEL ANIMAL		Animal protection	L70
PROTECCION DEL SUELO		Soil protection	F28
PROTECCION FORESTAL		Forest protection	K70
PROTEIDO		Protide	
PROTEINA		Protein	S10

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
PROTEINA ANIMAL		Animal protein	L50
Proteína concentrada de pescado <u>use</u> CONCENTRADO PROTEICO DE PESCADO			
PROTEINA MONOCELULAR		Single cell protein	F60
PROTEINA NETA		Net protein	S10
PROTEINA VEGETAL		Plant protein	F60
PROTEINA VERDADERA		True protein	S10
<i>Protothaca thaca</i> <u>use</u> ALMEJA			
PROTOZOARIOS		Protozoa	L72
PROVISION DE ALIMENTOS		Catering	S00
PROYECCION		Projection	U10
PROYECTO DE DESARROLLO		Development project	E30
PROYECTO DE MULTIPLES OBJETIVOS		Multipurpose project	E30
PROYECTO PILOTO		Pilot project	E30
PRUEBA		Testing	A50
PRUEBA DE CAMPO		Field trial	A50
PRUEBA DE FERTILIZANTES		Fertilizer test	F25
PRUEBA DE LABORATORIO		Laboratory test	A50
PRUEBA DE RENDIMIENTO		Performance test	F00
PRUEBA DE SIGNIFICACION		Significance test	U10
PRUEBA DE VARIEDADES		Variety trial	F30
PRUEBA DEL SUELO		Soil testing	F22
<i>Prunus amygdalus</i> <u>use</u> ALMENDRA			
<i>Prunus armeniaca</i> <u>use</u> ALBARICOQUE			
<i>Prunus avius</i> <u>use</u> CEREZA DULCE			
<i>Prunus cerasus</i> <u>use</u> CEREZA			
<i>Prunus domestica</i> <u>use</u> CIRUELA			
<i>Prunus persica</i> <u>use</u> DURAZNO			
<i>Prunis persica</i> var. <i>nectarina</i> <u>use</u> NECTARINA			
<i>Prunus salicina</i> <u>use</u> CEREZA JAPONESA			
<i>Prunus serotina</i> <u>use</u> CEREZO SILVESTRE			
<i>Prunus spinosa</i> <u>use</u> ENDRINA			
<i>Psammobatis</i> spp. <u>use</u> RAYAS			
<i>Psarocolius angustifrons</i> <u>use</u> CONOTO ACEITUNO			
<i>Psarocolius decumanus</i> <u>use</u> CONOTO NEGRO			
PSEUDOCEREALES		Pseudocereals	0185
<i>Pseudococcidae</i> spp. <u>use</u> COCHINILLA HARINOSA			



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Pseudocolaptes boissonneaulti</i> <u>use</u> COTI BLANCO			
<i>Pseudomonas rubrilineans</i> <u>use</u> POLVILLO DE LA CAÑA DE AZUCAR			
<i>Pseudomonas solanacearum</i> <u>use</u> MOKO DEL BANANO			
<i>Pseudopimelodus</i> spp. <u>use</u> BAGRE			
<i>Pseudoplastystoma coruscans</i> <u>use</u> SURUBI			
<i>Pseudoplastystoma fasciatum</i> <u>use</u> SURUBI ATIGRADO			
<i>Pseudorca</i> spp. <u>use</u> FALSA ORCA			
<i>Pseudosamanea guachapele</i> <u>use</u> GUACHAPELI			
<i>Pseudotsuga douglasii</i> var. <i>glauca</i> <u>use</u> PINO DE DOUGLAS			
<i>Pseudotsuga menziesii</i> <u>use</u> PINO DOUGLAS			
<i>Pseudotsuga taxifolia</i> <u>use</u> PINO DOUGLAS			
<i>Pseudupeneus maculatus</i> <u>use</u> SALMONETE			
<i>Psidium cattleianum</i> <u>use</u> GUAYABA JAPONESA			
<i>Psidium friedrichstahlianum</i> <u>use</u> CAS			
<i>Psidium guajaba</i> <u>use</u> GUAYABA			
PSITACOSIS		Psittacosis	L73
<i>Psophocarpus tetragonolobus</i> <u>use</u> SEGADILLA			
<i>Pterocarpus vernalis</i> <u>use</u> SANGRON			
<i>Pterodoras granulatus</i> <u>use</u> ARMADO			
<i>Pterogyne nitens</i> <u>use</u> TIPA COLORADA			
<i>Pterophyllum scalare</i> <u>use</u> PEZ ANGEL			
<i>Pterygoplichthys gibbiceps</i> <u>use</u> CARACHAMA			
<i>Pterygoplichthys multiradiatus</i> <u>use</u> CASCUDO			
<i>Ptorimea</i> spp. <u>use</u> COGOLLERO DEL TOMATE			
PUA DE INJERTO		Scion	FOO
<i>Puccinia graminis</i> <u>use</u> ROYA NEGRA DE LOS CEREALES			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Puccinia kueknii</i> <u>use</u> ROYA DE LA CAÑA DE AZUCAR			
<i>Puccinia sorghi</i> <u>use</u> ROYA DEL MAIZ			
PUDRICION		Rot	H20
PUDRICION ACUOSA		Watery rot	H20
PUDRICION BLANCA		White rot	H20
PUDRICION BLANCA DE LA FRESA	<i>Sclerotinia sclerotiorum</i>	Root rot	H20
PUDRICION DE PECES		Tainting of fish	M40
PUDRICION DE LA MADERA		Wood decay	H20
PUDRICION DE LA RAIZ		Root rot	H20
PUDRICION DE LAS AGALLAS		Gill rot	H20
Pudrición del corazón <u>use</u> PUDRICION DEL DURAMEN			
PUDRICION DEL CUELLO		Collar rot	H20
PUDRICION DEL DURAMEN <u>UP:</u> Pudrición del corazón		Heart rot	H20
PUDRICION DEL TOCON <u>NE:</u> Pudrición de la base del tronco		Butt rot	H20
Pudrición gris <u>use</u> PODREDUMBRE DEL CUELLO			
PUDRICION NEGRA DEL CACAO	<i>Phytophthora palmivora</i>	Pod rot of cacao	H20
PUDRICION SECA		Dry rot	H20
PUDRICION SECA DEL PLATANO	<i>Marasmiellus trojanus</i>		H20
PUEBLO DE ZONA FORESTAL		Forest village	E50
<i>Pueraria phaseoloides</i> <u>use</u> KUDZU TROPICAL			
PUERICULTURA		Child care	R00
PUERPERIO		Puerperium	L10
PUERRO	<i>Allium porrum</i>	Leek	1730
PUERTA DE LA RED DE ARRASTRE		Otter board	M10
PUERTO		Harbor Port	M10
PUERTO PESQUERO		Fishing harbor	M10
PULASAN	<i>Nephelium mutabile</i>		1190
PULGON DE LA COL	<i>Brevicoryne brassicae</i>	Cabbage aphid	H10
PULGON DEL BANANO	<i>Pentalonia nigronervosa</i>	Banana aphid	H10
PULGON DEL GRANO	<i>Sitobium avenae</i> ( <i>Macrosiphum granarium</i> )	Grain aphid	H10
PULGON DEL TRIGO	<i>Metopolophium dirhodum</i>	Wheat aphid	H10
Pulguilla <u>use</u> ALTIZA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
PULOROSIS	<i>Salmonella pullorum</i>	Pullorum disease	L73
PULPA		Pulp	F50
PULPA DE CAFE		Coffee pulp	F50
PULPA DE CAFE COMO ALIMENTO ANIMAL		Coffee pulp as feeding stuff	L34
PULPA DE CAFE COMO FERTILIZANTE		Coffee pulp as fertilizer	F25
PULPA DE CITRICOS		Citrus fruit pulp	F50
PULPA DE FRUTAS		Fruit pulp	F50
PULPA DE MADERA		Wood pulp	K50
PULPA NO LEÑOSA		Non wood pulp	K50
PULPO		Octopus	8430
PULQUE		Pulque	9930
<u>NE</u> : Bebida mexicana elaborada con el jugo de <i>Agave cantala</i>			
Pulverización <u>use</u> ASPERSION			
<i>Punica granatum</i> <u>use</u> GRANADA			
PUNTA BLANCA	<i>Digitaria californica</i>		1930
PUNTA DE CAÑA		Sugar cane top	F50
PUNTA NEGRA DEL BANANO	<i>Helminthosporium turcicum</i>	Black tip of banana	H20
PUNTO DE CONGELACION		Freezing point	Q10-F10
PUNTO DE DESBORDAMIENTO		Point of overflow	P10
PURA RAZA		Pure breeding	L10
PUREZA		Purity	F30
PUREZA DE LAS SEMILLAS		Seed purity	F30
PURIFICACION		Purification	T00
PURIFICACION DEL AGUA		Water purification	P10-T00
Purutu <u>use</u> FRIJOL			
PUSTULA		Blotch	L73
<i>Pygidium</i> spp. <u>use</u> BAGRES			
<i>Pygidium punctulatum piurae</i> <u>use</u> BAGRE MANCHADO			
<i>Pygidium rivulatum</i> <u>use</u> SUCHE			
<i>Pygocentrus nattereri</i> <u>use</u> PAÑA NEGRA			
PYRENONA		Pyrenone	
<i>Pyricularia oryzae</i> <u>use</u> QUEMA DEL ARROZ			
<i>Pyrrhomyias cinnamomea</i> <u>use</u> ATRAPAMOSCAS ACANELADO			
<i>Pyrrhura haematotis</i> <u>use</u> PERICO COLA ROJA			
<i>Pyrus communis</i> <u>use</u> PERA			
<i>Pythium debaryanum</i> <u>use</u> NECROSIS RECESIVA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Quassia amara</i> <u>use</u> CASIA DE SURINAM			
QUEBRACHO	<i>Schinopsis lorentzii</i> <i>S. balansae</i>	Quebracho	2665
QUEMA		Burning	F00-K70
QUEMA DE LA MADERA		Wood burning	K70
QUEMA DEL ARROZ	<i>Pyricularia oryzae</i>		H20
QUEMA DEL BOSQUE		Forest burning	K70
Quema prescrita <u>use</u> QUEMA RECOMENDADA			
QUEMA RECOMENDADA <u>UP:</u> Quema prescrita		Prescribed burning	F00
QUEMA TEMPRANA		Early burning	F00
Quenepa <u>use</u> MAMONCILLO			
QUEÑUA <u>NE:</u> Madera de calidad inferior que se utiliza como combustible	<i>Polylepis</i> spp.		3290
Queque <u>use</u> TORTA			
QUERATOCONJUNTIVITIS <u>UP:</u> Keratoconjuntivitis		Keratoconjunctivitis	L74
QUERATOMALASIA <u>UP:</u> Keratomalasia		Keratomalacia	L74
<i>Quercus</i> spp. <u>use</u> ROBLE			
<i>Quercus suber</i> <u>use</u> ALCORNOQUE			
QUERREQUERRE	<i>Cyanocorax yncas</i>	Green jay	
QUESITO	<i>Dendropanax arboreum</i>		3290
QUESO		Cheese	9430
QUESO AÑEJO <u>NE:</u> Queso blanco y seco fabricado en México			9430
QUESO BLANCO <u>NE:</u> Principal queso de América Latina fabricado con la leche entera			9430
QUESO CREMA <u>NE:</u> Principal queso de Costa Rica			9430
QUESO CHEDDAR		Cheddar cheese	9430
QUESO DE BOLA <u>NE:</u> Queso fabricado con la leche entera en México			9430
QUESO DE CAVALLO <u>NE:</u> Queso con forma de pera fabricado en Venezuela			9430
QUESO DE CINCHO <u>NE:</u> Queso fabricado con leche agria en Venezuela			9430

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	QUE-QUI CODIGO
QUESO DE PRENSA <u>NE:</u> Queso duro fabricado con leche entera en Puerto Rico			9430
QUESO DE PUNA <u>NE:</u> Queso similar a la ricota fabricado en Puerto Rico			9430
QUESO DEL PAIS <u>NE:</u> Queso blanco, suave y perecedero fabricado en Puerto Rico para consumo local			9430
QUESO FRESCO <u>NE:</u> Queso más duro que la ricota fabricado en El Salvador y otros países de América Latina			9430
QUESO FUNDIDO		Processed cheese	9430
QUESO PROVOLONE		Provolone cheese	9430
QUESO ROQUEFORT		Roquefort cheese	9430
QUESO STILTON		Stilton cheese	9430
QUETOSIS <u>NE:</u> Formación de quetones en el cuerpo debido a oxidación incompleta de las grasas		Ketosis	L74
Quibombó <u>use</u> OKRA			
Quillaja saponaria <u>use</u> PALO JABON			
Quillay <u>use</u> PALO JABON			
Quimbombó <u>use</u> OKRA			
QUIMERA <u>NE:</u> Planta o parte de ésta compuesta de tejidos de dos o más diferentes tipos genéticos		Chimera	F50
QUIMICA DE LA MADERA		Wood chemistry	K50
QUIMICA DE LOS ALIMENTOS		Food chemistry	S10
QUIMICA DEL AGUA		Water chemistry	P10
QUIMICA DEL SUELO		Soil chemistry	F22
QUIMICA VEGETAL		Plant chemistry	F60
QUINA <u>UP:</u> Cascarilla	<i>Cinchona</i> spp.	Cinchona	2750
Quinchoncho <u>use</u> GANDUL			
Quingombo <u>use</u> OKRA			
QUININA		Quinine	
Quinoto <u>use</u> KUMQUAT			
QUINUA <u>UP:</u> Cascarilla	<i>Chenopodium quinoa</i>	Quinoa	0195
Quiri <u>use</u> KIRI	<i>Paulownia tomentosa</i>		3290
QUISTE		Cyst	L74

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Rabanito <u>use</u> RABANO			
RABANO <u>UP:</u> Nabo chino criollo Rabanito	<i>Raphanus sativus</i>	Radish	1570
RABANO ACEITOSO		Oil radish	0390
RABANO PICANTE <u>UP:</u> Rábano silvestre	<i>Armoracia lapathifolia</i>	Horseradish	2390
Rábano silvestre <u>use</u> RABANO PICANTE			
RABIA <u>UP:</u> Hidrofobia		Rabies	L73
RABIRRUBIO	<i>Ocyrus chrysurus</i>	Yellowtail snapper	8150
Rabiza <u>use</u> CAUPI			
Rabo amarillo <u>use</u> SARDINA- BOCA-TORTA			
RABO DE RATON	<i>Gliricidia sepium</i>		2890
RABO DE ZORRO	<i>Trichaechne insularis</i>		H60
RACIMO DE UVA		Cluster	F50
RACION			L30
RACION BALANCEADA <u>UP:</u> Alimentación equili- brada Dieta equilibrada			L30
RACION DIARIA		Daily intake	L30
Ración líquida <u>use</u> BAZOFIA			
RACTACARA	<i>Curimata rutiloides</i>		8140
<i>Rachycentron canadum</i> <u>use</u> COBIA			
RADAR		Radar	P05
RADIACION SOLAR		Solar radiation	P05
RADIOACTIVIDAD		Radioactivity	P05
RADIO		Radio	C00
RADIODIFUSION RURAL		Farm broadcasting	C00
RADIOGONOMETRO		Radio direction finder	P05
RADIOISOTOPO		Radioisotope	F30
RAFIA	<i>Raphia pedunculata</i>	Raffia palm	0590
Raicilla <u>use</u> IPECACUANA			
RAIZ		Root	F50
RAIZ COMESTIBLE		Edible root	1500
RAIZ CUADRADA		Square root	U10
RAIZ FECULENTA		Starchy root	F50
RAIZ QUEBRADIZA		Brittle root	H20
<i>Raja binoculata</i> <u>use</u> RAYA CON DOS OCELOS			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
RALEO <u>UP:</u> Aclareo de la copa		Thinning	K10
RAMA		Branch	F50
RAMBUTAN <u>UP:</u> Litchi peludo	<i>Nephelium lappaceum</i>		1190
RAMIO	<i>Boehmeria nivea</i>	Ramie	0490
RAMBA <i>Ramogaster melanostoma</i> <u>use</u> MANDUFIA	<i>Hibiscus lunarifolius</i>		0460
<i>Ramphocaenus melanurus</i> <u>use</u> CHIRITO PICON			
RANTIL	<i>Guizotia abyssinica</i>		
RANA <i>Rana catesbeiana</i> <u>use</u> RANA TORO		Frog	8520
RANA TORO	<i>Rana catesbeiana</i>	Frog	8520
RANCIDEZ		Rancidity	Q20
RANCHO <u>UP:</u> Hacienda ganadera		Ranch	L00
<i>Raphanus sativus</i> <u>use</u> RABANO			
<i>Raphia pedunculata</i> <u>use</u> RAFIA			
<i>Raphiodon gibbus</i> <u>use</u> DENTON			
RAPOSA		Fox	
Raps <u>use</u> COLZA			
RAQUITISMO		Rickets	L74
RASTRA DE FONDO		Bottom trawl	M10
RASTRILLADO DEL SUELO		Rolling	F27
Rastro <u>use</u> MATADERO			
Rastro del ganado <u>use</u> SENDERO DEL GANADO			
RASTROJO <u>ME:</u> Porción del grano, forraje, etc. que permanece en la planta después que se ha cosechado		Stubble	F50
RATA	<i>Rattus rattus</i>	Rat	H10
RATA ARBORICOLA	<i>Tylomys</i> spp.	Climbing rat	H10
RATA COILA DE PINCEL <u>UP:</u> Achaco Bori Choschos Choschori	<i>Octodontomys</i> spp.	Brush-tailed rat	H10
RATA DE CAMPO		Field rat	H10
RATA DE LAS CERCAS <u>UP:</u> Degú chileno	<i>Octodontomys degus</i>	Degus	H10

RAT-REC			
TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
RATAN <u>UP:</u> Bejuco Rota	<i>Calamus</i> spp.	Rattan	0500
RATON		Mouse	H10
Ratón colorado <u>use</u> ANGYA			
<i>Rattus rattus</i> <u>use</u> RATA			
RAULI	<i>Nothofagus alpina</i>	Rauli	3290
RAYA AGUILA	<i>Myliobatis aguilae</i> <i>M. peruvianus</i>	Eagle ray	8150
RAYA AMAZONICA	<i>Potamotrygon hystrix</i>	River ray	8140
RAYA CON DOS OCELOS	<i>Raja binoculata</i>	Big skate	8150
RAYA DE ESPINA	<i>Himanthura schmardae</i>		8150
RAYA HOCICONA	<i>Dasyatis guttata</i>	Stingray	8150
RAYA MARIPOSA	<i>Gymnura micrura</i>	Butterfly ray	8150
RAYA PAPEL	<i>Gymnura afuerae</i>	Butterfly ray	8150
RAYA PICO DE PATO	<i>Aetobatus narinari</i>	Spotted eagle ray	8150
RAYAS	<i>Potamotrygon</i> spp.	Rays	8140
RAYAS	<i>Psammodontus</i> spp.	Skates	8150
RAYADO BLANCO		White streak	H20
RAYADO CLOROTICO		Chlorotic streak	H20
RAYADO DEL MAIZ	<i>Fractilinea maidis</i> var. <i>mitis</i>	Maize mottle	H20
RAYADO FOLIAR		Leaf streak	H20
RAYO		Lightning	F10
RAYO GAMMA		Gamma ray	P05
RAZA		Strain	F30-L10
RAZA ANIMAL		Animal breed	L10
RAZA CRIOLLA <u>UP:</u> Raza indígena		Indigenous breed	L10
RAZA FISIOLOGICA		Physiological race	F30
RAZA HIBRIDA		Crossbreed	L10
Raza indígena <u>use</u> RAZA CRIOLLA			
REACCION DEL SUELO		Soil reaction	F22
REACCION QUIMICA		Chemical reaction	F22
REASENTAMIENTO		Resettlement	E15
Rebaño <u>use</u> HATO			
Rebaño de cría <u>use</u> HATO DE CRIA			
REBROTE		Outgrowth	F50
RECETA		Recipe	R00
RECIPIENTE		Container	H20
RECOGIDA DE BASURAS		Waste disposal	T00



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
RECOLECCION DE DATOS <u>UP:</u> Recopilación de datos		Data collecting	U10
RECOLECCION DE PECES		Fish harvesting	M10
RECOLECCION DE SEMILLAS		Seed collection	F00
RECOLECCION DE LA LECHE		Milk collecting	L00
RECOLECTOR DE AGUA FREATICA		Groundwater collector	P12
RECONOCIMIENTO AEREO <u>UP:</u> Levantamiento aéreo		Aerial survey	F24
RECONOCIMIENTO DE SUELOS		Soil survey	F24
RECONOCIMIENTO DEL TERRENO		Land survey	F24
RECONOCIMIENTO FORESTAL <u>UP:</u> Levantamiento forestal		Forest surveying	K20
RECONOCIMIENTO PRELIMINAR		Reconnaissance survey	F24
RECONSTRUCCION ECONOMICA		Economic reconstruction	E30
RECONSTRUCCION RURAL		Rural reconstruction	E30
Recopilación de datos <u>use</u> RECOLECCION DE DATOS			
RECORTE		Trimming	F00
RECUPERACION DE SUELOS		Soil reclamation	F28
RECUPERACION DE LA INFORMA- CION		Information retrieval	U20
RECUPERACION DE LA TIERRA		Land reclamation	P20
RECURSOS ALIMENTICIOS		Food resources	E30
RECURSOS DE LA TIERRA		Land resources	P20
RECURSOS DEL AGUA		Water resources	P10
RECURSOS DEL SUELO		Soil resources	F26
RECURSOS ECONOMICOS		Economic resources	E10
RECURSOS FORESTALES		Forest resources	K10
RECURSOS HIDRICOS		Water resources	P10
RECURSOS HUMANOS		Human resources	E50
RECURSOS NATURALES		Natural resources	F00
RECURSOS PARA LA PRODUCCION		Production resources	E15
RECURSOS PESQUEROS		Fishery resources	M00
RECURSOS VEGETALES		Plant resources	F00
RED A LA DERIVA		Drifinet	M10
Red barredera <u>use</u> RED DE ARRASTRE			
RED DE AGALLAS		Tanglenet	M10
RED DE ANILLOS		Ring net	M10
RED DE ARRASTRE <u>UP:</u> Chinchorro de playa Red barredera Red de playa		Trawl	M10
RED DE ARRASTRE ESTACIONARIA		Stop seine	M10

RED-REG	TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
	RED DE ARRASTRE PARA CAMARONES		Shrimp trawl	M10
	RED DE BOLSA <u>UP:</u> Red de copo Traiña		Purse seine	M10
	RED DE CERCO <u>UP:</u> Red envolvente		Encircling net	M10
	Red de copo <u>use</u> RED DE BOLSA			
	RED DE DRENAJE		Drainage network	P12
	RED DE INFORMACION		Information network	U20
	RED DE LEVANTAMIENTO		Lifnet	M10
	RED DE MARCO		Frame net	M10
	RED DE PESCA		Fishing net	M10
	Red de playa <u>use</u> RED DE ARRASTRE			
	RED DE PRUEBA		Netzsonde	M10
	RED DE RIEGO		Irrigation network	P12
	RED DE TRAMPA		Trap net	M10
	Red envolvente <u>use</u> RED DE CERCO			
	RED ESTACIONARIA		Setnet	M10
	RED HIDRAULICA		Hydraulic network	P12
	RED HIDROGRAFICA		Hydrographical network	P10
	RED HIDROLOGICA		Hydrologic network	P12-P10
	RED LAMPARA		Lampara	M10
	RED METEOROLOGICA		Meteorological network	F10
	RED SIN NUDOS		Knotless net	M10
	RED VIAL		Road network	N10
	REDISTRIBUCION DE LA TIERRA		Land redistribution	E15
	REEXPORACION		Reexport	E70
	REFORESTACION <u>UP:</u> Repoblación forestal		Reforestation	K10
	REFORMA AGRARIA		Agrarian reform	E10
	REFRESQUERIA			
	REFRIGERACION		Refrigeration	Q10
	Refugio para animales <u>use</u> COBERTIZO PARA ANIMALES			
	Regalis <u>use</u> LICORICE			
	REGENERACION ARTIFICIAL		Artificial regeneration	K10
	REGENERACION DEL RODAL		Stand regeneration	K10
	REGENERACION NATURAL		Natural regeneration	K10
	REGIMEN AGROCLIMATICO		Agroclimate rate	F10

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	REG-REI CODIGO
Régimen alimenticio <u>use</u> DIETA			
REGIMEN HIDROLOGICO		Water regime	P10
REGION DE BAJA ALTURA		Low lying area	GZ24
REGION DE COLINAS		Hill area	GZ26
REGION ECONOMICA		Economic region	E10
REGION HIDROLOGICA		Water area	P10
REGISTRO		Recording	D10
REGISTRO DE BALANCE		Balance sheet	D10
REGISTRO DE BALANCE DE RACIONES		Feed balance sheet	L00
REGISTRO DE CRIA		Breeding record	L10
REGISTRO DE DATOS		Data recording	U10
REGISTRO DE POBLACION		Population registration	E50
REGISTRO DE PRODUCCION		Production record	E15
REGISTRO OFICIAL		Official record	D50
REGLAMENTACION		Regulation	D50
REGLAMENTACION AGRICOLA		Agricultural regulation	D50
REGLAMENTACION ALIMENTARIA		Food regulation	S00
REGLAMENTACION COMERCIAL		Trade regulation	D50-E70
REGLAMENTACION DE AGUAS		Water regulation	D50-P10
REGLAMENTACION ECONOMICA		Economic regulation	D50-E10
REGLAMENTACION FINANCIERA		Financial regulation	D50-E10
REGLAMENTACION FORESTAL		Forestry regulation	D50-K00
REGLAMENTACION GENERAL		General regulation	D50
REGLAMENTACION PESQUERA		Fishery regulation	D50-M00
REGLAMENTACION RURAL		Rural regulation	D50
REGLAMENTACION SANITARIA		Sanitary regulation	D50
REGAMENTO		Regulation	D50
REGOSOL		Regosol	F23
REGRESION		Regression	U10
REGRESION PROGENIE- PROGENITOR		Offspring-parent regression	L10-U10
REGULADOR DE CRECIMIENTO		Growth regulator	F60
REGULADOR HIDRAULICO		Hydraulic regulator	P10
REIMPRESION		Reprint	U20
REINITA ALIDORADA	<i>Vermivora chrysoptera</i>	Golden-winged warbler	
REINITA CERULEA	<i>Dendroica cerulea</i>	Cerulean warbler	
REINITA COMUN	<i>Coereba flaveola</i>	Bananaquit	
REINITA DE AGUA MAYOR	<i>Sexiurus noveboracensis</i>	Northern waterthrush	
REINITA DE GORRO GRIS	<i>Vermivora peregrina</i>	Tennessee warbler	

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
REINITA DE PECHO BAYO	<i>Dendroica castanea</i>	Bay-breasted warbler	
REINITA GARGANTIANARANJADA	<i>Dendroica fusca</i>	Blackburnian warbler	
REINITA MONTAÑERA ELEGANTE	<i>Parula pitiayumi</i>	Tropical parula	
REINITA RAYADA	<i>Dendroica striata</i>	Blackpoll warbler	
REINITA TREPADORA	<i>Mniotilta varia</i>	Black-and-white warbler	
RELACION PLANTA-AGUA		Plant water relation	F60
RELACION PLANTA-ANIMAL		Animal plant relation	L20
RELACION SUELO-AGUA		Soil water relation	F22
RELACION SUELO-PLANTA		Soil plant relation	F60
RELACIONES FAMILIARES		Family relationship	R00
RELACIONES PUBLICAS		Public relations	C00
RELACIONES SOCIALES		Social relations	E50
REMATE		Auction	E70
REMOCION DE TOCONES		Stump grubbing	K10
REMOLACHA	<i>Beta vulgaris</i>	Beet	1520
<u>UP:</u> Betabel			
Betarraga			
Remolacha roja			
REMOLACHA AZUCARERA	<i>Beta vulgaris</i> var. <i>saccharata</i>	Sugar beet	0220
<u>UP:</u> Betarraga azucarera			
REMOLACHA FORRAJERA	<i>Beta vulgaris</i>	Fodder beet	1970
Remolacha roja <u>use</u> REMOLACHA			
RENDIMIENTO		Yield	F00
RENDIMIENTO DE LA CANAL		Carcass dressing	L00
RENDIMIENTO DEL CULTIVO		Crop yield	F00
RENDIMIENTO ENERGETICO		Energy yield	P05
RENDZINA		Rendzina	F23
RENINA		Rennin	L50
RENTA DE LA TIERRA		Land rent	E15
RENTABILIDAD		Profitability	E10
RENTAS PUBLICAS		Public revenue	E10
Renuevo <u>use</u> BROTE			
REPARACION		Repair	M20
REPELENTE		Repellent	H10
Replacación forestal <u>use</u>			
REFORESTACION			
REPOBLACION GANADERA		Restoring livestock	L00
Repollito de Bruselas <u>use</u>			
COL DE BRUSELAS			
REPOLLO	<i>Brassica oleracea</i> var. <i>capitata</i>	Cabbage	1622
REPOLLO COLORADO	<i>Brassica oleracea</i> var. <i>acephala</i>	Red cabbage	1624
<u>UP:</u> Berza roja			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
REPRESA		Dam	P12
REPRESA ALTA		High dam	P12
Represa en arco <u>use</u> PRESA EN ARCO			
REPRESA HUECA		Mollow dam	P12
REPRODUCCION DE ANIMALES		Animal reproduction	L10
REPRODUCTIVIDAD EN ANIMALES		Animal reproductivity	L10
REPTIL		Reptile	8500
REPUESTOS		Spare parts	N10
Requerimientos calóricos <u>use</u> NECESIDAD DE CALORIAS			
REQUISITO DE PRODUCCION		Production requisite	E15
REQUISITO ESTRATEGICO		Strategic requirement	
RES EN CANAL		Carcass	L00
RESERVA DE ALIMENTOS		Food reserve	E15
RESERVA DE CAZA		Game reserve	P00
RESERVA FINANCIERA		Financial reserve	E15
RESERVA FORESTAL		Forest reservation	K20
RESERVA NATURAL		Natural reserve	P00
RESIDUO AGRICOLA		Agricultural residue	F00
RESIDUO DE PLAGUICIDAS		Pesticide residue	H10
RESIDUO QUIMICO		Chemical residue	F22-H00
RESIEMBRA		Reseeding	F00
RESINA		Resin	K50
RESINA DAMARA		Danmar	K50
RESINA DE MADERA		Wood resin	K50
RESISTENCIA A PLAGAS		Pest resistance	H10
RESISTENCIA A LA ENFERMEDAD		Disease resistance	H20-L73
RESISTENCIA A LA RUPTURA		Breakage resistance	
RESISTENCIA DE LA MADERA		Wood resistance	K50
RESISTENCIA DE LA PLANTA		Plant resistance	F60
RESISTENCIA DE LOS ANIMALES		Animal resistance	L50
RESISTENCIA DEL MICRO- ORGANISMO		Microorganism resistance	H10
RESISTENCIA VARIETAL		Variety resistance	F60
RESOLUCION		Resolution	D10
RESPIRACION		Respiration	L50
RESPUESTA A FERTILIZANTES		Response to fertilizer	F60
RESPUESTA DE LA PLANTA		Plant response	F60
RESPUESTA DE LOS ANIMALES			

RESIDUO DE MATADERO - ABATTOIR RESIDUES - ANIMAL INDUSTRY REMAINS

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
RESULTADO DE LA INVESTIGACION		Research result	A50
Resumen <u>use</u> COMPENDIO			
RETINOL		Retinol	
RETOÑO		Ratoon	F50
REVESTIMIENTO DEL CANAL		Canal lining	P12
<i>Reynosia guama</i> <u>use</u> GUAMA			
<i>Reynosia uncinata</i> <u>use</u> CASCAROLLA			
<i>Rhamdia</i> spp. <u>use</u> BAGRES NEOTROPICALES			
<i>Rhamdia guatemalensis</i> <u>use</u> JULIN			
<i>Rhamdia quelen</i> <u>use</u> GUABINA			
<i>Rhamdia sapo</i> <u>use</u> BAGRE SAPO			
<i>Rhamdia sebal</i> <u>use</u> BAGRE			
<i>Rhammus purshiana</i> <u>use</u> CASCARA SAGRADA			
<i>Rhaphiodon gibbus</i> <u>use</u> DENTON			
<i>Rhaphiodon vulpinus</i> <u>use</u> CHAMBIRA-CHALLUA			
<i>Rheedia brasiliensis</i> <u>use</u> BACUPARI			
<i>Rheedia madruno</i> <u>use</u> MADROÑO			
<i>Rheum rhaponticum</i> <u>use</u> RUIBARBO			
<i>Rhinobatos lentiginosus</i> <u>use</u> GUITARRA			
<i>Rhinobatos percellens</i> <u>use</u> GUITARRA			
<i>Rhinobatos planiceps</i> <u>use</u> GUITARRA			
RHIZOBIUM		Rhizobium	F21
<i>Rhizophora brevistyla</i> <u>use</u> MANGLE ROJO			
<i>Rhizophora mangle</i> <u>use</u> MANGLE			
<i>Rhizoprionodon longurio</i> <u>use</u> TIBURON HOCICON			
<i>Rhizoprionodon terranova</i> <u>use</u> CAZON			
<i>Rhododendron</i> spp. <u>use</u> AZALEA			
<i>Rhomboplites aurorubens</i> <u>use</u> BESUGO			
<i>Rhus verniciflua</i> <u>use</u> LACA			
<i>Ribes</i> spp. <u>use</u> GROSELLA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Ribes sativum</i> <u>use</u> GROSELLA BOJA			
<i>Ribes uva crispí</i> <u>use</u> GROSELLA ESPINOSA			
RIBOFLAVINA		Riboflavin	810
Ricino <u>use</u> HIGUERILLA			
<i>Ricinus communis</i> <u>use</u> HIGUERILLA			
RICKETTSIA		Rickettsia	L73
RICOTA		Cottage cheese	9430
RIEGO <u>UP:</u> Irrigación		Irrigation	P12
RIEGO DE CUENCAS		Basin irrigation	P12
RIEGO POR ASPERSION		Sprinkling	P12
RIEGO POR CANALES EN CONTORNO		Contour check irrigation	P12
RIEGO POR DESBORDAMIENTO		Border irrigation	P12
RIEGO POR GOTEO		Trickle irrigation Dropping irrigation	P12
RIEGO POR GRAVEDAD		Gravity irrigation Overhead irrigation	P12
RIEGO POR SURCOS		Furrow irrigation	P12
RIEGO POR ZANJAS		Irrigation ditch	P12
RIEGO SUBTERRANEO		Subsurface irrigation	P12
RIGOR MORTIS		Rigor mortis	L40
RINDERPEST		Rinderpest	L73
RING TEST <u>NE:</u> Prueba para detectar brucelosis		Ring test	L70
RINOTRAQUEITIS		Rhinotracheitis	L73
RIÑON		Kidney	L40
RIÑON PULPIFORME		Pulpy kidney	L74
RIO		River	GZ65
<i>Rivea corymbosa</i> <u>use</u> GLOLIUQUI			
RIZADURA DE LA COL		Savoy curl	H20
RIZOSFERA		Rhizosphere	F21
ROBALITO	<i>Centropomus pectinotus</i>	Tarpon snook	8150
ROBALO	<i>Centropomus ensiferus</i> <i>C. nigrescens</i> <i>C. undecimalis</i>	Snook	8150
ROBALO	<i>Sciaena starksi</i> <i>S. wieneri</i>		8150
ROBALO DE PIEDRA	<i>Eliginops maclovinus</i>		8150

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Robinia antillana</i> <u>use</u> CURBARIL			
<i>Robinia pseudoacacia</i> <u>use</u> ACACIA BLANCA			
ROBLE	<i>Quercus</i> spp.	Oak	3270
ROCA		Rock	F23
ROCA CARBONATADA		Carbonate rock	F23
ROCA MADRE		Parent rock	F23
<i>Rocella tinctoria</i> <u>use</u> URCHILLA			
Rociado <u>use</u> ASPERSION			
RODAL		Stand	K10
RODAL COETANEO		Even aged stand	K10
Rodal de edad madura <u>use</u> RODAL MADURO			
RODAL DEGRADADO		Derelict stand	K10
RODAL DISETANEO <u>UP:</u> Rodal heterogéneo		Uneven age stand	K10
Rodal heterogéneo <u>use</u> RODAL DISETANEO			
RODAL MADURO <u>UP:</u> Rodal de edad madura		Old growth stand	K10
RODAL MIXTO		Mixed stand	K10
RODAL PURO		Pure stand	K10
RODAL SECUNDARIO		Second growth stand	K10
RODENTICIDA		Rodenticide	K10
RODEO		Herding	L00
RODILLO		Roller	N20
Rodríguez <u>use</u> FRIJOL			
ROEDORES		Rodents	H10
<i>Rollinia mucosa</i> <u>use</u> ANON CIMARRON			
<i>Rollinia pulchrinervis</i> <u>use</u> BIRIBA			
ROLLIZO	<i>Mugiloides chilensis</i> <i>Prolatilus jugularis</i>	Tilefishes	8150
Rollo <u>use</u> MADERA EN ROLLO			
ROMERO	<i>Rosmarinus officinalis</i>	Rosemary	2390
ROMMEY MARSH		RommeY Marsh	L10
ROMPEVIENTO		Windbreak	F00
RONCADOR	<i>Conodon nobilis</i>		8710
RONCO	<i>Haemulon</i> spp.	Grunt	8150
RONCO AMARILLO	<i>Haemulon sciurus</i>	Blue striped grunt	8150
RONCO RAYADO	<i>Haemulon bonariense</i>	Striped grunt	8150



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ROÑA DEL NISPERO JAPONES		Loquat scab	H20
ROPA		Clothing	R00
Rorcual <u>use</u> BALLENA			
Rorcual gigante <u>use</u> BALLENA AZUL			
Rorcual menor <u>use</u> BALLENA ENANA	<i>Balaenoptera acutoros-trata</i>		
ROSA	<i>Hibiscus spp.</i>	Rose	3300
<i>Rosa damascena</i> <u>use</u> ROSA DE DAMASCO			
ROSA DE DAMASCO	<i>Rosa damascena</i>	Damask rose	2390
Rosa de Jamaica <u>use</u> ROSELLA			
Rosa de montaña <u>use</u> PALO ROSA			
<i>Rosa eglanteria</i> <u>use</u> ROSA MOSQUETA			
ROSA MOSQUETA <u>NE:</u> Conocida también en los países europeos. La rosa mosqueta es un fruto que se obtiene de la rosa de campo silvestre, arbusto que es una maleza en Chile.	<i>Frutus cynosbati</i> <i>Rosa eglanteria</i> <i>R. rubiginosa</i>	Eglantine rose	3300-H60
<i>Rosa rubiginosa</i> <u>use</u> ROSA MOSQUETA			
Rosa venezolana <u>use</u> PALO ROSA			
ROSAL			3300
ROSELLA <u>UP:</u> Malva espinosa Rosa de Jamaica Saril	<i>Hibiscus sabdariffa</i>	Roselle	0460
Rosita <u>use</u> LIMON AGRIO			
<i>Rosmarinus officinalis</i> <u>use</u> ROMERO			
Rota <u>use</u> RATAN			
ROTACION DE CULTIVOS		Crop rotation	F27
ROTENONA		Rotenone	
<i>Rottboellia exaltata</i> <u>use</u> CAMINADORA			
ROYA <u>UP:</u> Herrumbre		Rust	H20
Roya amarilla <u>use</u> ROYA LINEAL			
ROYA DE LA CAÑA DE AZUCAR	<i>Puccinia kuekni</i> ( <i>Uromyces kuekni</i> )	Sugar-cane rust	H20

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
ROYA DEL CAFETO	<i>Hemileia vastatrix</i>	Coffee rust	H20
ROYA DEL FRIJOL	<i>Uromyces appendiculatus</i> ( <i>U. phaseoli</i> )	Bean rust	H20
ROYA DEL LINO	<i>Melampsora lini</i>	Flax rust	H20
ROYA DEL MAIZ	<i>Puccinia sorghi</i>	Maize rust	H20
ROYA LINEAL UP: <i>Roya amarilla</i>		Stripe rust	H20
ROYA NEGRA DE LOS CEREALES <i>Roystonea borinquena</i> <u>use</u> PALMA REAL PUERTORRIQUEÑA	<i>Puccinia graminis</i>	Black rust of cereals	H20
RUBIA <i>Rubia tinctorum</i> <u>use</u> RUBIA	<i>Rubia tinctorum</i>	Madder	2650
RUBIO	<i>Helicolenus dactylopterus</i>	Blackbelly rosefish	8150
RUBROSEM <i>Rubus</i> spp. <u>use</u> FRAMBUESA MORAS		Rubrozem	F23
<i>Rubus glaucus</i> <u>use</u> MORA DE CASTILLA			
<i>Rubus rosaefolius</i> <u>use</u> FRESA			
<i>Rubus ulmifolius</i> <u>use</u> MORA SANTA ROSA			
RUDA	<i>Ruta graveolens</i>	Rue	2330
RUIBARBO	<i>Rheum rhabonticum</i>	Rhubarb	1665
RUKAN	<i>Flacourtia rukan</i>		1190
RUMEN <i>Rumex hymenosepalus</i> <u>use</u> CAÑA AGRIA		Rumen	L40
RUMIANTES <i>Rupela albinella</i> <u>use</u> BARRENADOR DEL ARROZ		Ruminant	5200
<i>Ruprechtia ramiflora</i> <u>use</u> PALO DE AGUA			
RUPTURA DE DORMANCIA		Dormancy break	F60
RUPTURA DEL VACIO		Vacuum break	A50
RUSTICIDAD DE LA PLANTA <i>Ruta graveolens</i> <u>use</u> RUDA		Plant hardiness	F60
RUTABAGA	<i>Brassica napobrassica</i>	Rutabaga	1585
SABALETA	<i>Brycon henni</i>		8140
SABALITO	<i>Curimata</i> spp.		8140
SABALO	<i>Brycon melanopterus</i>	Sabalo	8140
SABALO	<i>Prochilodus platensis</i>	Sabalo	8140
SABALO	<i>Megalops atlanticus</i>	Tarpon	8150

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
SABANA		Savanna	GZ74
SABLE	<i>Trichiurus lepturus</i>	Atlantic cutlassfish	8150
SABOR		Flavour	Q40
SACARIDO		Saccharide	S10-L30
SACARIFICACION DE LA MADERA		Wood saccharification	K50
SACARINA		Saccharine	
SACAROSA		Saccharose	S10
<i>Saccharum sinense</i> <u>use</u> CAÑA JAPONESA			
<i>Saccharum officinalis</i> <u>use</u> CAÑA DE AZUCAR			
SACRIFICIO <u>UP:</u> Matanza		Slaughtering	L00
Sacha cabra <u>use</u> CABRA DEL MONTE			
Sagú <u>use</u> PALMERA DE SAGU			
Sagú de San Vicente <u>use</u> ARRORRUZ			
Saguisagui <u>use</u> CEIBO TOLU			
<i>Saintpaulia ionantha</i> <u>use</u> VIOLETA AFRICANA			
SAJO	<i>Cannosperma panamensis</i>		
SAL		Salt	
SALADILLO	<i>Atriplex acanthocarpa</i>	Saltbush	1980
SALAK	<i>Zalacca edulis</i>		1190
SALARIOS		Wages	E15
SALAZON		Salting Curing	Q10
SALCHICHA		Sausage	9730
SALCHICHA DE PESCADO		Fish sausage	9850
SALDO		Balance	D10
SALINIDAD		Salinity	P10
SALINIDAD DEL AGUA		Water salinity	P10
SALINIDAD DEL SUELO		Soil salinity	F25
SALINIZACION		Salinization	P10
SALIVA		Salive	L40
<i>Salix alba</i> <u>use</u> SAUCE BLANCO			
<i>Salix humboldtiana</i> <u>use</u> SAUCE			
<i>Salix viminalis</i> <u>use</u> MIMBRERA			
<i>Salmalia malabarica</i> <u>use</u> SIMAL			
<i>Salminus affinis</i> <u>use</u> DORADO			
<i>Salminus maxillosus</i> <u>use</u> DORADO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Salmo irideus</i> <u>use</u> TRUCHA ARCO-IRIS			
<i>Salmo salar</i> <u>use</u> SALMON			
<i>Salmo salar seba</i> <u>use</u> SALMON ENCERRADO			
<i>Salmo trutta</i> <u>use</u> TRUCHA EUROPEA			
SALMON	<i>Salmo salar</i>	Salmon	8150
SALMON ENCERRADO	<i>Salmo salar seba</i>	Landlocked salmon	8150
SALMONELOSIS		Salmonellosis	L73
SALMONELLA		Salmonella	
<i>Salmonella pullorum</i> <u>use</u> PULOROSIS			
SALMONETE	<i>Pseudupeneus maculatus</i>	Spotted goatfish	8150
SALMONTE	<i>Mullus auratus</i>	Mullet	8150
SALPICON PARDO DEL TALLO		Purple blotch	H20
SALSA DE CARNE		Meat sauce	9740
SALSA DE PESCADO		Fish sauce	9850
SALSA DE TOMATE		Tomato sauce	9140
SALSIFI	<i>Tragopogon porrifolius</i>	Salsify Oyster plant	1590
SALTAMONETE	<i>Upenus parvus</i>		
SALTAMONTE		Grasshopper	H10
Saltamonte del desierto <u>use</u> LANGOSTA DEL DESIERTO			
<i>Saltator albicollis</i> <u>use</u> PARAULATA AJICERA			
<i>Saltator caerulescens</i> <u>use</u> LECHOSERO PECHIRRAYADO			
<i>Saltator maximus</i> <u>use</u> PICURERO			
SALUD		Health	L50
SALUD DENTAL		Dental health	
SALUD MENTAL		Mental health	
Salvado <u>use</u> AFRECHO			
<i>Salvelinus fontinalis</i> <u>use</u> TRUCHA DE ARROYO			
SALVIA	<i>Salvia officinalis</i>	Sage	2390
<i>Salvia officinalis</i> <u>use</u> SALVIA			
SALVINIA		Salvinia	3300
<i>Samanea saman</i> <u>use</u> ARBOL DE LLUVIA			
<i>Sambucus nigra</i> <u>use</u> SAUCO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Sameruco <u>use</u> ACEROLA			
<i>Samuela carnerosana</i> <u>use</u> IXTLE DE PALMA			
SANDALO	<i>Santalum album</i>	Sandal	3290
SANDIA <u>UP:</u> Patilla	<i>Citrullus vulgaris</i>	Watermelon	0820
Sandía del diablo <u>use</u> PEPINO DE SABANA			
SANEAMIENTO AMBIENTAL		Environmental sanitation	T00
SANGRE		Blood	L40
Sangredraco <u>use</u> PALO ROSA			
Sangregao <u>use</u> SANGRON			
SANGRON <u>UP:</u> Sangregao	<i>Pterocarpus vernalis</i>		3290
SANIDAD ANIMAL		Animal health	L70
SANIDAD VEGETAL		Plant health	H00
SANSEVIERIA	<i>Sansevieria thyrsiflora</i>		0590
<i>Sansevieria thyrsiflora</i> <u>use</u> SANSEVIERIA			
<i>Santalum album</i> <u>use</u> SANDALO			
SANTONICO AMERICANO	<i>Chenopodium ambrosioides</i> var. <i>anthelminticum</i>	American wormseed	2790
SANTONINA <u>NE:</u> Droga extraída del Santonico Americano		Wormseed	2790
<i>Sapindus saponaria</i> <u>use</u> JABONCILLO			
<i>Sapium biglandulosum</i> <u>use</u> LECHERO			
Sapodilla <u>use</u> CHICOZAPOTE			
SAPONARIA	<i>Saponaria officinalis</i>	Soapwort	2590
<i>Saponaria officinalis</i> <u>use</u> SAPONARIA			
SAPONINA <u>NE:</u> Glucósidos vegetales que actúan como emulsionantes de aceites		Saponin	F60
Sapote <u>use</u> CHICOZAPOTE			
SAPOTE DE PERRO	<i>Capparis angulata</i>	Caper-bush	2220
Sapoti <u>use</u> CHICOZAPOTE			
Sapropel <u>use</u> SUELO ARCILLOSO			
Sapucaia <u>use</u> NUEZ DEL PARAISO			
SARCOSPORIDIOSIS			L73

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Sarda orientalis velox</i> <u>use</u> MONO			
<i>Sarda sarda</i> <u>use</u> MONO			
<i>Sarda sarda chiliensis</i> <u>use</u> BONITO			
SARDINA	<i>Clupea bentincki</i> <i>cuga</i> <i>Pristigaster martii</i> <i>Sardinella</i> spp.	Sardine	8150
SARDINA-BOCA-TORTA <u>UP:</u> Rabo amarillo	<i>Cetengraulis edentulus</i>		8150
SARDINA DE RIO	<i>Chalcinus elongatus</i>		8140
SARDINA DEL PACIFICO <u>UP:</u> <i>Sardina española</i>	<i>Sardinops caereleus</i> <i>S. sagax</i>	Pacific sardine	8150
SARDINA ENLATADA		Canned sardine	9820
SARDINA ESCAMUDA	<i>Harengula clupeiola</i>	Sardine	8150
<i>Sardina española</i> <u>use</u> SARDINA DEL PACIFICO			
SARDINA FUEGUINA	<i>Clupea fuegensis</i>	Sardine	8150
SARDINA JAPONESA	<i>Etrumeus acuminatus</i>		8150
SARDINA RAYADA	<i>Harengula thrissina</i>		8150
SARDINAS	<i>Triportheus</i> spp.	Freshwater sardines	8140
SARDINELA	<i>Sardinella brasiliensis</i>	Gilt sardine	8150
<i>Sardinella</i> spp. <u>use</u> SARDINA			
<i>Sardinella brasiliensis</i> <u>use</u> SARDINELA			
SARDINITA	<i>Jenkinsia lamprotaenia</i>	Dwarf herring	8150
<i>Sardinops caereleus</i> <u>use</u> SARDINA DEL PACIFICO			
<i>Sardinops sagax</i> <u>use</u> SARDINA DEL PACIFICO			
SARGAZO GIGANTE <u>NE:</u> Fuente de ácido algínico	<i>Macrocystis pyrifera</i>		3410
SARGAZO ROJO	<i>Gelidium robustum</i>		3410
SARGO	<i>Abramis brama</i>	Porgy	8140
SARGO DE PEÑA	<i>Nexilosus latifrons</i>	Danselfishes	8140
SARGO PLATEADO	<i>Diplodus argenteus</i>	Silver porgy	8140
Saril <u>use</u> ROSA DE JAMAICA			
SARNA			L72
Sarrapia <u>use</u> TONKA			
SASAFRAS	<i>Sassafras</i> spp.	Sassafras	2350
<i>Sassafras</i> spp. <u>use</u> SASAFRAS			
SATURACION		Saturation	F22
Saturación hídrica <u>use</u> ANEGAMIENTO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Satureia hortensis</i> <u>use</u> AJEDREA			
SAUCE <u>NE:</u> Planta fibrosa	<i>Salix humboldtiana</i>	Willow	0590
SAUCE <u>NE:</u> Pájaro	<i>Tapera naevia</i>	Striped cuckoo	
SAUCE BLANCO	<i>Salix alba</i>	White willow	0590
SAUCITO	<i>Euphonia trinitatis</i>	Trinidad euphonia	
SAUCO	<i>Sambucus nigra</i>	European elder	0790
SAURI	<i>Scombrox saurus</i>		
SAVIA		Sap	F50
<i>Sayornis nigricans</i> <u>use</u> TINGUIN DE AGUA			
<i>Scartichtys gigas</i> <u>use</u> BORRACHO			
<i>Scarus</i> spp. <u>use</u> GUACAMAYOS			
<i>Sciadopitys verticillata</i> <u>use</u> PINO PARASOL			
<i>Sciaedeichtys albicans</i> <u>use</u> BAGRE BLANCO			
<i>Sciaena callaensis</i> <u>use</u> LORNA			
<i>Sciaena deliciosa</i> <u>use</u> LORNA			
<i>Sciaena fasciata</i> <u>use</u> BURRO			
<i>Sciaena gilberti</i> <u>use</u> CORVINA			
<i>Sciaena starksi</i> <u>use</u> ROBALO			
<i>Sciaena wieneri</i> <u>use</u> ROBALO			
<i>Sclerotinia sclerotiorum</i> <u>use</u> PUDRICION BLANCA DE LA FRESA			
<i>Scolytus</i> spp. <u>use</u> BARRENILLO DE LA MADERA			
<i>Scomber colias</i> <u>use</u> SOROROCA			
<i>Scomber grex</i> <u>use</u> MUZUNDU			
<i>Scomber japonicus marplatensis</i> <u>use</u> CABALLA			
<i>Scomber japonicus peruanus</i> <u>use</u> CABALLA			
<i>Scomber scombrus</i> <u>use</u> CABALLA			
<i>Scomberomorus cavalla</i> <u>use</u> CABALLA VERDADERA			
<i>Scomberomorus maculatus</i> <i>sierra</i> <u>use</u> SIERRA			
<i>Scomberomorus regalis</i> <u>use</u> SIERRA			
<i>Scombrox saurus</i> <u>use</u> SAURI			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Scheelea macrocarpa</i> <u>use</u> PALMA REAL			
<i>Schinopsis balansae</i> <u>use</u> QUEBRACHO			
<i>Schinopsis lorentzii</i> <u>use</u> QUEBRACHO			
<i>Schinus molle</i> <u>use</u> MOLLE			
<i>Schistocerca gregaria</i> <u>use</u> LANGOSTA DEL DESIERTO			
<i>Schizodon fasciatus</i> <u>use</u> LISA RAYADA			
<i>Sebastodes oculatus</i> <u>use</u> CHANACO			
Sebucán <u>use</u> DILDO			
Sebucán español <u>use</u> DILDO ESPAÑOL			
SECADO		Drying	Q10
SECADO DE LA MADERA		Wood seasoning	K50
SECADO POR CONGELACION		Freeze drying	Q10
<i>Secale cereale</i> <u>use</u> CENTENO			
SECCION TRANSVERSAL DE LA MADERA		Sectional area	K10
SECTOR AGRICOLA		Agricultural sector	E10
SECTOR COMERCIAL		Commercial sector	E70
SECTOR FORESTAL		Forestry sector	K00
SECTOR INDUSTRIAL		Industrial sector	E10
SECTOR PESQUERO		Fishery sector	M00
SECTOR PRIMARIO		Primary sector	E10
SECTOR PUBLICO		Public sector	D10
SECTOR SECUNDARIO		Secondary sector	E10
SECUENCIA		Sequence	F24
<i>Sechium edule</i> <u>use</u> CHAYOTE			
SED		Thirst	S20
SEDA NATURAL		Natural silk	L00
Sedal <u>use</u> ANZUELO			
SEDATIVO		Sedative	L70
SEDIMENTACION X		Sedimentation	
SEGADILLA	<i>Psophocarpus tetragono-</i> <i>lobus</i>	Asparagus pea	1490
SEGMENTO MUESTRAL DE AREA		Sample area segment	U10
SEGUNDA SIEGA		Aftermath	F00
SEGURIDAD EN EL MAR		Safety at sea	M00
SEGURIDAD LABORAL		Occupational safety	E15
SEDIMENTACION = SILTATION			



SELENTUM  
-  
SELENTIO

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
SEGURIDAD SOCIAL		Social security	E50
SEGURO AGRICOLA		Agricultural insurance	E15
SEGURO FORESTAL		Forest insurance	K20
SEGURO PESQUERO		Fishery insurance	M00
SEJE	<i>Jessenia</i> spp.		0329
<i>Selar crumenophthalmus</i> <u>use</u> JUREL DE OJO GRANDE			
SELECCION DE ALIMENTOS		Food selection	S00
SELECCION DE ESPECIES		Selective breeding	F30
SELECCION DE RAZAS		Breed selection	L10
SELECCION DE SEMILLAS		Seed selection	F00-F30
SELECCION DEL SITIO		Site selection	K20
SELECCION MASAL		Mass selection	F30
SELECCION PROVOCADA		Induced breeding	L10
<i>Selenaspis herzbergii</i> <u>use</u> BAGRE GUATERO			
<i>Selene vomer</i> <u>use</u> GALO DE PENACHO			
<i>Selene vomer brevoorti</i> <u>use</u> CARITA			
<i>Sematapicis laticeps</i> <u>use</u> YAHUARACHI			
SEMEN		Semen	L10
SEMENTAL		Stallion	L10
SEMILLA		Seed	F00-F30
SEMILLA ESCARIFICADA		Scarified seed	F00
SEMILLA ESTERIL <u>UP:</u> Semilla vana		Sterile spikelet	F30
SEMILLA FORESTAL		Tree seed	F00-F30
SEMILLA MEJORADA		Improved seed	F30
SEMILLA OLEAGINOSA		Oilseed	F30
Semilla vana <u>use</u> SEMILLA ESTERIL			
Semillero <u>use</u> ALMACIGO			
Semolero <u>use</u> TRIGO DURO			
SEMOLINA		Semolina	9210
SEN	<i>Cassia</i> spp.	Senna	2790
SENDERO DEL GANADO <u>UP:</u> Camino del ganado Rastro del ganado		Cattle trail	L00
SENSIBILIDAD A ANTIBIOTICOS			L73
Señal <u>use</u> PASTO SEÑAL			
SEÑUELO DE PESCA <u>NE:</u> Anzuelo cargado de plomo		Fishing jig	M10

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
SEPARACION POR TAMAÑOS		Sizing	Q30
Septicemia hemorrágica de las aves <u>use</u> COLERA AVIAR			
<i>Septoria lycopersici</i> <u>use</u> SEPTORIOSIS DEL TOMATE			
<i>Septoria tritici</i> <u>use</u> SEPTORIOSIS DEL TRIGO			
SEPTORIOSIS DEL TOMATE	<i>Septoria lycopersici</i>	Tomato leaf spot	H20
SEPTORIOSIS DEL TRIGO	<i>Septoria tritici</i>	Wheat leaf spot	H20
SEQUIA		Drought	F10
SERICICULTURA		Sericulture	L00
SERIE DE SUELOS		Soil series	F23
<i>Seriola colburni</i> <u>use</u> FORTUNA			
<i>Seriola grandis</i> <u>use</u> OLHETE			
<i>Seriola lalandi</i> <u>use</u> OLHETE			
<i>Seriola rivoliana</i> <u>use</u> PEZ LIMON			
<i>Seriocella violacea</i> <u>use</u> COJINOBA			
SERPETA		Mussel scale	H10
SERRANO	<i>Diplectrum radiale</i>		
<i>Serranus flaviventris</i> <u>use</u> GUATACARE DE CANTO			
<i>Serranus notospilus</i> <u>use</u> GUATACARE DE CANTO			
<i>Serranus phoebe</i> <u>use</u> GUATACARE DE CANTO			
<i>Serranus tabacarius</i> <u>use</u> GUATACARE DE CANTO			
<i>Serranus tigrinus</i> <u>use</u> GUATACARE DE CANTO			
<i>Serrapia</i> <u>use</u> TONKA			
<i>Serrasalmus caribe</i> <u>use</u> PIRAÑA			
<i>Serrasalmus eigemanni</i> <u>use</u> PIRAÑA			
<i>Serrasalmus pingke</i> <u>use</u> PIRAÑA			
<i>Serrasalmus rhombeus</i> <u>use</u> PAÑA BLANCA			
<i>Serrasalmus serrulatus</i> <u>use</u> PIRAÑA			
<i>Serrasalmus spilopleura</i> <u>use</u> PAÑA ROJA			
SERVICIO AGRICOLA		Agricultural service	D10
SERVICIO ANTIACRIDIDO		Desert locust service	H10

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	SER-SIE CODIGO
SERVICIO DE CUARENTENA		Quarantine service	D50
SERVICIO DE EXTENSION		Extension service	C00
SERVICIO DE INFORMACION		Information service	U20
SERVICIO DE INSPECCION		Inspection service	D10
SERVICIO DE SALUD		Health service	E50
SERVICIO ESTADISTICO		Statistical service	U10
SERVICIO FORESTAL		Forest service	K00
SERVICIO GUBERNAMENTAL		Government service	D10
SERVICIO NUTRICIONAL		Nutrition service	S00-L30
SERVICIO PESQUERO		Fishery service	M00
SERVICIO SOCIAL		Social service	E50
SERVICIO VETERINARIO		Veterinary service	L70
SERVICIOS DE COSTA		Shore facilities	M00
<i>Sésamo</i> <u>use</u> AJONJOLI			
<i>Sesamum indicum</i> <u>use</u> AJONJOLI			
<i>Sesbania</i> spp. <u>use</u> YUCA DE RATON			
Seso vegetal <u>use</u> AKI			
<i>Setaria leucopila</i> <u>use</u> PASTO TEMPRANERO			
<i>Setaria macrostachya</i> <u>use</u> PASTO TEMPRANERO			
<i>Setaria sphaecelata</i> <u>use</u> PASTO NANDI			
Setas <u>use</u> CHAMPIÑONES			
<i>Setophaga ruticilla</i> <u>use</u> CANDELITA MIGRATORIA			
<i>Sexiurus noveboracensis</i> <u>use</u> REINITA DE AGUA MAYOR			
SEXO		Sex	L10
SHIRUY	<i>Centromochlus</i> spp. <i>C. dunnii</i>	Catfish	8140
SHIRUY	<i>Corydoras arcuatus</i>	Arched corydoras	8140
SHITARI	<i>Loricaria carinata</i>		
SHITARI CON HOCICO	<i>Farlowella oxyryncha</i>		
SHUYO	<i>Hoplorythrinus unitae-niatus</i>		
<i>Shyrhina brevirostris</i> <u>use</u> GUITARRITA			
<i>Sicana odorifera</i> <u>use</u> COHOMBRO DE OLOR			
SICOLOGIA		Psychology	E50
SIEGA		Cutting	F00
SIEGA TEMPRANA		Early cutting	F00

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
SIEMBRA		Planting	F00
SIEMBRA A GOLPES		Dibbling	F00
SIEMBRA AL VOLEO		Seedling	F00
SIEMBRA CON SEMILLAS		Sowing	F00
SIEMBRA DE PECES		Fish seeding	M40
Siembra de secano <u>use</u> AGRICULTURA DE SECANO			
SIEMBRA DIRECTA		Sod seeding	F00
SIEMBRA INTERCALADA		Interplanting	F00
SIEROSEM		Sierozem	F23
SIERRA	<i>Scomberomorus maculatus</i> <i>sierra</i> <i>S. regalis</i>	Sierra mackerel	
SIERRA CIRCULAR		Circular saw	K10
SIERRA DE CADENA		Chain saw	K10
SIERRA DE CINTA		Band saw	K10
SIERRA DE MANO		Hand saw	K10
SIERRA ELECTRICA		Electrical saw	K10
SIERRA MECANICA		Mechanical saw	K10
Sífilis equina <u>use</u> DURINA			
Sigatoka <u>use</u> MAL DE SIGATOKA			
SILO		Silo	K10
SILO REDONDO		Round silo	N10
SILVICULTURA		Silviculture	K10
SIMAL	<i>Salmalia malabarica</i> ( <i>Bombax seiva</i> )	Red silk cotton	0480
<u>UP</u> : Capoquero encarnado			
<i>Simaruba amara</i> <u>use</u> MARUPA			
<i>Simaruba glauca</i> <u>use</u> ACEITUNO			
SIMAZINE		Simazine	H60
SIMBIOSIS		Symbiosis	F60
<i>Simmondsia californica</i> <u>use</u> JOJOBA			
<i>Simmondsia chinensis</i> <u>use</u> JOJOBA			
SIN TIERRA		Landlessness	E15
SINCRONIZACION DEL CICLO ESTRAL EN BOVINOS			L50
SINDICATO DE OBREROS		Trade union	E50
SINDROME		Syndrome	H20-L73
SINOVITIS		Synovitis	L74
<u>NE</u> : Enfermedad infecciosa de los pollos caracte- rizada por un pro- ceso inflamatorio en las membranas se- noviales			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
SINTOMA		Symptom	H20-L73-L74
SINUSITIS		Sinusitis	L74
<u>NE:</u> Inflamación crónica de los senos infraorbitales de los pavos que se caracteriza por una acusada tumefacción y secreción nasal			
SIRATRO	<i>Macroptilium atropurpureum</i> <i>Phaseolus atropurpureum</i>	Siratro	1959
SIRIRI	<i>Cyclarhis gujaanensis</i>	Warbling	
Sirope <u>use</u> JARABE			
SISAL	<i>Agave sisalana</i>	Sisal	0510
SISMO		Seism	F10
SISMOLOGIA		Seismology	F10
SISTEMA AGRARIO		Agrarian system	E15
SISTEMA AGRICOLA		Agricultural system	E15
SISTEMA CARDIOVASCULAR		Cardiovascular system	L40
SISTEMA DE BOSQUE ALTO		High forest system	K10
<u>UP:</u> Bosque alto			
SISTEMA DE CERTIFICACION		Certification system	D10
Sistema de cría <u>use</u> SISTEMA DE FITOMEJORAMIENTO			
SISTEMA DE CULTIVO		Cropping system	F27
SISTEMA DE DESPARASITACION		Parasite eradication system	L70
SISTEMA DE DISTRIBUCION		Distribution system	E70-E15
SISTEMA DE DRENAJE		Drainage system	P12
SISTEMA DE FITOMEJORAMIENTO		Breeding system	L10
<u>UP:</u> Sistema de cría Sistema de mejoramiento genético			
SISTEMA DE MEDIDAS		Measurement system	U10
SISTEMA DE INFORMACION		Information system	U20
Sistema de mejoramiento genético <u>use</u> SISTEMA DE FITOMEJORAMIENTO			
SISTEMA DE PRODUCCION		Production system	E15
SISTEMA DE RIEGO		Irrigation system	P12
SISTEMA DIGESTIVO		Digestive system	L40
SISTEMA ENDOCRINO		Endocrine system	L40
SISTEMA FOLICULAR		Follicular system	F50
SISTEMA HEMATICO		Hematic system	L40
Sistema Interamericano de Información para las Ciencias Agrícolas <u>use</u> AGRINTER			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
SIEMBRA		Planting	F00
SIEMBRA A GOLPES		Dibbling	F00
SIEMBRA AL VOLEO		Seedling	F00
SIEMBRA CON SEMILLAS		Sowing	F00
SIEMBRA DE PECES		Fish seeding	M40
Siembra de secano <u>use</u> AGRICULTURA DE SECANO			
SIEMBRA DIRECTA		Sod seeding	F00
SIEMBRA INTERCALADA		Interplanting	F00
SIEROSEM		Sierozem	F23
SIERRA	<i>Scomberomorus maculatus</i> <i>sierra</i> <i>S. regalis</i>	Sierra mackerel	
SIERRA CIRCULAR		Circular saw	K10
SIERRA DE CADENA		Chain saw	K10
SIERRA DE CINTA		Band saw	K10
SIERRA DE MANO		Hand saw	K10
SIERRA ELECTRICA		Electrical saw	K10
SIERRA MECANICA		Mechanical saw	K10
Sífilis equina <u>use</u> DURINA			
Sigatoka <u>use</u> MAL DE SIGATOKA			
SILO		Silo	K10
SILO REDONDO		Round silo	N10
SILVICULTURA		Silviculture	K10
SIMAL	<i>Salmalia malabarica</i> ( <i>Bombax seiva</i> )	Red silk cotton	0480
<u>UP</u> : Capoquero encarnado			
<i>Simaruba amara</i> <u>use</u> MARUPA			
<i>Simaruba glauca</i> <u>use</u> ACEITUNO			
SIMAZINE		Simazine	H60
SIMBIOSIS		Symbiosis	F60
<i>Simmondsia californica</i> <u>use</u> JOJOBA			
<i>Simmondsia chinensis</i> <u>use</u> JOJOBA			
SIN TIERRA		Landlessness	E15
SINCRONIZACION DEL CICLO ESTRAL EN BOVINOS			L50
SINDICATO DE OBREROS		Trade union	E50
SINDROME		Syndrome	H20-L73
SINOVITIS		Synovitis	L74
<u>NE</u> : Enfermedad infecciosa de los pollos caracte- rizada por un pro- ceso inflamatorio en las membranas se- noviales			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
SINTOMA		Symptom	H20-L73-L74
SINUSITIS		Sinusitis	L74
<u>NE:</u> Inflamación crónica de los senos infraorbitales de los pavos que se caracteriza por una acusada tumefacción y secreción nasal			
SIRATRO	<i>Macropitilium atropurpureum</i> <i>Phaseolus atropurpureum</i>	Siratro	1959
SIRIRI	<i>Cyclarhis gujaanensis</i>	Warbling	
Sirope <u>use</u> JARABE			
SISAL	<i>Agave sisalana</i>	Sisal	0510
SISMO		Seism	F10
SISMOLOGIA		Seismology	F10
SISTEMA AGRARIO		Agrarian system	E15
SISTEMA AGRICOLA		Agricultural system	E15
SISTEMA CARDIOVASCULAR		Cardiovascular system	L40
SISTEMA DE BOSQUE ALTO		High forest system	K10
<u>UP:</u> Bosque alto			
SISTEMA DE CERTIFICACION		Certification system	D10
Sistema de cría <u>use</u> SISTEMA DE FITOMEJORAMIENTO			
SISTEMA DE CULTIVO		Cropping system	F27
SISTEMA DE DESPARASITACION		Parasite eradication system	L70
SISTEMA DE DISTRIBUCION		Distribution system	E70-E15
SISTEMA DE DRENAJE		Drainage system	P12
SISTEMA DE FITOMEJORAMIENTO		Breeding system	L10
<u>UP:</u> Sistema de cría Sistema de mejoramiento genético			
SISTEMA DE MEDIDAS		Measurement system	U10
SISTEMA DE INFORMACION		Information system	U20
Sistema de mejoramiento genético <u>use</u> SISTEMA DE FITOMEJORAMIENTO			
SISTEMA DE PRODUCCION		Production system	E15
SISTEMA DE RIEGO		Irrigation system	P12
SISTEMA DIGESTIVO		Digestive system	L40
SISTEMA ENDOCRINO		Endocrine system	L40
SISTEMA FOLICULAR		Follicular system	F50
SISTEMA HEMATICO		Hematic system	L40
Sistema Interamericano de Información para las Ciencias Agrícolas <u>use</u> AGRINTER			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Sistema Internacional de Información sobre Ciencias y Tecnología Agrícolas <u>use</u> AGRIS			
SISTEMA LINFATICO		Lymphatic system	L40
SISTEMA METRICO		Metric system	U10
SISTEMA MUSCULAR		Muscular system	L40
SISTEMA NERVIOSO		Nervous system	L40
SISTEMA OLFATORIO		Olfactory system	L40
SISTEMA OSEO		Skeletal system	L40
SISTEMA RESPIRATORIO		Respiratory system	L40
SISTEMA SENSORIAL		Sensory system	L40
Sistema Shamba <u>use</u> SISTEMA TAUNGYA			
<u>NE:</u> Nombre que recibe el sistema Taungia en Africa Oriental			
SISTEMA SILVICULTURAL		Silvicultural system	K10
SISTEMA TAUNGYA		Taungya system	K10
<u>NE:</u> Mezcla de cultivos agrícolas con plantaciones forestales			
<u>UP:</u> Sistema Shamba			
SISTEMA UROGENITAL		Urogenital system	L40
SISTEMAS DE CULTIVO		Cultivation systems	F27-E15-F00
SISTEMAS DE PASTOREO		Grazing systems	F27
SITIO FORESTAL		Forest site	K10
<i>Sitobium avenae</i> <u>use</u> PULGON DEL GRANO			
<i>Sitophilus granarius</i> <u>use</u> BARRENADOR DEL MAIZ			
<i>Sittasomus griseicapillus</i> <u>use</u> TREPADOR VERDON			
SOBREALIMENTACION		Hyperalimentation	S30
SOBREPASTOREO		Overgrazing	L30
<u>UP:</u> Pastoreo excesivo			
SOCIOLOGIA		Sociology	E50
SOCIOLOGIA ANIMAL		Animal sociology	L20
SOCIOLOGIA RURAL		Rural sociology	E50
Sociología vegetal <u>use</u> FITOSOCIOLOGIA			
SOCIOLOGO		Sociologist	E50
SODA CAUSTICA		Caustic soda	
SODIO		Sodium	
SOFOCACION		Smothering	F60
SOISOLA	<i>Crypturellus noctivagus</i>	Red-legged tinamou	



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	SOL-SOR CODIGO
SOL		Sun	F10
<i>Solandra</i> spp. <u>use</u> ORURA BARRIALERA			
<i>Solanum melongena</i> var. <i>esculenta</i> <u>use</u> BERENGENA			
<i>Solanum muricatum</i> <u>use</u> PEPINO DULCE			
<i>Solanum quitoense</i> <u>use</u> NARANJILLA			
<i>Solanum tojiro</i> <u>use</u> COCONA			
<i>Solanum tuberosum</i> <u>use</u> PAPA			
SOLANACEA			F70
SOLOD		Solodi	F23
SOLUCION DEL SUELO		Soil solution	F22
SOLUCION NUTRITIVA		Nutritive solution	F60
SOMBREAMIENTO		Shading	F00
SONAR		Sonar	P05
SONCOYA	<i>Annona purpurea</i>		1190
SONDAJE DE AGUAS FREATICAS		Groundwater prospecting	P10
SONDEO ELECTRICO		Electrical sounding	P05
SOPA		Soup	9710-9810
<i>Sorghum alnum</i> <u>use</u> SORGO PERENNE			
<i>Sorghum bicolor</i> <u>use</u> SORGO			
<i>Sorghum bicolor</i> var. <i>saccharatum</i> <u>use</u> SORGO DULCE			
<i>Sorghum bicolor</i> var. <i>technicum</i> <u>use</u> SORGO ESCOBERO			
<i>Sorghum halepense</i> <u>use</u> PASTO JOHNSON			
<i>Sorghum vulgare</i> <u>use</u> SORGO			
SORGO	<i>Sorghum bicolor</i> ( <i>S. vulgare</i> )	Sorghum	0170
Sorgo alnum <u>use</u> SORGO PERENNE			
Sorgo de Alepo <u>use</u> PASTO JOHNSON			
SORGO DULCE	<i>Sorghum bicolor</i> var. <i>saccharatum</i>	Sweet sorghum	0240
SORGO ESCOBERO <u>UP</u> : Millo de escoba	<i>Sorghum bicolor</i> var. <i>technicum</i>	Broom millet	0170
SORGO GRANIFERO		Grain sorghum	0170
Sorgo negro <u>use</u> SORGO PERENNE			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
SORGO PERENNE <u>UP:</u> Alnum Garavi Sorgo alnum Sorgo negro Sudán perenne	<i>Sorghum alnum</i>		0170
SOROROCA <i>Sorubim lima</i> <u>use</u> HACHA CUBO Sorva <u>use</u> LECHE CASPI	<i>Scomber colias</i>	Timble-eyed mackerel	
SOSTEN DE PRECIOS Sostenimiento del animal <u>use</u> CONTENCION DEL ANIMAL		Price support	E70
<i>Sotalia</i> spp. <u>use</u> SOTALLA SOTALLA	<i>Sotalia</i> spp.	River dolphin	
SOTO SOYA <u>UP:</u> Poroto soya	<i>Glycine max</i> ( <i>G. soja</i> )	Coppice Soybean	K10 0336
<i>Sparisoma radians</i> <u>use</u> LORO <i>Sparisoma rubripinne</i> <u>use</u> LORO <i>Sparisoma viridis</i> <u>use</u> LORO <i>Spathodea campanulata</i> <u>use</u> LLAMA DEL BOSQUE <i>Sphyrnaena barracuda</i> <u>use</u> BARRACUDA <i>Sphyrnaena ensis</i> <u>use</u> PICUDA-BARRACUDA <i>Sphyrnaena guachancho</i> <u>use</u> PICUDA <i>Sphyrnaena picudilla</i> <u>use</u> PICUDA-CHINA <i>Sphyrna</i> spp. <u>use</u> MARTILLOS <i>Sphyrna corona</i> <u>use</u> CRUCETA <i>Sphyrna lewini</i> <u>use</u> CACHONA <i>Sphyrna tiburo</i> <u>use</u> CORNUA <i>Sphyrna tiburo verpertina</i> <u>use</u> TIBURON BONETE <i>Sphyrna zygaena</i> <u>use</u> TIBURON MARTILLO <i>Spilanthus acmella</i> <u>use</u> BERRO DE PARA <i>Spinacia oleracea</i> <u>use</u> ESPINACA <i>Spinus xanthogaster</i> <u>use</u> CORBATICA			
SPIROLINA <u>NE:</u> Alga marina			3410

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
AGUILA DE PENACHO	<i>Spizaetus ornatus</i> <u>use</u>		
AGUILA TIRANA	<i>Spizaetus tyrannus</i> <u>use</u>		
JOBO DE LA INDIA	<i>Spondias cytherea</i> <u>use</u>		
JOBO CORRONCHOSO	<i>Spondias mombin</i> <u>use</u>		
JOCOTE	<i>Spondias purpurea</i> <u>use</u>		
ZACATON ALCALINO	<i>Sporobolus airoides</i> <u>use</u>		
FICO DE PLATA	<i>Sporophila intermedia</i> <u>use</u>		
ESPIQUERO PIGMEO	<i>Sporophila minuta</i> <u>use</u>		
TIBURON ESPINOSO	<i>Squalus fernandinus</i> <u>use</u>		
ANGELOTE	<i>Squatina armata</i> <u>use</u>		
TIBURON ANGEL	<i>Squatina squatina</i> <u>use</u>		
GOLONDRINA ALA DE SIERRA	<i>Stelgidopteryx ruficollis</i> <u>use</u>		
MOJARRITA	<i>Stellifer furthi</i> <u>use</u>		
MOJARRITA	<i>Stellifer minor</i> <u>use</u>		
FALSA ORCA	<i>Steno spp.</i> <u>use</u>		
DILDO ESPAÑOL	<i>Stenocereus hystrix</i> <u>use</u>		
DELFIN DEL PLATA	<i>Stenodelphis spp.</i> <u>use</u>		
PASTO SAN AGUSTIN	<i>Stenotaphrum secundatum</i> <u>use</u>		
BROCA DEL CAFETO	<i>Stephanoderes hampei</i> <u>use</u>		
ANACAGUITA	<i>Sterculia apetala</i> <u>use</u>		
KARAYA	<i>Sterculia urens</i> <u>use</u>		
MAL DEL PLOMO	<i>Stereum purpureum</i> <u>use</u>		
GAVIOTA REAL	<i>Sterna maximus</i> <u>use</u>		
GAVIOTA DE CAYENA	<i>Sterna sandvicensis</i> <u>use</u>		
COLIBRI PECHO AZUL	<i>Sternoclyta cyanopectus</i> <u>use</u>		

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Stibellum flavidum</i> <u>use</u> OJO DE GALLO			
<i>Stipa brachychaeta</i> <u>use</u> PUNA			
<i>Stipa tenacissima</i> <u>use</u> ESPARTO			
<i>Stizolobium</i> spp. <u>use</u> GUISANTE MASCATE			
<i>Stizolobium deeringianum</i> <u>use</u> FRIJOL TERCIOPELO			
<i>Stomoxys calcitrans</i> <u>use</u> MOSCA DE LOS ESTABLOS			
<i>Streptoprocne zonaris</i> <u>use</u> VENCEJO GRANDE			
<i>Stromateus brasiliensis</i> <u>use</u> PAMPANITO COMUN			
Struck de los corderos <u>use</u> ENTEROTOXEMIA HEMORRAGICA			
<i>Strychnos nux-vomica</i> <u>use</u> NUEZ VOMICA			
<i>Stylosanthes guianensis</i> <u>use</u> TRIFOLIO BRASILEÑO			
<i>Styrax</i> spp. <u>use</u> BENJUI			
SUBALIMENTACION		Underfeeding	L30
SUBEMPLEO		Underemployment	E10
SUBESPECIE			F70-L60
SUBMUESTREO		Subsampling	U10
SUBPRODUCTO DE ORIGEN ANIMAL		Animal byproduct	L00
SUBPRODUCTO DE ORIGEN VEGETAL		Plant byproduct	F00
SUBSIDIO A LA VEJEZ			F50
SUBSUELO		Subsoil	F23
SUBVENCION		Subsidy	E15
SUBVENCION AGRICOLA		Farm subsidy	F15
SUBVENCION FORESTAL		Forest subsidy	K20
SUBVENCION PESQUERA		Fishery subsidy	M00
SUCEDANEO SINTETICO		Synthetic substitute	
SUCESION NATURAL UP: Evolución natural		Natural succession	F70
SUCESION TERRITORIAL		Land succession	E15
SUCO	<i>Polyclemus dumerili</i>	Corvalos	
SUCROSA		Sucrose	
SUCHE	<i>Pygidium rivulatum</i>		
Sudán perenne <u>use</u> SORGO PERENNE			
SUELO		Soil	F20

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
SUELO ACIDO		Acid soil	F25
SUELO ALCALINO		Alkali soil	F23
SUELO ALUVIAL		Alluvial soil	F23
SUELO ARCILLOSO		Clay soil	F23
<u>UP:</u> Sapropel			
SUELO ARCILLOSO OSCURO		Dark clay soil	F23
SUELO ARENOSO		Sandy soil	F23
SUELO CALCAREO		Calcareous soil	F23
SUELO CASTAÑO		Chestnut soil	F23
SUELO COMPACTADO		Compacted soil	F23
SUELO DE DESIERTO		Desert soil	F23
SUELO DE PRADERA		Prairie soil	F23
SUELO EOLICO		Aeolian soil	F23
<u>NE:</u> Debe su formación a la acción del viento			
SUELO FORESTAL		Forest soil	F23
SUELO FRANCO		Loam	F23
<u>UP:</u> Greda			
SUELO FRANCO-ARCILLOSO		Clayed-loam	F23
SUELO GLEY		Gley soil	F23
SUELO GRIS FORESTAL		Gray wooded soil	F23
SUELO HIDROMORFICO		Hydromorphic soil	F23
SUELO ISOHUMICO		Isohumic soil	F23
SUELO LATERITICO PARDO		Reddishbrown lateritic	F23
ROJIZO		soil	
Suelo latosol <u>use</u> LATOSOL			
Suelo litosol <u>use</u> LITOSOL			
SUELO ORGANICO		Organic soil	
SUELO PARDO		Brown soil	
SUELO PARDO FORESTAL		Brown forest soil	
SUELO PARDO ROJIZO		Redbrown Mediterranean	
MEDITERRANEO		soil	
SUELO PESADO		Heavy soil	
Suelo podzol <u>use</u> PODZOL			
SUELO PODZOLICO GRIS CASTAÑO		Gray brown podzolic soil	
SUELO PODZOLICO ROJO		Redyellow podzolic soil	
AMARILLO			
SUELO ROJO		Red soil	
SUELO SALINO		Saline soil	
SUELO SALINO ALCALINO		Saline alkali soil	
SUELO TOXICO		Toxic soil	
SUELO TROPICAL		Tropical soil	

**SUELO SUPERFICIAL - Tep-soil**

(algunos lo usan como CAPA ARABLE DEL SUELO)

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
SUELO VOLCANICO		Volcanic soil	F23
SUERO		Serum	L40
<i>Sula leucogaster</i> <u>use</u> BOBA MARRON			
SULFATO		Sulphate	
SULFATO ACIDO		Acid sulphate	
SULFATO DE AMONIO		Ammonium sulphate	
SULFATO DE MAGNESIO		Magnesium sulphate	
SULFATO FERRICO		Ferric sulphate	
SULFITO		Sulphite	
SUMERSION		Dipping	
SUMINISTRO DE ALIMENTOS		Food supply	E30
SUMINISTRO DE ALIMENTOS PARA EL GANADO		Feed supply	L30
SUMITHION		Sumithion	
Sunsun <u>use</u> TINAJERO			
Superficie <u>use</u> AREA			
SUPERFICIE DE RESPUESTA		Response surface	F60
SUPERFICIE DE RESPUESTA A DOS FACTORES		Bivariate response surface	F60
SUPERFOSFATO		Superphosphate	
SUPERVIVENCIA DE PLANTAS		Plant survival	F60
SURCO		Furrow	F00
Surubi <u>use</u> BAGRE AMARILLO	<i>Pimelodus clarias</i>		
SURUBI ATIGRADO	<i>Pseudoplatystoma coruscans</i> <i>P. fasciatus</i>		8140
SUSTANCIA ATRACTIVA UP: Atractante		Attractant	H10
SUSTANCIA CONSERVADORA		Preservative	Q10
SUSTANCIA EMULSIVA		Emulsifier	Q40
SUSTANCIA MUTAGENICA		Mutagenic substance	F30-L10
SUSTANCIA NOCIVA		Noxious substance	H00-L70
SUSTANCIA QUIMICA		Chemical substance	F22
<i>Susuidae</i> <u>use</u> DELFINES DE AGUA DULCE			
<i>Swartzia loptopetala</i> <u>use</u> ORURA BARRIALERA			
<i>Swietenia macrophylla</i> <u>use</u> CAOBA			
<i>Swietenia mahogany</i> <u>use</u> CAOBA AFRICANA			
<i>Syagrus coronata</i> <u>use</u> LICURI			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Synallaxis albescens</i> <u>use</u> GUITIO GARGANTI BLANCO			
<i>Synallaxis castanea</i> <u>use</u> GUITIO RUFO			
<i>Synallaxis cinnamomea</i> <u>use</u> GUITIO CANELO			
<i>Synodus evermanni</i> <u>use</u> IGUANA MARINA			
<i>Synodus scituliceps</i> <u>use</u> PEZ LAGARTO			
SYSTOX		Demeton S Methyl	
<i>Syzygium aqueum</i> <u>use</u> TAMBIS			
<i>Syzygium aromaticum</i> <u>use</u> CLAVO DE OLOR			
<i>Syzygium cumini</i> <u>use</u> JAMBOLAN			
<i>Syzygium jambos</i> <u>use</u> POMAROSA			
<i>Syzygium malaccensis</i> <u>use</u> MANZANA DE AGUA			
TABACO	<i>Nicotiana tabacum</i>	Tobacco	2760
TABANO		Horse fly	L72
Tabardillero <u>use</u> TRIFOLIO BRASILEÑO			
<i>Tabebuia chrysantha</i> <u>use</u> GUAYACAN			
<i>Tabebuia rosea</i> <u>use</u> APAMATE			
<i>Tabebuia serratifolia</i> <u>use</u> FLOR AMARILLO			
TABLA DE CONVERSION		Conversion table	K50
TABLA DE MEDIDAS		Measurement table	U10
TABLERO		Board	K50
TABLERO CONTRACHAPEADO <u>UP:</u> Madera contrachapeada Madera terciada		Plywood	K50
TABLERO DE FIBRA		Fibre board	K50
TABLERO DE MADERA		Wood panel	K50
TABLERO DE PARTICULAS		Particle board	K50
TABLERO DURO		Hardboard	K50
TABLERO ENLISTONADO		Block board	K50
TACACO	<i>Polakowskia tacaco</i>		1880
TACAMACA	<i>Populus balsamifera</i> ( <i>Bursera gummiifera</i> ) ( <i>Calophyllum tacamahaca</i> )	Tacamahaca	3275

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Tacana <u>use</u> PLATANILLO			
TACSO <u>UP:</u> Curuba Maracullá	<i>Passiflora mollissima</i>		1190
TACTICA PESQUERA		Fishing tactic	M10
<i>Tachyphonus rufus</i> <u>use</u> CHOCOLATERO			
<i>Tachysurus barbatus</i> <u>use</u> BAGRE MARINO			
<i>Tachysurus feliceps</i> <u>use</u> BAGRE MARINO			
<i>Tagetes</i> spp. <u>use</u> CALENDULA			
<i>Tagetes erecta</i> <u>use</u> FLOR DE ORO			
Tagua <u>use</u> PALMA DE MARFIL			
Tala <u>use</u> CORTA			
Tala rasa <u>use</u> CORTA A TALA RASA			
TALADRADOR DEL VASTAGO		Shootborer	H10
<i>Talinum triangulare</i> <u>use</u> ESPINACA DE SURINAM			
TALLER EDUCATIVO		Workshop	C00
Tallo <u>use</u> FUSTE			
Tallo descortezado <u>use</u> FUSTE DESCORTEZADO			
Tallo ramificado <u>use</u> FUSTE RAMIFICADO			
TAMAÑO DE LA EXPLOTACION		Farming size	E15
TAMAÑO DE LA FINCA		Farm size	E15
TAMAÑO DE LA MALLA		Mesh size	M10
TAMAÑO DE LA PARCELA		Plot size	F00
TAMAÑO DEL CUERPO		Body size	L40
TAMARINDO	<i>Tamarindus indica</i>	Tamarind	1190
<i>Tamarindus indica</i> <u>use</u> TAMARINDO			
TAMBIS	<i>Syzygium aqueum</i>		1190
TAMBOR PARA RED DE ARRASTRE		Seine drum	M10
TAMOATA	<i>Callichthys</i> spp.		
TAMPALA	<i>Amaranthus spinach</i>	Amaranth	1690
<i>Tangara arthus</i> <u>use</u> TANGARA DORADA			
<i>Tangara chrysophrys</i> <u>use</u> VERDIN RAYADO			
TANGARA DE MEJILLAS RUFAS	<i>Tangara rufigenis</i>	Buff-cheeked tanager	
TANGARA DORADA	<i>Tangara arthus</i>	Golden tanager	



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Tangara gyrola</i> <u>use</u> CABEZA DE LACRE			
<i>Tangara nigroviridis</i> <u>use</u> VERDIN MARIPOSO			
<i>Tangara rufigenis</i> <u>use</u> TANGARA DE MEJILLAS RUFAS			
Tangarana <u>use</u> PALO SANTO			
Tangerina <u>use</u> MANDARINA			
TANGKONG	<i>Ipomoea reptans</i> ( <i>Ipomoea aquatica</i> )		
TANINO		Tannin	F60
Tanniers <u>use</u> TIQUISQUE			
TANQUE		Tank	P12
TANQUE DE EVAPORACION		Evaporation tank	N10
TANQUE PARA RIEGO		Irrigation tank	P12
Tanyak <u>use</u> MALANGA	<i>Colocasia esculenta</i>		
Tapa de dulce <u>use</u> PANELA			
Taparo de chuco <u>use</u> BALA DE CAÑON			
<i>Tapera naevia</i> <u>use</u> SAUCE			
TAPIOCA		Tapioca	9290
TAPIR	<i>Tapirus terrestris</i>	Tapir	8890
<i>Tapirus terrestris</i> <u>use</u> TAPIR			
TAPON BLANCO	<i>Calhptranthes pollens</i>	Lidflower	1190
TARARIRA	<i>Hoplias malabaricus</i>		
<i>Taraxacum officinale</i> <u>use</u> AMARGON			
TARERO	<i>Alternanthera ficoidea</i>		1930
TARIFAS		Tariffs	E70
TARJETAS PERFORADAS		Punched cards	U10-U20
Taro <u>use</u> MALANGA	<i>Colocasia esculenta</i>		
TARPON	<i>Tarpon atlanticus</i>		
<i>Tarpon atlanticus</i> <u>use</u> TARPON			
Tártago <u>use</u> HIGUERILLA			
Taruca <u>use</u> GAMO			
TASA DE FERTILIZACION		Fertilizer rate	F25
TASA METABOLICA		Metabolic rate	S20
Tatú carreta <u>use</u> ARMADILLO GIGANTE			
Tatú podzú <u>use</u> GUALACATE			
Tatuejos <u>use</u> ARMADILLOS			
TAXONOMIA ANIMAL		Animal taxonomy	L60
TAXONOMIA VEGETAL		Plant taxonomy	F70

TAY-TEM			
TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Taya <u>use</u> TIQUISQUE			
Tayassu <u>pecari use</u> PECARI			
Tayota <u>use</u> CHAYOTE			
TE	<i>Camellia sinensis</i> ( <i>Thea sinensis</i> )	Tea	2150
Té de limón <u>use</u> PASTO LIMON			
Té de Paraguay <u>use</u> HIERBA MATE			
TE ELABORADO		Processed tea	9910
TECA	<i>Tectona grandis</i>	Teak	3285
TECNICA AGRICOLA		Agricultural technique	F00
TECNICA ALIMENTARIA		Food engineering	S00
TECNICA DE FITOMEJORAMIENTO		Plant breeding technique	F30
TECNICA DE INVESTIGACION		Research technique	A50
TECNICA DE MANEJO FORESTAL		Forest management technique	K20
TECNICA DE MATANZA		Slaughtering technique	L00
TECNICA DE VIVERO		Nursing technique	F00
TECNICA DE LA CRIANZA		Nursing technique	L00
TECNICO FORESTAL		Forester	K00
TECNOLOGIA DE LA MADERA		Wood technology	K50
TECNOLOGIA DE LOS ALIMENTOS		Food technology	Q10
TECNOLOGIA DE LOS ALIMENTOS PARA EL GANADO		Feed technology	L32
TECNOLOGIA PESQUERA		Fishery technology	M10
TECOMA	<i>Tecomaria spp.</i>		3290
<i>Tecomaria spp.</i> <u>use</u> TECOMA			
<i>Tectona grandis use</i> TECA			
TEFF	<i>Eragrostis abyssinica</i>	Teff	0190
TEFROSIA	<i>Tephrosia spp.</i>		2890
TEILERIASIS		Theileriasis	L73
TEJIDO ANIMAL		Animal tissue	L40
TEJIDO VEGETAL		Plant tissue	F50
Tejocote <u>use</u> MANZANITA	<i>Crataegus pubescens</i>		
TELEVISION		Television	C00
TEMPERATURA		Temperature	F10
TEMPERATURA AMBIENTE		Air temperature	F10
TEMPERATURA DEL CUERPO		Body temperature	L50
TEMPERATURA DEL SUELO		Soil temperature	F22
TEMPORADA DE PESCA		Fishery season	M10
Tempranero <u>use</u> PASTO TEMPRANERO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
TENDENCIA		Trend	U10
TENDENCIA ECONOMICA		Economic trend	E10
TENENCIA DE LA TIERRA		Land tenure	E15
TESION DE HUMEDAD		Moisture tension	F22
TEWREDINIDOS		Sawfly	H10-L72
Tepari <u>use</u> FRIJOL TEPARI			
<i>Tephrosia</i> spp. <u>use</u> TEFROSIA			
TERAPIA		Therapy	L70
<i>Teredo navalis</i> <u>use</u> BARRENADOR MARINO			
Termes <u>use</u> COMEJEN			
TERMINADO DE POZOS		Well finishing	P12
<i>Terminalia catappa</i> <u>use</u> MIROBALANO			
<i>Terminalia oblonga</i> <u>use</u> GUAYABON			
TERMINOLOGIA		Terminology	U20
TERMINOLOGIA AGRICOLA		Agricultural terminology	U20
TERMINOS DE INDIZACION		Indexing terms	U20
Termita <u>use</u> COMEJEN			
TERNERO		Calf	5212
TERRAMICINA		Terramycin	
TERRAZA		Terrace	F27
Terreno agrícola <u>use</u> TIERRA AGRICOLA			
Terreno con aptitud forestal <u>use</u> TIERRA FORESTAL			
Terreno cultivable <u>use</u> TIERRA CULTIVABLE			
Terreno cultivado <u>use</u> TIERRA CULTIVADA			
Terreno de pastoreo <u>use</u> TIERRA DE PASTOREO			
TERRENO DE PENDIENTES		Sloping land	G233
TERRENO DE REGADIO <u>UP:</u> Tierra regable			P12
Terreno desmontado <u>use</u> TIERRA DEFORESTADA			
TERRENO EN DECLIVE		Sloping land	G233
Terreno marginal <u>use</u> TIERRA MARGINAL			
TERRENO YERMO		Wasteland	G281
<i>Tersina viridis</i> <u>use</u> AZULEJO COLONDRINA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
TESTE SICOLOGICO		Psychological test	E50
TESTOLIN AZUL	<i>Prionotus punctatus</i>	Blue searobin	
TESTOLIN ROJO	<i>Prionotus nudigula</i>	Red searobin	
TETANO	<i>Clostridium tetani</i>	Tetanus	L73
TETRACICLINA		Tetracycline	
TETRACLORURO		Tetrachloride	
TETRACLORURO DE CARBONO		Carbon tetrachloride	
<i>Tetragonia expansa</i> <u>use</u> ESPINACA DE NUEVA ZELANDIA			
<i>Tetranychus desertum</i> <u>use</u> ARAÑA DEL DESIERTO			
<i>Tetranychus telarius</i> <u>use</u> ARAÑA ROJA DE LA FRESA			
TETRAPLOIDE		Tetraploid	F50
TEXTILES DE CELULOSA		Cellulose textiles	K50
TEXTURA DE LA MADERA		Wood texture	F50
TEXTURA DEL SUELO		Soil texture	F22
<i>Thamnomanes plumbeis</i> <u>use</u> BURUJARA PLOMIZA			
<i>Thea sinensis</i> <u>use</u> TE			
<i>Theobroma angustifolia</i> <u>use</u> CACAO DE MONO			
<i>Theobroma bicolor</i> <u>use</u> PATASTE			
<i>Theobroma cacao</i> <u>use</u> CACAO			
<i>Theobroma grandifolia</i> <u>use</u> CUPUASSU			
<i>Thespesia populnea</i> <u>use</u> CREMON			
THIABENDAZOLE		Thiabendazole	
<i>Thielaviopsis basicola</i> <u>use</u> PODREDUMBRE DE LA RAIZ DEL TABACO			
<i>Thlypopsis fulviceps</i> <u>use</u> FRUTERO CABECILEONADA			
<i>Thraupis cyanocephala</i> <u>use</u> AZULEJO MONTAÑERO			
<i>Thraupis palmarum</i> <u>use</u> AZULEJO DE PALMERAS			
<i>Thraupis virens</i> <u>use</u> AZULEJO DE JARDINES			
<i>Thryothorus genibarbis</i> <u>use</u> CUCARACHERO BIGOTUDO			
<i>Thryothorus leucotis</i> <u>use</u> CUCARACHERO DE MONTE			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Thryothorus rufalbus</i> <u>use</u> CUCARACHERO CURTIDO			
<i>Thryothorus rutilus</i> <u>use</u> CUCARACHERO PECHICASTAÑO			
<i>Thunnus</i> spp. <u>use</u> ATUN			
<i>Thunnus alalunga</i> <u>use</u> ALBACORA			
<i>Thunnus albacares</i> <u>use</u> ATUN DE ALETA AMARILLA			
<i>Thunnus atlanticus</i> <u>use</u> ALBACORIÑA			
<i>Thunnus obesus</i> <u>use</u> ATUN DE OJO GRANDE			
<i>Thunnus thynnus</i> <u>use</u> ATUN ALETA AZUL			
<i>Thymus vulgaris</i> <u>use</u> TOMILLO			
<i>Thysitops lepidopodes</i> <u>use</u> CABALLA BLANCA			
TIAMINA		Thiamine	S10-L30
<i>Tiaris bicolor</i> <u>use</u> TORDITO COMUN			
TIBURON	<i>Carcharhinus springeri</i>	Shark	8150
TIBURON ANGEL	<i>Squatina squatina</i>	Monk fish	8150
TIBURON BLANCO	<i>Carcharodon carcharias</i>	White shark	8150
TIBURON BONETE	<i>Sphyrna tiburo verpertina</i>	Pacific bonnethead	8150
TIBURON BONITO	<i>Isurus oxyrinchus</i>	Bonito shark	8150
TIBURON CON BARBILLA	<i>Gonglymostoma cirratum</i>	Nurse shark	8150
TIBURON DE SIETE AGALLAS	<i>Notorynchus maculatus</i>	Sevengill shark	8150
TIBURON ESPINOSO	<i>Squalus fernandinus</i>	Spiny dogfish	8150
TIBURON GRIS	<i>Hexanchus griseus</i>	Sixgill shark	8150
TIBURON HOCICON	<i>Rhizoprionodon longurio</i>		8150
TIBURON MARTILLO	<i>Sphyrna zygaena</i>	Smooth hammerhead	8150
TIBURON PINTADO	<i>Mustelus fasciatus</i>	Shark	8150
TIBURON TIGRE UP: Tintorero	<i>Galeocerdo cuvieri</i>	Tiger shark	8150
TICO-TICO ROJIZO	<i>Philydor rufus</i>	Buff-fronted foliage-gleaner	
TIEMPO		Weather	F10
TIERRA AGRICOLA UP: Terreno agrícola		Agricultural land	E10
TIERRA COMUNAL		Communal land	E10
TIERRA CULTIVABLE UP: Terreno cultivable		Arable land	E10

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
TIERRA CULTIVADA <u>UP:</u> Terreno cultivado		Cultivable land	E10
TIERRA DE COLONIZACION Tierra de dominio público <u>use</u> TIERRA DEL ESTADO		Settlement land	E10-E50
TIERRA DE ESPINO	<i>Pithecelobium dulce</i>	Manila tamarind	3290
TIERRA DE PASTOREO <u>UP:</u> Terreno de pastoreo		Pastoral land	E10-L30
TIERRA DE RELLENO		Marmade land	F26
TIERRA DEL ESTADO <u>UP:</u> Tierra de dominio público		Public land	E10
TIERRA DEFORESTADA <u>UP:</u> Terreno desmontado		Deforested land	E10-K10
TIERRA EN DESARROLLO			E10
TIERRA FEDERAL			E10
TIERRA FORESTAL <u>UP:</u> Terreno con aptitud forestal		Forest land	E10-K10
TIERRA IRRIGADA		Irrigated land	E10-P20
TIERRA MARGINAL <u>UP:</u> Terreno marginal		Marginal land	E10
TIERRA MUY HUMEDA		Wet land	E10-F22
Tierra negra "Chernozem" <u>use</u> CHERNOZEM			
TIERRA NO AGRICOLA		Nonagricultural land	P20
TIERRA NO FORESTAL		Non forest land	E10-K10
TIERRA PANTANOSA		Wet land	E10-F22
Tierra regable <u>use</u> TERRENO DE REGADIO			
TIERRAS ARIDAS		Dry land	E10-F22
TIERRAS RECUPERADAS		Reclaimed land	E10-F28
TIFUS		Typhus	L73
Tifus contagioso de los bovinos <u>use</u> PESTE BOVINA			
TIJERETA DE MAR	<i>Fregata magnificens</i>	Magnificent frigatebird	
TILAPIA	<i>Tilapia</i> spp. <i>T. melonopleura</i>	Tilapia	8140
<i>Tilapia</i> spp. <u>use</u> TILAPIA			
TILAPIA BLANCA	<i>Tilapia nilotica</i>	Tilapia	8140
<i>Tilapia melonopleura</i> <u>use</u> TILAPIA			
<i>Tilapia mosambica</i> <u>use</u> TILAPIA NEGRA			
TILAPIA NEGRA	<i>Tilapia mosambica</i>	Tilapia	8140

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Tilapia nilotica</i> <u>use</u> TILAPIA BLANCA			
TILOSINA		Tylosina	L73
TILUCHI ALIRUFO	<i>Herpsilochmus rufimarginatus</i>	Rufous-winged antwren	
<i>Tillandsia usneoides</i> <u>use</u> MUSGO ESPAÑOL			
Timbó <u>use</u> BARBASCO			
TIMPANITIS			L73
TINAJERO <u>UP:</u> Sunsun	<i>Didymopanax morototoni</i>		3290
TINGUIN DE AGUA	<i>Sayornis nigricans</i>	Black phoebe	
TINTORERA	<i>Prionace glauca</i>	Blue shark	8150
Tintorero <u>use</u> TIBURON TIGRE			
TINTORERO COLA DE LANZA	<i>Chiroxiphia lanceolata</i>	Lance-tailed manakin	
TIPA COLORADA	<i>Pterogyne nitens</i>		
TIPO DE ALIMENTO		Food type	Q00
TIPO DE ALIMENTO PARA EL GANADO		Feed type	L30
TIPO DE BOSQUE		Forest type	K10
TIPO DE CLIMA		Climate type	F10
TIPO DE SITIO		Site type	K10
TIPO DE SUELO		Soil type	F23
TIPO DE VEGETACION		Vegetation type	F40
TIQUISQUE <u>UP:</u> Corno de Otoé Chou caribe Mafafa Malanga Ocumo Otó Tanniers Taya Uncucha Yautía	<i>Xanthosoma</i> spp.		1550
Tiriguro <u>use</u> BILIMBI			
TIROIDE		Thyroid	L40
Tisis de la pituitaria <u>use</u> MUERMO			
Tisis nasal del caballo <u>use</u> MUERMO			
<i>Tityra inquisitor</i> <u>use</u> BACACO PEQUEÑO			
<i>Tityra semifasciata</i> <u>use</u> BACACO DE ANTIFAZ			
TIZON DE FUEGO	<i>Eruinia amylovora</i>	Fire blight	H20
Tizón de la hoja <u>use</u> ALTERNARIOSIS			

TIZ-TOR			
TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
TIZON DEL MAIZ	<i>Helminthosporium maydis</i>	Leaf blotch	H20
Tizón del racimo <u>use</u> MOHO GRIS DE LA UVA			
TIZON TARDIO	<i>Phytophthora infestans</i>	Late blight	H20
<u>UP:</u> Hielo Lancha tardía			
Tizón temprano <u>use</u> MANCHA PARDA DE LA HOJA			
TOCINETA		Bacon	9590
TOCON		Stump	F00
TOCHE	<i>Icterus chrysater</i>	Yellow-backed oriole	
TOPIA	<i>Epinephelus guttatus</i>		8150
TOLERANCIA A LOS PLAGUICIDAS		Pesticide tolerance	F60-L40
TOLERANCIA AL CALOR		Heat tolerance	F60-L40
TOLERANCIA VARIETAL		Variety tolerance	F60
<i>Tolmomyias sulphurescens</i> <u>use</u> PICO CHATO SULFUROSO			
TOLLO	<i>Carcharhinus falciformis</i>	Sickle shark	8150
TOLLO	<i>Mustelus canis</i> <i>M. dorsalis</i> <i>M. mento</i>	Smooth dogfish	8150
TOLLO MANTEQUERO	<i>Carcharhinus remotus</i>	Narrowtooth shark	8150
TOMA DE DECISIONES		Decision making	D10
TOMATE	<i>Lycopersicum esculentum</i>	Tomato	1850
<u>UP:</u> Jitomate			
TOMATE DE ARBOL	<i>Cyphomandra betacea</i>	Tree tomato	1190
<i>Tomicodon petersi</i> <u>use</u> PEJE SAPO DEL NORTE			
TOMILLO	<i>Thymus vulgaris</i>	Thyme	2390
TONGO	<i>Dioscorea esculenta</i>		1587
Tonina <u>use</u> DELFIN DEL PLATA	<i>Stenodelphis</i> spp.		
Tonina <u>use</u> ESPLOLARTE	<i>Orcinus</i> spp.		
Tonina overa <u>use</u> DELFIN BLANCO			
TONKA	<i>Dipterix odorata</i>	Tonka bean	2390
<u>UP:</u> Serrapia			
TOONA	<i>Toona ciliata</i>	Toona	3290
<i>Toona ciliata</i> <u>use</u> TOONA			
Topinambur <u>use</u> TUPINAMBO			
TOPOGRAFIA		Topography	F10
TOQUILLA	<i>Carludovica palmata</i>	Toquilla	0590
<u>NE:</u> Fibra utilizada en la confección de sombreros de Panamá			
TORDITO COMUN	<i>Tiaris bicolor</i>	Black faced grassquit	



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
TORERO	<i>Grallaria haplonota</i>	Plain-backed antpitta	
TORETE		Young bull	5212
TORMENTA		Storm	F10
Tornasol <u>use</u> GIRASOL			
TORO		Bull	5212
TORO MARCADOR DE CELO		Teaser bull	L10
TORONJA	<i>Citrus gradis</i>	Pummelo	1020
<u>UP:</u> Pamplesusa			
Toronja de semilla <u>use</u> NARANJA KING			
TORRENTE		Stream	P10
<i>Torrubia</i> spp. <u>use</u> MASAMORRO			
TORSALO	<i>Dermatobia hominis</i>	Torsalo	L72
TORTA		Cake	9240
<u>UP:</u> Queque			
TORTA DE ALGODON		Cottonseed cake	9520
Torta de borujo <u>use</u> TORTA OLEAGINOSA			
TORTA DE COCO		Coconut oil cake	9590
TORTA DE PALMA AFRICANA		Oil palm cake	9590
TORTA OLEAGINOSA		Oil cake	9590
<u>UP:</u> Torta de borujo			
TORTOLI	<i>Megarhynchus pitangua</i>	Boat-billed flycatcher	
TORTOLITA GRISACEA	<i>Columbina passerina</i>	Common ground-dove	
TORTOLITA ROJIZA	<i>Columbina talpacoti</i>	Ruddy ground-dove	
<i>Tortricidae</i> <u>use</u> ARROLLADOR DE LA HOJA			
TORTUGA		Turtle	8530
TORTUGA MARINA		Sea turtle	8530
TOSTADOR		Toaster	Q10
TOTOABA	<i>Cynoscion macdonaldi</i>		8150
Totumbe <u>use</u> CEREZO	<i>Cordia collococa</i> <i>C. eriostigma</i> <i>C. nitida</i>		
TOXAFENO		Toxaphene	
TOXEMIA		Toxaemia	L74
TOXICIDAD		Toxicity	
TOXICIDAD DEL ALIMENTO		Food toxicity	Q20
TOXICIDAD DEL SUELO		Soil toxicity	F25
TOXICOLOGIA		Toxicology	
TOXINA		Toxin	L74
<i>Toxoplasma gondii</i> <u>use</u> TOXOPLASMOSIS			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
TOXOPLASMOSIS	<i>Toxoplasma gondii</i>	Toxoplasmosis	L73
TRABAJADOR DE CAMPO		Field worker	F00
TRABAJO A TIEMPO PARCIAL		Part time work	E15
TRABAJO DE EXTENSION		Extension work	C00
TRABAJO DE LABRANZA		Tillage	F27
TRACCION ANIMAL		Traction by animal	N10
TRACCION MECANICA		Mechanized traction	N10
Tracto digestivo <u>use</u> APARATO DIGESTIVO			
TRACTOR		Tractor	N10-N20
<i>Trachinotus</i> spp. <u>use</u> PAMPANO			
<i>Trachinotus carolinus</i> <u>use</u> PAMPANO AMARILLO			
<i>Trachinotus cayenensis</i> <u>use</u> PAMPANO ZAPATERO			
<i>Trachinotus goodei</i> <u>use</u> PALOMETA			
<i>Trachinotus kennedyi</i> <u>use</u> PAMPANO			
<i>Trachinotus paitensis</i> <u>use</u> PAMPANO			
<i>Trachurus lathami</i> <u>use</u> CHARRITO			
<i>Trachurus murphyi</i> <u>use</u> JUREL			
<i>Trachurus picturatus australis</i> <u>use</u> JUREL			
<i>Trachurus symmetricus</i> <u>use</u> JUREL			
<i>Trachylobium verrucosum</i> <u>use</u> COPAL DE ZANZIBAR			
TRAGACANTO <u>UP:</u> Goma adragante Goma tragacanto	<i>Astragalus gummifer</i>	Gum tragacanth	2460
<i>Tragopogon porrifolius</i> <u>use</u> SALSIFI			
TRAINERA		Seiner	M10
Traña <u>use</u> RED DE BOLSA			
TRAMBOLLO CON ESCAMAS	<i>Auchenionchus microcirrhis</i>	Scaleless blenny	8150
TRAMBOLLO CHALAPO	<i>Malacoctenus afuerae</i>	Blenny	8150
TRAMBOLLO TOMOLLO	<i>Labrisomus philipii</i>	Blenny	8150
<i>Trametes pini</i> <u>use</u> PODREDUMBRE ROJA DEL PINO			
TRAMPA		Trap	H10
Trampa de luz <u>use</u> TRAMPA LUMINOSA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	TRA-TRE CODIGO
TRAMPA LUMINOSA <u>UP:</u> Trampa de luz		Light trap	H10
TRAMPA PARA INSECTOS		Insect trap	H10
TRAMPA PARA PESCAR		Fish trap	M10
TRANSACION TERRITORIAL		Land transaction	E15
TRANSLOCACION		Translocation	F30
TRANSMISION DE ENFERMEDADES		Disease transmission	H20-L73
TRANSMISOR DE LA ENFERMEDAD <u>UP:</u> Vector de la enfermedad		Disease carrier	H10-L72
TRANSPIRACION		Transpiration	L50
TRANSPIRACION DE LA PLANTA		Plant transpiration	F60
TRANSPORTE		Transportation	E70
TRANSPORTE AEREO		Air transport	E70
Transporte de trozas por agua <u>use</u> CONDUCCION DE TROZAS			
TRANSPORTE FLUVIAL		Inland water transport	E70
TRANSPORTE LACUSTRE		Inland water transport	E70
TRANSPORTE MARITIMO		Sea transport	E70
TRANSPORTE POR CARRETERA		Road transport	N10
TRANSPORTE POR FERROCARRIL		Rail transport	E70
TRANSPORTE TERRESTRE		Land transport	E15
TRAPICHE		Sugar cane mill	N20-Q10
TRAQUEOMICOSIS		Tracheomycosis	L73
TRASHUMACION		Transhumance	L00
TRASMALLO		Trammel	M10
TRASPLANTE		Transplanting	F00
TRASPLANTE DE PECES		Fish transplantation	M40
TRASTORNOS NUTRICIONALES		Nutritional disorders	H50-L74
TRATAMIENTO DE AGUAS NEGRAS		Sewage treatment	T00
TRATAMIENTO DE SEMILLAS		Seed treatment	F00
TRATAMIENTO DEL AGUA		Water treatment	P10
TRATAMIENTO DEL SUELO		Soil treatment	F22
TRATAMIENTO MECANICO		Mechanical treatment	F00
TRATAMIENTO QUIMICO		Chemical treatment	H00
TRATAMIENTO TERMICO		Heat treatment	F00
TRAVIESA		Sleeper	K50
TRAZADOR RADIOACTIVO		Radio tracer	F60
Trebol alexandrino <u>use</u> TREBOL EGIPCIO			
TREBOL BLANCO	<i>Trifolium repens</i>	White clover	1951

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
TREBOL DE CANETILLA	<i>Medicago minima</i>		1951
TREBOL DULCE AMARILLO UP: Trébol Madrid	<i>Melilotus officinalis</i>	Yellow sweet clover	1955
TREBOL DULCE BLANCO	<i>Melilotus alba</i>	White sweet clover	1955
TREBOL EGIPCIO UP: Trébol alexandrino	<i>Trifolium alexandrinum</i>	Berseem	1951
TREBOL ENCARNADO ANUAL	<i>Trifolium incarnatum</i>	Crimson clover	1951
Trebol Madrid <u>use</u> TREBOL DULCE AMARILLO			
TREBOL ROJO UP: Trébol rosado	<i>Trifolium pratense</i>	Red clover	1951
Trébol rosado <u>use</u> TREBOL ROJO			
TREBOL SUBTERRANEO	<i>Trifolium subterraneum</i>	Subterranean clover	1955
TREBOL SUECO	<i>Trifolium hybridum</i>	Alsike clover	1951
<i>Trema intergerrima</i> <u>use</u> MOCHOCHO BLANCO			
TREMATODO DEL HIGADO		Liver fluke	L72
TREMENTINA		Turpentine	K50
TREPADOR GAMUCITA	<i>Lepidocolaptes affinis</i>	Spot-crowned woodcreeper	
TREPADOR MARRON	<i>Dendrocincla fuliginosa</i>	Plain-brown woodcreeper	
TREPADOR PICO NEGRO	<i>Xiphocolaptes promeropi- rhynchus</i>	Strong-billed woodcreeper	
TREPADOR VERDON	<i>Sittasomus griseicapillus</i>	Olivaceous woodcreeper	
TREPADORCITO LISTADO	<i>Lepidocolaptes souleyetii</i>	Streak-headed woodcreeper	
TRETAMINE		Tretamine	
TRIAZINE		Triazine	
TRIBU		Tribe	E50
TRIBUTACION UP: Impuesto		Taxation	E15
TRICOMONIASIS	<i>Trichomonas foetus</i>		L73
<i>Trichaechne insularis</i> <u>use</u> RABO DE ZORRO			
<i>Trichechidae</i> <u>use</u> VACA MARINA			
<i>Trichelia trifolia</i> <u>use</u> CEREZO MACHO			
<i>Trichinella spiralis</i> <u>use</u> TRIQUINOSIS			
<i>Trichiuros lepturus</i> <u>use</u> SABLE			
<i>Trichomonas foetus</i> <u>use</u> TRICOMONIASIS			
<i>Trichosanthes anguina</i> <u>use</u> PATOLA			
TRIFOLIO BRASILEÑO UP: Tabardillero	<i>Stylosanthes guianensis</i>		1954

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Trifolium alexandrinum</i> <u>use</u> TREBOL EGIPCIO			
<i>Trifolium hybridum</i> <u>use</u> TREBOL SUECO			
<i>Trifolium incarnatum</i> <u>use</u> TREBOL ENCARNADO ANUAL			
<i>Trifolium pratense</i> <u>use</u> TREBOL ROJO			
<i>Trifolium repens</i> <u>use</u> TREBOL BLANCO			
<i>Trifolium subterraneum</i> <u>use</u> TREBOL SUBTERRANEO			
TRIGO	<i>Triticum aestivum</i>	Wheat	0180
Trigo candel <u>use</u> TRIGO DURO			
TRIGO CRISTALINO		Durum screening	0180
TRIGO DURO	<i>Triticum durum</i>	Durum wheat	0180
UP: Fanfarrón Moruno Semolero Trigo candel			
TRIGO PARA PAN		Bread wheat	0180
Trigo sarraceno <u>use</u> ALFORFON			
<i>Trigonella caerulea</i> <u>use</u> FICE AZUL			
<i>Trigonella foenum graecum</i> <u>use</u> ALHOLVA			
TRIGONOMETRIA		Trigonometry	U10
TRILLA	<i>Mullus argentinus</i>	Argentine goatfish	8150
TRILLADO		Threshing	F27
TRIPANOSOMA			L73
TRIPANOSOMIASIS		Trypanosomiasis	L73
Triplaria <u>use</u> PALO SANTO			
<i>Triplaris americana</i> <u>use</u> PALO SANTO			
<i>Triportheus</i> spp. <u>use</u> SARDINAS			
TRIPSINA		Trypsin	
TRIPTOFANO		Tryptophan	
TRIQUEINOSIS	<i>Trichinella spiralis</i>	Trichinosis	L73
TRISTEZA DE LOS CITRICOS		Tristeza	H20
TRITICALE		Triticale	0190
<i>Triticum aestivum</i> <u>use</u> TRIGO			
<i>Triticum durum</i> <u>use</u> TRIGO DURO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
TRITURACION		Crushing	Q10
<i>Triurodrycon lundii</i> <u>use</u> PIRACANJUBA			
TROFEO		Trophy	L00
<i>Troglodytes aedon</i> <u>use</u> CUCARACHERO COMUN			
<i>Trogoderma granarium</i> <u>use</u> ESCARABAJO KHAPRA			
<i>Trogon collaris</i> <u>use</u> COPIN			
TROMPILLO	<i>Guarea trichilioides</i>		3290
TRONCO		Trunk	F50
TROPICO		Tropics	GG50
TROPISMO		Tropism	F60
TROZA		Log	K50
TRUCHA		Trout	8130
TRUCHA ARCO-IRIS	<i>Salmo irideus</i>	Rainbow trout	8130
TRUCHA CRIOLLA	<i>Percichthys</i> spp.		8130
TRUCHA DE ARENA	<i>Cynoscion arenarius</i>	Sea trout	8130
TRUCHA DE ARROYO	<i>Salvelinus fontinalis</i>	Brook trout	8130
TRUCHA DE LAGO	<i>Cristivomer mamaycush</i>	Lake trout	8130
TRUCHA DE MAR	<i>Cynoscion nebulosus</i>	Sea trout	8130
TRUCHA EUROPEA	<i>Salmo trutta</i>	Trout	8130
TRUCHA PLATEADA	<i>Cynoscion nothus</i>		8130
TRUFAS		Truffles	1885
Trust <u>use</u> CONSORCIO			
<i>Trypanosoma equiperdum</i> <u>use</u> DURINA			
TSUGA		Tsuga	3190
TUBERCULINA		Tuberculin	L74
TUBERCULO		Tuber	F50
TUBERCULOSIS		Tuberculosis	L73
TUBERCULOSIS BOVINA		Bovine tuberculosis	L73
TUBERIA		Pipeline	P10
TUBERIA A PRESION		Pressure conduit	P12
TUBERIA PARA AGUA		Water pipe	P10
TUCUM	<i>Astrocaryum tucumu</i>	Tucuma palm	0329
<u>UP:</u> Acquirre Chambira Guere Hericungo			
TUCUNARE	<i>Cichlasoma ocellaris</i> <i>C. severum</i> <i>C. temensis</i>	Cichlid	8140

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
TUCUSO DE MONTAÑA	<i>Gabula ruficauda</i>	Rufous-tailed jacamar	
Tulipán africano <u>use</u> LLAMA DEL BOSQUE			
Tumbacaminos <u>use</u> CORREHUELA			
TUMEFACCION		Swelling	L73
TUMOR		Tumour	L73
Tuna <u>use</u> NOPAL			
TUNDRA		Tundra	GZ78
TUNEL		Tunnel	P12
TUNG	<i>Aleurites fordii</i>	Tung	0315
UP: Aleurita Calumban Camirio			
TUPINAMBO	<i>Helianthus tuberosus</i>	Jesuralem artichoke	1560
UP: Ajipa Papa real Topinambur			
TURBA		Peat	F23
TURBINA DE GAS		Gas turbine	P05
<i>Turdus albicollis</i> <u>use</u> CHOTE			
<i>Turdus leucomelas</i> <u>use</u> PARAULATA MONTAÑERA			
<i>Turdus nudigenis</i> <u>use</u> OJO DE CANDIL			
<i>Turdus olivater</i> <u>use</u> PARAULATA CABECINEGRA			
<i>Turdus serranus</i> <u>use</u> CIOTE			
Turmero <u>use</u> CURCUMA			
TURNO DE COFTA		Silvicultural rotation	K10
TURUSHUQUI	<i>Oxydoras niger</i>		
Tutumbe <u>use</u> CEREZO	<i>Cordia alliodora</i> <i>C. eriostigma</i> <i>C. nitida</i>		
<i>Tylomis</i> spp. <u>use</u> RATA ARBORICOLA			
<i>Tylosaurus acus</i> <u>use</u> AGUJA			
<i>Tylosaurus raphidoma</i> <u>use</u> AGUJON			
Tylosin		Tylosin	
<i>Tyranniscus vilissimus</i> <u>use</u> BOBITO DE SERRANIAS			
<i>Tyrannus melancholicus</i> <u>use</u> CHICHARRERO			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
UBRE		Udder	L40
UCUUBA	<i>Virola</i> spp.	Otoba butter	0329
UCHUBA	<i>Physalis peruviana</i>	Cape-gooseberry	1190
Úlcera maligna <u>use</u> CHANCRO			
<i>Ulmus</i> spp. <u>use</u> OLMO			
<i>Umbrina canosai</i> <u>use</u> PARGO BLANCO			
<i>Umbrina coroides</i> <u>use</u> CROCA			
<i>Umbrina xanti</i> <u>use</u> POLIA			
UNAU	<i>Choloepus</i> spp.	Two-toed sloth	
<u>UP</u> : Intillama Perezoso de dos dedos Perico ligero			
<i>Uncinula necator</i> <u>use</u> OIDIO DE LA VID			
Uncucha <u>use</u> TIQUISQUE			
UNIDAD DE EXPLOTACION FORESTAL			K20
UNIDAD DE MUESTREO		Sampling unit	U10
UNIDAD DE PESCA		Fishing unit	M10
UNIDAD DE SUELO		Soil unit	F22
UNIDAD MINIMA DE CULTIVO		Crop land unity	E15
UNIVERSIDAD		University	C00
<i>Upeneus parvus</i> <u>use</u> SALTAMONETE			
URBANIZACION		Urbanization	E50
URCHILLA		Archil	2690
<u>NE</u> Producto tinctoreo extraído del líquen <i>Rocella tinctoria</i>			
Urd <u>use</u> FRIJOL MUNGO			
UREA		Urea	
<i>Urena lobata</i> <u>use</u> ARAMINA			
<i>Uromyces appendiculatus</i> <u>use</u> ROYA DEL FRIJOL			
<i>Uromyces kuekni</i> <u>use</u> ROYA DE LA CAÑA DE AZUCAR			
<i>Uromyces phaseoli</i> <u>use</u> ROYA DEL FRIJOL			
<i>Urophycis brasiliensis</i> <u>use</u> BROTOLA			
Urucu <u>use</u> ACHIOTE			
USO DE FERTILIZANTES		Fertilizer use	F25
USO DE LA TIERRA		Land use	E10
USO DEL AGUA		Water use	P10



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	USO-VAL CODIGO
USO MEDICINAL		Medicinal use	L70
USO MULTIPLE DEL BOSQUE		Forest multiple use	K20
USO POTENCIAL DE LA TIERRA		Potential use of land	E10
UTERO		Uterus	L40
UTILIZACION DE EXCEDENTES		Surplus utilization	E70
UTILIZACION DE PROTEINA NETA		Net protein utilization	L30-S10
UTILIZACION DE LA MADERA		Wood utilization	K50
UTILIZACION DE LA TIERRA		Land utilization	E10
UTILIZACION DEL AGUA		Water utilization	P10-P12
UTILIZACION DEL BOSQUE		Forest utilization	K20-K50
UTILIZACION DEL PESCADO		Fish utilization	Q10
UTILIZACION INDUSTRIAL		Industrial utilization	Q10
UVA	<i>Vitis vinifera</i>	Grape	0940
Uva crespa <u>use</u> GROSELLA ESPINOSA			
UVA DE ARBOL UP: Caima	<i>Pourouma sapida</i>		1190
UVA DE PLAYA	<i>Coccoloba uvifera</i>	Seagrape	
Uvilla <u>use</u> GUARUMO			
UVILLO	<i>Eugenia haematocarpa</i>	Uvillo	1190
VACA		Cow	5214
Vaca marina <u>use</u> MANATI			
<i>Vaccinium</i> spp. <u>use</u> ARANDANO			
<i>Vaccinium oxycoccus</i> <u>use</u> ARANDANO AGRIO			
VACIO		Vacuum	Q10
VACUNA		Vaccine	L70
VACUNA ANTIRRABICA		Antirabic vaccine	L70
VACUNA AVIANIZADA		Avianized vaccine	L70
VACUNA BACTERINA		Bacterin vaccine	L70
VACUNA BCG		BCG Vaccine	L70
VACUNA DE REFERENCIA		Standard vaccine sample	L70
VACUNA LAPINIZADA		Lapinized vaccine	L70
VACUNACION		Vaccination	L70
VAINILLA	<i>Vanilla fragans</i>	Vanilla	2383
VALOR COMERCIAL		Trade value	E70
VALOR DE LA EXPORTACION		Export value	E70
VALOR DE LA IMPORTACION		Import value	E70
VALOR DE LA PRODUCCION AGRICOLA		Agriproduction value	E10

VAL-VEN			
TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
VALOR DE LA TIERRA		Land value	E10
VALOR NUTRITIVO		Nutritive value	L30-S10
VALORIZACION DEL SITIO		Site assessment	K10
VALLE		Valley	GZ28
<i>Vandellia plazzii</i> <u>use</u> CANERO			
<i>Vangueria edulis</i> <u>use</u> VOAVANGA			
<i>Vanilla fragans</i> <u>use</u> VAINILLA			
VAQUILLA		Heifer	5214
VAQUILLA DE REEMPLAZO		Replacement heifers	L10-5214
Vara santa <u>use</u> PALO SANTO			
VARIABILIDAD GENETICA		Genetic variability	F30
VARIABLES			U10
VARIACIONES CLIMATICAS		Climatic changes	F10
VARIANCIA		Variance	U10
VARIEDAD NUEVA		New variety	F30
VARIEDAD RESISTENTE		Resistant variety	F30
VARIEDAD TARDIA		Late variety	F30
VARIEDAD TEMPRANA		Early variety	F30
VARIEDADES DE PLANTAS		Crop variety	F30
Vástago <u>use</u> BROTE			
Vector de la enfermedad <u>use</u> TRANSMISOR DE LA ENFERMEDAD			
VEDA			L20
VEGETACION		Vegetation	F40
VEGETACION CLIMAX		Climax vegetation	F40
VEGETAL DE ACEITE ESENCIAL		Essential oil plant	2200
VEJEZ		Old age	L40
VEJIGA NATATORIA		Swim bladder	L40
VELOCIDAD DE NATACION		Swimming speed	M40
VELLON		Fleece	5240
VENADO	<i>Ozotocerus</i> spp.	Pampas deer	8810
<u>UP:</u> Ciervo de las pampas			
VENADO DE ORNAMENTA	<i>Odocoileus</i> spp.	White-tailed deer	8810
<u>UP:</u> Cariacú			
VENCEJO COLLAR BLANCO	<i>Panyptila cayennensis</i>	Lesser swallow-tailed swift	
VENCEJO COSTAÑERO	<i>Chaetura brachyura</i>	Short-tailed swift	
VENCEJO DE TATE	<i>Aeronautes montivagus</i>	White-tipped swift	
VENCEJO GRANDE	<i>Streptoprocne zonaris</i>	White-collared swift	
VENCEJO GRISACEO	<i>Chaetura cinereiventris</i>	Gray-rumped swift	

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
VENENO		Poison	L74
<i>Veniliornis fumigatus</i> <u>use</u> CARPINTERO AHUMADO			
<i>Veniliornis kirkii</i> <u>use</u> CARPINTERO DE KIRK			
VENTA		Sale	E70
VENTA AL POR MAYOR		Wholesale	E70
VENTA AL POR MENOR		Retail sale	E70
VENTILACION ARTIFICIAL <u>UP:</u> Aeración artificial		Artificial aeration	F00
VENTILACION DEL SUELO		Soil aeration	F22
<i>Venus mercenaria</i> <u>use</u> ALMEJA			
VERANO		Summer	F10
VERDERON DE FRENTE OCRE	<i>Hylophilus aurantiifrons</i>	Golden-fronted greenlet	
VERDERON PATIPALIDO	<i>Hylophilus flavipes</i>	Scrub greenlet	
VERDIN MARIPOSO	<i>Tangara nigroviridis</i>	Bery-spangled tanager	
VERDIN MONTAÑERO	<i>Chlorophonia cyanea</i>	Blue-napped chlorophonia	
VERDIN RAYADO	<i>Tangara chrysophrys</i>	Speckled tanager	
VERDOLAGA	<i>Portulaca oleracea</i>	Purslane	3300
Verduras <u>use</u> HORTALIZAS			
VERIFICACION		Checking	U10
VERMICIDA		Vermicide	L72
<i>Vermivora chrysoptera</i> <u>use</u> REINITA ALIDORADA			
<i>Vermivora peregrina</i> <u>use</u> REINITA DE GORRA GRIS			
<i>Vernimita baccharoides</i> <u>use</u> CHILCA			
VERRACO		Boar	5300
VERRUGA		Wart	L74
VERTEBRA		Vertebra	L40
VESICULA BILIAR		Gall bladder	L40
VETERINARIO		Veterinarian	L70
VETIVER <u>UP:</u> Pasto violeta	<i>Vetiveria zizanoides</i>	Vetiver	2385
<i>Vetiveria zizanoides</i> <u>use</u> VETIVER			
VEZA	<i>Vicia sativa</i>	Vetch	1956
VIA DE NAVEGACION INTERIOR		Inland waterway	P10
VIA FLUVIAL		Waterway	P10
VIABILIDAD DE LA SEMILLA		Seed viability	F30
VIBRIO DEL FETO		Vibrio fetus	L10
VIBRIOSIS		Vibriosis	L73
<i>Vicia faba</i> <u>use</u> HABA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Vicia sativa</i> <u>use</u> VEZA			
VICUÑA	<i>Lama glama vicugna</i>	Vicuña	5290
VID	<i>Vitis vinifera</i>	Grapevine	0940
VIDA SILVESTRE		Wildlife	F00
VIJEJA NEGRA	<i>Bodianus diploaenia</i>	Hogfish	8150
VIENTO		Wind	F10
VIGA DE CONSTRUCCION		Structural beam	N10
<i>Vigna sinensis</i> <u>use</u> CAUPI			
<i>Vigna unguiculata</i> <u>use</u> CAUPI			
Vigor híbrido <u>use</u> HETEROSIS			
VINAGRE		Vinegar	9190
VINO		Wine	9920
VIÑEDO		Vineyard	F00
<i>Viola odorata</i> <u>use</u> VIOLETA			
VIOLETA	<i>Viola odorata</i>	Violet	2390
VIOLETA AFRICANA	<i>Saintpaulia ionantha</i>	African violet	3300
<i>Virola</i> spp. <u>use</u> UCUUBA			
VIROSIS		Virus disease	H20-L73
Virosis Cadang cadang <u>use</u> CADANG CADANG			
Viruela aviar <u>use</u> DIFTERIA AVIAR			
VIRUELA DE LA FRUTILLA	<i>Micosphaerella fragariae</i>		H20
VIRUELA DEL CIRUELO		Plum pox	H20
VIRUS		Virus	H20-L73
VIRUS DE LA SEMILLA		Seed virus	H20
VISCERA		Viscus	L40
<i>Viscum album</i> <u>use</u> MUERDAGO			
VISION		Vision	L50
VISON		Mink	8890
VITAMINA		Vitamin	S10
VITAMINA A		Vitamin A	S10
VITAMINA B		Vitamin B	S10
VITAMINA C		Vitamin C	S10
VITAMINA D		Vitamin D	S10
VITAMINA E		Vitamin E	S10
VITAMINA K		Vitamin K	S10
<i>Vitex gigantea</i> <u>use</u> PECHICHE			
<i>Vitex orinocensis</i> <u>use</u> GUARATARO			
VITICULTURA		Viticulture	F00

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Vitis vinifera</i> <u>use</u> UVA VID			
VIVERO <u>UP:</u> Almacigal		Plant nursery	F00
VIVERO FORESTAL		Forest nursery	K10
VIVIENDA		Housing	E50-N10
Viscacha de la sierra <u>use</u> ARDILLA DE LA SIERRA			
Viscacha serrana <u>use</u> ARDILLA DE LA SIERRA			
Voandzeia subterranea <u>use</u> BAMBARRA			
VOAVANGA	<i>Vangueria edulis</i>		1190
VOCADOR	<i>Prionotus stephanophrys</i>	Lumptail searobin	8150
VOLUMEN COMERCIAL		Merchantable volume	E70
VOLUMEN DE LA MADERA APILADA		Stacked volume	K50
VOLUMEN DE LAS EXPORTACIONES		Export value	E70
VOLUMEN DE LAS IMPORTACIONES		Import value	E70
VOLUMEN DEL COMERCIO		Trade volume	E70
VOLUMEN POR CATEGORIA DE PRODUCTOS		Assortment volume	E70
VOLUNTARIO		Volunteer	E50
Vomer setipinnis <u>use</u> LAMPAROSA			
Vomer setipinnis declivifrons <u>use</u> ESPEJO			
VOMITAL COLORADO	<i>Cordia sebestena</i>	Geiger-tree	3290
VORAZ	<i>Pristipomoides macrophthalmus</i>		
VUELO DE LA LANGOSTA		Locust flight	L20
<i>Xanthomonas malvacearum</i> <u>use</u> PODREDUMBRE BACTERIANA DEL ALGODONERO			
<i>Xanthosoma</i> spp. <u>use</u> TIQUISQUE			
<i>Xanthosoma brasiliensis</i> <u>use</u> BELEMBE			
XANTINA		Xanthine	
XANTOFILA		Xanthophyll	F50
XARALETE	<i>Caranx chrysos</i>		8150
<i>Xenichthys santi</i> <u>use</u> CHULITA			

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
<i>Xenistius peruanus</i> <u>use</u> CHITITA			
<i>Xenops minutus</i> <u>use</u> PICO LENZA PEDRIRRAYADO			
<i>Xenops rutilans</i> <u>use</u> PICO LENZA RAYADO			
XILEMA <u>NE</u> : Parte leñosa de la planta		Xylem	F50
<i>Ximena americana</i> <u>use</u> LIMONCILLO			
<i>Xiphias gladius</i> <u>use</u> PEZ ESPADA			
<i>Xiphocolaptes promeropirhynchus</i> <u>use</u> TREPADOR PICO NEGRO			
XYLOPOROSIS <u>NE</u> : Enfermedad de los cí- tricos del patrón- scion producida por la incompatibilidad		Xyloporosis	H20
<i>Xyloryctes jamaicensis</i> <u>use</u> ESCARABAJO RINOCERONTE			
<i>Xystrosus popoche</i> <u>use</u> POPOCHA			
YACARE <u>UP</u> : Caimán		American crocodile	8510
YACON	<i>Polymnia sanchifolia</i>		1590
YAGRUMO <u>UP</u> : Guarumo Yarumo	<i>Cecropia</i> spp.		3290
YAGRUMO HEMBRA <u>UP</u> : Grayumo	<i>Cecropia peltata</i>	Trumpet tree	3290
YAHUARACHI	<i>Sematapicis laticeps</i>		
Yaje <u>use</u> CAAPI			
Yambo <u>use</u> BERRO DE PARA	<i>Spilanthes acmella</i>		
Yambo <u>use</u> MANZANA DE AGUA	<i>Syzygium malaccensis</i>		
Yambo <u>use</u> POMAROSA	<i>Syzygium jambus</i>		
Yarumo <u>use</u> YAGRUMO			
Yas <u>use</u> COYO			
Yautia <u>use</u> TIQUISQUE			
YEGUA		Mare	5110
YEGUITA COPETONA	<i>Cranioleuca subcristata</i>	Crested spinetail	
YEMA		Bud	F50
YEMA DE HUEVO		Yolk	9610

YERBO  
GYPSUM

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Yerba de hilo <u>use</u> PASTO GIGANTE			
Yerba de limón <u>use</u> PASTO LIMON			
YOCO	<i>Paullinia yoco</i>	Yoco	2160
YODATO		Iodate	
YODO		Iodine	
YODURO		Iodide	
Yubarta <u>use</u> BALLENA JOROBADA			
YUCA	<i>Manihot esculenta</i> <i>M. dulcis</i> <i>M. utilissima</i>	Cassava	1540
YUCA DE RATON	<i>Sesbania spp.</i>	Colorado river hemp	0590
<i>Yuca elephantitis</i> <u>use</u> ITABO			
<i>Yucca filifera</i> <u>use</u> PALMA CHINA			
Yuquilla <u>use</u> ARRORRUZ	<i>Maranta arundinacea</i>		
Yuquilla <u>use</u> CURCUMA	<i>Curcuma longa</i>		
Yute	<i>Corchorus capsularis</i>	Yute	0470
YUTE AFRICANO	<i>Hibiscus quinquelobus</i>	African jute	0460
YUTE DE CHINA <u>UP:</u> Malva india	<i>Abutilon theophrasti</i>	China jute	0590
Zacate <u>use</u> PASTO			
Zacate de perla <u>use</u> LAGRIMAS DE SAN PEDRO			
Zacate gigante <u>use</u> PASTO GIGANTE			
Zacate hardin <u>use</u> PASTO HARDIN			
Zacate limón <u>use</u> PASTO LIMON			
ZACATON	<i>Muhlenbergia macroura</i>	Zacaton	0590
ZACATON ALCALINO	<i>Sporobolus airoides</i>	Drop seed grass	1930
<i>Talacca edulis</i> <u>use</u> SALAK			
<i>Lamia floridana</i> <u>use</u> ARRORRUZ DE FLORIDA			
ZAMURO	<i>Coragyps atratus</i>	Black vulture	
ZANAHORIA	<i>Daucus carota</i> var. <i>sativa</i>	Carrot	1530
ZANAHORIA FORRAJERA	<i>Daucus carota</i>	Fodder carrot	1970
ZANJA <u>UP:</u> Acequia		Ditch	P12

TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Zapallo <u>use</u> AYOTE			
ZAPATERO	<i>Gossypiospermum praecox</i>	Boxwood	3290
ZAPOARA	<i>Prochilodus laticeps</i>	Sabalo	8140
ZAPOTE	<i>Calocarpum mammosum</i> ( <i>Lucuma mammosa</i> )	Marmalade plum	1190
<u>UP:</u> Zapote mamey			
ZAPOTE AMARILLO	<i>Guararibea cordata</i>		
ZAPOTE BLANCO	<i>Casimiroa edulis</i>	White sapote	1190
<u>UP:</u> Matasano			
Zapote mamey <u>use</u> ZAPOTE			
ZAPOTE NEGRO	<i>Diospyrus ebenum</i>	Macassar ebony	3290
<u>UP:</u> Ebano asiático			
ZAPOTE VERDE	<i>Calocarpum viride</i>		1190
ZAPOTILLO	<i>Matisia cordata</i>		1190
Zapotillo <u>use</u> CHICOZAPOTE	<i>Achras zapota</i>		
Zarzamoras <u>use</u> MORAS	<i>Rubus</i> spp.		
ZARZAPARRILLA	<i>Aralia nudicaulis</i>	Sarsaparilla	2340
Zarzas <u>use</u> MORAS	<i>Rubus</i> spp.		
ZAVILA	<i>Aloe vera</i>	True aloe	2790
<i>Zea mays</i> <u>use</u> MAIZ			
<i>Zea mays</i> var. <i>indentata</i> <u>use</u>			
MAIZ DENTADO			
MAIZ SEMIDENTADO			
<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>			
<u>use</u> MAIZ DULCE			
ZEBU		Cebu	L10
Zinc <u>use</u> CINC			
<i>Zingiber officinale</i> <u>use</u>			
JENGIBRE			
<i>Ziphius</i> <u>use</u> BALLENA			
MARIPOSA			
<i>Lizyphus jujuba</i> <u>use</u> PONSIGUE			
<i>Lizyphus thyrsoiflora</i> <u>use</u>			
EBANO			
ZONA		Zone	F10
ZONA ABISAL		Abyssal zone	GZ59
<u>UP:</u> Zona Abismal			
Zona abismal <u>use</u> ZONA ABISAL			
ZONA ARIDA		Arid zone	GZ11
ZONA BIOTICA		Biotic zone	F10
ZONA CLIMATICA		Climatic zone	F10
ZONA DE INUNDACION		Flood plain	F10-P10
ZONA DE VEGETACION		Vegetation zone	GZ70
ZONA ECOLOGICA		Ecological area	GZ10
<u>UP:</u> Area ecológica			



TERMINO EN ESPAÑOL	TERMINO CIENTIFICO	TERMINO EN INGLES	CODIGO
Zona en desarrollo <u>use</u> AREA EN DESARROLLO			
ZONA FERTIL		Fertile zone	GZ71
ZONA FRIA		Cold zone	GZ13
ZONA HUMEDA		Humid zone	GZ15
ZONA LITORAL		Littoral zone	GZ62
ZONA MODERADA		Moderate zone	F10
ZONA PELAGICA		Pelagic zone	GZ60
ZONA RURAL <u>UP:</u> Area rural		Rural zone	F10
ZONA SEMIARIDA		Semiarid zone	GZ12
ZONA SUBTROPICAL		Subtropicalzone	GZ17
ZONA TEMPLADA		Temperate zone	GZ16
ZONA TEMPLADA CALIDA		Warm temperate zone	GZ16
ZONA TEMPLADA FRIA		Cold temperate zone	GZ16
ZONA TROPICAL		Tropical zone	GG50
ZONZAPOTE <u>UP:</u> Oti	<i>Licania platypus</i>		1190
Zoocología <u>use</u> ECOLOGIA ANIMAL			
Zoogenética <u>use</u> GENETICA ANIMAL			
ZOOLOGIA		Zoology	L05
ZOONOSIS		Zoonosis	L73
ZOOPLANCTON		Zooplankton	M40
ZOOTECNIA			L00
ZOPILOTE	<i>Pomacanthus zonipectus</i>	Angelfish	8150
Zumo de frutas <u>use</u> JUGO DE FRUTAS			
ZUNGARO	<i>Zungaro zungaro</i>		
<i>Zungaro zungaro</i> <u>use</u> ZUNGARO			
Zurrón <u>use</u> GRANZA			



LITERATURA CONSULTADA



LITERATURA CONSULTADA

1. ALBA, J. DE. Alimentación del ganado en la América Latina. México, D. F., Prensa Médica Mexicana, 1958. 338 p.
2. ARIAS RODRIGUEZ, J. M. Fruticultura tropical. San José, Costa Rica, Lehmann, 1972. Tomo 1, 243 p.
3. AXELROD, H. R. y VORDERWINKLER, W. Encyclopedia of tropical fishes, with special emphasis on techniques of breeding. 2 ed. Jersey City, T.F.H. Publications, 1958. 763 p.
4. BAILEY, L. H. Manual of cultivated plants. Rev. ed. New York, Mac-Millan, 1949. 1116 p.
5. BARDACH, J. E., RYTHUR, J. H. y McLARNEY, W. O. Aquaculture: the farming and husbandry of freshwater and marine organisms. New York, Wiley-Interscience, c1972. 868 p.
6. CUYAS, A. Appleton's revised English-Spanish and Spanish-English dictionary, containing more than one hundred and twenty thousand principal and subsidiary terms with idioms and technical usages; new pronouncing keys and the fundamental forms of the irregular verbs. 4 ed. New York, 1953. 697,575 p.
7. \_\_\_\_\_. Gran diccionario Cuyás Inglés-Español, Español-Inglés. Ed. rev., corr., y aum. por M. Bohigas y Rosell. Barcelona, HYMSA, 1969? 748 p.
8. ECUADOR. CENTRO DE DESARROLLO INDUSTRIAL. SERVICIO DE INFORMACION TECNICA. Thesauo de palabras claves. Quito, 1976. 1 v. (unpag.)
9. ELSEVIER'S DICTIONARY of horticulture in nine languages: English, French, Dutch, German, Danish, Swedish, Spanish, Italian, Latin. Amsterdam, Elsevier, 1970. 561 p.
10. ELSEVIER'S LEXICON of parasites and diseases in livestock; including parasites of all farm and domestic animals, free-living wild fauna, fishes, honeybee and silkworms and parasites of products of animal origin, Latin, English, French, Italian, Spanish and German. Compiled by M. Merino-Rodríguez. Amsterdam, 1964. 125 p. (Elservier lexica, no. 3)
11. ELSEVIER'S LEXICON of plant pests and diseases; Latin, English, French, Italian, Spanish and German. Compiled by M. Merino-Rodríguez. Amsterdam, 1966. 351 p.
12. ENCYCLOPEDIA OF chemistry. Edited by G. L. Clark and G. G. Hawley. 2 ed. New York, Reinhold, 1966. 1114 p.
13. FONT QUER, P. Diccionario de botánica. Barcelona, Esp., Labor, 1953. 1244 p.
14. HAENSCH, G. y HABERKAMP DE ANTON, G., comps. Dictionary of agriculture; German, English, French, Spanish. 2 ed. New York, Elsevier, 1963. 744 p.
15. \_\_\_\_\_ y HABERKAMP, G. Dictionary of agriculture, German, English, French, Spanish. 3 ed. Amsterdam, Elsevier, 1966. 746 p.
16. HILL, A. F. Botánica económica; plantas útiles y productos vegetales. Trad. de la 2 ed. inglesa por E. Gifre. Barcelona, Esp., Omega, 1965? 616 p.
17. \_\_\_\_\_. Economic botany; a textbook of useful plants and plant products. 2nd ed. New York, McGraw-Hill, 1952. 560 p.
18. HOLDRIDGE, L. R. y POVEDA A., L. J. Arboles de Costa Rica. San José, Centro Científico Tropical, 1975. v. 1, 546 p.
19. HUTCHINSON, J. The families of flowering plants. 2nd ed. Oxford, Clarendon Press, 1959. 2 v.
20. \_\_\_\_\_. The genera of flowering plants (Angiospermae) based principally on the Genera Plantarum of G. Bentham and J. D. Hooker. Oxford, Clarendon Press, 1964. v. 1, 516 p.
21. KIRKEGAARD, J. A practical handbook of trees, shrubs, vines and herbaceous perennials. Boston, Mass., Bullard, c1912. 407 p.
22. LEATHERDALE, D. Canadian agricultural thesaurus. Ottawa, Canada Department of Agriculture, Scientific Information Section, 1971. 4 v.

23. LEATHERDALE, D. AGRIS: subject categories. Rome, AGRIS Coordinating Centre, 1974. 96 p.
24. \_\_\_\_\_. Categorías de materias. Traducción de las Categorías de AGRIS para uso del AGRINTER. IICA. Documentación e Información Agrícola no. 37. 1974. 103 p.
25. LEON, J. Fundamentos botánicos de los cultivos tropicales. Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas de la OEA. Textos y Materiales de Enseñanza no. 18. 1968. 487 p.
26. MARTIN, A. C., ZIM, H. S. y NELSON, A. L. American wildlife & plants; a guide to wildlife food habits; the use of trees, shrubs, weeds, and herbs by birds and mammals of the United States. New York, McGraw-Hill, 1951. 500 p.
27. MARTIN, F. W. y RUBERTE, R. M. Edible leaves of the tropics. Mayaguez, Antillan College Press, 1975. 235 p.
28. MENNINGER, E. A. Flowering trees of the world, for tropics and warm climates. New York, Hearthsides Press, 1962. 336 p.
29. MERCK AND COMPANY. El manual Merck de veterinaria; un manual de diagnóstico y terapéutica para el veterinario. Rahway, N. J. /1967/ 1970. 1348 p.
30. METCALFE, C. R. y CHALK, L. Anatomy of the dicotyledons: leaves, stem, and wood in relation to taxonomy with notes on economic uses. Oxford, Clarendon Press, 1965? 2 v.
31. MILLER, P. R. y POLLARD, H. L. Multilingual compendium of plant disease. St. Paul, Minn., The American Phytopathological Society, c1976. 457 p.
32. MONTALDO, A. Cultivo de raíces y tubérculos tropicales. Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas de la OEA. Textos y Materiales de Enseñanza no. 21. 1972. 284 p.
33. MORS, W. B. y RIZZINI, C. T. Useful plants of Brazil. San Francisco, Holden-Day, 1966. 166 p.
34. MUENSCHER, W. C. Weeds. 2 ed. New York, MacMillan, 1955. 560 p.
35. PERCIBALLI, I. AGRIS: Subject categories. Rev. 2. Rome, AGRIS Coordinating Centre, 1976. 56 p.
36. PEREZ ARBELAEZ, E. Plantas útiles de Colombia. 3. redacción muy corr. y aum. Madrid, Sucesores de Rivadeneira, 1956. 831 p.
37. PRATT, H. S. A manual of land and fresh water vertebrate animals of the United States (exclusive of birds). 2 ed. Philadelphia, P. Blackiston's, c1935. 416 p.
38. RAMSAY, M. L. Glosario inglés-español de términos agrícolas. Jusepín, Venezuela, Universidad de Oriente, Núcleo de Monagas, 1973. 164 p.
39. SAENZ MAROTO, A. Los forrajes de Costa Rica. San José, Universitaria, 1955. 606 p.
40. SCHERY, R. W. Plants for man. Englewood Cliffs, N. J., Prentice-Hall, 1952. 564 p.
41. \_\_\_\_\_. Plants for man. London, George Allen and Unwin, 1954. 564 p.
42. SEIDEN, R. Enciclopedia práctica de ganadería y veterinaria; la lucha contra las enfermedades y los parásitos en los ganados bovino, ovino, caprino, porcino y equino. Buenos Aires, Labor, 1959. 807 p.
43. SISTEMA INTERAMERICANO DE INFORMACION PARA LAS CIENCIAS AGRICOLAS-AGRINTER. Vocabulario agrícola en español (Ed. prel.). Turrialba, Costa Rica, IICA-CIDIA, 1975. 88 p.
44. TAMARO, D. Manual de horticultura. 6 ed. Versión del italiano por A. Caballero. Barcelona, España, Gili, s.f. 510 p.
45. THESAURUS OF agricultural terms as used in the Bibliography of Agriculture from data provided by the National Agricultural Library, U. S. Department of Agriculture, 1976. 83 p.
46. THOMPSON, H. C. y KELLY, W. C. Vegetable crops. New York, McGraw-Hill, 1957. 611 p.
47. U.S. DEPARTMENT OF AGRICULTURE. Insects; the yearbook of agriculture 1952. Washington, D. C., Govt. Print. Off., 1952. 780 p.

48. U.S. DEPARTMENT OF AGRICULTURE. Plant diseases; the yearbook of agriculture 1953. Washington, D. C., Govt. Print. Off., 1953. 940 p.
49. WEBSTER'S NEW collegiate dictionary. Springfield, Mass., Merriam, c1973. 1536 p.
50. WENDER, L. Animal encyclopaedia; mammals. Edited by M. A. C. Hinton. London, George Allen and Unwin, 1948. 266 p.
51. WHEELER, A. Fishes of the world; an illustrated dictionary. Edited by T. H. Fraser. New York, MacMillan, c1975? 366 p.
52. WINBURNE, J. N., ed. A dictionary of agricultural and allied terminology. s.l., Michigan State University Press, 1962. 905 p.







